

Redacción - Admón. y Talleres
JOSE ANTONIO, 12

Teléfonos:
211055 - 212232 y 217130
Apartado, 5 - TELEX 86509

Franqueo concertado 27-3

El Progreso

Fundado en 1903 por el Ilmo. Sr. D. Pío Barja de Cora y M^{te}. Villafuerte
Empresa: EL PROGRESO, S. L.

LUGO, Domingo, 8 de Octubre de 1978



Depósito legal LU-2-1958
Año LXXI - N.º 22.134

Director:
PEDRO DE LLANO LOPEZ
PRECIO 20 PTAS.

LA AUTONOMIA, A DEBATE

**Debe crearse un fondo de
solidaridad interregional
de ayuda a las
regiones deprimidas**

SI NO SE LOGRA EL EQUILIBRIO
ECONOMICO, EL PROCESO
AUTONOMICO NO SERA FACIL

PAGINA 18

FERRER SALAT SE ENTREVISTO CON SANTIAGO CARRILLO

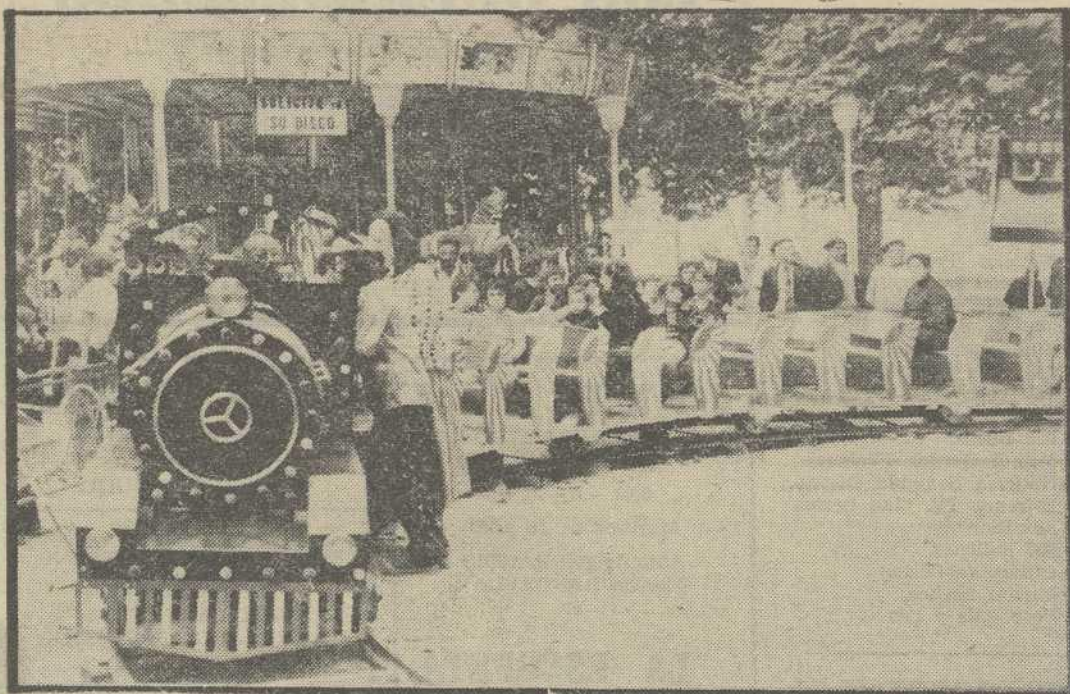
LA ENTREVISTA SE
CONSIDERA POSITIVA

PAGINA 16

**EN BARCELONA PRETENDEN QUE
EL ESTADO SE HAGA CARGO DEL
DEFICIT DE 4.200 MILLONES DE
PTS. DEL TRANSPORTE PUBLICO**

PAGINA 45

EL FERIA, SIGUE ABARROTADO



Este año, el ferial del Parque, al amparo del buen tiempo y de las vistosas atracciones que allí se han asentado, viene estando muy concurrido. He aquí el "Tren de la ilusión" que ha sido acogido con mucho interés por la chiquillería. - (Foto ALVEZ)

**JUAN CARLOS,
INVITADO A
VISITAR
MARRUECOS**

Lo hará del 20
al 22 de este mes

PAGINA 16

SEGUN UGT

**ASCON: LA DERROTA MAS DURA DEL
MOVIMIENTO OBRERO DESDE 1963**

La decisión definitiva dispone
5 despidos y 25 sancionados

PAGINA 15

LA POLICIA, A LA EXPECTATIVA



La policía antidisturbios nicaragüense, permanece ante un edificio municipal de Guatemala, dado que los trabajadores municipales protestaron contra la evolución del cien por ciento de las tarifas de transporte público. Como puede verse en la fotografía, la policía permanece a la expectativa. (Foto EFE - UPI)

**ADOLFO SUAREZ SE REUNIO AYER
CON LOS MINISTROS ECONOMICOS**

PAGINA 16

**La fuerza pública impidió una
manifestación**

**en San
Sebastián**

PAGINA 16

**Nuevo embajador
de la URSS**

PAGINA 46

E PELUDEZ DIXO...



**"Xa nin
a noite
fai falla"**

ULTIMA PAGINA

Salacio del Mueble

ARTICULOS PARA REGALO • DECORACION

LUGO - MONFORTE - LA CORUÑA - ORENSE - RIBADEO - CHANTADA - SARRIA

**EN CUBIERTAS PARA
CAMIONES - TURISMOS**
MAQUINARIA AGRICOLA Y MOVEDORAS DE TIERRA

Firestone
ARMANDO RODRIGUEZ CASTRO

SERVICIO, VENTA Y MONTAJE
Pl. Ejercito Español, 40 - Teléfono 21 68 34 - LUGO

televisión



PRIMERA CADENA

- 9,15 Carta de ajuste. "Obras para órgano de Juan Cabanillas".
- 9,30 Apertura y presentación.
- 9,31 Hablamos. Programa informativo dedicado a los sordomudos.
- 10,00 El Día del Señor. Santa Misa.
- 10,45 Concierto de bandas. "Banda Municipal de Córdoba".
- 11,45 Gente joven.
- 12,30 Sobre el terreno.
- 14,00 Siete días.
- 15,00 Noticias. Primera edición.
- 15,20 Especial largometraje "Había una vez dos héroes". 1934.
- 16,15 Mundo en acción.
- 16,45 La abeja Maya. "Una nueva primavera".
- 17,20 Aplauso.
- 19,00 625 líneas.
- 19,55 Fútbol. Burgos - Valencia.
- 22,00 Noticias. Segunda edición.
- 22,20 Estrenos TV. "Los hermanos Dion".
- 24,00 300 millones.
- 01,00 Últimas noticias. Buenas noches. Despedida y cierre.

FOTOCOPIAS

precios según cantidad
REDUCCIONES

JOUVENCEL

Dr. Castro, 15-1.º
2.ª puerta Izqda.
Teléfono 215456 - LUGO

SEGUNDA CADENA

- 18,00 Carta de ajuste. "Werner Muller y su Orquesta".
- 18,30 Presentación y avances.
- 18,31 Más allá.
- 19,00 Concierto. "El Requiem", Berlioz.
- 21,00 Filmoteca TV. Ciclo Ronald Colman. "Condenado".
- 22,30 A fondo. Buenas noches. Despedida y cierre.

Y para comer bien...

RESTAURANTE LA PARRILLA

Le ofrece hoy, además de sus deliciosas especialidades
A LA PARRILLA
"PAELLA"

MAÑANA LUNES:
"LACON CON GRELOS"
Ctra. Santiago, 244 - LUGO
Telf.: 22 13 99

SE VENDE

ENTREPLANTA,
BAJO COMERCIAL
Y SOTANO

junto o por separado,
en calle Tuy, 28
(esq. a Mondoñedo)

Informes:

Gestoría

Higinio Gómez

Teléfono: 22 26 50

CINE KURSAL

HOY 5,45 - 8 - 10,30

La reposición más ansiosamente esperada

Una emocionante historia de acción, luchas y pasiones

MANOLO ESCOBAR — ROCIO JURADO

Gracita Morales — Paula Martel

en

LOS GUERRILLEROS

Eastmancolor - Cinesmascope

El ídolo de la canción española, Manolo Escobar, interpreta en esta película sus famosas canciones: YO SOY UN HOMBRE DEL CAMPO — CAMPANAS DE AMANECE — PORON POMPERO — NO TENGAS CELOS — COPLAS DE TRAGALARA — FANDANGOS DE LA SIERRA — AIRE Y ROSA — COMO A NADIE TE HE QUERIDO

Para todos los públicos

CINE PAZ

HOY, DIVERTIDO
ESTRENO

5,45 - 8 - 10,30

Mayores de 18 años

Antonio FERRANDIS
Mónica RANDALL
en

LA ESCOPETA NACIONAL

Una película ferozmente divertida!

Un film de
LUIS G. BERLANGA

GRAN TEATRO

HOY, 3,30 - INFANTIL

LOS PEQUEÑOS
COYOTES DE KID

5,45 - 8 y 10,30

EMOCIONANTE ESTRENO

Todos los públicos

BURT LANCASTER
RICHARD WIDMARK,
en

ALERTA ¡MISILES!

con ROSCO LEE BROWN

La Casa Blanca no podía evitar que el mundo desapareciera... Era tan sólo cuestión de segundos

Tv. E.: La programación de hoy

UNA PELICULA DE LAUREL Y HARDY

OTRO ATRACO EN «ESTRENOS TV.»

MADRID. — (MULTIPRESS). — En la sobremesa de hoy domingo, «largometraje especial» nos ofrecerá otra película del gordo y el flaco, que en esta ocasión lleva por título «había una vez dos héroes». La comedia está basada en el tema siguiente: En el país de los juguetes, Stan Laurel y Oliver Hardy se han empeñado en liberar a la señora Zapatin de la hipoteca que pesa sobre su casa y que obra en poder del avaro Malandrín. Al no encontrar Stan y Oliver el dinero necesario, Malandrín impone la condición de contraer matrimonio con Beatriz, hija de la señora Zapatin. El único interés de la película radica en que está interpretada por la célebre pareja de Hollywood.

LA ABEJA MAYA EN
PRIMAVERA

«Una nueva primavera» es el episodio que hoy nos presenta la abeja Maya. Por fin llega la primavera, y todo es alegría entre los insectos, que después de su letargo vuelven a ver la luz del sol. Flip desentumece sus dormidos miembros y, después de comerse una fresca ensalada de hojas tiernas, se reúne con nuestros amigos, quienes, por cierto, han recogido a una crisálida que el viento arrancó del árbol en que estaba prendida, cayendo sobre la nieve.

MARI CARMEN Y SUS
MUÑECOS EN «APLAUSO»

El programa «Aplauso» de esta semana, entre los ya tradicionales concursos de «La juventud baila», «Rueda musical» y «Erratas», contará con la actuación de Mari Carmen y sus muñecos.

OTRO ATRACO EN «ESTRENOS TV.»

«Estrenos TV» lleva esta noche por título «Los hermanos Dion» y nos presenta un nuevo caso de atraco. La acción arranca cuando Calvin Dion empieza a planear un golpe de importancia. Se trata de atracar un vehículo blindado que transporta gran cantidad de fondos federales. Calvin no ha dejado en su plan un solo detalle al azar, ya sólo le queda organizar una banda capaz de llevar a cabo con lim-

pieza y soltura el atraco. El primero en ser avisado es Russell Dion, hermano de Calvin y especialista en explosivos. Poco después lo serán una serie de conocidos delincuentes y, una vez al corriente del proyecto de Calvin, cada uno planea y perfecciona la parcela de trabajo a su cargo. Por fin llega el día del atraco, los delincuentes se disfrazan de policías y, de este modo, logran un fácil acceso al coche blindado. El atraco se consuma sin incidentes y con éxito, pero hay algo que los hermanos Dion no podían prever: Tony, uno de los integrantes de la banda, se apodera del dinero y huye con él.

EN «FILMOTECA TV» LA
PELICULA «CONDENADOS»

«Filmoteca TV» presenta esta semana, dentro del ciclo dedicado a Ronald Colman, la película «Condenados», dirigida en 1929 por Wesley Ruggles, basa en la novela de Blair Niles. A la Isla del Diablo, la terrible penitenciaría francesa, llegan nuevos reclusos. Entre ellos, Michel Oraine, ladrón habitual. Por sus modales, y al no tener delitos de sangre, el alcalde se fija en él y lo convierte en su mayordomo, llevándolo a su casa en la que vive solo, en compañía de su bella esposa. Michel congenia pronto con ella, aún sin ir nunca más lejos de lo que debe pero la situación se convierte en la comidilla de las malintencionadas mujeres de la isla. Esto llega a oídos del alcalde, que piensa lo peor y decide intervenir.

A continuación, y también por esta Segunda Cadena, en el programa «A Fondo», Joaquín Soler Serrano entrevistará al escritor venezolano Adriano González León.

Vanda de Dostilio Fernández

MUEBLES DE
COCINA

Vegasa

Tel. 212042 - LUGO
Ronda Primo de Rivera, 26

DEL 5 AL 12 DE OCTUBRE

Visite nuestro STAND en

LA FERIA-EXPOSICION SAN FROILAN - 1978

(Terrenos de FRIGSA -- Avda. Coruña)

Presentamos NOVEDADES en

MAQUINARIA de CONSTRUCCION INDUSTRIA y EXPLOTACION de CANTERAS



COMERCIAL TORNEIRO

Avda. Coruña, 47 - Telfs. 21 12 44 y 21 44 37 - LUGO

COMERCIAL TRIGO

BOUTIQUE DEL AUTOMOVIL

Amplio surtido en toda clase de
ALFOMBRAS - FUNDAS - EMBELLECEDORES - CHAPA Y
PRODUCTOS DE INVIERNO

LES DESEA FELICES FIESTAS

General Mola, 78
Teléfono 21 27 63 - LUGO

Asegúrese en ZURICH

Picariños JARDIN INFANTIL

Abierto desde el día 9 de octubre, en Castelo, n.º 3

Teléfonos: 22-39-25 y 22-13-30

COMEDOR Y TRANSPORTE -- MATERNALES-PREESCOLAR

TEATRO ARGENTINO

Instalado junto al Palacio Deportes

CALEFACCION - GRAN APARCAMIENTO

¡EXITO DEL 2.º PROGRAMA!

HOY FUNCIONES

5,30 - 8 y 11,15 noche

Ultimo día de actuación, por tener compromisos
con T. V. E. de

CARMEN FLORES

Mañana, debut de la simpar

BLANCA VILLA

¡Disco de oro en el Festival de Benidorm!

AUTORIZADO MAYORES DE 18 AÑOS

SOBRE LA MARCHA BALONCESTO



El club de baloncesto ATB de nuestra ciudad militará la próxima temporada en la Tercera División, junto con los clubs también lucenses Versalles, Lucus y Estudiantes.

—La Liga comienza el 15 de este mes y nosotros participamos en ella por adquirir una experiencia y por jugar. Tenemos jugadores jóvenes y nos conformamos con quedar al final por el medio de la tabla.

José Manuel Gómez Núñez, «Chema», es el actual entrenador del equipo. Un joven entrenador para un joven equipo que ha conseguido su primer triunfo al adjudicarse el trofeo organizado por el mismo club.

—En la Tercera División de esta próxima temporada —sigue diciendo Chema— no hay un equipo que destaque notablemente. Creo que el Lucus es el mejor, porque este año se ha hecho una Liga gallega y Asturias siempre aportaba un buen baloncesto. Los clubs asturianos tienen solera. Es una pena que hayan sido excluidos de este grupo.

—¿Qué tal equipo tenéis vosotros?

—No soy el más indicado para decirlo, aunque pienso que para mantenernos es suficiente. Nos falta experiencia pero a cambio tenemos mucha juventud y ganas de triunfar. Nos lo hemos tomado en serio.

—¿El ATB tiene afición?

—Tiene una afición muy joven, pero muy buena. En una semana conseguimos hacer trescientos socios. Por eso pensamos que no tendremos grandes dificultades para llegar a los quinientos...

—¿Con quinientos socios se puede mantener un equipo en Tercera?

—Este número de socios nos dará cincuenta mil pesetas y nos soluciona el problema en parte...

—¿Y la otra parte?

—Tenemos calculado que necesitamos para toda la temporada un presupuesto de cien mil pesetas. Las otras cincuenta intentaremos conseguirlas a base de pegasinas, bailes y otras cosas. Incluso hemos pensado organizar un desfile de modelos para recaudar fondos.

Según nos explica Chema, (Pasa a la página siguiente)

LUGO



HOY, DOMINGO DAS MOZAS

Si el tiempo es bueno, se prevé uno de los abarrotos más impresionantes de los últimos años

DESTACA EL FESTIVAL NACIONAL DE DANZAS REGIONALES A LAS CINCO Y MEDIA EN LA PLAZA DE SANTA MARIA. - TAMBIEN LA «PEÑA ANDA» POSTULA EN FAVOR DEL ASILO

LA DE AYER, JORNADA GRIS CON LLENAZOS EN LAS DOS FERIAS

PUES bien, poco a poco, nos adentramos hoy en la jornada más sobresaliente, más espectacular pero sobre todo más multitudinaria de las fiestas patronales de San Froilán: el «Domingo das Mozas». La de ayer fue más bien gris, sin números relevantes en el programa aunque, eso sí, un llenazo tremendo en los dos feriales, en el del Parque de Rosalía de Castro y en el de FRIGSA. Durante la tarde de los sábados, ya se sabe, nadie trabaja. Y entonces las horas de asueto son totales. Y sobre todo porque al día siguiente es domingo, y a nadie preocupa el levantarse antes o después. Quizá esta coincidencia fue la que de verdad movilizó al atardecer a miles de personas. Unas iban al parque, a visitar el ferial, a comer el pulpo —la caseta de Julio registró ayer una extraordinaria concurrencia—, a visitar las atracciones alguna de las cuales, este año, llaman muy poderosamente la atención y cuenta con el favor incondicional del público. Había eso sí mucho polvo. Creemos que debió de regarse el Parque pero posiblemente no se hizo ante el color panza de burro que presentaba el cielo, sobre todo del lado de La Coruña y que, evidentemente, amenazaba agua «a punta pala». Hasta el momento en que redactamos este comentario esas precipitaciones, afortunadamente, no se han producido. Pero no tenía nada de particular que se presentaran más tarde porque el bochorno que reina en la ciudad en los momentos en que escribimos este comentario dicen los entendidos que es el presagio de fuertes aguaceros. Bueno, los entendidos y los señores de la tele que ya nos anunciaron el viernes que el sábado empezaría a llover sobre Galicia.

De todas formas nosotros, siempre optimistas porque sabemos que San Froilán en esto tiene mucho que ver, esperamos que esas lluvias no lleguen, al menos hasta que el Domingo das Mozas se haya celebrado. Porque, como nos decía un feriante el



Los caballitos enanos también son un punto de atracción de la chavalería que abarrota el ferial. (Foto ALVEZ)

jueves, «con un día nada más que parecido al de San Froilán», ningún industrial barraquista habrá perdido un céntimo... Y además, que esto sí lo bueno, la gente se habrá divertido lo suyo, que también esto es lo principal en épocas de fiesta.

EL ONCE, LA CENA DE GALA EN EL CIRCULO

Como todos los años y como también les hemos anunciado en su día, en la noche del 11 al 12, se celebra en el Círculo la tradicional cena de gala. Precisamente ayer tarde se adjudicaron las mesas. Hubo quien no se enteró y cuando quiso reaccionar, era ya tarde. Ya se sabe, camarón que se duerme...

Y hablando de camarones, sabemos que será una parte «muy base» del menú que Sandar va a ofrecer a los señores socios en la referida cena. Ayer hemos es-

tado hablando con él sobre el particular:

—¿Menú, Sandar?

—Una cosa parecida a la del año pasado. La gran mariscada, (Pasa a sexta página)

Armonía

Venta y colocación de:

PAPELES-MOQUETAS-PAVIMENTOS-TECHOS Y PERSIANAS

PINTURA EN GENERAL
GRANDES OFERTAS

Concepción Arenal, 27 • Teléfono 211710 • LUGO



RODIER PARIS

venga a ver sus irresistibles
novedades otoñales en...

CHUS's

Galerías Villamor
Pza. de Santo Domingo - Tel. 217314
LUGO

AGENDA



HOY, DOMINGO, DIA 8 DE OCTUBRE DE 1978

Luna creciente el día 9. El Sol sale a las 7,19 y se pone a las 18,45



teléfonos de urgencia

Ambulatorio Cedron del Valle
Teléfono ordinario 21 14 40
Teléfono de urgencia, de cinco de la tarde
a nueve de la mañana, 21 27 10

CRUZ ROJA

Consulta especial para pobres, los miércoles de 7 a 8
18 de Julio, 41 (Dispensario)

CRUZ ROJA Y AMBULANCIAS (Lugo)	Permanente	212299
Puesto de primeros auxilios en Becerreá	"	360131
Puesto de primeros auxilios de Otero de Rey	"	390393
Puesto de primeros auxilios de Chantada	"	782
Puesto de primeros auxilios de Monforte	"	400495
Puesto de primeros auxilios de Mondoñedo	"	75

Ambulancias Fernández

Teléfonos 21 22 56 y 21 89 66 • Miño, 23

Guardia Civil	221436	kenfe	222141
G. Civil de Tráfico	223586	C. de Policía	213640
Juzgado n.º 1	221325	Bomberos	212000
Juzgado n.º 2	223626	P. Municipal 214488 y	214502
Casa de Socorro	220628	Hospital	220250
ESTACION DE AUTOBUSES	223985	R. del SOE	215840
TELEGRAMAS POR TELEFONO	222000		



Puerta de Santiago	221080	Tolda	222660
P. de la Milaprosa	218827	Estación RENFE	220026
Fonte dos Ranchos	218825	SERVICIO NOCTURNO	
Barrio del Puente	215046	Ayuntamiento (Gda.)	214488 y 214502
Fervedouira	221030	Ambul. García, Permanente	
Plaza de El Ferrol	218880	Teléfonos	211016 y 211415
P. de Sto. Domingo	214536	AMBULANCIAS FERNANDEZ	
Plaza de A. Vilés	220022	Teléfonos	212256 y 218966
Casas Sindicales	218828	Ambulancia C. Roja	212299
P. Comandante Manso	221006		
P. de A. Fernández	214504		

TRENES

LLEGADAS	TRAYECTOS	SALIDAS
—	Lugo a Coruña (Ferrobús)	6,55
—	Lugo a Vigo y Gijón (Ferrobús)	6,57
7,46	Irún y Bilbao a Coruña (Exprés)	7,51
8,26	Madrid a Coruña y Ferrol (Exprés)	8,31
10,23	Orens a Ponferrada y Coruña (Ferrobús)	10,29
10,24	Coruña a Monforte (Ferrobús)	10,30
10,59	El Ferrol a Madrid (1) (Ter)	11,01
12,31	Barcelona a Coruña (Exprés)	12,36
14,33	Coruña a Monforte y León (Correo)	14,41
15,11	Coruña a Barcelona (Exprés)	15,16
15,38	León a Monforte y Coruña (Correo)	15,47
18,25	Coruña a Orense y Ponferrada (Ferrobús)	18,34
18,33	Monforte a Coruña (Ferrobús)	18,45
18,44	Coruña a Irún y Bilbao (Exprés)	18,59
19,46	Madrid a Ferrol (Ter)	19,48
21,00	Coruña y Ferrol a Madrid (Exprés)	21,06
22,00	Coruña a Lugo (Ferrobús)	—
22,17	Vigo a Gijón y Lugo (Ferrobús)	—

(1) Enlaza en Monforte con (TER) Bilbao-Irún.

VENTA DE BILLETES DE AVION Y TREN

"VIAJES MIRANDA"

Agencia de Viajes (G. B. T. 106)

Juan Montes, 3 - Teléfonos 211542 - 212708 - LUGO

SERVICIO AEREO

SANTIAGO/MADRID	Iberia
Diario a las 00,30 - 07,47 - 14,05 - 18,05 y 19,15.	
Diario excepto sábados y domingos a las 11,45	
Miércoles a las 10,35.	
SANTIAGO/BARCELONA	Iberia
Martes, jueves y sábados a las 09,10.	
Martes y jueves a las 17,15.	
SANTIAGO/ASTURIAS/BARCELONA	Iberia
Lunes, miércoles, viernes y domingos a las 08,05.	
SANTIAGO/SANTANDER/BARCELONA	Iberia
Lunes, miércoles y viernes a las 11,50.	
SANTIAGO/BILBAO/PALMA DE MALLORCA	Iberia
Martes y jueves a las 11,35.	
SANTIAGO/SEVILLA/LAS PALMAS/TENERIFE	Iberia
Martes, jueves y sábados a las 17,00.	
SANTIAGO/SEVILLA/TENERIFE/LAS PALMAS	Iberia
Domingos a las 14,40.	

SANTIAGO/MALAGA/TENERIFE

Jueves a las 16,50.

SANTIAGO/BILBAO/PARIS

Lunes y viernes a las 10,30.

SANTIAGO/LONDRES

Viernes a las 15,45.

SANTIAGO/BILBAO/LONDRES

Jueves y domingos a las 10,30.

SANTIAGO/BILBAO/LONDRES

Lunes, miércoles, viernes y sábados a las 10,30.

SANTIAGO/MADRID/GINEBRA

Diario a las 14,05.

SANTIAGO/BILBAO/FRANKFURT

Jueves a las 10,30.

LA CORUÑA/MADRID

Diario a las 12,05.

Iberia

Iberia

Iberia

Iberia

Iberia

Iberia

Iberia

Aviaco

FARMACIA



FARMACIAS DE GUARDIA

Hasta las 10,30 de la noche permanecerán abiertas las de: Don Raimundo Pillado Díaz, Puerta de Santiago; doña Elisa Sanjurjo Rodríguez, Dtor. Gassalla, 29, y doña Carmen Ortiz, San Fernando, 4.

Desde esa hora prestarán servicio las de: Don Raimundo Pillado Díaz y doña Elisa Sanjurjo Rodríguez.

FARMACIAS DE GUARDIA PARA EL LUNES

Hasta las 10,30 de la noche permanecerán abiertas las de doña María del Carmen Panisse Ferrer, Concepción Arenal, 21; doña Mercedes Pintos Uribe, N. Pastor Díaz, 11 y don Domingo Figueroa Mosteiro, S. Pedro, 2.

Desde esa hora prestarán servicio las de doña María del Carmen Panisse Ferrer y doña Mercedes Pintos Uribe.

NOTICIARIO LOCAL

JUZGADO DE GUARDIA
Desde el día 5 al 11 de octubre permanecerá de guardia el

Juzgado de Instrucción número 1, sito en la Avenida de Rodríguez Mourelle.

RELIGIOSA

SANTORAL DE HOY

Santos Sergio y Baco, mrs.; el anciano Simeón, Artemón, pbro.; Reparada, Benedicta, vg.; Néstor, Pedro, Demetrio, Hugo, Valeria y Polena, Paladía y Porcaria, Palancia y Lorenza, mrs.; Evodio, ob.; Pelagia y Tais, penitentes; Badilón, ab.; Eusebia, abadesa; Pedro de Sevilla, mártir

SANTORAL DEL LUNES

Santos Juan Leonardi, pb.; Dionisio Areopagita, Arnoaldo, Gisleño, Lamberto, obs.; Diosdado, ab.; Rústico, pb.; Eleuterio, dc., Dominio, mr.; Abraham y Lot, patriarcas; Andrónico, Atanasia, Publia, abadesa; Luis Beltrán y Pedro el Gálata, confesores

ADORACION NOCTURNA

Vigilias que han de celebrarse este semana:

Turno San Juan Evangelista, lunes, 9.
Turno San Isidro Labrador, martes, 10.
Turno Ntra. Sra. del Pilar, miércoles, 11 (Vigilia Titular).
Turno Beato Díaz Sanjurjo, viernes, 13.
Turno Inmaculada Concepción, sábado, 14.

CUPON DE CIEGOS n.º 251



TV COLOR

LAVIS

VISITE TELELUGO

EDICIÓN RIVADENEIRA, 14

ALUMINIO ESPAÑOL, S. A.

PRECISA

AYUDANTES TECNICOS SANITARIOS DE EMPRESA

FUNCIONES:

Trabajando a turnos rotativos asegurará la asistencia sanitaria en la empresa, asistirá al médico en las funciones específicas de su profesión

SE REQUIERE:

- Ser titulado A. T. S.
- Preferible con titulación de practicante de empresa.
- Se valorará experiencia en medicina de empresa y en asistencia médico-quirúrgica.

SE OFRECE:

- Incorporación inmediata en plantilla.
- Porvenir profesional muy interesante.
- Trabajo en Hospital moderno y completamente equipado.
- Retribución acorde con la importancia del puesto y en funciones de la experiencia del candidato.
- Se estudiarán todas las ofertas.
- Lugar de trabajo: En zona de Fábricas en San Ciprián (Lugo).

Los interesados pueden dirigirse por escrito a la Oficina de Empleo de Vivero (Lugo), adjuntando historial profesional
Oferta número 3.852

ENSEÑANZA

DELEGACION PROVINCIAL DE EDUCACION Y CIENCIA DE LUGO

Los señores profesores de EGB contratados que se citan a continuación, deberán personarse a la mayor brevedad ante esta Delegación:

Don Angel Lamas Yáñez y don Senén Montero Feijóo.

Igualmente deberán personarse aquellas profesoras de EGB que durante el curso pasado estuvieron contratadas por insuficiencia de plantilla.

Señalamientos de la Audiencia Provincial

DIA 10 DE OCTUBRE

A las 11 horas:

Juicio oral causa del Juzgado de Instrucción de Lugo número 2, por delito de robo, contra M. J. G. G. y J. M. S.

Defensa: Procurador señor Posada Veiga v abogado señor Rodríguez López.

A las 11,30 horas:

Vista apelación en diligencias preparatorias contra sentencia del Juzgado de Instrucción de Villalba

Procuradores señores Fernández Sanmartino y Martín Castañeda. Abogados señores González Villamil y López Graña

A las 12 horas:

Juicio oral causa del Juzgado de Instrucción de Chantada por delito de robo, contra J. C. L.

Defensa: Procurador señor Fernández Sanmartino y abogado señor López Acuña.

SOBRE LA MARCHA

(Viene de la página anterior)

entrenador del primer equipo del ATB este club mantiene seis equipos. Dos de infantiles, uno de juveniles, un junior, un junior jemenino y el senior que él dirige.

—De cara al papel que hagamos en la Tercera División creo que sería fatal y me disgustaría, perder el primer partido que juguemos en casa. Sería un mal comienzo y a lo mejor un mal presagio para el resto de la competición.

—¿Cuentas con plantilla suficiente para hacer frente a esta temporada?

—Pienso que sí. No somos un club grande ni tenemos grandes aspiraciones, ya te lo dije. Todos los jugadores tienen una gran moral. Vamos a participar en esta Liga por jugar y seguro que al final, alguno de ellos dará el salto a otro club superior.

—¿Tú ahora mismo serías capaz de destacar a alguno?

—Me resultaría imposible. Creo que todos brillan a la misma altura aunque también es cierto que unos se lo toman más en serio que otros. Tenemos un buen plantel...

—Pues buena suerte.

P. P.

NAVE

Se vende a 300 metros Estación Servicio Los Claveles, de 1.100 m.2 propia para exposición Informes:
Teléfono 22-12-54

A. Baamonde Ferreiro

MEDICO ESPECIALISTA

Corazón, Bronquios y Pulmones

Avenida de La Coruña, 31-2.º

Teléfono 21 39 67

Consulta de 10 a 2

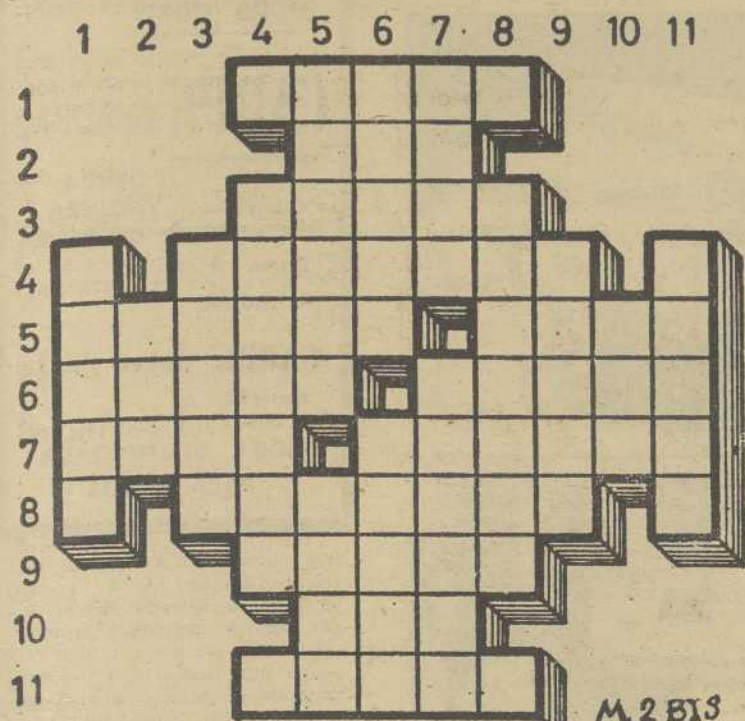
C. S. P. 022/77

Yogur Rueda

Controlado analíticamente

La Mutua de Empleados del Hogar concede a sus afiliados y a los beneficiarios de estos una completa protección en la Seguridad Social

PASATIEMPOS

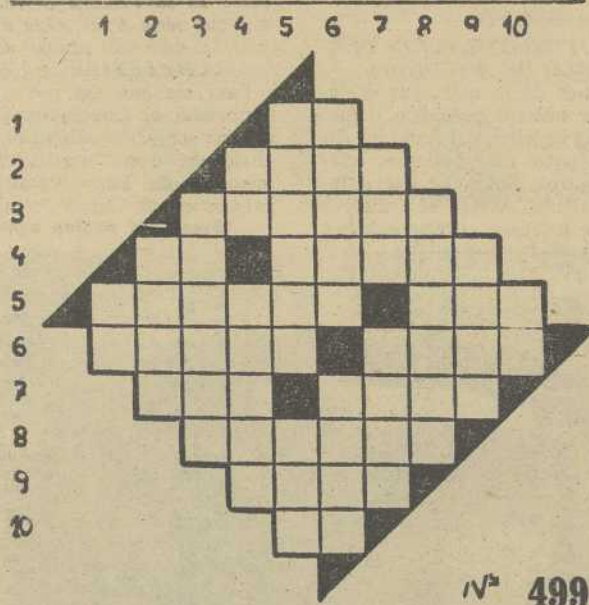


HORIZONTALES.— 1: Punto fijo en la historia. 2: Punto de partida de cada cronología particular. 3: Bebida preparada con miel y especias. 4: Población de Nicaragua. 5: Fam., dícese del que practica con desacierto y torpeza su profesión. Ciudad de Argelia. 6: Cada uno de los dos maderos que forman la popa de un buque. Prefijo griego que entra en la composición de algunas palabras. 7: Transferí. Cada uno de los falsos dioses. 8: Provincia del Canadá. 9: Ciudad de Bolivia. 10: Fam., despistada. 11: Alabase.

VERTICALES.— 1: Cordillera de América del Sur, que separa Venezuela del Brasil. 2: Cerveza inglesa. 3: Primera cera con que untan las abejas la colmena. 4: Radical alcohólico hipotético. 5: Batea de cuero usada en Argentina para atravesar algunos ríos. Pujanza. 6: Cesta de cuero que corre por una cuerda y que en América sirve para transporte en ciertos ríos. Pariente (femenino). 7: Pieza de la balanza donde entra el fiel. Fam., monedas de diez céntimos. 8: Remedio medicinal que se aplica exteriormente. 9: En sentido figurado, que carece de amenidad (fem.). 10: Adverbio de lugar. 11: Polo positivo de un generador de electricidad.

VERBAS CRUCILLADAS

Por L. VILANOVA



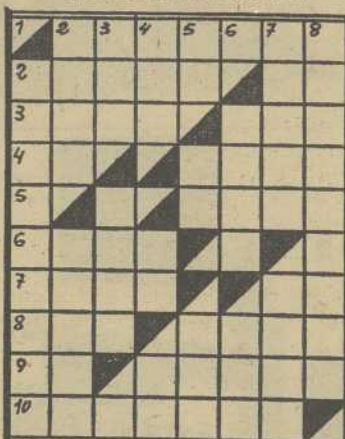
HORIZONTALES.— 1: Consonante repetida. 2: Dolor. 3: Habilidad, destreza. 4: Al rev. Pala. Pronombre. 5: Salta, retoza. Nombre de letra. 6: Nombre que se da a la reunión de determinadas cartas en el tute. Canto rítmico de los remeros. 7: Tuesta, cocina. (Al rev.) Nuera. 8: Avenas el centeno o el trigo. 9: Hierba. 10: Contracción A LO.

VERTICALES.— 1: Conjunción comparativa. 2: (Al rev.) Raja de madera para quemar en la cocina. 3: Suelta la carga para descansar. 4: Números romanos. Estilo, práctica usual. 5: Bonancible, tranquilo. Vigor de las plantas. 6: Pan de maíz. Cobertizo. 7: Consonantes de TE-SOURO. Arena. 8: Los huecos que tiene la miga del pan. 9: (Al rev.) Cordero recién nacido. 10: Al rev. Nota.

IMPUESTO GENERAL SOBRE EL TRAFICO DE EMPRESAS. RETENCIONES

Del día 1 al 10
Con referencia al mes anterior, declaración e ingreso de cuotas

CRUCIGRAMA NUM. 6



HORIZONTALES.— 1: Pariente. 2: Grave, importante. Preposición inseparable. 3: Plural de letra. (al rev.) Pecado. 4: Símbolo del gallo. Disparo. 5: Temporadas. 6: Bastón que por insignia usaban los ministros de Justicia. 7: Nombre de mujer. (al rev.) Otorga. 8: Río de Italia. Planta crucifera de flores amarillas. 9: Símbolo químico. (al rev.) Río de Yugoslavia. 10: Cierta tela muy clara.

VERTICALES.— 1: Natural de una capital española. 2: Río europeo. Caminar. 3: Hable con Dios. Substancia resinosa. 4: Repetido. Campeón. Río de Francia. 5: Letra griega. Infusión. Consonantes iguales. 6: Fluido. (al rev.) Período de tiempo. 7: Relata. Destapé. 8: Aversión, antipatía.

SOLUCION AL NUM. 5

HORIZONTALES.— 1: Fielato. 2: Carro. aC. 3: Orea. asU. 4: Lo. Eral. 5: Sari. 6: Taró. 7: Ogro. aT. 8: Rae. Seta. 9: Ir. Lesas. 10: Ofrecer.

VERTICALES.— 1: Colutorio. 2: Faro. agarF. 3: Iré. Erré. 4: Era. OO. Le. 5: Lo. Es. seC. 6: Arán. Ese. 7: Tasar. Atar. 8: Oculista.

JEROGLIFICO



—Frase hecha.

SOLUCION A LOS PASATIEMPOS EN LA PAGINA 53

DELEGACION DE HACIENDA

Servicio de Información y Asistencia al contribuyente

Calendario del contribuyente para el mes de octubre

retenidas en certificaciones de obras, satisfechas por Corporaciones Locales y Organismos Autónomos. Decreto 3.361/71 de 25 de diciembre. (B.O.E. de 25-1-72). Modelo de Impreso 268. No es necesaria declaración negativa si en el mes no se efectuaron retenciones. Art. 46 del Reglamento de 23 de diciembre de 1975.

IMPUESTO GENERAL SOBRE EL TRAFICO DE EMPRESAS. REGIMEN NORMAL

Del día 1 al 31

Declaraciones trimestrales cuando lo ingresado en el ejercicio anterior suponga 30.000 pesetas o más, así como los nuevos contribuyentes durante el primer ejercicio. Art. 23 Decreto 3.361/71 de 23 de diciembre. (B.O.E. de 25-1-72). Modelos de impresos: Fabricantes 1-A; Mayoristas 1-B; Servicios 1-C y Obras 1-D.

IMPUESTO SOBRE RENDIMIENTO DEL TRABAJO PERSONAL

Del día 1 y en los 15 días hábiles siguientes

Declaración referida al tercer trimestre, que han de presentar Organismos de la Administración del Estado, Personas Físicas, Corporaciones, Sociedades y demás entidades Jurídicas, Profesionales, Oficiales y Libres. Modelos de impresos TP-2.

Asimismo, en el mismo plazo y con el mismo modelo de impreso, y con referencia al tercer trimestre, las personas o entidades que satisfagan retribuciones a los artistas por actuaciones calificadas, a los solos efectos de este Impuesto, como dependientes, vienen obligadas a calcular y retener la deuda tributaria y a ingresar su importe en el Tesoro mediante declaración. Orden de 30 de noviembre de 1965.

IMPUESTO EXTRAORDINARIO SOBRE LOS RENDIMIENTOS DE TRABAJO PERSONAL

Se recuerda a los contribuyentes que hayan superado las 750.000 pesetas en base liquidable, que deben de realizar la declaración del ingreso a cuenta en modelos TP-34 para retenciones y TP-36 para profesionales.

Plazo, desde día 1 y en los 15 días hábiles siguientes.

IMPUESTO SOBRE RENTAS DEL CAPITAL

Del día 1 al 31

Declaración-liquidación a presentar por las personas obligadas a efectuar retención de este Impuesto, con referencia a las cantidades satisfechas en el trimestre anterior.

IMPUESTO INDUSTRIAL (LICENCIA FISCAL)

Del día 1 al 31

Declaración de metros cuadrados correspondientes a pisos o inmuebles vendidos en el trimestre anterior, según el epígrafe 6141-b. Orden 19-2-63. (B.O.E. de 2 de marzo). Modelo de impresos LF-010.

IMPUESTO SOBRE EL LUJO. (REGIMEN NORMAL)

Del día 1 al 31

Declaraciones-liquidaciones a presentar por las ventas efectuadas por los importadores en el trimestre anterior. Modelo 228.

Presentación de declaraciones-liquidaciones por las ventas correspondientes al trimestre anterior y para los artículos gravados, tanto de origen como de destino. Se exceptúan de esta declaración los contribuyentes acogidos a Convenios. Modelo 228.

IMPUESTOS ESPECIALES. IMPUESTO SOBRE LA CERVEZA Y BEBIDAS REFRESCANTES

Del día 1 al 31

Obligación de los fabricantes de jarabes y bebidas refrescantes de presentar en la Delegación de Hacienda respectiva, declaración-liquidación trimestral, aunque fuere negativa, para el ingreso del Impuesto y recargo en concepto de Arbitrio Provincial. Modelo 257.

Durante este mes continuará abierto el plazo

Para la cobranza en período voluntario de las Contribuciones Territoriales de Rústica y Urbana, Licencia Fiscal del Impuesto Industrial y sobre el Rendimiento del Trabajo Personal, Rentas del capital y Seguridad Social Agraria, así como los recibos de cuotas obligatorias de Organismos y Corporaciones.

Este plazo que comenzó el día 16 de septiembre finalizará el día 15 de noviembre.

CONTRIBUCION TERRITORIAL RUSTICA Y PECUARIA CUOTA PROPORCIONAL

Renuncia al régimen de estimación objetiva. Norma 10 de la Orden de 29 de diciembre de 1965 (B.O.E. del día 30) Sin modelo especial.

Este plazo que comienza el día 1 del actual mes, finalizará el último día hábil del mes de diciembre.

LE INTERESA RECORDAR:

- 1.º) Puede domiciliar sus pagos en Bancos y Cajas de Ahorros.
- 2.º) Consigne siempre su D.N.I. exhibiéndolo si fuese necesario.
- 3.º) Tiene en todas las Delegaciones de Hacienda, una Oficina de Información y Asistencia al Contribuyente, en donde puede consultar cualquier duda que pueda surgirle, bien personalmente o por teléfono. (En Lugo llamando al 21-15-02).

El Progreso, en La Coruña

se vende desde las diez de la mañana, en el kiosco Vda. de Senén Rocha, en Juana de Vega



Santo Domingo, 3 Galerías LUGO

la comodidad unida a la elegancia



RODIER
MONSIEUR



HOY, DOMINGO DAS MOZAS

(Viene de tercera página)
carne, tarta al whisky, vino blanco de Cambados...

—¿Frio?
—Sí, claro, frío. Y vino tinto de Rioja y champaña y café y licores.

—¿Antes del cóctel de siempre?

—Antes del cóctel. Es el que empieza a alegrar los señores socios y eso, la alegría, es lo que necesitamos en la fiesta.

—¿Mucha concurrencia?

—A tope.

—¿Servicio?

—Tengo un plantel de camareros verdaderamente estupendo que estoy seguro ha de cumplir a la perfección la misión que les voy a confiar.

—Total, un éxito por adelantado.

—Ya sabe que yo pongo siempre la mejor voluntad. Creo que esta vez tampoco defraudaré a nadie.

—Estamos seguros, Sandar, estamos seguros...

MAS DE 60 MILLONES DE TRANSACCIONES

Por la tarde volvimos a dar una vuelta por el ferial de la Feria - Exposición. Allí estaba, como un clavo, el presidente Posada Veiga. La gente entraba a raudales por las puertas. A raudales se colaban también muchos por los laterales. Es la picaresca de la fiesta, siempre inevitable, por más vigilancia que se ponga. Por otro lado los que así se cuelan posiblemente no dispongan de las 35 pesetas para entrar. Y si las tienen y las gastan, peor, porque así no podrán tomarse unas tazas de vino después...

Se lo decimos así al presidente y aunque no comparta del todo nuestro modo de ver las cosas, tampoco censura agriamente estas «coladeras».

—¿Cómo va todo esto, Mauricio?

—Ya ves, todo un éxito. Observarás que casi no se puede dar un paso.

—¿Transacciones?

—Muchas.

—¿Como cuantas?

—En estos momentos supera en valor los 60 millones de pesetas.

—¡Caramba!

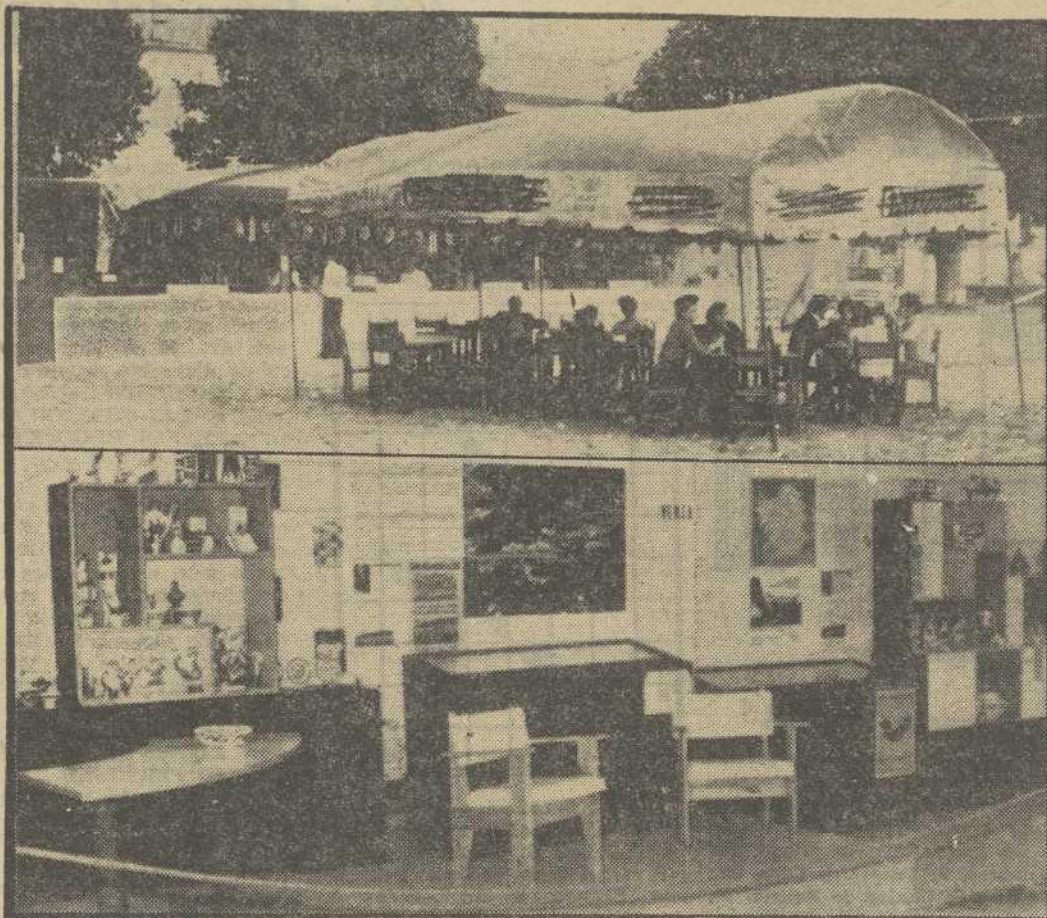
—Como lo oyes. Y hace unos momentos ha empezado a plantearse la posibilidad de una de 30 millones más.

—¿Qué calculas que puede valer todo lo que hay expuesto?

—Bueno, existen cosas que no tienen precio porque son solo exposición, pero con todo y eso ten la completa seguridad de que se acerca a los 200 millones de pesetas.

—Definitivamente, ¿cierras el 12 o prolongas la clausura hasta el domingo como algunos expositores pretendían?

—Me gustaría estar hasta el domingo, pero esto es un follón tremendo y la verdad llevamos desde el día 3 aquí, sin movernos todo el Comité Ejecutivo y las cosas, aunque buenas, tienen siempre un límite. Por otra parte los mismos expositores no creas que desean quedarse, porque ellos tienen más cosas que hacer de cara al otoño.



Arriba, comedor y todo en el ferial. Alberto, no se ha parado en barras en cuanto a instalación. Abajo, el stand de Sargadelos. - (Fotos CARLOS)

—Entonces, definitivamente el doce, cerrojazo.

—Clausura, que no es lo mismo...

MUCHA ANIMACION

Continuamos después visitando una vez más —¿y van...?, el ferial. Cada día se descubren cosas nuevas. Por ejemplo, el stand de Sargadelos presenta piezas fabulosas de bonitas. Al frente de esta instalación está Teresa, quien en exclusiva tiene la venta de toda la producción de Sargadelos en Lugo. Y en el stand se estaba vendiendo mucho. Cosas más bien pequeñas, pero con bastante salida.

En el stand de Amadeo Campos se degustaba el champán «Freixenet» en grandes cantidades. Y otras bebidas de diversos tipos; en el de López Freire otro champán, el «Castellblanch». Los de «Completa» ofrecían productos que salen de su factoría. Y los de «Arjeriz», lo mismo. Ofelia vendía plantas y flores y todos así, unos más y otros menos, pero todos vendían algo. Hasta «Comercial Lamas», en contra de nuestros pronósticos— que no de nuestros buenos deseos para ese gran empresario que es Alfonso—, ha vendido embarcaciones deportivas ¡casi en pleno invierno!, y alguna que otra «roulotte». Pero quién ha batido ayer todos los records de venta ha sido la cafetería - bar restaurante que Alberto ha instalado, con «comedor» cubierto y todo, en el ferial. Desde las primeras horas de la mañana hasta el momento del cierre era difícil arrimarse al mostrador. Nos alegramos de que así haya sido porque Alberto fue

uno de los empresarios que también movilizó mucho dinero, expuso muchas pesetas, para estar en el ferial. Quizá el que haya mantenido una ejemplar prudencia con los precios, ha sido el mejor éxito de su presencia allí.

HOY, DOMINGO DAS MOZAS

Hoy, se celebra el Domingo das Mozas. Si el tiempo ayuda un poco la jornada puede ser memorable. Por lo menos de gente. Porque según las referencias que ayer hemos obtenido de fuentes bien informadas, media Coruña, medio Betanzos, «casi todo» el Ferrol, una buena parte de Santiago y gentes de toda Galicia en general, tienen plaza en los autocares que en las primeras horas de la mañana se pondrán en marcha camino de Lugo. Concretamente en La Coruña y en el Ferrol, ayer tarde no había ya ni un autobús más disponible para alquilar con destino a Lugo. Y es que el «Domingo das Mozas», ha sido siempre una tradición, una jornada en la que la provincia de La Coruña se vuelca en la ciudad del Sacramento. Hoy sucederá lo mismo. Por eso pedimos a San Froilán que no llueva. Que no llueva aunque después, a partir del lunes, caigan «chuzos de punta». Al fin y al cabo y aunque todavía quedarán tres días de fiesta, lo más importante se habrá salvado.

EL GRAN FESTIVAL FOLKLORICO DE LA TARDE

Uno de los números más sobresalientes del día de hoy, quizá el que más —aunque la prueba automovilista va a ser algo

mucho bueno porque Vicente Quintás es de los que saben hacer las cosas y movilizar amigos y participantes— es el festival folklórico que por la tarde se celebrará en la Plaza de Santa María. La Comisión de Fiestas se ha gastado mucho dinero en la organización de esta exhibición folklórica. Si efectivamente no llueve, la Plaza de Santa María va a registrar uno de los mayores abarrotamientos de su historia. Que así sea es lo que nosotros deseamos.

HOY POSTULACION PRO-ASILO DE ANCIANOS

Después de lo que ayer declaramos para nuestro periódico, José Ferro, el capellán del Asilo de Ancianos, poco más podemos añadir nosotros. Solo que esa entusiasta «Peña Anda» se merece que los lucenses correspondamos

¡A TOPE!
SI
A TOPE...
MODA FUERTE

CARPE Confecciones

TIENDA
Pantalones VAQUERA

Como A TI
te gusta

CARPE Joven

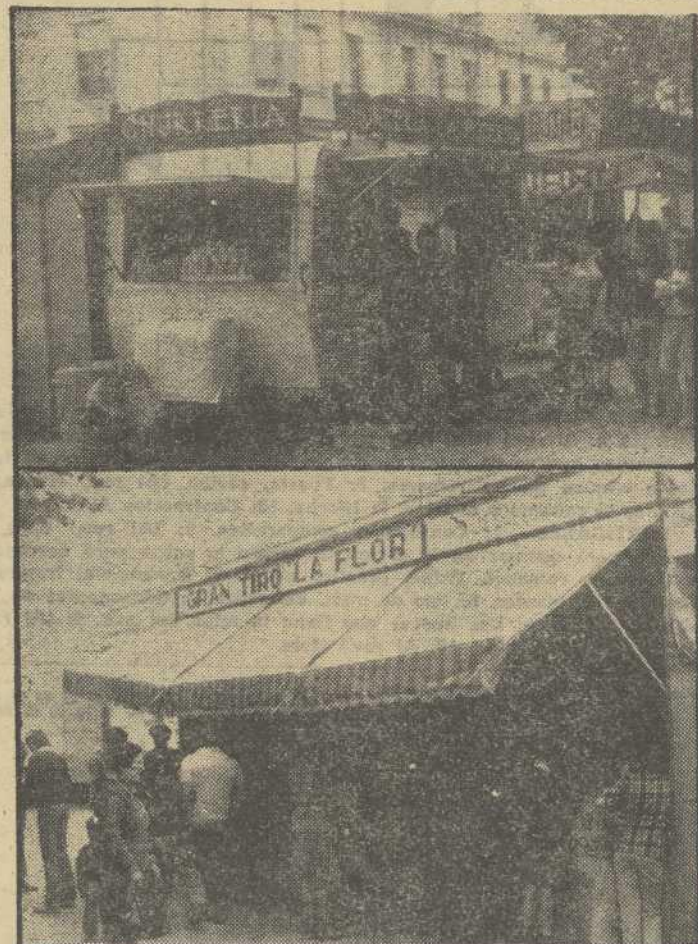
Armañá, 6

MODA DESENFADADA
PARA TODOS

hoy como ella. Porque su presidente, Emilio Núñez Torrón, su tesoro Manolo Rivera, todos cuantos componen la directiva, todos los que forman este grupo que tiene como «cuartel general» el Anda, viven el año pendientes del Asilo. Pero de una manera muy particular en esta jornada en la que ellos tienen puestas todas sus esperanzas. El Asilo necesita dinero y la «Peña Anda» se echa hoy a la calle para conseguirlo. Y van a coronar felizmente sus objetivos porque los lucenses todos saben, sabemos, lo que es y lo que representa nuestro Asilo como hogar para aquellos que en las postrimerías de su vida buscan refugio, calor, amistad, cariño y afecto. En el Asilo se halla todo esto y mucho más. Por otro lado —y esto no lo olviden ni usted, amable lector, ni yo, nadie está libre de no tener que llamar a sus puertas dentro de algunos años. Esta cuestión de hoy, como la de todos los años por esta misma fecha servirá para que tales puertas nos sean abiertas y se nos digan: «Pase en nombre de Dios».

LOS «CANTORES DE QUILLA HUASI» EN LUGAR DE «LOS CHALCHALEROS»

Para mañana día nueve había anunciado el Círculo de las Artes la actuación de «Los Chalchaleros». Pero este grupo no puede actuar. Las referencias que existen en el Círculo es de que (Pasa a la página siguiente)



Dos lucenses en el ferial. Arriba, la churrería «Moderna»; abajo, el «Gran tiro Flor». Los dos empresarios lucenses no faltan jamás, tanto al San Froilán como al Corpus. — (Foto ALVEZ)



Una gran empresa lucense, «Díaz y Prieto» también ha querido sumarse al San Froilán de este año. Y ha convocado a todos sus clientes a una fenomenal pulpada en sus propias instalaciones. Más de medio millar de personas se dieron cita allí. — (Foto CARLOS)

AUTOMOVILES F. ABUIN

CONCESIONARIO OFICIAL BMW

LUGO Y PROVINCIA

18 DE JULIO, N.º 28 — TELF. 214740 — LUGO

En la Feria Exposición "San Froilán 78", están representados todos los sectores industriales y artesanos

- "Toda persona que entra en el recinto tiene un seguro durante su permanencia en él"
- "La provincia de Lugo merece que se den a conocer los muchísimos valores que posee"

Mauricio Posada Veiga, presidente de la Cámara de Comercio Industria y Navegación

La actividad desarrollada, en el recinto de la Feria-Exposición "San Froilán 78", a primera hora de la tarde de ayer, era grande. La celebración del "Día Infantil", reunió en el recinto a una inesperada cantidad de niños lucenses. Todos los cálculos previsibles fueron desbordados. Como hecho significativo diremos que a las cuatro de la tarde, Mauricio Posada Veiga, presidente de la Cámara de Comercio, Industria y Navegación, no había tenido todavía tiempo para comer. Su presencia en la Feria-Exposición le impidió el hacerlo.

—Mi impresión de lo que he visto en estos dos días es francamente favorable.

Las primeras palabras del señor Posada Veiga denotaron la satisfacción que los organizadores de esta Feria-Exposición han recibido por la acogida que esta obteniendo entre los lucenses.

—En esta Feria —dijo el presidente de la Cámara de Comercio— están representados todos los sectores industriales y artesanos. Por esto mismo mi impresión tiene que ser favorable. Y la Cámara de Comercio siente también una gran satisfacción por ver realizado este empeño en el que todos entramos en el juego. Aquí están presentados todos los valores que tiene la provincia de Lugo; algunos de ellos, inéditos,

y pese a ello, de gran valor. Esto demuestra la capacidad de los hombres de nuestra provincia. A todo esto hay que unir la satisfacción que nos produjo el poder comprobar como al anísimo todos han participado en esta manifestación. Los expositores y también los trabajadores, que en un tiempo record la han hecho posible, merecen que les exprese la más cálida gratitud de la Junta Rectora de la Cámara de Comercio.

¿UBICACION IDONEA?

—Señor Posada, ¿cómo surgió la idea de hacer esta feria?

—Bueno, nosotros tenemos la obligación de cumplir con los fines para los que fueron creados estas instituciones y uno de ellos es la promoción de las ferias de muestras y exposiciones.

—¿Quizás el número de expositores es el idóneo, o por el contrario faltan firmas que darían mayor brillantez a la feria?

—Yo creo que aquí están representados, sino todos como sería nuestro deseo, sí casi todo el exponente de los valores de la provincia. Desde la cerámica de Sargadelos hasta maquinaria agrícola, pasando, naturalmente por otros sectores entre los que se encuentra la artesanía. Entendemos que alguna otra cosa que pudiera echarse de menos, falta, quizás, por la premura de tiem-



po con que esto fue realizado. Pero sabemos que en el ánimo de todos los empresarios de la provincia estaba el deseo de participar en este certamen.

—¿Cree usted que estos terrenos de Frigsa son los más idóneos para acoger a los expositores?

—La configuración de Lugo no nos permite escoger, por si hubiésemos tenido la oportunidad de hacerlo, sin duda alguna, habríamos pensado en este recinto. Estos terrenos de Frigsa no pueden escaparse a los ojos de quien piense en un marco adecuado para un concurso similar.

EL POR QUE DE LA ENTRADA

Durante el tiempo que permanecemos hablando con Mauricio (Pasa a la página siguiente)

VIDA LABORAL

El S. U. pide una información pública sobre los últimos accidentes laborales

El Sindicato Unitario (SU) de Viveiro ha publicado un comunicado con motivo del gravísimo accidente sufrido el pasado viernes por el trabajador Ramón Fernández López, de la empresa Ertamk-Saces, una de las constructoras de la factoría "Alumina-Aluminio", en San Ciprián. "Este hace el tercer accidente grave que ocurre en esta empresa —dice la nota de SU—, sin que por ello hayan mejorado las condiciones de seguridad e higiene, a pesar de que los

dos accidentes anteriores fueron mortales".

En el mismo comunicado, el SU propone:

—Que se realice una información pública de los resultados de la investigación de anteriores accidentes.

—Que la coordinadora de delegados de empresa se reúna y exijan el inmediato cumplimiento de los acuerdos que se adoptaron con el subsecretario de Trabajo sobre materia de seguridad e higiene".

La donación de sangre cada tres o cuatro meses, constituye un deber cívico, una costumbre normal en todos los países civilizados.

"LA SANGRE NO SE PUEDE FABRICAR".

HOY, DOMINGO DAS MOZAS

(Viene de la página anterior)
deben haber sufrido algún accidente porque se hallan en determinado Hospital. Por tal causa, aprisa y corriendo, han tenido que sustituirlos y ayer han fichado a otro gran espectáculo: el que forman «Los cantores de Quilla Huasi» que, estamos seguros, serán acogidos con entusiasmo por parte de todos los señores socios que acudan a sus actuaciones de tarde y noche.

LA GIGANTESCA PULPADA DE AYER

La firma lucense «Díaz y Prieto» ha querido sumarse ayer a las fiestas de San Froilán con una gran fiesta que ofreció a todos sus clientes y colaboradores en las estupendas instalaciones que posee en el empalme de Ra-

mil y que hace tan solo unos días, muy pocos, visitamos los representantes de los medios informativos.

Con tal motivo allí se dieron cita bastante más de quinientas personas, hombres y mujeres, que degustaron una gigantesca pulpada. Una pulpada que se inició a las doce de la mañana y concluyó —¡bueno esto de concluir es un decir!— a las cinco de la tarde. Presidieron Manolo Díaz, presidente del Consejo de Administración de este grupo de empresas; Antonio Prieto, Consejero Delegado; Jesús Díaz, director general de «Díaz y Prieto» y Domingo Díaz Souto, director adjunto, más todo el alto personal de la empresa. Antes del café habló el Director General agradeciendo la presencia de todos los clientes y recordando a todos también que estaban en su casa. Después fueron rifados entre los que allí se hallaban numerosos vales por importe de 5.000, de 10.000, de 15.000 y así hasta cincuenta mil pesetas. Como es lógico todo se realizó en familia y dentro de la mayor cordialidad y alegría. Fue la aportación de «Díaz y Prieto» a San Froilán.

EL PROGRAMA PARA HOY

Y vamos ya a ofrecerle el interesante programa de este Domingo das Mozas, que, insistimos, si no llueve, promete ser algo fabuloso, excepcional:

A las 10,00 horas. Dianas y alboradas por agrupaciones musicales.

A las 11,00 horas. Fútbol-Sala en el Palacio de los Deportes.

A las 11,00 horas. Memorial de Atletismo «Gregorio Pérez Rivera» en las Pistas de la Ciudad Cultural.

A las 11,00 horas. Desfile de los Grupos de Danzas por las calles de la ciudad.

A las 11,30 horas. Presentación de los Grupos Nacionales de Danzas en la Plaza de España.

A las 12,00 horas. Marionetas y atracciones infantiles por el Grupo «Buhardilla», en la Plaza de Santa María.

A las 12,00 horas. Trofeo «San Froilán» de Baloncesto Veteranos de Lugo - Orense, en el Pabellón de la O.J.E.

A las 16,00 horas. Marionetas y atracciones infantiles por el Grupo «Buhardilla», en la Plaza de Santa María.

A las 17,30. Gran Festival Nacional de Danzas Regionales en la Plaza de Santa María (Patrocinado por el Banco de Vizcaya), con la participación de los Grupos:

—Aires de Asturias, de Gijón.
—Semillas del arte, de Madrid.
—Educación y Descanso, de Teruel.

—Cantigas e Frores, de Lugo.
—Arume, de Lugo.
—Grupo de Gaitas de Cantigas e Frores.

—Joteros, de Teruel.

A las 20,00 horas. Fiesta y verbena en la Plaza de España.

A las 22,00 horas. Gran sesión de fuegos artificiales a cargo del pirotécnico Rocha.

"EUROMILK"

NUEVOS SISTEMAS DE ORDEÑO AUTOMATICO EN CIRCUITOS Y SALAS
ORDEÑADORAS PORTATILES



EUROMILK
MAS DE 25 AÑOS DE EXPERIENCIA

CON EL SISTEMA EUROPULS

VARIEDAD EN TANQUES

REFRIGERADORES DE LECHE JATY

DISTRIBUIDOR: **COMERCIAL CEREIJO**

Avda. de La Coruña, 86 - LUGO - Teléfono 216133

Mesón
* RESTAURANTE
* MARISQUERIA
D. ALBERTO
C/ CRUZ, 4
TEL. 214521
LUGO

**Le invita a visitar
su Stand en la Feria
Exposición**

San Froilán-78

EN LA FERIA EXPOSICION SAN FROILAN 78..

(Viene de la página anterior)

Posada Veiga fueron muchas las consultas de todo tipo que se le realizaron. Por lo que pudimos juzgar, en un espacio de tiempo, relativamente corto, la actividad desplegada por los organizadores de la Feria-Exposición "San Froilán 78", no es envidiable. El éxito que la muestra está obteniendo es un merecido premio a los hombres que la están haciendo posible.

—Uno de los hechos que más poderosamente han llamado la atención ha sido la decisión de cobrar la entrada en este recinto a treinta y cinco pesetas.

—Si le dijera que tenemos que dejar el recinto, los jardines y todo, igual que lo encontramos y si le enumerase la cantidad de detalles que tuvimos que realizar, quedaría contestada su pregunta. Piense que treinta y cinco pesetas son solamente para paliar, muy reducidamente, los elevadísimos gastos que la organización de un ferial como éste trae consigo.

El señor Posada Veiga saca un pequeño bloc de uno de sus bolsillos. En él figura una larga lista. Inmediatamente comienza a enumerar algunas de las cosas allí apuntadas.

—Mire, esto acarrea gastos como los de electricidad, agua, servicios de teléfono. Tuvimos que adquirir las banderas; hay un servicio de vigilancia, hay que pagar al personal y la Cámara de

Comercio ha instalado los stands de artesanía.

—Tras esto esa cuota es justificable.

—Pero aún más. Toda persona que entre en el recinto tiene un seguro durante su permanencia en él.

DISTINTAS MUESTRAS

El presidente provincial de la Cámara de Comercio, Industria y Navegación nos dice que el número de stands que componen la Feria-Exposición "San Froilán 78", se acercan a sesenta, mientras que el de expositores supera los ochenta.

—Esta Feria-Exposición representa el primer paso de otras a realizar en años sucesivos?

—Sabemos que existieron otras ferias. Esperemos que esta, no siendo la primera, pueda ser la piedra de toque para que las instituciones que lo crean oportuno puedan pensar en la conveniencia de la continuidad de estos certámenes. La provincia de Lugo merece que se den a conocer los muchísimos valores que posee y que en muchos casos, y lo estamos comprobando, lamentablemente, están inéditos. Confiamos en que esta modesta muestra pueda ser prolongada en el futuro.

—La Cámara de Comercio que usted preside, ¿está dispuesta a ello?

—La Cámara tiene su mejor voluntad y se pone a disposición de toda aquella iniciativa que pueda contribuir a exaltar lo mucho que nuestra provincia tiene.

—A su juicio, ¿cuáles son los stands más visitados?

—Comprenderá que cada uno recoge muestras distintas. Todos tienen una gran aceptación, pero no le podría contestar a su pregunta. Sin embargo puedo contarle la anécdota de que esta misma mañana se ha instalado una cama, artística por los cuatro costados, de un artesano de Ribadeo. Inmediatamente los visitantes comenzaron a interesarse por su precio. Esto puede darle una idea del interés que está despertando todo lo que aquí se expone.

El señor Posada Veiga se muestra muy satisfecho por lo realizado en el recinto de Frigsa.

—No tengo menos que expresar mi agradecimiento profundo a todos los que han colaborado en que esto pueda ser, aunque modesta, una realidad; y muy especialmente a todos estos trabajadores, empresarios, instituciones y a Frigsa por ceder los terrenos, así como a los habitantes de Lugo y provincia que se están volcando y haciendo patente con su presencia, que es una provincia dispuesta a sacar adelante, a pesar de todas las difíciles vicisitudes que en todos los órdenes están presentes.—R.

Quando vaya a ser adelantado ciñase lo más posible sin acelerar a la derecha.



CARTA AL OBISPO DE MONDOÑEDO

Con ruego de publicación recibimos la siguiente carta abierta:

Monasterio de Samos, 5 de octubre de 1978.

Excmo. y Rvmo. D.

Miguel Angel Araujo Iglesias
Obispo de Mondoñedo-El Ferrol
MONDOÑEDO.

Muy apreciado señor Obispo:

Mucho me alegró leer en EL PROGRESO del pasado domingo su artículo titulado "Iglesia y sacramentos". Me llenó el alma de gozo y de paz y lo he leído repetidas veces meditando. Si todos tuviéramos siempre presente la sana doctrina que Vd. anuncia en su escrito y que es, sin duda, la enseñanza de Cristo, de los Apóstoles y de toda la tradición de la Iglesia, no viviríamos en este frecuente desconcierto cristiano a causa "de las arbitrariedades que se están produciendo —como Vd. mismo dice— en el campo de la

liturgia sacramental". Yo he oído en ocasiones a algunos interpretar a su gusto y acomodar las palabras del Evangelio o de San Pablo y afirman que lo único que importa es el espíritu y que no hay que pararse ni en la letra, ni en la liturgia ni en ritualismo que a la gente nada o casi nada les dice —no les dice sino se les enseña— y por eso acomodan la celebración a las necesidades del momento o a las circunstancias que ellos juzgan más oportunas o más pastorales y hasta se inventan celebraciones que no tienen justificación posible.

No me quiero echar de la parte de fuera al leer su doctrina clarificadora. Por eso no quiero censurar ni acusar a nada ni a nadie en concreto. Vd. sabe muy bien —y así lo hace constar en su artículo— que se dan acontecimientos litúrgicos o pseudolitúrgicos que, sin ser tan llamativos como lo que ocurre en El Palmar de Troya, no pueden ser aceptados, por no estar realmente dentro del contexto sacramental de la Iglesia de Cristo.

Por eso los sacerdotes y los fieles, los creyentes en general, ante tales hechos, necesitamos escuchar la palabra iluminadora de nuestros Obispos, pues para esto los ha constituido Cristo "luz del mundo y sal de la tierra".

Lleno de gozo en el Señor, le doy gracias por sus palabras, besando respetuosamente su anillo pastoral.

Desde el Monasterio Benedictino de Samos.

Antonio Luis Crespo Prieto
Sacerdote

VIDA POLITICA

- La A.N.-P.G. de Villalba pide la dimisión de la Corporación Municipal

La AN-PG de Villalba nos envía una nota expresando la que considera única alternativa consecuente ante el problema planteado entre el alcalde y los concejales de la villa: «A dimisión de la Corporación Municipal de conseguir, mediante presión popular, un Ayuntamiento Galego e Popular».

Según la AN-PG, la actual crisis de la Corporación Municipal villalbense ha sido ocasionada por Alianza Popular, «que pretende revalorizar ós seus homes cara as eleccións municipais».

Cerca de 10.000 personas, entre niños y mamás, tomaron parte en la Fiesta Infantil que Complexa organizó en la Feria Exposición

Los asistentes fueron invitados a una degustación de los productos **COMPLESA - RAM** y se sortearon un centenar de regalos

De verdaderamente apoteósica podemos calificar, en todos los aspectos, la Fiesta Infantil que durante la tarde del viernes se celebró en la Feria Exposición y cuyo patrocinio corrió a cargo de **COMPLESA**.

Cerca de 10.000 personas, entre niños y mamás, abarrotaron el recinto obligando a los propios directivos de la Cámara de Comercio a establecer puestos de recogida de entradas e invitaciones para agilizar el acceso.

Los niños entraron de forma gratuita y llegaron en masa a partir de las tres de la tarde, en autobuses fletados por **COMPLESA**, aunque el comienzo estaba anunciado para las cuatro y media. Inmediatamente muchos fueron acomodándose en la zona acotada para el festival, mientras que otros, acompañados de sus padres, visitaban la Feria Exposición.

Un poco después de las cuatro y media dio comienzo el festival con la actuación del Teatro de Marionetas "Buhardilla", que hizo las delicias del joven público. Seguidamente se procedió a sortear entre niños y niñas docenas de



regalos, entre los que se encontraban los juguetes de moda. Más tarde actuó el Grupo de Danzas Bazar, con cerca de medio centenar de componentes, casi todas ellas de corta edad. Por último se invitó a todos los asistentes a que pasaran por el "stand" de **COMPLESA**, donde fueron obsequiados con la degustación de muchos de los productos **COMPLESA-RAM**. Yogures, batidos, flanes, etc., fueron entre-

gados en grandes cantidades a los pequeños y a sus mamás, que hicieron de éstos, cálidos elogios. Con anterioridad se había celebrado un sorteo de lotes de productos **COMPLESA-RAM** (quesos, leche, batidos, flanes, yogures, etc.), entre las amas de casa.

La fiesta concluyó tres horas después de haberse iniciado y resultó un éxito aunque los organizadores, en algunos momentos, se vieron desbordados por la

cantidad de público asistente.

COMPLESA-RAM se ha apuntado un buen tanto con esta Fiesta Infantil, que suponemos habrá sido el primer paso para acometer en el futuro, de forma periódica, actos de este tipo, dedicados a un público, el infantil, que no tiene en nuestra ciudad muchas actividades en las que ocupar su tiempo.

En la fotografía de Juan José, aspecto del Festival.



CLINICA DE REHABILITACION

JESUS VAZQUEZ GALLEGO

— MEDICO ESPECIALISTA —

Jefe Servicio Rehabilitación de la Residencia Sanitaria
C/. DINAN, N.º 5 Y 7 3.º B TELEFONO 22 09 04
C. S. P. 023/77

**Federico Alvarez Murillo**

ENFERMEDADES DE LA PIEL Y VENEREAS

Dr. Fleming, 3-1.º Dcha.
Consulta de 11 a 1 excepto
sábados
C. S. P. 62/78

FELIPE PRIETO GALAN

CARDIOLOGO

Suspende consulta durante el mes de Octubre
Clérigos, 7-1.º Izqda. • Teléfono 216519 • LUGO
C. S. P. 220

M. RICO

UROLOGIA

Consulta: Lunes, miércoles y
viernes, previa cita
García Abad, 1-4.º
Teléfono 22 36 60
C. S. P. 030/77

FRANCISCO - J. VIDAL PARDOENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES
ELECTROENCEFALOGRAFIA

C/. Montero Ríos, 29-2.º • Telf. 221930 • LUGO
C. S. P. 221

DOCTOR A. USERO

ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES

Director del Hospital Psiquiátrico Provincial
Calle de Orense, 25 LUGO
C. S. P. 186

TRIVIÑOMEDICINA GENERAL Y
CIRUGIA

Bolaño Rivadeneira, 23-3.º Dcha.
Teléfono 21 59 39 C. S. P. 223

JOSE ZAERA GAYOSO

DERMATOLOGO

Especialista en Enfermedades de la Piel, Urinarias y Alérgicas
De la Fundación Jiménez Díaz y Hosp. S. Juan de Dios de Madrid
BOLANO RIVADENEIRA, 7-2.º

CARLOS ABUIN MOSTEIRIZ

MEDICO

Especialista en PARTO y enfermedades de la mujer
San Fernando, 5-2.º Izqda. (Edificio Almacenes Martínez)
CONSULTA DE 9 A 1 Y DE 3.30 A 5.30
Teléfonos: Domicilio particular 21 44 92 Clínica 21 12 20
C. S. P. 026/77

A. Rodríguez CastroMEDICINA INTERNA
REUMATISMOS

Plaza de Santo Domingo, 13-3.º
Telf. 21 41 59 C. S. P. 011/77

A. RAMOS VIVERO

ESPECIALISTA OÍDOS, NARIZ, GARGANTA

Jefe de la Especialidad en el Hospital Provincial
Q. Ballesteros, 15 • Teléfono 21 22 85

J. PENZOL

Jefe de E. E. G. de la Resi-
dencia de la S. S.
Especialista en Enfermedades
Nerviosas
San Marcos, 3-4.º Dcha.
LUGO Telf.: 21 52 08

PABLO SEOANE RODRIGUEZEspecialista en Partos y
enfermedades de la mujer

Avda. Ramón Ferreiro, 3-2.º
Teléfono 22 02 68 C. S. P.

P. de Diego AragonesesMédico-Jefe de Dispensario
Oficina Antivenéreo
ENFERMEDADES DE LA PIEL
REANUDA CONSULTA

C/. del Dr. Gasalla, 5-2.º planta
Teléfono 21 20 36 LUGO

E. Javier Pumar VidalMédico especialista
Pulmón - Corazón

Electrocardiografía Rayos X
R. Gral. Primo Rivera 38-1.º A
(Al lado de Obras Públicas)
Teléfono 21-44-33 C. S. P. 236

J. ROSSIGARGANTA - NARIZ - OÍDOS
JEFE DEL SERVICIO RESIDENCIA

Ciudad de Vivero, 2-3.º A
(Puerta Santiago) - LUGO
Teléfono 22-24-28 C. S. P. n.º 226

Alfonso Chico Alvarez

PUERICULTURA

Plaza de España, 6-2.º Teléfono 21 16 13 LUGO
C. S. P. 027/77

JUAN LAGO FERREIRO

PEDIATRA PUERICULTOR

Calle Dinan, 5-7-2.º A
Teléfono 22 24 35
C. S. P. 032/77

CONSULTORIO DE LOS MEDICOS

JUAN BRAVO LOZANO GINECOLOGO

JOSE GUERRERO LOMBARDIA MEDICINA INTERNA

Consulta previa petición de día y hora Teléfono 21 89 20
Plaza Comandante Manso, 11 - Entl.º Dcha. — LUGO — C.S.P. 48/78

Victor Arambulo TrellesMédico
PEDIATRA PUERICULTOR
(Consulta previa cita)

Dr. Gasalla, 5-1.º
Detrás de Edificio C. Públicas
Teléfono 21 54 68 C. S. P. 204

Jesús Latas López

UROLOGO

SAN MARCOS, 3-1.º - IZQDA.
TELEFONO 21 25 68 LUGO

**R. FERNANDEZ
DA PONTE GARCIA**Pediatría y Puericultura
Consulta tardes previa cita

C/. Dr. Fleming 3-1.º Izqda.
(Transversal Ramón Ferreiro)
Teléfono 222090 C.S.P. 002/77

Dr. PABLO PENA RABADE

ESPECIALISTA: GARGANTA, NARIZ Y OÍDOS

JEFE CLINICO DE LA RESIDENCIA SANITARIA

TRASLADO SU CONSULTA A:
C/. ORENSE, 19-1.º C - TELEFONO 21 44 64 - LUGO
C. S. P. 234

ALVARO DIEZ RODRIGUEZOCULISTA
REANUDA CONSULTA

Nóreas, 26-2.º Izqda. • LUGO
C. S. P. 58/78

Joaquín Paz MartínEspecialista en Cirugía
Ortopédica y Ortopedia Infantil
Traumatología

Consulta tarde previa cita
San Pedro, 18-2.º Telf. 223562
C. S. P. 038/77

A. TOBAR MARTINEZ

GINECOLOGO

Jefe de Servicio de Obstetricia y Ginecología de la Resid. Sanitaria
Consulta previa cita en
SANATORIO VIRGEN DE LOS OJOS GRANDES (Dr. López Pardo)
C/. Montevideo, s/n. — Telfs. 214343 y 214344 — LUGO
C.S.P. 54/78

J. ALIJA

MEDICO - DENTISTA

ORTODONCIA
SUSPENDE CONSULTA
HASTA EL DIA 15
DE OCTUBRE

Rodrigo Castro López

GINECOLOGO

Trasladó su consulta a:
Calle del Conde, n.º 2-1.º C (Esquina a calle Monforte)
Teléfono 21 22 70
C. S. P. 235

MANUEL DIAZ VAZQUEZ

(Medicina Interna)

PULMON Y CORAZON
Rayos X y Electrocardiografía

C/. Calvo Sotelo, 19-1.º Teléfono 21 27 06

JUAN VIDAN MARTINEZ

CARDIOLOGO

Jefe de la Sección de Medicina Interna de la Residencia de la
Seguridad Social
C/. Emilia Pardo Bazán, 4-6 1.º (Al lado de la Capilla de S. Roque)
Consulta mediante cita
Teléfono 22 20 38 C. S. P. 003/77

DOCTOR L. FIUZA

ENFERMEDADES DE LA INFANCIA

Suspende consulta del
21 SEPTIEMBRE AL 21 OCTUBRE
(C. S. P. 57-78)

J. L. Ferreira Alvarez

Pediatría y Puericultura

C/. O. Redondo, 23-3.º - Izq.
Teléfono 21 15 93 LUGO
C. S. P. n.º 49/78

José Fernández GonzálezENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES
ELECTROENCEFALOGRAFIA

Bolaño Rivadeneira, 19-1.º Dcha. Teléfono 21 20 01
C. S. P. 41

Antonio Asorey F.

UROLOGO

REANUDA CONSULTA

Avda. de La Coruña, 2-1.º
Telf. 22 21 04 LUGO
C. S. P. 045/78

Santos Martínez Diéguez

MEDICO - DENTISTA

REANUDA CONSULTA

José Antonio, 33-4.º Izqda. — Edificio Galerías Villamor
Teléfono 21 28 26 C. S. P. 013/77

Hortensio Díaz Calvo

MEDICO ESPECIALISTA

Aparato Respiratorio y
Circulatorio
Genera. Mola 42-1.º Izqda.
Teléfono 21 13 31 LUGO
C. S. P. 017/77

José M.ª Castro Vázquez

MEDICO DENTISTA

San Fernando, 5-1.º Izqda.
(Encima Almacenes Martínez)
Teléfono 21 72 17 C. S. P. 173

Fernando Pardo Gómez

Trasladó su consulta a ARMAÑA, 9-1.º A
(Frente al Gobierno Civil)

C. S. P. 206

Luis-Alfonso Coira Sanjurjo

REUMATOLOGO

Consulta: Previa cita
Avda. de La Coruña, 26-28-2.º
Teléfono 21 19 03 LUGO
C.S.P.-005/77

Exiquio Sánchez CuestaDirector del Sanatorio Nacional de Caida para las
enfermedades del tórax

Corazón - Pulmón - Bronquios
Clínica: Quiroga Ballesteros, 7-1.º Teléfono 21 29 38
C. S. P. 212

Luis García ReverendoCORAZON PULMON
Y BRONQUIOS

Dr. Fleming 2-1.º Telf. 223788
(Esq. a la Avda de R. Ferreiro)
CONSULTA PREVIA CITA
C. S. P. 224

JOSE ANTONIO REBOLLO MARTINEZ

OCULISTA

Ciudad de Vivero, 3-2.º Dcha. (Puerta de Santiago)
TELEFONO 22 36 96 LUGO C. S. P. 173



GRUAS PARA CAMION HIAB - VALMAN

Distribuidor oficial para Galicia

CARDELLE Hidráulica
Carretera de Madrid, Km. 600
Polígono Castaño
Teléfs.: 635950 - 635954
PERILLO (LA CORUÑA)



8 DE OCTUBRE DE 1928

—A las dos de la mañana se celebró en el Instituto la Fiesta del Libro. Concurrieron a este acto las autoridades locales y las representaciones del clausro de profesores del Instituto, Seminario Conciliar y de la Escuela Normal de Maestros. Los alumnos del Instituto, Manuel Ojea y Elena Pardo, leyeron respectivamente una oda y una composición poética. También leyeron trabajos, los siguientes señores: Don Sergio Castilla, el catedrático Sr. Arenas, y el también catedrático del Instituto don Angel de la Vega Ugarte.

—Con mayor concurrencia que en la anterior ocasión, se celebró el segundo partido entre el Alfonso XIII, de Pontevedra, y el Lugo Sporting Club. En el equipo de casa se sustituyó a Torres en el puesto del extremo derecho Gandoy. El encuentro tuvo momentos de interés, siendo uno de ellos, cuando Pepe Torres realizó una estupenda jugada que valió el empate del partido. El mach terminó con un empate a dos tantos.

—Una nueva fiesta, tan brillante como la anterior, celebró ayer el Casino. A las siete de la tarde sirvió un té y, luego, hubo baile hasta las once. Hoy, como es sabido, se celebrará la anunciada fiesta en el comedor del Hotel Méndez Núñez. A las diez y media de la noche se servirá una cena, para asistir a la cual deben de recogerse las tarjetas de inscripción, durante todo el día, en la secretaría de la aristocrática sociedad.

—En los jardines de la Diputación se celebró una espléndida verbena, organizada por la Asociación Patronal, a beneficio de las Cantinas Escolares. La fiesta estuvo muy animada, siendo amenizada por la Banda de Música del Regimiento de Zamora y una orquesta lucense. Durante la fiesta se efectuó la rifa de un estupendo mantón de Manila y una valiosísima colcha. El mantón le correspondió al capitán de Caballería, juez de campo en el concurso hípico, don Luis Torrón, y la colcha a la bellísima señorita de esta capital, Lili Iglesias. En la Ronda de La Coruña se celebró anoche una gran verbena. La anchurosa vía presentaba un aspecto brillante y artístico. Esta castiza fiesta fue organizada por la Banda Municipal de Música. La concurrencia de público fue muy grande. La próxima verbena de barrio se celebrará mañana en la calle de la Ruanueva.

—Ayer se solemnizó en toda España, por la mañana, la Fiesta del Libro. En Madrid se establecieron diferentes puestos ambulantes de libros y los escaparates de las librerías estaban adornados. En las diversas academias y centros culturales tuvieron lugar diferentes conferencias.

—De Guadalupe dicen que se prepara un grandioso recibimiento a S.M. el Rey que visitará el pueblo el próximo día 11. En Guadalupe continúan los brillantes festejos en honor de la Santísima Virgen.

—De Valladolid nos comunican que la Infanta Isabel asistió al acto de entrega de bandera a varios somatenes. Su Alteza fue obsequiada con un banquete de gala.

—Llegó a Berlín, siendo cariñosamente recibido, el ingeniero español Sr. La Cierva, inventor del autogiro, invento que tanto interés está despertando en todo el mundo.

PINTURA LUGUESA

TINO PRADOS

Este es un día de octubre. Vamos pensando que en estos días soleados de otoño hay una clara insinuación del invierno. Clara, pero sutil. Se siente en todo el cuerpo. Nota uno que se enfría nuestra carne con más facilidad. Parece que le hacen —a cualquiera— las tabernas más cariñosa acogida. El vaso de buen vino nos conforta, aunque no tanto como en diciembre. Pero volvemos al vino del chateo con agrado.

Y mientras vagamos por las calles caminando sin rumbo preciso, vamos pensando que se inicia en la ciudad la actividad cultural de las anteriores temporadas del principio del invierno.

¿Cuándo y cómo será el próximo concierto de la Filarmónica? ¿Oiremos algo bueno que no oíamos hace muchos años? ¿Una orquesta checa o yugoslava? Y pensamos con melancolía en algunos inolvidables conciertos de antaño. Quizás volvamos a oír algo de Borodin o de Debussy.

Coincidiendo con los comienzos del curso académico también inician su actividad los clubs de cine selecto. ¿Qué novedades nos ofrecerá este año el Cine-club Valledin?

Y de las películas pasamos a la pintura. Quizás la del otoño sea la mejor temporada para exponer. Y recordamos los pintores lucenses de antaño. Nos referimos a los pintores de Lugo fallecidos hace ya años. De Corredoira a Castro Gil y a Julia Mingullón. ¿Prepara Blas Lourés alguna nueva exposición? ¿Qué otros pintores lucenses se pueden registrar hogaño? Pues, hombre, la exposición de Iglesias Requeijo constituyó un éxito. Creemos que vendió una cantidad de cuadros muy próxima a la totalidad. Y tuvo muy buena acogida por la crítica.

Aquí está la primera de la temporada, de un pintor lugueso precisamente. La de Tino Prados, en el Palacio de la Diputación Provincial.

Que conste que nuestras referencias de la pintura de Tino Prados son escasísimas, como las de otros pintores lucenses. Vamos a

ver una pintura que no hemos visto nunca.

Pero sí sabemos que el pintor ofrece una acusada personalidad. Esta es su primera exposición individual. Es también compositor y ejecutante instrumentista. Da clases de guitarra en el Círculo de las Artes.

Un total de treinta y siete cuadros sin contar las caricaturas, expuestas fuera del salón.

Estas caricaturas están bien. Pero conocemos a muy pocos de los caricaturizados.

Vamos mirando con atención los óleos, temples y acuarelas. Y, como siempre en tales casos, se nos plantea la cuestión de que cuáles cuadros sean los mejores. Hay muchos que solicitan nuestra atención por segunda vez. ¿Qué preferencias de conjunto fijáramos? "Concerto de zanfona", "Nenos na praia", "Pepa a loba", "Planidelras", "Rúa do Miño", "Pesca e brétema"...

Unos cuadros se aprecian más por el dibujo que por los tonos, mas otros valen más por sus tonos que por su calidad dibujística. Como otros nos entusiasman por su gracia o ironía, prescindiendo de sus valores netamente pictóricos. Poco a poco vamos sintetizando y resumiendo y se plantea claramente la cuestión de las preferencias. Ante un conjunto de cuadros, ¿cuáles preferiríamos?

Razonar nuestros gustos y preferencias casi nunca resulta fácil. Pero todo juicio orientador, para los otros y para uno mismo, supone esta exigencia crítica. De ahí que nos formulemos esta pregunta: De todo el conjunto de obras de Tino Prados, ¿cuáles elegirá para comprar? Sin vacilar responderíamos: "O yello lo sapo", "Alameda", "Desnudo".

Esperamos que Tino Prados siga el proceso purificador de su pintura apartándose de ciertas concesiones a gustos más o menos imperantes y que se busque a sí mismo con ahínco y firmeza. Al fin y al cabo, el arte que no se lleva dentro... no se lleva de ningún modo.

LUCENCIO

Lea HOJA DEL LUNES



Santiago de Compostela: Hoy saldrá el primer número de "O Socialista Galego"

Hoy, domingo, se pondrá a la venta en Galicia el primer número del periódico "O Socialista Galego", órgano del Partido Socialista de Galicia-PSOE, que se editará mensualmente.

En este número de "O Socialista Galego" se recoge, en su primera parte, una editorial que explica las razones por las que el "PSDEG-PSOE" adoptó la decisión de contar con un periódico y se significa que está hecho por miembros del partido.

En este primer número aparecen artículos y colaboraciones de Anxo Teixeiro, sobre "Constitución e autonomía. A fraxilidade dunha fórmula"; de Fausto Dopico, sobre "O coste do consenso"; de Modesto Seara, sobre "A Galicia que nós queremos"; de Xerardo Estévez, sobre "Cuestións municipais. A necesidade da participación"; de Antonio A. Carro, "Xunta-Diputacións. Crónicas dunhas transferencias"; de Fernando González Laxe, "A pesca galega en augas internacionais"; de M. Ceferino Díaz, sobre "A carne sube o gando baixa"; un informe sobre "Os mestres galegos non queren emigrar" y otro de Xaime Barreiro sobre "Os incendios forestais. Defendamos o noso monte"; un artículo de Xosé Fortes, "Unha ollada a OTAN", y un informe sobre "A revolta de Nicaragua".

Cierra el número la sección dedicada a "Vellois loitadores", con un trabajo de Segundo Pardo y Carlos E. Rodríguez, que entrevistan a Xosé García García, muy conocido en La Coruña por Pepín "el de la tejía".

LA CORUÑA

Una coordinadora de fuerzas vivas de Puentevedume pedirá la dimisión del alcalde y de la Corporación Municipal.

Esta coordinadora la forman miembros de entidades sociales, políticas, sindicales y de asociaciones de vecinos, en un afán de lograr que se solucionen problemas que sufre el municipio, especialmente en materias sanitarias y administrativas.

Portavoces de UCD, PSOE, Asociación de Vecinos de Bremao y Sociedad de Estudios Eumeses confirmaron a "Efe" que se está formando la coordinadora para pedir la dimisión del alcalde y miembros de la Corporación Municipal, dado el abandono total que en materia sanitaria y administrativa se aprecia en el municipio y que repercute en el pueblo, lo que en su opinión lo está llevando a un caos total.

EL FERROL DEL CAUDILLO

Un ejercicio táctico de doble acción se desarrollará en una zona ferrolana, comprendida entre el mar y el meridiano de 7 grados oeste, entre los días 9 y 13 del actual mes de octubre, según informa la oficina de Estado Mayor de la Zona Marítima del Cantábrico.

En estas maniobras participarán fuerzas del Tercio Norte, la unidad de operaciones especiales del Tercio de la Armada, los patrulleros "Bonifaz" y "Acevedo" y aviones de transporte del Ejército del Aire.

Durante el desarrollo del ejercicio táctico, se realizarán lanzamientos de paracaidistas y desembarcos de unidades especiales en diversos puntos de la costa, así como acciones tácticas de defensa y ataque a instalaciones navales.

DONANTES DE SANGRE S. S.

Hermandad de Donantes de Sangre de la Seguridad Social.

GRAMOXONE EXTRA

EL HERBICIDA
PARA TODOS LOS CULTIVOS



"GRAMOXONE" se utiliza en el mundo entero para combatir las malas hierbas. En España más de 50.000 agricultores han venido utilizando cada año "GRAMOXONE".

AHORA: ¡NUEVO! "GRAMOXONE EXTRA". "El herbicida para todos los cultivos"

AUN MAS
EFICAZ
TODAVIA MAS
SEGURO

Puebla de Brollón.
Tel. 401400. Ext. 10
MONFORTE DE LEMOS (LUGO).

N. Pastor Díaz, 39.
Tel. 223059.
LUGO

Linares Rivas, 4.
Tel. 2.
VILLANUEVA DE LORENZANA (LUGO)



zeltia agraria, s. a.
POBIAÑO - Pontevedra

ICI Plant Protection Division

ESPAÑA: EL PAIS DE LA ESPERANZA

Per ELRIQUE DISDIER DA VILA

Es corriente en estos días oír y leer críticas irónicas o sangrantes respecto al actual proceso político español. Sólo de vez en cuando algún órgano informativo oficial nos recuerda que dicho proceso es seguido con alto interés y simpatía por todas las naciones del mundo.

Y es una pena, porque no nos damos cuenta de que podemos estar, por una vez en muchos años, orgullosos de nosotros mismos, individualmente y como nación. Que podemos mirar por encima del hombro, a países que hace poco nos daban lecciones de civilización y democracia. Que España es en estos momentos una de las naciones más auténticamente democráticas del mundo. Y algo mucho más importante que todo esto:

Del mismo modo que hace cuarenta y dos años sirvió España de campo de batalla de los dos conceptos del individuo y del Estado que se disputaban el mundo, es hoy lugar de conflicto inminente entre la vieja y la nueva concepción del hombre y de la sociedad.

Hoy es España el país de la esperanza, de donde puede surgir una nueva sociedad, superadora de diferencias y desigualdades sociales y, sin embargo, respetuosa con las libertades individuales. Y por esto, señores, me siento en estos días muy orgulloso de ser español. Y es una lástima que las ironías ingenuas o malintencionadas, impidan al hombre de la calle, a Juan Botellera, sentirlo también y sacudirse el complejo de inferioridad que siempre le ha atenazado. La sola posesión de este sentimiento resolvería muchos de nuestros problemas, clarificaría la atmósfera social y la haría mucho más satisfactoria.

Estamos asistiendo a la defensa en las Cortes Españolas de concepciones antagónicas, expresadas en general con una corrección modélica, que para si quisieran los parlamentarios ingleses. Y todo lo que a muchos comentaristas se les ocurre decir es que nuestros políticos hablan muy mal y que los buenos eran los diputados de la República y anteriores. Pues yo prefiero a nuestros actuales obreros de la política, mediocres pero eficaces, que nos llevan de consenso en consenso, a aquellos altisonantes señores, de hueca oratoria, que nos llevaron de la Semana Trágica de Barcelona a la Revolución de Octubre, la Guerra Civil y la Dictadura.

Estamos viendo sentarse libremente a discutir en la misma a las fuerzas patronales y sindi-

cales, a obreros y empresarios, sin necesidad de bandos de pistoleros ni de que a una de las partes la lleven a la fuerza a la mesa. Les hemos visto aceptar de hecho unas reglas de juego que no sólo han evitado la quiebra económica del país, sino que han sentado las bases de un futuro desarrollo equilibrado.

Las comunidades regionales están dando sus primeros pasos en el camino de la propia afirmación y dignidad. A algunos el Poder central ha hecho cesiones de las que es difícil encontrar precedentes próximos.

Y todo esto es tomado a risa por muchos comentaristas políticos, que sueltan la primera gracia que se les ocurre para hacer un chiste malo.

Es lástima que estén asistiendo a un fenómeno político y social único y no le concedan la importancia que tiene. Quizá se la den, desgraciadamente, cuando haya sido aplastado por los tanques, como la primavera de Praga, o por nuestra propia indiferencia.

Porque si sabemos apoyar a las ejemplares fuerzas políticas hoy protagonistas, el avance social que puede alcanzar España sería de varios siglos sobre un mundo estúpidamente dividido entre capitalismo o comunismo.

Frente a los conceptos capitalistas de competitividad, aumento constante del consumo, tensión continua y productividad empieza a levantarse el desarrollo cultural. Porque existe un límite en el hombre para comer, beber y consumir. Pero no lo existe para su desarrollo intelectual. Y de ello son conscientes esas magníficas generaciones nuestras de estudiantes, que desbordan físicamente las Universidades sabiendo que los títulos no son ya patentes de curso, sino todo lo contrario. Es escalofriante que haya muchos que piensen que este es uno de nuestros mayores problemas, cuando en realidad es una de nuestras mayores esperanzas.

Y frente al concepto comunista del uniformismo y de la igualdad a ultranza, el de la variedad y libertad individuales. Es inútil tratar de hacer a todos los hombres iguales, cuando está claro que unos son altos y otros bajos, simpáticos y antipáticos, guapos y feos, listos y estúpidos. Pero estas diferencias no justifican su discriminación a la hora de disfrutar de los bienes y riquezas del país.

No es la utópica tercera vía entre capitalismo y comunismo la que puede surgir en España, sino una sociedad superadora de

este dilema, porque ya no tendrá sentido para ella. Es el estado de un país en el que predomine el respeto exquisito a los derechos humanos, en el que el trabajo sin agobios y sin excesivas diferencias en la remuneración sea la natural contribución a la comunidad, en el que se encuentren satisfechas las necesidades materiales de sus habitantes y estos puedan realizar toda clase de actividades culturales. Ser simplemente rico en esta Sociedad sería considerado de mal gusto y la admiración y el deseo de superación de las gentes estarán puestas en los grandes artistas, científicos y, ¿por qué no?, deportistas.

No estoy hablando de la Edad de Oro ni de una utopía: es el desarrollo que se vislumbra en pocos años en los países más progresistas del mundo: los del Norte de Europa. Y a este tren se puede subir ahora España si apoya a sus fuerzas políticas y se ilusiona con este proyecto de nueva sociedad.

CRONICA ECONOMICA

Las trampas del acero

MADRID.-- (Crónica económica de MULTIPRESS por Jesús Martínez Vázquez).

Los expertos siderúrgicos de la Comunidad Económica Europea han protestado ante una delegación española porque nuestro país, al parecer, incumple los términos del acuerdo firmado por ambas partes en el mes de abril en el que España se comprometía a limitar sus exportaciones de acero a la CEE en novecientos mil toneladas para el presente año. Los representantes comunitarios también señalaron que ciertas importaciones españolas se benefician del llamado "dumping", trampa comercial para que los productos se compren a precios más bajos que los fijados en los mercados de los nueve. Para finalizar, la comunidad acusó a la administración española de oponerse a la concesión de licencias para las exportaciones siderúrgicas de la CEE.

Así pues, los representantes comunitarios han descargado su ira sobre la administración española de un intento de buscar fuera de su área económica a los responsables del crítico estado del sector siderúrgico europeo. La crisis de la siderurgia es mundial, y como todos los países quieren sobrevivir en este importante sector, las trampas comerciales están a la orden del día.

Las crisis de la siderurgia son críticas y cada cuatro o cinco años las empresas del sector se ven obligadas a rehacer su estrategia comercial y de producción. En diciembre de 1976, ante la última de estas crisis, una decena de empresas europeas crearon Eurofer, consorcio en el que se agrupaban la mayor parte de la siderurgia privada, pública y mixta de la CEE. Poco después entraría en vigor el plan de reestructuración del sector en el área de los nueve, más conocido como plan D'Avignon por ser este el nombre del comisario de la CEE para la industria siderometalúrgica.

En los tres primeros meses de 1978, el plan de reestructuración pareció funcionar, pero en agosto, en una reunión celebrada en Bruselas, los países miembros se acusaron mutuamente de vender

EL EVANGELIO HOY

DE VIÑADOR A PONTIFICE

La humanidad interpretó la vivencia religiosa como relación entre Dios infinito y el hombre finito, en conformidad con la profesión más destacada de cada época histórica. El hombre concibe a Dios como el alfarero del cuerpo e inspirador de la vida de Adán y Eva en la etapa paradisiaca; como pastor de la humanidad en la etapa pastoril; como viñador de la conciencia humana en la época agrícola; como padre en la etapa patriarcal; como rey cuando se explicita la sociedad; como como pontífice, cuyo vicario en la tierra es el Obispo de Roma, después que Jesucristo estableció la Iglesia.

El calificativo de bueno y supremo corresponde a Dios en cada una de esas concepciones.

Las lecturas de la Misa de hoy usan la comparación de la viña para significar el cuidado exquisito que Dios tiene de la humanidad y como ésta correspondió a la providencia divina.

Primera lectura. Cuando el confucionismo religioso había llegado a su cenit con los errores del politeísmo, Dios elige al pueblo de Israel para que conservara pura la fe, cuidándose, como una viña, con tal esmero que pregun-

ta: "¿Qué más había hacer por mi viña que yo no haya hecho?". Israel no correspondió a las atenciones de Dios, ni se aprovechó de las gracias divinas, produciendo "zarzas y cardos, es decir, asesinatos y lamentos", en vez de uvas sasonadas o frutas de buenas obras.

Según la lectura. San Pablo predica como Dios-Padre es el Creador y el Hijo-Jesucristo es el Redentor, que infunden en nuestras conciencias el principio para obrar "todo lo que es bueno, noble, puro, amable y laudable", como debemos hacer fructificar la gracia divina en nuestras conciencias de tal manera que los demás, al ver nuestras buenas obras, glorifiquen al Dios verdadero. "Lo que aprendisteis, recibisteis, oísteis y visteis en mí, ponedlo por obra".

Evangelio. Dios cuidaba de Israel por medio de los patriarcas, profetas y reyes. Pero ellos apalearon a unos y mataron a otros. Entonces Dios envió a su Hijo-Jesucristo, a quien "empujaron fuera de la viña (comunidad israelita) y lo mataron". Los israelitas pasan de pueblo elegido de Dios a pueblo deicida y réprobo. "Se quitará a vosotros el Reino de los cielos y se dará a otro pueblo que produzca sus frutos".

Jesucristo, desechado por los israelitas, es la piedra angular de la Iglesia universal, constituida por griegos, judíos, bárbaros y gentes de todas las clases sociales.

Jesucristo, al establecer la Iglesia Santa, Católica y Apostólica, constituye al Romano Pontífice como su Vicario visible en la Tierra en la función religiosa de pastor, viñador, padre y sacerdote supremo.

Longinos abre el corazón de Cristo en la Cruz para testimoniar como había llevado su amor hasta el extremo; las preocupaciones eclesiales abrieron el corazón de su Vicario Juan-Pablo I, para manifestar la realidad del amor cristiano hoy.

BARTIMEO

tidores. Si España hace trampas --y parece lógico que las haga--, y la Comunidad se queja, lo que no se debe admitir es que los nueve señalen como culpables del problema de su sector siderúrgico a las importaciones procedentes de fuera de la CEE.



Carnes y Conservas Españolas, S.A.

FACTORIA FRIGSA

Semana del 9 al 14 de octubre de 1978

Precio de plas. kg. canal, incluidos despojos y caídos

TERNEROS LECHALES	NORMAL	ESPECIAL	EXTRA
90 a 140 kgs.	240 Ptas.	260 Ptas.	270 Ptas.
141 a 170 kgs.	240 Ptas.	255 Ptas.	260 Ptas.
171 a 200 kgs.	235 Ptas.	250 Ptas.	255 Ptas.
201 a 220 kgs.	230 Ptas.	245 Ptas.	250 Ptas.

más de 220 Kgs., y añejos, precio a convenir.

Para calidades culona y semiculona, aún con pesos más altos mejores precios.

Las calidades inferiores a Normal, tendrán descuentos proporcionales por "grasa" y por "flacos".

	Fábrica	Primera	Extra	Super
Vacas	75-85 Pts.	90-115 Pts.	120-140 Pts.	145-155 Pts.
Bueyes			130-140 Pts.	145-150 Pts.
Novillos			150-155 Pts.	160-165 Pts.
Toros			130-145 Pts.	150-155 Pts.

CERDOS: Programar al teléfono 21 18 40* - LUGO

monforte
de lemos

Actos inaugurales del curso en el Instituto Nacional Mixto de Bachillerato de Monforte

MONFORTE DE LEMOS.-- (De nuestra Corresponsalia).

Se comunica a todos los alumnos que se encuentran matriculados para el año 1978-79, por enseñanza oficial, que las clases darán comienzo el próximo día 9 con arreglo al siguiente horario:

De 10 a 11, recepción de alumnos de tercer curso.
De 11 a 12, misa, que se celebrará en la iglesia parroquial del Sagrado Corazón, de la Estación.
De 12 a 12,45, recepción de alumnos de primer curso.
De 12,45 a 13,30, recepción de alumnos de segundo curso.
De 4 a 5, recepción de alumnos de COU.

OBRAS EN LA IGLESIA DE GULLADE

Bajo la Dirección del párroco, don José López Sánchez y con la colaboración del vecindario, se han efectuado obras de reparación en la iglesia de Gullade, que adaptan éstas a las necesidades de la parroquia.

MISA DE LA COFRADIA DE MONTSERRAT

El próximo domingo, tendrá lugar en la iglesia de San Vicente del Pino, una misa solemne en honor de la Virgen de Montserrat, Patrona de Monforte.

Se invita a los miembros de la Cofradía y al público en general a asistir a este acto.

SU CASA DE CAMPO EN:



PUENTEDEUME

(CONSTRUIDAS CON MATERIALES DE PRIMERA CALIDAD)

• En la mejor zona • Próximas a la playa • De 1.300 m.2 de parcela • Desde 2 millones de ptas. • Grandes facilidades

CONSULTENOS:

F. FINCAS GALICIA

LINARES RIVAS, 43
TEL: 239984-234006
CORUNA

RECLAM

LA PROVINCIA

SARRIA

"Meigas e trasgos" obtuvo un resonado éxito en las fiestas de San Froilán

El Centro Regional de Televisión ofreció un interesante reportaje sobre la obra del escultor José Díaz Fuentes

SARRIA.— (De nuestro corresponsal, VILLARABID).

Bueno e interesante resultó el reportaje que Televisión Española a través de su Centro Regional de Santiago de Compostela, nos ofreció en la programación del pasado jueves, sobre la obra que el escultor José Díaz Fuentes modeló en Sarria para colocarla más tarde en las inmediaciones de la Facultad de Económicas de la ciudad de Compostela. Aprovechando al mismo tiempo, la ocasión de ofrecernos una breve silueta de la biografía artística del sarriano Díaz Fuentes, que como se sabe, pertenece ya desde hace unos años a un alto nivel de la escultura española.

Siempre es agradable que salgan a relucir por un medio de comunicación tan importante las cualidades de un convecino, por ello, nuestra felicitación a este Centro Regional de Televisión. Al artista, creo ya habérselas dado personalmente.

La fotografía muestra la obra; ya terminada en el momento en que la grúa va a depositarla en el camión que desde Sarria la trasladaría a Santiago represente una alegoría a Valle Inclán.

GRAN JORNADA

Parece resultó la que, por los distintos grupos de "Meigas e Trasgos Cit", se vivió en Lugo, el pasado jueves, festividad de San Froilán.

No hemos podido presenciar los distintos actos en los que tomaron parte los embajadores sarrianos ese día, pero según datos que nos ofreció la Prensa y la satisfacción de los componentes a su regreso, nos suponemos que primero en la misa mayor y luego en el concierto. La Coral agradó, siendo el maestro Alvarellos profeta en su propia tierra, ya que aún siendo coruñés, sabemos que se siente lucense de pura cepa.

También los grupos de danza y gaita, parece que bailaron y sonaron, bastante bien.

En esta ocasión, más que nunca, hemos visto una coordinación muy buena entre los colegios de la villa, comercio, industria y padres ya que tratándose de un día cualquiera de semana, no ha tenido problemas "Meigas e Trasgos Cit", para reunir a su gente y acudir a Lugo, posiblemente pagando una deuda. Así nos gustan a todos las cosas, bien hechas.

FESTIVAL

Si el tiempo no cambia, ni las lluvias, ni el frío nos amenaza, se celebrará hoy, en el festival infantil, que "Meigas e Trasgos Cit" ha tenido que suspender el pasado domingo.

Muchos son los chavales que están esperando este día, a lo largo de los últimos doce meses fueron sumando méritos para ganarse esta jornada y recoger algún premio... A ver si al segundo intento les llega la fecha.

Como se sabe, el escenario será la Playa de El Chanto, habrá chocolatada, y una gran variedad de programación. Esperemos que este festival anual tenga hoy la benevolencia climatológica. El éxito estaría apuntado.

TIRO AL PLATO

También hoy, se celebra en Oural, en el campo de tiro "O Cotarello" las famosas tiradas al plato. Habrá pulpada y cremos que buena asistencia de tiradores de



toda la provincia. Desde luego, los premios en metálico y ese numeroso lote de trofeos en plata que hay para los mejores, se merece el mayor éxito.

FUTBOL

También es actualidad el fútbol, que hoy se celebra por partida doble. Los juveniles viajan a Monforte para enfrentarse al Cabe. Difícil, muy difícil, este desplazamiento.

Quien sobre el pronóstico, no lo tiene tan difícil, es el equipo mayor. La Sarriana se enfrenta al Esteirana, a quien esperamos

venza con cierta facilidad, sacará el mal humor y perfilará su situación en esta nueva competición regional. Creemos que en esta ocasión saldrá el aficionado contento, y no por que sea una pera en dulce el enemigo de turno, si no porque, aunque parezca paradójico, vimos el domingo a muchos jugadores de la Sarriana que saben jugar el balón bien, con clase y fuerza, lo cual quiere decir que les va bien el terreno de "As Insuas".

En fin, que el espectáculo, cuando menos en sus preliminares, está asegurado.

CAMPOVERDE

MATADERO E INDUSTRIAS CARNICAS DE GALICIA, S. A.

MATADERO GENERAL FRIGORIFICO, SALA DE DESPIECE, EMBUTIDOS Y CONSERVAS CARNICAS

MONFORTE DE LEMOS

Se adhiere a la Campaña de contención de precios iniciando una oferta especial de los siguientes productos: LOMO ADOBADO "Campoverde". Se bonificará durante el actual trimestre en 35 pesetas kilo.

EL LOMO ADOBADO "Campoverde", de prolongada conservación en frigorífico permite la tranquilidad de disponer —en cualquier momento— de carnes de primera calidad para su cocinado inmediato.

EL LOMO ADOBADO "Campoverde", por su esmerada elaboración y precio asequible, se vende en todas las carnicerías y supermercados importantes, donde puede Vd. adquirirlo en piezas o troceado, a su comodidad.

CHORIZO PURO GALLEGO, elaborado con magros de cerdo exclusivamente y condimentos al gusto gallego, lo podrá adquirir con 12 pesetas kilo de bonificación.

PORCINO: "Campoverde" garantiza las cotizaciones alcanzadas en la Lonja de Lérida, por las que el granjero gallego ha venido luchando.

TERNEROS (Semana del 9 al 14 de Octubre de 1978)

De 100 a 125 Kg./c. hasta 290 Pts. Kg./c. PRIMERA
De 126 a 140 Kg./c. hasta 285 Pts. Kg./c. PRIMERA
De 141 a 160 Kg./c. hasta 280 Pts. Kg./c. PRIMERA
De 161 arriba Kg./c. Precio a convenir.

OFERTAS: Teléfonos 40 21 55 y 40 21 59
MONFORTE DE LEMOS (LUGO)

Triacastela

Fiestas en honor a Nuestra Señora del Pilar

TRIACASTELA.— (De nuestro corresponsal).

Posiblemente sea esta la última crónica que desde Triacastela se haga este año relativa a fiestas en el municipio. Fue el verano que más fiestas se celebraron desde hace bastantes años, habiendo sido el pueblo de Lamas el que superó a todos, con cinco días de fiesta en menos de un mes. Todo un record. Por cierto que la celebrada el día 24 de septiembre en honor «O viño e o touciño» tuvo un verdadero sabor enxebre. Era precioso ver dos fabulosas hogueras en el campo de la fiesta donde todos los romeros acudían con sendos trozos de tocino para asarlos «al espeto». Fue una tarde de verdadera alegría.

Ahora Triacastela celebra el día 12 de octubre fiestas en honor a Nuestra Señora del Pilar. La fiesta como siempre será en la Plaza de la Diputación y actuará, tanto por la tarde como en la verbena, la orquesta «Los Palmas», de Lugo.

Esperamos que el tiempo siga de sol, todo sería mejor con sol, qué duda cabe, pero aún si ello no fue-

ra así, no hay problema alguno para que la fiesta se celebre igualmente, pues en la recientemente inaugurada nave del recinto ferial, pueden disfrutar del baile cuantas parejas pudiesen acudir, ya que es amplia, está pisada de cemento y cubierta para todas las inclemencias del tiempo, es decir, no existe problema para bailar y pasarlo bien. Eso es lo que queremos y deseamos a toda esa juventud con ansias de sana diversión que siempre acude a Triacastela para pasarlo algo mejor.

FERIAS

HOY, ESCAIRON, VILLALBA, PUENTENUEVO Y CASTRO-VERDE

Mañana, Portomarín, Muras y Villanueva de Lorenzana

Y el martes, Páramo, Quiroga y Antas de Ulla

Villalba

MAÑANA, SESION EXTRAORDINARIA DEL PLENO MUNICIPAL

Hoy se celebra la primera feria del mes

VILLALBA.— De nuestro corresponsal, RAMUDO).

Para mañana, lunes, a las ocho de la tarde, están convocados los concejales del Excmo. Ayuntamiento de Villalba, con el fin de celebrar sesión extraordinaria.

Esta sesión que asimismo fue convocada para el día 28 de septiembre como nuestros lectores saben no se ha presentado ningún concejal, acudiendo solamente el alcalde señor Roca Agrad, secretario en funciones señor Mosquera Bouza; interventor, señor Baamonde Díaz y un numeroso público que abandonaron el salón de sesiones defraudados por no poder presenciar la sesión que se había convocado.

Por el bien de Villalba esperamos que esta sesión extraordinaria se celebre con toda normalidad.

SESION ORDINARIA EL MARTES

Para el próximo martes, día 10, a las ocho de la tarde, están convocados los concejales de este Ayuntamiento con el fin de celebrar sesión ordinaria correspondiente al mes de la fecha y con arreglo al siguiente orden del día:

—Lectura y aprobación, si procede del acta de la sesión anterior.

—Moción de la Alcaldía para adquisición de terrenos con destino a nuevos centros escolares y zona industrial.

—Escrito de la Compañía Telefónica Nacional de España, solicitando autorización para instalar nuevas cabinas públicas en distintas calles de esta villa.

—Propuesta de la Alcaldía sobre revisión de la tasa de equivalencia por contribuciones especiales a nuevas acometidas del abastecimiento de aguas.

—Estudio y redacción del texto que ha de servir de base para la ejecución del acuerdo plenario de 7 de enero de 1975, de colocar una placa en memoria del Hijo Predilecto que fue de esta villa, Excmo. Sr. D. Santiago Basanta Silva, en la Casa Consistorial.

—Proposiciones de la Alcaldía.

—Ruegos y preguntas que se formulan con arreglo al artículo 209 del Reglamento de Organización.

MEDICO DE GUARDIA

En el día de hoy, domingo, y para atender los casos de urgencia estará el Dr. D. Rosendo Feijóo Montenegro, calle Plácido Peña, número 21. Teléfono 51-01-23.

PRACTICANTE DE GUARDIA

El practicante de guardia para el día de hoy, es don Manuel Ca-

charrón Díaz en la parroquia de Ladra.

FARMACIA DE GUARDIA

A partir del día de hoy y hasta el próximo día catorce estará de guardia la farmacia de la Leda, señorita Inocencia Prieto Alonso. Calle General Franco, número 55. Teléfono 51-00-19.

Retén.— Don Victoriano Roca Cascudo. General Franco, 15. Teléfono número 51-03-18.

Parada de taxis.— Calle Basanta Silva, sin número. Teléfono 51-04-28.

HOY, DIA FERIADO

En el día de hoy, domingo, se celebra la primera feria mensual a cuyo fin el comercio permanecerá abierto durante todo el día. La segunda feria más conocida por el "feirón" tendrá lugar el próximo día 17.

EXCELENTE COSECHA DE PATATAS

Las excelentes condiciones meteorológicas del actual año hacen que la cosecha de patatas en toda la amplia comarca de la Tierra Llana sea excepcional, toda vez que las tormentas más conocidas por "torbones", que riegan nuestros campos por San Juan y San Pedro y el tiempo seco de julio, agosto y septiembre hace que dicho tubérculo crezca y haga piezas con una calidad excelente como ocurre en el actual año.

Así que el término medio de patatas recogidas en un ferrado de tierra que antes era de 800 kilogramos pasa ahora a los 1.200.

Son miles y miles de kilogramos de patatas almacenadas cuyo producto esperamos tenga salida a un precio acorde con los trabajos que requiere, primeramente la compra de semilla y después siembra recolección, etc., etc., que con el precio que rige en la actualidad de siete pesetas el kilogramo en venta no es rentable a ningún efecto.

SATISFACCION EN LA VILLA POR EL ARREGLO DE LA TRAVESIA

La nota aparecida en las páginas de EL PROGRESO en el día de ayer, sábado, en donde el delegado provincial de Obras Públicas y Urbanismo, don Juan José Bértolo Cadenas, daba cuenta a uno de los redactores de haberse recibido en aquella Jefatura la orden de contratación por valor de cuarenta y dos millones de pesetas las obras de la Travesía de Villalba, ha causado en el pueblo general satisfacción, obra esta que en su día fue tema de amplias polémicas a todos los niveles y que en fecha próxima será una feliz realidad.

DOCE

COMPRA Y VENTA DE VINOS

Travesía Carvo Sotelo 10
Teléfono 53 06 23
SARRIA

LA PROVINCIA

ribadeo

Entregado el dinero de las subastas de arte pro damnificados del «Suárez Iriarte»

EL TOTAL DE LA SUMA REPARTIDA ENTRE LOS FAMILIARES SE ELEVA A 3.375.000 PESETAS

RIBADEO.— (De nuestro corresponsal, Carlos M. Alvarez). Ayer se ha efectuado la entrega de los 3.375.000 pesetas recaudadas en la subasta de arte que tuvieron como marco distintos puntos de la geografía española (Oviedo, La Coruña, Madrid-Granada, Lugo y Ribadeo), a beneficio de los damnificados por el hundimiento del pesquero «Suárez Iriarte», con base en Ribadeo, hecho sucedido en el mes de diciembre del pasado año cerca de las costas del litoral lucense.

Efectuaron la entrega un representante del Instituto Social de la Marina, otro de la Cofradía de Pescadores de Ribadeo y dos comisionados en representación de los aproximadamente 250 artistas que con sus obras contribuyeron generosamente en la realización de las subastas.

Una vez debatido entre los artistas donantes de obras, los organizadores de las subastas y representantes de I.S.M. y de las Cofradías de Pescadores, se llegó a la conclusión de que el método más idóneo para repartir los 3 millones de pesetas recaudados en las 5 subastas es el siguiente, que se llevó a cabo:

—Se sacan primeramente 50.000 pesetas para Manuel Martínez Ra-

mos, hijo del marinero fallecido Antonio Martínez, de Ribadeo, y de Antonia Ramos Arias, por ser el mayor de edad (22 años).

—Del resto se hacen 16 partes enteras y tres medias partes. Las 16 partes enteras son para los 16 huérfanos menores de 18 años, que se dividen así: 6 hijos del fallecido Antonio Martínez y de Antonia Ramos Arias, de Ribadeo; los 4 hijos del fallecido marinero Enrique Díaz Fonte, de Figueras, y de Angeles Pérez; los 4 hijos del fallecido marinero Jaime Insua y de Josefa Bolaño Arias, de Marzán-Foz, y los dos hijos del fallecido marinero José Manuel Lombán y de Carmen González Mostacha, también de Marzán-Foz. En total 16 partes enteras.

—Las tres medias partes no se destinan a hijos pues en estos casos no los hay pero los organizadores mantienen el criterio de que se les debe contribuir con una cierta cantidad a los familiares de estos otros y así se les asigna una media parte a los siguientes: una media parte para el padre del fallecido marinero José Licio Folgueira Suárez, soltero, de Abres. Otra para el padre del fallecido marinero Carlos Iglesias Ventura, soltero, de Santiago de Reinante. Y la terce-

ra media parte para la madre del joven marinero de Castropol Luis Vicente López Fernández que, aunque no falleció en el naufragio del «Suárez Iriarte», su desaparición coincidió con la subasta de arte de Ribadeo y, habiendo dejado en la vida 12 hermanos menores de 16 años, fue deseo expreso de los pintores y de los organizadores que se le adjudicara media parte de lo recaudado.

Las mencionadas primeras 50.000 pesetas, más las 16 partes a 190.000 pesetas cada una, más las tres medias partes a 95.000 pesetas cada una, dan el global recaudado en las cinco subastas de arte pro damnificados del «Suárez Iriarte», que se eleva a los tres millones trescientas setenta y cinco mil pesetas.

A la viuda del patrón Angel Sanlés, que no deja hijos menores y que se mostró muy satisfecha por el método de reparto que beneficia a los hijos de los naufragos, se le obsequia, por deseos de los artistas y de los organizadores con un cuadro para ella y otro para cada una de sus dos hijas, mayores, de los donados por los pintores para la subasta.

Como fue deseo expreso de los organizadores y de los artistas, y con el consenso de las viudas, de las 16 cartillas que se abren a nombre de los hijos de los naufragos, así como de los intereses que las cuentas devengan a lo largo de los años, sólo podrán disponer sus titulares cuando cumplan los 18 años de edad. En caso de fallecimiento de uno de los hijos el dinero de su cuenta será repartido entre las cuentas de sus hermanos.

Con esta entrega del dinero producto de las subastas de arte pro damnificados del «Suárez Iriarte» termina una etapa de larga preparación y gran dedicación de muchas personas que han estado ocupadas gran parte de los últimos nueve meses en el montaje y realización de las mencionadas subastas. El agradecimiento hacia ellos que lo transmitan, como no, a esos 250 artistas, verdaderos artífices del éxito y generosos colaboradores con el pueblo de Ribadeo cuyo suelo, la mayoría de ellos, ni siquiera conocen.

mondoñedo

El Orfeón de la Sociedad de Obreros inaugura su nuevo salón de actos

MONDONEDO.— (De nuestra Corresponsalia, por Rubén LEIVAS).

Para el próximo martes, día 10, a las 8 de la tarde, está anunciada la inauguración del nuevo salón de actos que el orfeón de la Sociedad de Obreros ha acondicionado en su propio edificio social.

A dicha inauguración asistirá don Joaquín Velasco, interventor del Ministerio de Cultura, a quien se rendirá público homenaje por su generoso y eficaz patrocinio en relación con las obras e iniciativas del Orfeón.

El salón de actos del Orfeón ha sido dotado de nuevo pavimento, revestimiento de moqueta mural, escenario, servicios higiénicos y vestuarios, etc. Lleva ochenta buta-

cas para el público. En las obras de acondicionamiento han sido invertido más de un millón de pesetas.

Dada la situación céntrica de la sala, y su carácter puramente cultural, será sin duda en adelante el marco habitual de los conciertos, exposiciones artísticas y pequeñas representaciones teatrales que se organicen en nuestra ciudad.

Nos congratulamos, pues, de esta iniciativa, que vuelve a dar una proyección pública al viejo edificio de la Sociedad de Obreros, y nos sumamos desde estas columnas al merecido homenaje que se tributa a don Joaquín Velasco, entusiasta patrocinador de las actividades y proyectos de nuestro Orfeón min- doniense.

**A veces traer un nuevo ser al mundo se hace a costa del mayor sacrificio LA PROPIA VIDA.
DAR SANGRE A TIEMPO ES DARLA AHORA**

"de fiesta con las ESTRELLAS"
HOY DOMINGO, DIA 8
7 TARDE

**GRAN BAILE
ACTUACION DE
PABLO ABRAIRA
Conjunto J-5
de El Ferrol**

**sala de fiestas
ventoeira
VILLALBA (Lugo)**

VIDA MUNICIPAL

ANTAS DE ULLA

Durante el plazo de quince días hábiles y a efectos de examen y reclamaciones, quedan de manifiesto en la Secretaría municipal los siguientes documentos:

Proyecto técnico de la obra "Camino local Frádegas, Santa Mariña, Toande, con ramal a Villariño".

Proyecto técnico de la obra "Camino local de Grado y a Cruceiro, con ramales a Penela y Cutlán".

Proyecto técnico de la obra "Camino local desde la carretera de Chantada a Antas de Ulla a Santiso, pasando por Amoeja y Cairra" (primera fase).

Proyecto técnico de instalación de línea telefónica a las localidades de Castro de Amarante, Reboredo, Santa Mariña, Alvidrón, Santa Cristina de Areas, San Mamed y Carreiros, de este término municipal.

SOBER

Durante un plazo de quince días hábiles se halla expuesto al público, en la Secretaría municipal, el proyecto técnico de la obra "Muros y relleno para instalaciones deportivas en terrenos del Colegio Nacional Virxen do Carmen".

También durante el mismo plazo se halla de manifiesto al público el proyecto técnico de la obra del camino de enlace entre el de Sober a Gundivós, en La Iglesia, al de Sober a Doade, en Vilachá.

TABOADA

Por un plazo de quince días podrán formularse las reclamaciones pertinentes en relación con la autorización realizada por don Manuel Lado Otero, vecino de Montecelos, para la conducción de aguas desde un manantial existente en la finca "Monte do Coto" a fin de regar la finca "Tras da parra", para lo que ha de construir una cañería subterránea en

una distancia de 150 metros por el camino público llamado "Del Monte" y cruzar en un solo punto la pista de Moncelos.

VICEDO

Se abre información pública, por un plazo de quince días, en relación con la solicitud realizada por el vecino de la parroquia de Suegos, de este Ayuntamiento, don Angel Durán Rey, para captar agua potable de un manantial sito en el lugar de "Figueiras", de la parroquia de Mosende, de propiedad del vecino de esta parroquia, don Daniel Villar Rolle, para la posterior conducción de la misma por medio de tubería subterránea hasta el lugar de Valmourido, a un terreno propiedad del solicitante.

ESCAAYOLAS ATLANTICO

**TODO TIPO DE PREFABRICADOS EN
ESCAAYOLA PARA LA CONSTRUCCION
Y REFORMAS COMERCIALES**

FABRICA Y OFICINAS:

Carretera Madrid - Coruña, Km. 518 - Teléfono 21 75 27

PARTICULAR:

Calle Milagrosa, n.º 27-2.º - Teléfono 21 64 23

LUGO

La Mutuaidad Nacional de Empleadas del Hogar radica en las Sedes Provinciales del Instituto Nacional de Previsión donde se podrá obtener toda clase de información así como en la Sección Femenina de Movimiento.

la provincia

viveiro El Club de Mar de Cillero
hace hoy su presentación en "Cantarrana"

**MAÑANA COMIENZAN LAS CLASES EN DOS CARACOLAS
INSTALADAS POR "ALUMINA - ALUMINIO"**

VIVERO.— (De nuestra Corresponsalia, por PABLO MATEOS CHAO).— Hoy, a partir de las cinco de la tarde, en el estadio municipal de Cantarrana, hará su presentación oficial ante la afición el Club del Mar de Cillero, que se enfrentará al Valle de Oro F.C., nuevo en esta plaza y que ambos participarán en el Campeonato Provincial, próximo a empezar.

CLASES

A partir de mañana, lunes, darán comienzo las clases en las dos caracolas instaladas por la empresa "Alumina-Aluminio", en terrenos de propiedad del Centro Nacional de Formación Profesional de Primero y Segundo Grado, que vendrán a paliar un poco el excedente de alumnado existente en Educación General Básica, mientras no entren en funcionamiento

los dos centros que se están ya construyendo, uno de ocho unidades para preescolares y otro de dieciséis unidades.

En lo que si no estamos muy de acuerdo, es en que los treinta niños de cuatro años, que quedaron de la lista que por orden alfabético se ha realizado en el Grupo Escolar "Pastor Díaz", tengan que ir a las clases en las mencionadas caracolas, teniendo que pasar cuatro veces al día el puente de la Misericordia, uno de los puntos de mayor tránsito de la ciudad —a no ser que se pongan unos servicios de transporte—. ¿Es que en el casco urbano, no hay ningún local, para poder ubicar estos alumnos, que se da la casualidad de que todos son del casco de la ciudad? Señores de nuestra Casa Consistorial, investiguen y verán

que en el ex-convento de San Francisco hay suficientes locales para albergar a los mencionados alumnos sin causarles tantos perjuicios por la edad, desplazamiento y acompañantes, ya que por razones de todos conocidas no pueden trasladarse solos. Un poco de atención e interés, pues el problema mencionado puede tener solución.

FUTBOL

Hoy, domingo, a partir de las once de la mañana, en jornada matinal, se jugarán en la pista polideportiva, dos encuentros de la segunda jornada del campeonato y que son los siguientes:

Denitrol Renault-Olimpico,
Galico Deportivo-Tropical.

INSTITUTO SOCIAL DE LAS FUERZAS ARMADAS

Se pone en conocimiento de todo el personal retirado y viudas de los Ejércitos de Tierra, Mar y Aire, e Institutos Armados, con residencia en el Distrito Marítimo de Vivero y que les corresponda la Asistencia Sanitaria del ISFAS, que deberán pasar a la mayor brevedad posible por las oficinas de la Ayudantía Militar de Marina, al objeto de entregarles la documentación acreditativa como tales beneficiarios del mencionado Instituto.

NOTA

De la Asociación de Vecinos "Pastor Díaz", recibimos la siguiente nota con el ruego de su publicación:

"La junta rectora de la Asociación de Vecinos "Pastor Díaz", de Vivero, nos comunica que en su junta ordinaria de 5 de de los corrientes ha tratado los siguientes puntos:

a) Siguiendo el mandato recibido de la junta general de la Asociación, el pasado 8 de septiembre se interesó ante el delegado territorial de Sanidad y Seguridad Social su presencia en esta ciudad ante una asamblea abierta, para informar de la situación hospitalaria de la Costa Lucense en general, y de Vivero en particular, y explicar qué gestiones se están realizando para poner en marcha el Hospital de la Costa.

La junta rectora ha estudiado la respuesta del señor delegado que en su párrafo fundamental, textualmente dice:

"...Agradezco su invitación, pero las obligaciones y necesidades de mi cargo imposibilitan desplazarme, no obstante estoy a su disposición en mi despacho oficial para recibirle e informarle más ampliamente..."

Es lamentable que un señor que ocupa un cargo político, no disponga de tiempo para dialogar con el pueblo.

b) Restricciones de agua. Gestiones realizadas ante la empresa suministradora.

c) Presentar ante el Ayuntamiento una alegación sobre la permuta del "Teatro de Barro".

d) Interesar de la Alcaldía la publicación en el tablón de anuncios de lo tratado en las sesiones de la Permanente".

Mareas para hoy en el Litoral Lucense

(HORA DEL MERIDIANO DE GREENWICH)

	Horas	Coefficientes
1.ª pleamar	7,09	60
2.ª pleamar	13,21	55
PARA EL LUNES		
1.ª pleamar	8,18	52
2.ª pleamar	14,32	50

BURELA

Ayer fueron inaugurados el Instituto Nacional de Bachillerato Mixto y el Centro de Formación Profesional

BURELA.— (De nuestro corresponsal, J. L. TRIGO).— A las cinco de la tarde de ayer, fueron inaugurados el Instituto Nacional de Bachillerato Mixto de Burela y el Centro de Formación Profesional de Primero y Segundo Grado.

Asistieron al acto, la delegada provincial de Educación y Ciencia, doña Flora Veiga; el obispo de Mondoñedo, monseñor Araujo Iglesias; comandante militar de Marina de El Ferrol, capitán de la Guardia Civil de Ribadeo, ayudante militar de Marina de Vivero, alcaldes de Alfoz, Mondoñedo, Vivero, Vicedo, Valle de Oro y Cerco; directores de ambos Centros y demás autoridades locales.

Comenzó el acto con la bendición de las instalaciones a cargo del señor cura párroco de Burela, don Benjamín González, procediéndose seguidamente a la celebración de la santa misa, en los locales de dicho Centro.

Acto seguido, el señor Costas Rodríguez, presidente del municipi-

pio, ha expuesto en breves, pero elocuentes y acertadas palabras, la necesidad de poner en marcha estas instalaciones.

A renglón seguido, habló el director del Instituto Nacional Mixto, don Pedro Rubal Pardeiro, pidiendo el apoyo y la confianza de todos los padres de alumnos de dicho Centro.

Como colofón, hizo uso de la palabra, la delegada provincial de Educación y Ciencia, doña Flora Veiga Aldariz, quien en breves frases dejó ver los mejores propósitos del Ministerio que ella representa, terminando con la bonita frase de que el Centro será lo que todos y cada uno de nosotros queramos que sea. Refiriéndose muy concretamente a la colaboración del pueblo.

El grupo de danzas "Leticia", deleitó seguidamente a los allí presentes, tras cuya actuación se pasó a degustar un vino español en las instalaciones recién inauguradas, con lo cual se ha puesto fin a estos importantes actos.

foz

LA DROGA HIZO SU APARICION EN NUESTRA VILLA

FOZ.— (De nuestro corresponsal, TULLIO).

El próximo martes, a las ocho treinta, la junta directiva del A. P. A. "P. Feijóo", del C. N. de E. G. B. de Foz, cumplimentará al claustro de profesores y cambiará impresiones con los mismos.

NO NOS CONVENCIO...

No nos convenció y creemos que a nadie le satisfizo, la contestación recibida del organismo competente respecto a las omisiones del censo. Oficialmente se informó al Ayuntamiento que no hay forma legal de subsanar las omisiones. Según estimaciones muy aproximadas pasan del medio millar los vecinos que no podrán ejercer el derecho de voto tanto en el próximo Referéndum cuanto en las municipales. La justificación es que: estuvo expuesto al público y no reclamaron. Estimamos pueril la contestación. Creemos que la razón vale para los que no ejercieron el derecho en las últimas legislativas; pero, la mayoría de los omitidos, estaban incluidos en el Censo y al no haber trasladado su domicilio, ni haber fallecido estimaron que seguirían figurando en el Censo. ¿Quién es o ha sido el culpable?

LA DROGA

La "droga" hizo su aparición en Foz. Un brillante servicio de la Guardia Civil de Foz, logró detener a presuntos traficantes y algún consumidor. Hace ya tiempo que, el temor a que este "cáncer" hiciese mella en Foz, existía. Creemos más oportuno no tocar el tema para permitir que la brigada de estupefacientes actuase.

Es tema de todas las tertulias. Hemos recogido opiniones para todos los gustos, pero en todas resalta la intranquilidad de los padres ante este grave peligro que amenaza tanto a la juventud, como a los no tan jóvenes. Es necesario que la investigación siga y no se detenga con las detenciones realizadas. Los indicios son que el mal está bastante más extendido. Incluso se apuntan hacia ciertas zonas y personas. Es un hecho grave y ante el cual todos y cada uno en particular debemos colaborar para erradicar este incipiente peligro. La justicia actuará con ejemplaridad y deseamos que se lleve al fondo.

Estimamos que no sobraría el celebrar unas charlas de divulgación sobre el peligro que entraña. Los organismos oficiales y las asociaciones de padres, debían pensar sobre ello. Hemos de reforzar la vigilancia y sin temor con energía solicitar se adopten las medidas pertinentes. No es un sitio, sino en varios, durante

el verano y aún recientemente —según nos informaron— se consumía "droga". Llegó incluso a pagarse la "pastilla de chocolate" a mil pesetas. Otras veces, era el "petardo" que se pasaba de "boca a boca", incluso sin que muchas personas presentes en ciertos bares se dieran cuenta del consumo. ¿quién o quiénes quieren destruir a nuestra juventud?

SERVICIO MEDICO DE URGENCIA

Hoy, domingo, estarán de guardia para urgencias: El doctor don José Candia Sierra, teléfono 14-09-41.

ATS (practicante): Doña María Flor Blanco; domicilio: Las Lagoas, Edificio 0-2.º, portal B. Ambulancias: Telfs.: 14-03-72, 10-00-83 y 14-00-55

KAUSIS

Nuestro amigo Kausis, nos pregunta ¿cuándo se llevará a cabo la campaña de desratización? Traslados la misma al señor veterinario municipal

TRIABA

AGRADECIMIENTO

La familia de doña Josefa Méndez Braña (q. e. p. d.), viuda de Nicasio Bello González, cuyos funerales de entierro se celebraron en la parroquia de San Pedro de Triaba (Castro de Rey) y conducción del cadáver al panteón familiar de Santa María de Villapene (Cospeito), el día 2 del actual, ante la imposibilidad de hacerlo individualmente, dan por medio de estas columnas las más expresivas gracias a todos los asistentes y a los que por diferentes medios les han testimoniado su condolencia.

BOLETINES

EL DEL ESTADO

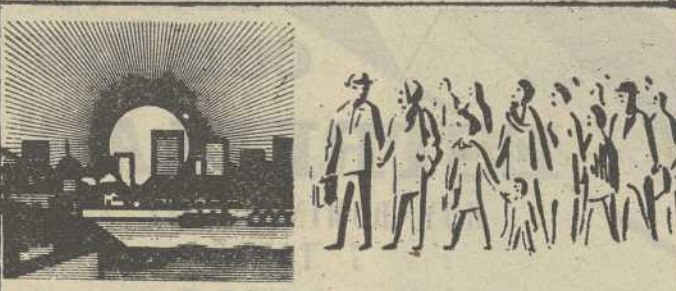
Ministerio de Educación y Ciencia.— Resolución de la Dirección General de Personal por lo que se dispone la publicación de la relación circunstanciada de los funcionarios de carrera, referida al 24 de mayo de 1978, del Cuerpo de Profesores Agregados de Bachillerato.

Por lo que se refiere a Lugo, son los siguientes:

María Hermesinde Ansedes Pérez, destinada en el Instituto "Nuestra Señora de los Ojos Grandes".

María Felisa Conde y Orero, destinada en el Instituto Masculino. José Luis Lalz Castro, destinado en el Instituto "Nuestra Señora de los Ojos Grandes".

María Victoria Vázquez Boedo, destinada en el Instituto Mixto "Juan Montes".



VIAJES A SUD AMÉRICA

**SALIDAS MENSUALES
GRUPOS TURISTICOS**

zon da

GRUPOS FAMILIARES

Son vuelos pensados especialmente para llevarle a ELLOS

- ARGENTINA
- URUGUAY
- BRASIL
- CHILE
- VENEZUELA
- MÉXICO

Consulte su Agencia de Viajes

ORGANIZACION TECNICA

CETEAR

SANTIAGO de COMPOSTELA

Móreo, 5-1º
G.A.T. 275
Tf. 59 59 00-59 59 12

NEGRAS PERSPECTIVAS EN EL MERCADO DEL CERDO CEBADO

Los aumentos de precio en maíz y sorgo beneficiarán a la cebada

MADRID, 7.—(EFE).— Tras la nueva modificación de los derechos reguladores en la importación de maíz y sorgo, en menos de diez días se han incrementado los precios en 1,08 pesetas para el maíz y en 0,89 para el sorgo, según informa la empresa nacional "Mercosa".

Esta política, dice "Mercosa", no cabe duda que inclinará a muchos consumidores de maíz a optar por la adquisición de cebada, con la cual se espera conseguir una reducción en las futuras importaciones de maíz y dar salida a la extraordinaria cosecha de cebada, consiguiendo al propio tiempo mantener unos precios estabilizados que no causen perjuicios al agricultor.

En cuanto al cerbo cebado, "Mercosa" augura negras perspectivas para el sector, que en cinco semanas ha tenido que soportar una disminución de 11,50 pesetas el kilo vivo. El ambiente es de mucha tensión y gran preocupación entre los ganaderos, ya que los precios que figuran en tablilla equivalen al precio de coste.

El factor fundamental en esta

baja del precio ha sido la importación, sobre la que se opina de forma unánime que ha caído en el momento más inoportuno, ya que dada la evolución que presentaba el sector, para nadie era un secreto que en septiembre tenía necesariamente que producirse una disminución en el precio de origen, suficiente como para que el ama de casa se hubiera podido beneficiar sin las importaciones.

Por primera vez en lo que va de año, el precio del añojo ha experimentado una disminución, si bien ésta ha sido de sólo dos pesetas, aunque se teme que no sea la última vez que ocurra.

Por lo que respecta a las terneras, se espera que las importaciones no afecten. El público consumidor de este tipo de carne es bien definido, y no es fácil que la quiera sustituir por los añejos importados.

NO CONVIENE INCREMENTAR LA SUPERFICIE DEDICADA A PATATA "EXTRA-TEMPERANA"

MADRID, 7.—(CIFRA).— Que parece conveniente el no incrementar las superficies dedicadas el

pasado año a la variedad de patata "extratemperana", toda vez que se prevén dificultades de exportación de la variedad "temperana", es la conclusión a que se llegó en una reunión celebrada en el FORPPA por un grupo de trabajo.

En la reunión participaron representantes de los Ministerios de Economía, Agricultura y Comercio, del FORPPA y de "Mercosa", así como de "Unaco", asociaciones agrarias y de la comisión nacional de exportadores de patata temprana.

Reuniones como ésta se harán en lo sucesivo con la finalidad de que el agricultor en situación de libre mercado tenga conocimiento con la antelación suficiente de las perspectivas que se pueden presentar, responsabilizándose por propia decisión de la cuantía de su producción.

EXPROPIACION DE UNA FINCA JEREZANA

JEREZ DE LA FRONTERA (Cádiz), 7.—(EFE).— Según una resolución del Ministerio de Agricultura, 44 hectáreas de terrenos pertenecientes a la finca "Dehesa Boyal y Ranchiles" de este término municipal, serán expropiadas próximamente.

Al parecer, el motivo de la ocupación de tierras es el que las mismas no alcanzan en la actualidad los límites de intensidad en los cultivos previstos por el plan general de Colonización en la zona reglable del Guadalquivir.

La finca a expropiar pertenece a la empresa jerezana "Viñedos Españoles, S. A.", estando previsto el levantamiento de acta previa a la ocupación el próximo día 17.

"Fuerza Nueva" inserta un comic, suplemento para la juventud

MADRID, 7.—(EFE).— Un suplemento dedicado a la juventud, titulado "Conócenos", ha aparecido en el último número de la revista "Fuerza Nueva", con el que se trata de informar de las actividades que este grupo político tiene previstas para sus afiliados más jóvenes.

La mini-revista se presenta en forma de comic y en ella se habla de la ideología de "Fuerza Nueva", actividades de propaganda y modo de mantenimiento del partido.

En el comic se rechaza toda postura de fuerza por parte de los militantes, así como se exaltan los valores de la patria, recordando principalmente la ideología falangista y el pensamiento franquista.

ASCON, "la derrota más dura del movimiento obrero desde 1963", según UGT

LA DECISION DEFINITIVA DISPONE CINCO DESPIDOS Y VEINTICINCO SANCIONES

VIGO, 7.—(EFE).— La decisión arbitral obligatoria del Ministerio de Trabajo para la empresa "Ascón", hecha pública hoy, contempla cinco despidos definitivos y 25 sanciones de suspensión de empleo y sueldo por diversos períodos de tiempo.

La disposición se refiere a los 46 despidos incoados por la patronal a lo largo del paro, que ha tenido una duración de casi ocho meses, y ratifica el despido definitivo de un trabajador, que había motivado la concentración de obreros el pasado 22 de febrero en la factoría de Ríos, lo que a su vez dio lugar al cierre patronal. El despido de este trabajador había sido considerado procedente, en primera instancia, por la Magistratura de Trabajo de Vigo.

En la resolución del Ministerio se autoriza el despido definitivo de otros cuatro trabajadores, que recibirán indemnizaciones de 750.000 pesetas cada uno. Se señalan asimismo suspensiones de empleo y sueldo, de 15 días a un año, para 25 trabajadores.

Un miembro de la ejecutiva de "UGT" ha declarado a "EFE" tras conocer el resultado del más largo conflicto laboral registrado en España en las últimas décadas, que "ha sido la derrota más dura sufrida por el movimiento obrero desde 1963".

LA POLICIA DESALOJA A ESTUDIANTES EN PONTEVEDRA

PONTEVEDRA, 7.—(EFE).— Fuerzas del orden público proce-

dieron a desalojar a primera hora de la noche de ayer a los estudiantes miembros de la organización de "Estudiantes Revolucionarios Galegos" (ERGA), que por la mañana se habían encerrado en el Instituto Femenino para protestar por las medidas selectivas que lleva a cabo el Ministerio de Educación y Ciencia en el caso del "BUP" al "COU".

El desalojo se realizó sin incidente alguno. Posteriormente los estudiantes cursaron telegramas de protesta al ministro de Educación y Ciencia y a otras autoridades del citado Departamento.

LA "ANPG" PRESENTA UNA ALTERNATIVA PARA "ELNOSA-CELULOSA"

PONTEVEDRA, 7.—(EFE).— La "Asamblea Nacional Popular Galega" ha presentado hoy a los medios informativos un informe sobre los efectos contaminantes de "Elnosa y Celulosa" en la ría de Pontevedra, así como su alternativa ante ese problema.

La alternativa propuesta por la "ANPG" solicita el cierre de las instalaciones del complejo Celulosa-Elnosa y la garantía de los derechos laborales para los trabajadores de las industrias.

La "ANPG" pide asimismo un plan de emergencia para la recuperación de la ría de Pontevedra, que comprendería la limpieza y repoblación del conjunto ecológico, aprovechamiento de los recursos marinos, revisión médica a vecinos y trabajadores del complejo, y diversas responsabilidades legales.

Tierno Galván defiende la Constitución

Y EL PARTIDO COMUNISTA DE EUSKADI

MADRID, 7.—(EFE).— El profesor Tierno Galván, presidente honorario del Partido Socialista Obrero Español, ha intervenido hoy en un mitin socialista, dentro del festival cultural que la agrupación socialista de Ciudad Lineal organizó en el Parque Calero.

El señor Tierno Galván comenzó haciendo unas reflexiones en torno a la convivencia y al futuro político del país. En este contexto abordó el tema de la Constitución, pronunciándose abiertamente a favor de la misma, como marco de convivencia.

Dentro de los distintos aspectos para la convivencia, el líder socialista destacó el factor municipio y, refiriéndose concretamente al de Madrid, apuntó la necesidad de su humanización, haciendo una crítica de su funcionamiento hasta ahora.

En el mismo mitin intervinieron, junto al profesor Tierno, el secretario general de las Juventudes Socialistas de Madrid, Modesto Noya, y el secretario de Cultura de la federación socialista de Madrid, Carlos Revilla.

REUNION DEL COMITE EJECUTIVO DEL "PC" DE EUSKADI

PAMPLONA, 7.—(EFE).— Los setenta miembros que componen el comité ejecutivo del Partido Comunista de Euskadi iniciaron hoy una reunión en Pamplona, con el fin de tratar sobre la situación política actual y preparar la campaña para pedir el "sí" a la Constitución.

Roberto Lerchundi, secretario general del PC de Euskadi, ha declarado que la campaña para pedir el voto afirmativo a la Constitución no quiere ser un enfrentamiento con el resto de los partidos vascos, "ya que tras el "sí" buscamos recomponer el clima de unidad del país y construir el estatuto de autonomía dentro del marco constitucional".

Añadió que la Constitución es una carta de libertad que supone el entierro legal del franquismo, que garantiza además la autonomía, abre las puertas al autogobierno y reconoce los derechos históricos del pueblo vasco.

Sobre las declaraciones de Abril Martorell, en el sentido de que Euskadi no tendrá su estatuto hasta que cese la violencia, el secretario general del PC de Euskadi indicó que este tipo de manifestaciones ayudan muy poco a estabilizar la situación. "Decir esto —añadió—, es dar armas a ETA, y supone no entender que la solución del País Vasco tiene una vía y un cauce político que debe nacer del estatuto de autonomía".

EL PREMIO POESIA "JORGE GUILLEN"

Lo ganó un argentino

BURGOS, 7.—(EFE).— El premio de poesía "Jorge Guillén 1978" le ha sido otorgado al escritor Víctor Redondo, natural de Buenos Aires, pero afincado desde hace años en Barcelona.

El jurado fue presidido por el propio Jorge Guillén, que entregó el premio de cien mil pesetas al ganador, en el curso de un acto que se desarrolló en la Delegación Provincial de Cultura.

No se trata de convertir a la C.E.E. en los Estados Unidos de Europa

Declaraciones de Claude Cheysson en Madrid

MADRID, 7.—(EFE).— No es un Estado y no se trata, en absoluto, de convertirla en los Estados Unidos de Europa, afirmó esta mañana, el miembro de la Comisión Económica Europea, Claude Cheysson, en una conferencia de Prensa.

Con esta conferencia, el comisario Cheysson puso fin a su estancia en la capital española, a donde vino invitado oficialmente por el ministro para las Comunidades, Leopoldo Calvo Sotelo.

Tras afirmar que el respeto al pasado, a la cultura y a las tradiciones de los países que integran e integrarán en el futuro la CEE, son razones suficientes para impedir toda confusión de identidades, el señor Cheysson concedió hay sectores, aquellos donde la dimensión nacional sea insuficiente, en los que los gobiernos deberán delegar poderes, sin que ello suponga de ninguna forma que los marcos nacionales se diluyan.

En el mismo orden de ideas, el señor Cheysson excluyó rotundamente, que el nuevo Parlamento europeo que será elegido, por vez primera, por sufragio universal en junio de 1979, pueda llegar a disponer de mayores poderes que los precedentes, poderes muy limitados por otra parte.

CALVO SOTELO RESPONDE AL P. S. O. E.

Las críticas que de la gestión

del ministro Calvo Sotelo acaba de hacer el PSOE, deben ser situadas en el marco dialéctico Gobierno - oposición, afirmó el propio ministro, al término, hoy, de la conferencia de Prensa del miembro de la comisión de las Comunidades, Claude Cheysson.

Para el ministro no es extraño que en dichas críticas haya imprudencias como la de sugerir que se retrasen las negociaciones de forma que convenga a los intereses electoralistas del PSOE, o inexactitudes cuando éste atribuye intenciones partidistas a las jornadas de información que se están llevando a cabo en diversas provincias españolas.

Según el ministro, los partidos y entre ellos, el socialista fueron informados, antes de que comenzaran, de la naturaleza y alcance de dichas jornadas. Como prueba de la inexactitud del reproche, afirmó el ministro, me remito a las versiones que ha dado la Prensa en las capitales hasta ahora visitadas.

Para el ministro, las críticas del PSOE suponen también, un elogio implícito a su trabajo, ya que "el lector desapasionado pensara que lo estamos haciendo muy bien, puesto que nuestra acción ha suscitado esta celosa reacción del PSOE".

EN PIEL, OTRO ESTILO

CAMBA

ZAPATOS • BOTAS • BOTINES

ABRIGOS Y CHAQUETONES

MARCAS EXCLUSIVAS PARA

UNA MODA MUY PERSONAL

EL TIEMPO

EN LUGO

Datos facilitados por el Observatorio Meteorológico de Punto Centro correspondientes al día de ayer:

Presión, 722,8; temperatura máxima, 24; temperatura mínima, 2,6; humedad relativa del aire, 51; dirección del viento, Sur; velocidad del mismo, 50 kilómetros por hora; agua caída, 0,2 litros por metro cuadrado.

EN TODA ESPAÑA

El sol ha lucido ayer en toda España y las temperaturas diurnas han sido en casi todas las regiones superiores a lo normal en estas fechas. Han soplado vientos moderados del Suroeste en Galicia y del Sur en el Cantábrico. A última hora del día la nubosidad había aumentado en el Noroeste del país y, aisladamente, también en puntos de Andalucía, Extremadura, Centro y Cuenca del Duero.

TIEMPO PROBABLE

Para hoy se espera nubosidad variable, con chubascos dispersos y vientos del Suroeste en Galicia. En el resto de la mitad Oeste peninsular habrá intervalos de nubosidad algo abundante, y en el resto del país seguirá el predominio del tiempo soleado. Las temperaturas se mantendrán más bien altas en todas las regiones.

La fuerza pública impide una manifestación en San Sebastián

En apoyo a Ramón Sagaseta

SAN SEBASTIAN, 7.—(EFE).— La fuerza pública ha impedido la manifestación, no autorizada, que había sido convocada para las siete y media de esta tarde, en los jardines de Alderdi-Eder por el comité de apoyo a Ramón Sagaseta.

Diversas patrullas de la fuerza pública recorren las calles céntricas de San Sebastián, en evitación de posibles incidentes. Pese a que reina gran tranquilidad, los autobuses urbanos cuyo recorrido comienza en el Boulevard inician su trayecto por otros puntos de la ciudad a partir de las siete de la tarde.

El comité de apoyo a Ramón Sagaseta ha hecho público un comunicado en el que denuncia la prohibición gubernativa de la manifestación, y señala que la aparición de la fuerza pública ha hecho imposible la realización de un acto democrático, por el que se pretendía demostrar el apoyo popular a Sagaseta y hacer un acto en pro de la libertad de expresión.

INCIDENTES EN LAS CALLES

A pesar de la vigilancia mantenida esta noche por fuerzas de la Policía Armada con motivo de la

anunciada manifestación en favor del actor Ramón Sagaseta, grupos de jóvenes han protagonizado algunos incidentes callejeros.

Sobre las ocho y media, fue cruzado un contenedor y hecha una barricada en la calle Aldamar. La Policía disolvió a los alborotadores con lanzamientos de pelotas de goma.

Posteriormente, diversos grupos de jóvenes arrojaron piedras a las fuerzas de orden público desde la parte vieja hacia el Boulevard. Se sabe que una muchacha que circulaba por el Boulevard ha resultado herida en la cabeza de una pedrada, al parecer de carácter leve, y ha sido asistida en el cuarto de socorro donde la trasladó la Policía Armada.

UN AYUNTAMIENTO PIDE QUE NO SE APLIQUE LEY ANTITERRORISTA A SUPUESTOS MIEMBROS DE E. T. A.

PAMPLONA, 7.— (EFE).— Que no se aplique a tres presuntos miembros de ETA la ley antiterrorista "por las consecuencias tan nefastas que pudiera acarrear", pide el Ayuntamiento de Lacunza (Navarra) en un escrito que ha enviado al gobernador civil de la provincia.

La citada corporación municipal se reunió hoy en sesión extraordinaria para tratar sobre la detención, el miércoles último, de tres supuestos militantes de ETA, dos de ellos de dicho pueblo, que integraban el "comando Aralar".

Esta tarde se ha celebrado en Lacunza una manifestación para protestar por estas detenciones.

APARECEN EN UNOS MATORRALES UNA METRALLETA Y DOS PISTOLAS

ABADIANO (Vizcaya), 7.— (EFE).— Una metralleta tipo "Stein" y dos pistolas, calibre 9 milímetros, fueron encontradas el pasado viernes en las inmediaciones del río Ibaizabal, por un vecino de Abadiano.

El pequeño arsenal estaba oculto entre unos matorrales, junto al río, en el interior de una bolsa de deporte.

La Guardia Civil se hizo cargo de las armas, y se considera muy probable que éstas puedan pertenecer a un comando de ETA.

TELESFORO MONZON, RETENIDO EN LA FRONTERA

SAN SEBASTIAN, 6.— (EFE).— Telésforo Monzón, ex ministro del Gobierno de Euskadi, fue retenido a última hora de esta tarde, durante un cierto tiempo, en la frontera de Irún. Aunque no se conoce versión oficial sobre esta retención, parece ser que fue motivada por unas declaraciones que el señor Monzón realizó recientemente en algunos medios informativos.

El señor Monzón permaneció retenido en la Comisaría de Policía y, una vez puesto en libertad, continuó viaje a Francia, su lugar habitual de residencia.

LAS ARMAS DEL "ALLUL" ERAN PARA EL CONSEJO GENERAL VASCO, DICE EL "COMITÉ DE JUSTICIA PATRIÓTICA"

BILBAO, 6.— (EFE).— Las armas que transportaba el buque "Allul" tenían como destino los locales del Consejo General Vasco, se señala en un comunicado que el "Comité de Justicia Patriótica" ha hecho llegar a Radio Vitoria.

En el escrito se pide que el Gobierno investigue sobre dichas armas, "ya que sabemos de fuentes bien informadas que su destino eran los locales del Consejo General Vasco".

El comunicado fue localizado bajo el felpudo de un portal de la vitoriana Plaza de Santa Bárbara, tal y como se dijo a través de una llamada telefónica a la ciudad emisora.

El "Comité"—integrado por la Triple A, ATE y Guerrilleros de Cristo Rey—, señala también que las acciones llevadas a cabo en Valencia, Vizcaya, La Coruña y en el establecimiento de Pedro María Aguinaco, de Vitoria, han sido realizadas por comandos de dicha organización.

Se dice asimismo en el comunicado que continuarán sus actuaciones contra todo lo que signifique marxismo y separatismo contra las organizaciones que extienden el terror en España.

Juan Carlos, invitado a visitar Marruecos

LA VISITA SE HARA ENTRE LOS DIAS 20 Y 22

MADRID, 7.— (EFE).— Existe una invitación del Rey de Marruecos, Hassan II, al Rey Don Juan Carlos para visitar ese país, y también existe el propósito de aceptarla, pero no se ha tomado todavía una decisión en cuanto a las fechas en que el monarca español viajará a Marruecos.

A pesar de que todo está a falta de la decisión oficial, fuentes diplomáticas consultadas por «Efe» han señalado que el desplazamiento de Don Juan Carlos al reino alauita podría realizarse entre el 20 y el 22 del presente mes de octubre.

DON JUAN CARLOS, A JAEN

MADRID, 7.— (EFE).— S.M. el Rey Don Juan Carlos I asistirá

LA NUEVA "MISS ESPAÑA"



En Playa América de Tenerife y coincidiendo con la inauguración del gran hotel "Oro Negro", se llevó a cabo la pasada semana la elección de "Miss España 1978", participando representantes de la mayoría de las regiones españolas, hasta un total de 17 bellísimas señoritas. Sabido es que por motivos políticos ni Guipúzcoa ni Vizcaya enviaron a sus representantes. De las 17 el jurado designado a tal fin y que presidía Sancho Gracia, el famoso Curro Jiménez, eligió en principio a cinco finalistas, entre las que se encontraba "Miss Galicia", la guapa orensana Conchita Lorenzo Sobrado, recayendo la elección final en la representante de Lanzarote, Gloria María Valenciano Rijo que aparece en nuestra fotografía momentos después de su designación, acompañada de "Pepe Garalva" director del certamen en nuestra región.

Ferrer Salat celebró una entrevista privada con Santiago Carrillo

LA REUNION FUE CALIFICADA DE POSITIVA

MADRID, 7.— (EFE).— De altamente positiva ha sido calificada por fuentes de la C. E. O. E. la reunión que esta noche mantuvieron el presidente de la Confederación Española de Organizaciones Empresariales, Carlos Ferrer Salat, y el secretario general del Partido Comunista de España, Santiago Carrillo Solares.

Los señores Ferrer y Carrillo que se reunieron a cenar en un conocido restaurante madrileño abordaron la situación actual tanto en el aspecto económico como en el laboral.

Fuentes de la C. E. O. E. manifestaron a "EFE" esta madrugada que ambas personalidades estuvieron de acuerdo en la necesidad de crear una constitución laboral que regule un nuevo marco de relaciones laborales que contemple la regulación de los conflictos por medio de negociaciones y arbitrajes. Abordaron asimismo, la necesidad de negociar la representación de los trabajadores en la empresa.

El mismo portavoz señaló que el encuentro del presidente de la C. E. O. E. con el líder comunista "es un síntoma de convivencia para restablecer la necesaria confianza que pueda fomentar el empleo y estimular la inversión".

La entrevista del señor Ferrer Salat con Santiago Carrillo se inscribe en el marco de las reuniones que el presidente de la C. E. O. E. viene manteniendo últimamente con distintos líderes políticos. Concretamente ayer, Ferrer Salat se reunió en el Palacio de la Moncloa con el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, anteayer con el líder de Alianza Popular, Fraga Iribarne, y en días anteriores con Felipe González y Jordi Pujol.

Reunión de los ministros económicos con Suárez

MADRID, 7.— (EFE).— A las diez y media de la mañana ha comenzado en presidencia del Gobierno una reunión de ministros económicos, presidida por Adolfo Suárez, según ha sabido "Efe".

Asisten a la reunión el vicepresidente del Gobierno y ministro de Economía, Fernando Abril Martorell y los ministros de Hacienda, Industria y Energía, Comercio y Turismo, Agricultura y Trabajo, el secretario de Estado para la Programación y Coordinación Económicas y el gobernador del Banco de España.

En la reunión se están dando los últimos retoques al cuadro macroeconómico y a las líneas básicas del programa económico que posteriormente se negociará con centrales sindicales y empresarios. Asimismo, se espera que se marquen las directrices de los presupuestos generales del Estado, pendientes únicamente de conocer su incremento de acuerdo con las cifras del cuadro.

ALUMINIO ESPAÑOL, S. A.

PRECISA

Delineantes Proyectistas Mecánicos

FUNCIONES:

- Durante una primera fase, se responsabilizará de la puesta al día de documentación de equipos mecánicos y de planos en general.
- Posteriormente estarán asignados a la sección de diseño y modificación de equipos de manutención, estructuras y recipientes.

SE REQUIERE:

- Nivel de Maestro Industrial o similar.
- Edad 25 a 35 años.
- Experiencia de 5 años en implantación y definición de instalaciones industriales, con diseño, cálculo y ejecución de proyecto (tuberías, equipos mecánicos y esquemas de proceso).
- Conocimiento de Inglés y Francés a nivel lectura.

SE OFRECE:

- Porvenir profesional muy interesante en plantas de próxima instalación.
- Retribución acorde con la importancia del puesto y en función de la experiencia del candidato.
- Incorporación inmediata.
- Lugar de trabajo en San Ciprián (Lugo).

Los interesados pueden dirigirse por escrito a la Oficina de Empleo de Vivero (Lugo), adjuntando historial profesional
Oferta número 3.852

La espeleología no cuenta en Lugo con toda la afición que fuera de desear. Pese a ello el reducido número de personas que se dedican a su práctica están obteniendo notables éxitos. Ahora, un grupo de espeleólogos pertenecientes al Club Ancares de nuestra ciudad acaba de realizar un importante descubrimiento en las "Covas do Rei Cintolo" de Mondoñedo.

—En estas cuevas —nos dijeron— llevamos trabajando unos tres años. En este tiempo hemos hecho varios descubrimientos pero el de ahora es el más importante y significa la culminación de todo nuestro trabajo anterior.

El grupo de espeleólogos que trabajó en las cuevas mindonienas está compuesto por diez jóvenes. Manuel Salgado, Fernando Devesa y José Ignacio Salgado son algunos de sus miembros.

—Empezamos a practicar la espeleología hace más de tres años en un grupo de la O.J.E. Al año siguiente ya nos pasamos al Ancares.

Los tres jóvenes se muestran modestos con la poca afición y el escaso apoyo que se le presta a este deporte en nuestra ciudad.

—En Lugo no existen más de doce practicantes y esto se debe, a nuestro entender, a dos causas. Se conoce poco la espeleología y no existen lugares adecuados para practicarla. Nosotros hasta ahora hemos trabajado en Samos, Becerreá y Mondoñedo.

LOS DESCUBRIMIENTOS

El descubrimiento más importante, como ya hemos dicho, lo han realizado en las "Covas do Rei Cintolo" de Mondoñedo.

—La gente de allí nos habla de que estas cuevas llegan a Lugo y a Foz y hasta que se prolongan por debajo del mar. Queremos aclarar que las "Covas do Rei Cintolo", no dejan de ser las más grandes de Galicia, pero también no salen del monte en que se encuentran.

—¿Cuáles han sido los descubrimientos que habéis realizado?

—Han sido dos. Una nueva comunicación y una galería.

—¿La nueva comunicación?

—Va desde la Sala de Potes a

Importante descubrimiento de espeleólogos lucenses en las "Covas do Rei Cintolo"

■ Encontraron una nueva comunicación de la Sala de Potes con la de los Apóstoles, además de una salida hasta ahora desconocida

■ Con ello han confeccionado el plano del lugar más completo que se conoce hasta el momento



la Sala de los Apóstoles que es la más alejada de la entrada y en donde se encuentran unas estalactitas llamadas **excéntricas**. Hay una distancia de unos trescientos metros. Y la descubrimos al bajar a un pozo de cuarenta metros. Encontramos una galería y la seguimos; vimos pisadas y también las seguimos hasta dar con la Sala de Potes.

—¿Y el otro descubrimiento?

—Fue un poco por casualidad.

En una galería notamos que había tiro de aire. Intentamos buscar por donde llegaba. Hicimos fuego para poder comprobar si se

veía el humo desde el exterior, pero no conseguimos nada. Entonces pensamos que saldría a otro lado y por ello desistimos. A los pocos días nos dijeron de una nueva cueva. Entramos en ella y después de unos veinte metros vimos que había ceniza. En un principio pensamos que sería de la hoguera que habíamos hecho nosotros, entonces unos ros quedamos dentro y otros salieron volviendo a entrar para ver si comunicaba. Así fue.

LOS PLANOS, ACABADOS

—¿Cuál es la importancia que se le pueden conceder a estos

descubrimientos?

—A nivel de conocer la cueva es muy importante porque todo el que se precie de conocer las "Covas do Rei Cintolo" dice que estuvo en la Sala de los Apóstoles, pero a ella llegó por otro camino. Este nuevo trazado es importante. Ahora ya tenemos delimitada la cueva. Antes había unos planos, pero no eran completos, faltaba algo. Estos que hemos hecho nosotros son los más completos y suponemos que no hará falta ampliar más aunque nunca se puede decir donde está el final de la cueva.

Los tres espeleólogos se muestran convencidos de que ellos poseen el estudio más completo. Nos cuentan las dificultades que entrañan el estudio de unas cuevas como las del "Rei Cintolo". Según sus manifestaciones algunas galerías tienen más de dos metros de ancho mientras en otras dificultosamente puede pasar un cuerpo humano.

—Lo más importante para nosotros y a lo que le concedemos más valor es a haber acabado el plano.

—¿Los próximos pasos?

—Vamos a mandar una copia del plano a la Federación y a los clubs gallegos. En cuanto a nuestro trabajo, seguiremos en las "Covas do Rei Cintolo", porque sabemos que hay una cueva a un kilómetro y queremos averiguar si tiene alguna relación con un río que pasa por el interior de las del "Rei Cintolo".

L. L.

Compañía de Seguros de ámbito nacional con Dirección General en Barcelona

precisa

Colaboradores y/o Agentes para LUGO

Garantizamos alta rentabilidad y apoyo comercial y técnico por integrarse en nueva Organización de Compañía en expansión. No es imprescindible ser profesional. Absoluta reserva. Enviar curriculum vitae a CLIPER Publicidad Vía Layetana, 106 bajos BARCELONA-9. Ref. 330

CONDUCTOR Circule por la derecha con ello contribuirá usted a que reine en la carretera un clima de cordialidad y respeto.

Manuel Roca Lage

SUMINISTROS PARA LA CONSTRUCCION

Calle Paloma, 20 (Junto a la Residencia) ■ Teléfono 214777 ■ LUGO

DISTRIBUYE:

CERAMICA "BRITONIA":

Ladrillos, Bovedillas.

OTERO BLANCO, S. A.:

Parquets, Molduras y maderas nacionales e importación.

URALITA, S. A.

CERAMICA "BOU PIÑON"

ANDALUZA DE CERAMICAS, S. A.

TERRAZOS GOÑI

SIKA:

Impermeabilizantes.

Griferías, pavimentos, azulejos, saneamientos, etc.

Detenidos 7 miembros del "PC" (R) en Vigo

Entre ellos, la novia de Rodríguez Veloso

SANTIAGO, 7. — (EFE). — Siete personas han sido detenidas en Vigo, como presuntos miembros del "Partido Comunista (Reconstituido)", y de la denominada "Asamblea para la liberación dos presos políticos", según informa "El Ideal Gallego" en su edición de hoy.

Las detenciones se han realizado, al parecer, en la barriada de San Pedro de Sardoma, donde las fuerzas policiales se habían movido ostensiblemente a raíz del asesinato del guardia civil Manuel Vázquez Cacharrón, ocurrido en Santiago el día 22 de agosto.

Entre los detenidos figura, según afirma el diario coruñés, la novia de Francisco Javier Rodríguez Veloso, "El Andaluz", acusado del asesinato del citado guardia, que

fue detenido en Orense en el pasado mes de septiembre.

A raíz de estas detenciones se han hallado, al parecer, diversas armas en un piso de la avenida del Frago, en cuyas inmediaciones fue detenido a última hora del jueves José Durán Mera, delinante de primera. Cuando éste salía de su trabajo, dos personas se abalanzaron sobre él. El señor Durán pidió auxilio, al creer que se trataba de un secuestro, y los inspectores de policía hubieron de identificarse como tales ante las personas que pretendían socorrer a José Durán.

A los detenidos se les aplicará el decreto-ley antiterrorista, según se ha manifestado ya a sus familiares y abogados.

DEBATE SOBRE AUTONOMIAS

DEBE CREARSE UN FONDO DE SOLIDARIDAD INTERREGIONAL PARA AYUDAR A LAS REGIONES DEPRIMIDAS

SI NO SE LOGRA EL EQUILIBRIO ECONOMICO, EL PROCESO AUTONOMICO NO SERA FACIL DE CONSEGUIR

VALENCIA, 7. — (EFE). — Los problemas latentes que existen en las comunidades preautonómicas se despertarán con virulencia cuando haya que aplicar medidas económicas destinadas a la creación de un fondo de solidaridad interregional entre las distintas nacionalidades y regiones.

Esta afirmación se realizó en la última conferencia de las cuartas jornadas de Ciencia Política y Derecho Constitucional celebradas en Valencia, siendo los ponentes de la misma, el decano de la Facultad de Ciencias Económicas y Empresariales de Valencia y el profesor de Política Económica de la misma Facultad.

La exposición tuvo dos partes. En la primera, se hizo un análisis de la actual situación económica de las distintas comunidades preautonómicas, donde se subrayaron las grandes diferencias existentes entre las comunidades más poderosas y de mayor nivel de renta y las poco pudientes. En la segunda mitad de la conferencia, se hizo constar la motivación del desequilibrio entre regiones, debido en gran parte a un desigual desarrollo del sistema capitalista, por lo que era necesario llevar a cabo una política de desarrollo equilibrado. Esta planificación nacional la debe realizar el propio Estado para conseguir los equilibrios espaciales y dar contenido real a las autonomías.

Manifestaron los oradores que las autonomías no eran la panacea de todos los problemas, y

que no habría autonomía real hasta que los problemas económicos no estuviesen resueltos. Para ayudar a salir del desequilibrio existente actualmente, se mostraron partidarios de crear un fondo de solidaridad interregional, así como urgir la puesta en marcha de aquellos planes que hicieran menos deprimidas y más habitables las zonas prácticamente deshabitadas, a causa de la emigración.

Se interrogaron cuando aludieron a casos concretos de esta solidaridad económica y mostraron sus dudas ante si vascos o catalanes —por ejemplo—, dejarían salir fácilmente su dinero para trasvasarlo a aquellas comunidades autonómicas con escaso poder económico. Insinuaron que en este punto podría comenzar un proceso tenso y virulento de aquellos problemas o sentimientos latentes en la actualidad en las comunidades preautonómicas, y que el proceso autonómico sería, por lo tanto, no muy fácil de conseguir. De ahí que podría deducirse que las autonomías no integrarían fácilmente al país en una unidad con la facilidad que se estima a nivel teórico, caso de que los egoísmos económicos se radicalizaran.

"Venían a secuestrarnos; dispararon cuando eché la embarcación sobre ellos"

El patrón del "Génesis" explica el suceso

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 7. — (EFE). — "Estuvieron hora y media detrás de nosotros, persiguiéndonos a bordo de la lancha neumática, y por los casquillos recogidos a bordo, la munición empleada por quienes nos atacaron era rusa", ha señalado a "Efe" Serapio Martín Betancort, patrón del pesquero español "Génesis", embarcación que el jueves por la noche fue atacada por desconocidos cuando faenaba en la vecina costa africana.

El pesquero llegó a Las Palmas a primeras horas de esta tarde y los tripulantes prestaron declaración a las autoridades de Marina. El patrón ha dicho también: "Venían a secuestrarnos, porque se acercaron hasta unos cinco metros del pesquero sin disparar. Sólo cuando yo me di cuenta de su presencia, pues estaba en el puente y arremetí la embarcación contra ellos, se pusieron a disparar". Ha agregado que eso fue lo que les

salvó, pues el ataque se produjo de forma irregular y sin control. Serapio Martín Betancort ha declarado también, que estaban a ocho y no a seis millas de la costa, y que recibieron dos tiros de bazookas, uno de los cuales destruyó parte de los camarotes, además del ametrallamiento.

Ha manifestado que cuando se dio cuenta de la presencia de la balsa negra, tipo "Zodiac", con cuatro o cinco hombres vestidos también de negro, ordenó apagar las luces y que eso fue providencial. Al final del ataque fue cuando descubrieron en la cubierta al joven tripulante muy mal herido, que llegó ayer a Las Palmas a bordo del "Lepanto".

Respecto a quienes podrían ser los autores del atentado, ha manifestado que no lo sabe ni le interesa, pero que está convencido de que "venían a por nosotros".

Generalmente se cree que la agresión fue obra del Polisario.

TOMA DE POSESION DEL NUEVO JEFE DEL ESTADO MAYOR DEL AIRE

MADRID, 7. — (EFE). — La misión que se le encomienda al Ejército está plasmada en el Proyecto de Constitución que una vez refrendada, será el marco jurídico regulador de la actividad nacional, ha dicho el teniente general Emiliano José Alfaro Arregui en el acto de su toma de posesión como jefe del Estado Mayor del Aire.

El acto se celebró a primeras horas de la tarde de hoy en el Cuartel General del Aire y estuvo presidido por el ministro de Defensa, teniente general Gutiérrez Mellado; jefe del Alto Estado Mayor, teniente general Ignacio Alfaro Arregui, y por los jefes de los Estados Mayores del Ejército y de la Armada, teniente general De Liniers, y almirante Arévalo Peláez, respectivamente.

El jefe accidental del Estado Mayor del Ejército del Aire, teniente general Antonio de Alos, pronunció unas palabras en las que destacó que le hacía entrega al teniente general Emiliano José Alfaro Arregui de un Ejército del Aire en plena efervescencia, renovado en sus estructuras, planificado con ilusión y fe en el futuro. Por su parte, el nuevo jefe del

Estado Mayor dirigió unas palabras en las que agradeció a Su Majestad el Rey la confianza que había depositado en él al nombrarle para este cargo.

Tras pedir a los presentes su entrega al servicio de la Patria y lealtad a Su Majestad el Rey, terminó sus palabras dando vivas a España y al Rey.

Hay que señalar que el nuevo jefe del Estado Mayor del Ejército del Aire sustituye en el cargo a su hermano, el teniente general Ignacio Alfaro Arregui, actual jefe del Alto Estado Mayor.

El Progreso

Se vende en FOZ, Comercial Bahía (nuestra corresponsalia). Hostal Leytón. Café Bar Avenida y Ultramarinos Cao. Calle Diputación, 36. En verano en Kiosco Mini Bahía, junto al Bar Playa.



BANCO DE BILBAO

LOTERIA NACIONAL

RELACION DE NUMEROS PREMIADOS EN EL SORTEO CELEBRADO AYER

PREMIO DE 16.000.000 DE PESETAS

Número 41.347

APROXIMACIONES DE 800.000 PESETAS

Número 41.346 y
Número 41.348 anterior y posterior, respectivamente.

CENTENAS DE 20.000 PESETAS A LOS COMPRENDIDOS ENTRE EL

Número 41.301 al
Número 41.400 excepto el
Número 41.347 Primer Premio.

PREMIO DE 8.000.000 DE PESETAS

Número 44.489

APROXIMACIONES DE 400.000 PESETAS

Número 44.488 y
Número 44.490 anterior y posterior, respectivamente.

CENTENAS DE 20.000 PESETAS A LOS COMPRENDIDOS ENTRE EL

Número 44.401 al
Número 44.500 excepto el
Número 44.489 Segundo Premio.

PREMIO DE 4.000.000 DE PESETAS

Número 64.419

APROXIMACIONES DE 241.000 PESETAS

Número 64.418 y
Número 64.420 anterior y posterior, respectivamente.

CENTENAS DE 20.000 PESETAS A LOS COMPRENDIDOS ENTRE EL

Número 64.401 al
Número 64.500 excepto el
Número 64.419 Tercer Premio.

PREMIO DE 200.000 PESETAS A LOS NUMEROS TERMINADOS EN

4.630 y
4.869

PREMIOS DE 20.000 PESETAS A LOS NUMEROS TERMINADOS EN

47

REINTEGROS DE 2.000 PESETAS A LOS NUMEROS TERMINADOS EN

7

REINTEGROS DE 2.000 PESETAS A LOS NUMEROS TERMINADOS EN

4

PREMIO DE 20.000 PESETAS A LOS NUMEROS TERMINADOS EN

069	160	418	704	845
105	223	669	739	910
128	261	685	762	947

PAGINAS DEL DOMINGO

ALEMANIA FEDERAL, PARAISO DEL ESPIONAJE

● QUINCE MIL AGENTES ACTUAN A TODOS LOS NIVELES

● LAS MATA HARI ABUNDAN ENTRE LAS SECRETARIAS DE BONN

Por Michel - Pierre DURIEUX

El "caso Bahr" acaba de demostrar una vez más de forma definitiva que Alemania Federal es verdaderamente un refugio para los espías que vienen

del Este. Según un reciente censo, quince mil espías ejercen sus actividades en Alemania Federal, a todos los niveles y en todos los sectores: político, Ejér-

cito, sindicatos. Desde que la "Ost-Politik" ha liberalizado los intercambios y contactos entre los países comunistas y la R.F.A., de cuatrocientas a seiscientas personas han sido objeto de investigación por haber "trabajado" para los Servicios Secretos del Este, principalmente para los de Berlín-Este.

Es, en efecto, este país el que, debido a su vecindad con la R.F.A. y a su historia, tiene la palma, delante de Checoslovaquia, Polonia y la URSS. Hay que señalar, que, entre los seis u ocho millones de refugiados del Este acogidos por la República Federal Alemana después de la guerra, la mayoría venían de Alemania Oriental. Teniendo las mismas costumbres y la misma lengua, no han chocado con muchas dificultades para infiltrarse en los aparatos del Estado. Durante la mayor parte del tiempo fueron objeto de presión por parte de sus "patrones". Con los antiguos nazis, por ejemplo, se establece un intercambio, el silencio sobre su pasado contra la traición a su nueva patria. O personas que han dejado familia en Alemania del Este y que, preocupados por no poder volver a verles, no dudan en hacer lo que se les pide.

★ LOS GRANDES ESCANDALOS

Cualesquiera que sean las razones, Alemania Federal no ha cesado de ser teatro de muy graves casos de espionaje que con frecuencia han conmovido las bases de su frágil democracia, establecida después de la guerra. Uno de los escándalos más conocidos sigue siendo el del antiguo jefe de la Oficina de Protección de la Constitución.

Otto John, quien, ante la sorpresa general, se pasó al Este en el mes de julio de 1954, y volvió al Oeste el año siguiente, escondido en un coche. Condenado a cuatro años de prisión, aunque afirmó que miembros de los servicios secretos de Alemania del Este le habían drogado para forzarle a salir de la Alemania del Oeste, John está hoy en libertad. Pero su historia no ha podido esclarecerse nunca completamente.

Pero el escándalo más grave, sin duda, el del espía de la cancillería, Guenther Guillaume, que, descubierto en abril de 1974, precipitó la caída del padre de la "Ost-Politik" el canciller Willy Brandt. Guillaume era uno de los naturales de la R.D.A. "refugiados" muy pronto en Alemania Federal. Miembro del Partido Social-demócrata (SPD) en 1957, Guillaume hizo en el mismo una brillante carrera. A principios de 1970, figura-



Guenther Guillaume, el espía que precipitó la caída del padre de la "Ost - politik", Willy Brandt.—(Foto EFE - FIEL)

ba en la sección económica de la cancillería. Dos años más tarde entró en el gabinete del canciller Brandt, de quien pronto se convirtió en confidente y amigo.

Especialmente encargado de la política interior, de las relaciones de los partidos con los sindicatos, así como de la organización de los viajes del canciller en la R.F.A. y en el extranjero. Por su colaboración con los países del Este, Guillaume y su esposa Christel, que ocupaba puestos de "secretaría de confianza", fueron condenados, respectivamente, a trece y siete años de prisión.

★ TRAIDORA POR AMOR

Entre estos dos asuntos se inserta una serie de secretarías de Bonn (bellas en su mayoría) que traccionaron a su país por amor a sus amantes (convertidos más tarde en sus maridos), a sueldo de la R.D.A. Entre estas Mata Hari, hay que citar a Leonore Sutterlin, que se suicidó en 1967, Dagmar Kahling Scheffler, cuyo proceso se desarrolla actualmente en Dusseldorf, y Renate Lutze, que, ayudada por su es-

pos, hizo pasar al Este más de 1.000 documentos secretos de la OTAN. La detención de los espías Lutze provocó a finales del año 1977 importantes problemas en los medios atlánticos y la dimisión del ministro de Defensa, Georg Leber.

Los militares también han jugado con frecuencia a "Cicerones", pero muchas veces han terminado mal. En 1968, el general Horts Wendland, director adjunto de los servicios de información generales, y el almirante Hermann Wedke, ex-jefe adjunto de los servicios logísticos de la OTAN, acusados de espionaje, se suicidaron. La lista podría alargarse. Algunas veces se intercambian los culpables por espías occidentales detenidos en el Este, pero este procedimiento ha sido un poco abandonado desde "el caso Guillaume".

Alemania del Oeste debe, por lo tanto, vivir con sus espías. Se trata de un riesgo calculado, incluido en el lógico precio de la distensión.

(FIEL - Servicios Especiales de EFE-AFP)

A MUSICA VIVA

CONSIDERACIOS SOBOR DO "TEMPO RUBATO" (e II)

Por ANTON BUXAN

Leixaréi arredados ós hepañoles, Cabezón, Salinas, etc., xa citados, ós que vou a resumir dicindo que íles entendían as diferenzas agónicas e íles poñeron a fermoso título de "tañer con buen ayre", así coma a Corelli, —pra min, en moitos aspectos máis músico que Vivaldi—, e pararái emporiso niste. Antonio Vivaldi, —cua música é moito máis rexa e ricaz do que nos fan crér as orquestras de corda que graban os discos—, tiñase por ser o inventor do rubato e non tiña incoemente algún en o dicir e no espallar. O afirmar isto, Vivaldi non facía cousa que demandar ía liberdade agónica que é o cabalo de batalla de tantos. Diste xeito de apertura na contra da rixeza apreséntase unha imaxe certaíra do que é Vivaldi, do Vivaldi barroco, amplo, espresivo, do verdadeiro Vivaldi, quitamente alonxado das verslós doces, almi-bradas e cursis que ofrecen os melos comerciais da música por supor que se pode agachar a ricar calidade após dun bon soar. (E aconsellábel escoitar detidamente o Concerto en Re maior de Vivaldi, transcrito por clavicembalo por Bach, interpretado por Wanda Landowska. Nil hai unha leución do Barroco ó traveso de Vivaldi).

Cousa asemellada co devandito encol de Vivaldi pasou e pasa con Domenico Scarlatti. Atraveso dunha maucha de pianistas, non é máis que un produtor de "xogo perlado", dun son cristalino e escintilante. Atraveso doutra maucha de clavecinistas aparece coma un exercicio de mecanismo. Sálvase moito Fernando Valentí, o valencían gañado por América. Hai que escoitalo e Gerlin, que fai un Scarlatti que xurde anovado, e a Wanda Landowska. Tódala música sáe viva e latexante. O rubato adquire o seu xunguimento coa esencia da Música.

Leixo a Bach, que é diño de o tratar con máis tempo, e vou dar un brinco deica Mozart, o posiblemente máis xeneal, equilibrado e perfeuto músico da Estoria e o representante máis asinalado do chamado Clasicismo Vienés. O mesmo Mozart facía comento do aglallados que ficaba tódolos que o sentían tocar ó se decafar do seu xeito de enterpretar o tempo rubato. En münchen coñecóu os planos do fabricante Stein, de quen escribe: "O que máis lle estrana é o rigor do meu compaso. Non se esplica a miña maneira de entender o "tempo rubato" en onde a liberdade da mau direita non avolve pra nada a precisión rítmica da mau esquerda".

Tócalles agora ó tan levado e fraguido Chopin. Nas obras diste fixéronse os abusos máis aldraxantes. Moitas vegadas, —en demasia, por castigo—, derráncase o ritmo coma se da andaina dun home bebédo se tratara e se fai do seu tempo rubato unha grotesca caricatura. Chopin da do tempo rubato unha cursidosa definición: "A mau esquerda é o director de orquestra e non pode abaixála cabeza nen tartariñar; coa dereita facede tódolo que queirades".

Liszt da unha explicación gráfica no conxelito en que un discípulo seu tocaba música de Chopin e facía un tempo rubato descontrolado e elaxerado. Erguéuse Liszt, foi á fíestra, abriuna e amostrólle ó seu discípulo un árbre vizosísimo: "¿Ves íse árbre?, díxolle. O vento xoga coas follas, móveas, avivéceas; pro o toro se non move: pois íso é o "rubato" de Chopin".

Os compositores romantistas falan de cóma, e cóma non, se pode facelo rubato. Mais non batín con documento nen dito algún no que un músico dista época quixera apropiarse o invento do rubato. Hai que leixar ós domantistas tranquios e non íles botar as tachas de ter argallado o invento, porque, entre outras cousas, pódese ver que o tempo rubato non é un invento sacado da manga de calisquer. Houbo bastantes músicos en tódalas épocas que pregoaban o seu descubrimiento. No Renacemento e no Barroco. Supoño que antre troveiros e vograres tamén se daría un xeito de facer e dicir parello. O "rubato" é, sen dúbida, un ben comunal da Música, mais hai que facer diferenzas na súa enterpretazón. Se non pode facer egoal o rubato na música do Barroco que na do Romantismo. O rubato de Bach e o de Frescobaldi non ten ren que ver co de Schubert ou Chopin. Aínda máis: Drento dunha mesma época ou estilo cada compositor ten un senso propio do rubato e demanda un xeito particular de o facer. Eu ousaría dicir que cada obra eixe un rubato "persoal" que corresponde á intensidade da súa vida, da súa espresividade, do seu ser.

De tudo isto pódese deducir sen medo a se trabucar que o tempo arrochado foi un invento da propia Música. Nascéu a Música e nascéu o rubato, porque é o seu sangue. Dendes que a Música é Música, o rubato é o rubato. Inseparables.

En Pazo de Souto, a 3 de Setembro de 1978.

Colegio Oficial de Agentes Comerciales de Lugo

FERIA EXPOSICION DE MAQUINARIA AGRICOLA Y ARTESANIA

Este Colegio comunica a sus afiliados que el próximo día 9 del actual, se celebrará en el recinto de la Feria el DIA DEL AGENTE COMERCIAL, cuyos actos comenzarán a las 12 de la mañana y a los cuales ruega su asistencia a todos los colegiados. Debiendo retirar las invitaciones de las Oficinas de este Colegio.

LA JUNTA DE GOBIERNO

LA MUJER

El cuero en 1978-79: Tacones de aguja, botas "tubo" y bolsos "Far west"

LA MODA DEL CUERO AVANZA Y GANA EN TODOS LOS TERRENOS

Por Charlotte RIX

Como cada año, el mes de septiembre ofrece a los profesionales del cuero la posibilidad de encontrarse en París, con ocasión de la «Semana Internacional del Cuero», manifestación tan importante que participan en ella 58 países.

Aunque la exposición esté ante todo reservada a los profesionales, abre, sin embargo, sus puertas al gran público, que puede seguir en ella la evolución de la moda del cuero en 1979.

Así, por ejemplo, gracias a este salón vemos con sorpresa que los zapatos con tacones aguja, abandonados desde hace cierto tiempo, vuelven a estar de moda con una altura que puede alcanzar hasta 12 centímetros. Incluso los modelos destinados a la marcha tienen tacones de 8 centímetros, con un empuje más acentuado. En cuanto a las botas, la forma «tubo» sobre tacones finos de 7 u 8 centímetros es la más corriente para los meses venideros. Habrá también un poco de moda «retro», con botinas de verdadero o falso abotonado, a veces atadas con cordones.

MARCA PRESTIGIO-SAS

Todos los grandes modistas han sido seducidos por las pieles tales como son actualmente disponibles. Su flexibilidad, comparable a cualquier tejido, permite crear modelos altamente originales, enteramente de piel, o combinando piel y cuero, lana y piel.

Christian Dior presenta la chaqueta de motorista de piel negra, que se lleva con un pantalón de raso. Naturalmente, se trata de un conjunto de noche. Givenchy ha encontrado un estilo muy personal, cortando el visón en tiras que utiliza como cintas para sobrehilas las costuras de las enormes chaquetas de cuero.

En el dominio de la confección, que actualmente es tan capaz de imponer una moda como la alta costura, se presentan las últimas novedades: pieles lanosas «acetaladas», pieles rústicas de tendencia ecológica, grasas al tacto, cueros «terciopelo acanalados».

Los bolsos «Far west» representan una de tantas novedades que se podrán ver en los almacenes de marroquinería. En efecto, se ha previsto, por así decirlo, un bolso para cada mujer.

Por ejemplo, vemos el estilo «Very chic» y «colegio» y, para la noche y el fin de la tarde «Sheherazade». Incluso los bolsos pequeños (de vestir, de cabritilla flexible y a veces adornados con raso o muaré) se llevan en bandolera.

Entre las novedades, los modelos «Far west» de cuero rústico son de piel muy flexible, con pespuntes o con cordones.

El próximo invierno se volverán a llevar los guantes, no sólo cuando haga frío, sino en todos los tiempos, por simple elegancia. Cortos para el día y largos para noche, éstos son de piel flexible, y a veces se adornan con pespuntes o perforaciones, pero siempre hacen juego con los otros accesorios y con los atuendos. Estos nuevos guantes de 1979 de cabritilla o de becerro terciopelo, según el modelo, salvo para el deporte, en donde predominan las pieles más rústicas, van a ser pronto el accesorio indispensable de la verdadera elegancia.

TAMBIEN PARA LOS HOM-BRES

A los hombres les gusta el cuero, y en particular a los jóvenes de ahora. La cazadora (no es forzosamente negra) y el pantalón de piel son el uniforme del joven muchacho.



Chaquetón - poncho de cuero de avestruz. El cuello y los puños son de marmota de Rusia. (Foto EFE - FIEL)

cho en moto. Por otra parte, el abrigo de piel lanosa gana cada invierno nuevos adeptos.

El bolso para hombres progresa y está admitido llevar uno, ya sea en bandolera, ya sea en la mano, para guardar en él los papeles y la cartera.

Las botas de cuero, que muchos hombres de todas las edades prefieren a los zapatos bajos, son, este año, bastante altas.

ALGUNAS NOVEDADES

Una chaqueta de cordero de peso pluma que puede guardarse en un bolso llevado en bandolera. Dior presenta, por su parte, una camisa poncho de piel de avestruz adornada con marmota, todo del mismo tono de rojo.

Un atuendo de vaqueta, tratada para dar la impresión de que no es totalmente nueva, se parece a las chaquetas que llevaban los aviadores de los tiempos heroicos de la Aeropostal.

El conjunto de tres piezas de cuero acanalado está constituido por un blazar, un chaleco y un pantalón. Conviene tanto para la ciudad como para el campo.

Una nueva piel de becerro está tratada para ser irruizable y permite la confección de abrigos muy ligeros, de una increíble flexibilidad.

Para las mujeres jóvenes: un pequeño chaleco de piel de color que se lleva con una corbata de lazo, un cinturón de hombre, un casquete y una cadena de reloj (será la «locura» del invierno de 1978-79).

Terminemos con los zapatos llamados «mil agujeros», fabricados con una nueva piel que parece enteramente perforada.

La moda del cuero, como acabamos de ver, avanza y gana en todos los terrenos.

(FIEL - SERVICIOS ESPECIALES EFE - AFP).



LANCASTER

y su concesionario oficial



PERFUMERIA SANAL

José Antonio, 16 - Telf. 213921

le estimarían la atención de su visita

DEL 9 AL 15 DE OCTUBRE

para poderle presentar los más modernos tratamientos que sirven directamente a la piel de acuerdo con las exigencias de la psicología y actividad de nuestro tiempo

Será atendida por la Estheticienne-Consejera **Srta. PURI VIEITES**

Al adquirir los productos Lancaster tenemos una gentileza para Vd.

C. S. P. - 61/78

Confíenlos el revelado de sus "fotografías"

Riano
foto-cine

Kodak y Agfa
Plaza Sto Domingo, 9
Tel. 21936 y 21484 Lugo

Le "GARANTIZAN" la calidad de sus trabajos en color

LA MUJER VIVE MAS, PERO EL HOMBRE GOZA DE MEJOR SALUD

LONDRES.-- (Crónica UPI-FIEL, Servicios Especiales EFE, por Robert Musel, en exclusiva para nuestro periódico).-- En líneas generales, la mujer vive más que el hombre, pero como esto significa que alcanza la tercera edad, con todas sus desagradables enfermedades, el hombre tiene todo el derecho de preguntarse si merece la pena. Este es el nuevo enfoque del problema que presentó el Dr. M. N. Hart, del departamento de sociología de la Universidad de Essex, en un papel dirigido al congreso anual de la Asociación Británica para el Desarrollo de la Ciencia, que se reunió en Bath recientemente.

En su informe el Dr. Hart intentó explicar la paradoja de que la mujer visite más al médico y acuse más enfermedades a través de los años a pesar de vivir más que su compañero, cuya vida podría descubrirse comparativamente corta pero sana.

El hombre es propenso a enfermedades graves.

Durante más de un siglo se ha observado la diferencia en los procesos vitales del hombre y la mujer. Actualmente esta diferencia es muy marcada, en especial en edades avanzadas. Sin embargo, el hombre parece gozar de un mayor bienestar social y físico, mientras que la mujer, cuyo cuerpo es más resistente, soporta más molestias físicas a lo largo de su vida.

Tras una larga investigación en el tema, el Dr. Hart señala como posible explicación el hecho de que el hombre es más propenso a las enfermedades graves, mientras que la mujer parece predispuesta a trastornos físicos que no amenazan directamente a su proceso vital.

Estas tendencias se observan desde una temprana edad ya que más niños nacen muertos que niñas. La proporción se mantiene a través de las edades hasta la adolescencia y los primeros años de adulto en que la diferencia alcanza su punto máximo: por cada mujer que fallece, mueren 2,45 hombres.

Uno de los resultados más curiosos del informe del Dr. Hart es que las cifras de mortandad masculina y femenina eran igual

les hasta el año 1850. A partir de entonces comenzó a aumentar la estadística masculina inexplicablemente.

El Dr. Hart dice en su informe que los factores genéticos del hombre pueden haber sido afectados por el desgaste físico que supone la agresividad que tiene que adoptar como productor en la sociedad. El hombre muere más fácilmente por enfermedades de corazón y de pulmones. La única enfermedad grave que afecta más a la mujer que al hombre es el cáncer de mama, que suele incidir entre los 25 y 44 años de edad.

El hombre disfruta de mejor salud. De acuerdo a las estadísticas reunidas por el Dr. Hart, la clase trabajadora vive menos que la clase privilegiada, los matrimonios viven más que los solteros y solteras. Sin embargo, los viudos viven relativamente poco, lo cual sugiere que el hombre sale más perjudicado que la mujer en esta situación.

La mujer acude más al médico a través de su vida posiblemente por necesitar asesoramiento para los partos y medidas de contracepción. Sin embargo, aún supera la barrera de los 65 años, en que la mortandad es bastante inferior a la de los hombres, la mujer presenta una incidencia alta de enfermedades crónicas y requiere mayor atención médica.

Uno de los datos más interesantes del informe indica que las amas de casa padecen más enfermedades crónicas que la mujer que trabaja y también del hombre.

La conclusión final del Dr. Hart es la siguiente: "La evidencia sugiere que el hombre es más débil físicamente y menos resistente a las enfermedades que la mujer. A pesar de que su salud es peor, en el sentido que su cuerpo se gasta más rápidamente, parecen sufrir menos y tener menos conciencia de sus trastornos físicos".

"Dada la relativa brevedad de su vida, se podría decir que el hombre experimenta un mejor estado de salud durante su ciclo vital ya que, el tener menos probabilidad de alcanzar edades avanzadas, evita el tener que vivir en un cuerpo envejecido y en mal estado".

LA MUJER

VIDA FEMENINA

Descubra los placeres del otoño

- ES UNA EPOCA MUY BELLA PARA LOS QUE SABEN APRECIARLA
- Es una temporada muy propicia para la marcha a pie, para el "bricolaje" y para las pequeñas reuniones sociales

Por Charlotte RIX

Al volver de las vacaciones nos sentimos un poco melancólicos. Los días empiezan a ser más cortos, el cielo se pone gris y el humor, como el cielo, está por los suelos... Y, sin embargo, el otoño es una época del año muy bella para quienes saben apreciarla.

Por ejemplo, en otoño se puede practicar un deporte apasionante: la caza. Las mujeres han empezado, desde hace unos años, a interesarse por esta actividad y han llegado a ser verdaderas rivales de los hombres.

Al comienzo (así lo pretenden las malas lenguas), lo que atraía a las hijas de Eva era el atuendo de caza (muy favorecedor). Sin embargo, no son estas mujeres las que actualmente acompañan

a los hombres a cazar, sino las verdaderas deportistas, capaces de levantarse al alba, quedarse inmóviles durante horas, estar al acecho de las aves y resistir el viento frío y a la humedad de los bosques.

LA MARCHA A PIE

No hay nada tan apaciguador como un paseo, un bello día de otoño, cuando los últimos rayos de sol hacen brillar las hojas doradas de los árboles. Andando a paso alerta, se respira el aire fresco impregnado de este olor muy particular que sólo exhala el campo en otoño.

Y la merienda que se toma al volver a casa, es igualmente uno de los momentos agradables del otoño. Se tiene hambre, e inclu-

so una simple rebanada de pan y una taza de té bien caliente toman aires de verdadero festín. ¿Por qué privarse de tal placer?

Si se es muy deportista, se puede coger la bicicleta para dar una vuelta. Naturalmente, se escogerá un itinerario que permite admirar la belleza de la naturaleza, que ha alcanzado su plena madurez.

Y los domingos en que haga mal tiempo, se apreciará todavía más el confort de una sala bien caliente, de un sillón cerca del radiador o ante el fuego de leña en la chimenea. Se tendrá tiempo para leer, para mirar la televisión o para charlar con amigos.

Estos domingos, cuando la lluvia golpea los cristales de las ventanas y el viento sopla, se está tan bien en casa que no se lamenta el verano.

SE REANUDA LA VIDA SOCIAL

Las largas veladas del otoño pueden aprovecharse para reunirse entre amigos. Se puede cenar con un plato único y un postre, preparados rápidamente y a poco precio.

Los domingos resulta agradable organizar una merienda-cena para poderse acostar pronto si se desea.

En otoño y en invierno, también se pueden ejecutar trabajos de bricolaje o ejercer una actitud artística o de artesanía. Se tiene todo el domingo para pensar en las tareas que se querían emprender, pero que no se llegaban a terminar nunca durante el verano. El automóvil se quedará en el garaje, con lo que se realizarán economías de gasolina, para encontrar trabajo en casa.

El otoño es igualmente la época ideal para poner orden. Durante el verano, y al volver de las vacaciones, no se dispone siempre del tiempo suficiente para poner en orden el hogar.

En otoño se podrá, en fin, vaciar armarios y cajones para ordenar el contenido y aprovechar las largas veladas de los domingos de lluvia para arreglar el hogar.

JUGAR EN FAMILIA

Si se tienen hijos mayores, se puede compartir con ellos los placeres de una partida de bridge o de otro juego. Si se tiene la suerte de ser los padres de encantadores niños y niñas pequeños, se pueden aprovechar los días de mal tiempo en los que es imposible salir, para iniciarlos a actividades creadoras, mostrándoles cómo hay que hacer para dibujar, modelar o construir una colección.

El otoño es igualmente la época ideal para ir al cine, al teatro, a un concierto... Los programas, renovados, ofrecen una elección muy variada.

Habrà que ocuparse también de la belleza antes de que empiece el invierno.

Si se tiene la intención de ir a la montaña, habrá que aprovechar los meses de otoño para "ambientarse", haciendo gimnasia, pero también preparando la epidermis para que sea capaz de afrontar el frío por medio de masajes, de baños de vapor, sin olvidar los cabellos. Se puede aprovechar un domingo de otoño para aplicar en el cuero cabelludo una preparación a base de aceite de enebro o de yemas de huevo.

En conclusión, si teme la llegada del otoño, si se siente melancólico y sin entusiasmo, cambie pronto de actitud. Dígame usted que esta temporada le reserva muchas cosas agradables.

(FIEL - SERVICIOS ESPECIALES EFE - AFP)



El otoño es una época propicia para los largos paseos campestres. (FOTO EFE-FIEL)

¡Comodidad en su hogar!!

Muebles en todos los estilos

MARCOS Y MOLDURAS PARA CUADROS
COCHES PARA NIÑOS

Mueblería Americana

San Marcos, 1 • Telf. 211211

¡MILLONES A LA VISTA!

14 de Octubre

Sorteo Especial de la Hispanidad

Primer Premio
16 MILLONES
DOS REINTEGROS
Décimos
200 ptas.

Participe en este Sorteo
porque la Lotería nos toca a todos.



lotería  nacional

Toca a muchos y beneficia a todos

DESTAPE PARA TAPAR EL DESTAPE

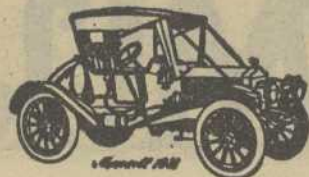


La guapa Jilly Johnson, inglesa y modelo de profesión, hace todo lo posible por tapar sus desnudeces, aunque hay que admitir, en honor a la verdad, que su camiseta no da para mucho. Además, la guapa y pudorosa Jilly no parece percatarse de que la camiseta que luce lleva estampada la imagen de una mujer en traje de Eva... o sea, Jilly trata de usar el destape para tapar el destape. —(FOTOFIEL)



PIPAS: Las mejores marcas
ENCENDEDORES "VINCI" y "ZIPPO"
(Única CASA dedicada enteramente al fumador)

RAILWAY **PAGINA DEL MOTOR** REALIZADA POR SISO



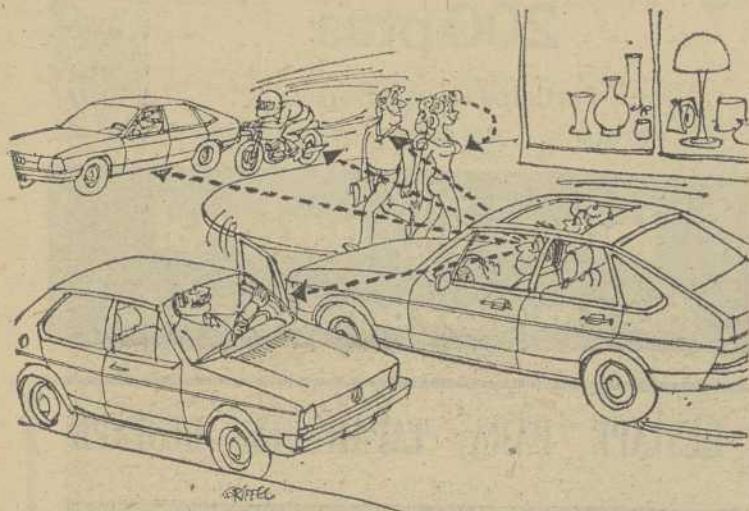
Sport Auto

EL PALACIO DEL AUTOMOVIL

Visite nuestras exposiciones en
Avda. 18 de Julio, 139 - LUGO

El arte de conducir de los aventajados

PERCIBIRLO TODO CON UNA SOLA MIRADA



Aunque el conductor de un automóvil que se halla en camino, desearía tener más de dos ojos para percibir todo lo que pasa a su alrededor simultáneamente, el entrenamiento y la experiencia crean algo asombroso, aunque no se tengan más que dos ojos: con una sola mirada registra el conductor experimentado todas las situaciones del tráfico que son de importancia para él; olfatea acontecimientos que se intuyen y evalúa la conducta de otros participantes en el tráfico; incluidos los peatones que, con frecuencia, distraídos por el cruce de una bella paseante, dan fácilmente un paso en falso.

27 Coches de lujo fueron matriculados como oficiales

AUTOMOVIL: ESPAÑA-FRANCIA 1977

Francia y España son, dejadas a un lado las diferencias, dos países más que vecinos, ligados en muchas cosas. En el complejo mundo de la automoción, una serie de hechos les unen. La mayor parte de los coches extranjeros que nos visitan, además, son extranjeros (franceses).

Sin embargo, Francia y España son difícilmente comparables en cuanto a la motorización. Mientras en el país vecino cuenta con una tradición automovilística, aquí el fenómeno es relativamente reciente. De ahí que el parque de uno y de otro país sea tan distante. Veamos las últimas cifras:

PARQUE AUTOMOVILISTICO DE ESPAÑA Y FRANCIA

	España	Francia
En 31-XII-1976	6.458.093	18.530.000
En 1977	804.412	1.906.990
En 31-XII-1977	7.262.505	20.436.990

Con estas cifras, mientras Francia reparte un vehículo por cada 3,25 habitantes, la proporción española es uno por cada 6,36.

IMPORTACIONES Y EXPORTACIONES

En Francia, un mercado importante lo constituye el de los coches de turismo. Las marcas francesas son activas en este punto. Sin embargo, Francia recibe, asimismo, 522.518 turismos (1977), en su mayor parte alemanes, seguidos de los italianos, japoneses y británicos, por este orden. Son de destacar los 2.000 turismos llegados de España y fabricados por Seat, que así como los Renault, Simca y Citroën, los franceses consideran como suyos.

En sentido contrario, de un total de 25.359 turismos importados por España, son franceses 1.864 Peugeot (segunda firma importadora), 181 Citroën, 402 Renault y 258 Simca. Comparando se encuentran diferencias entre las "cifras" francesas y las españolas.

LOS COCHES "ESPECIALES"

Por coches especiales recogemos aquellos que por su sistema de producción y por su precio son fruto prohibido para la mayoría de los mortales, sean españoles o franceses. Curiosamente, sin embargo, es en este capítulo donde las notables diferencias entre España y Francia se reducen. Veamos algunos casos sobre las importaciones de estos lujosos turismos:

IMPORTACION DE COCHES LUJOSOS, (Francia - España 1977)

Coches	España	Francia
Cadillac	20	53
Buick	22	37
Oldsmobile	16	17
Pontiac	13	23
Rolls Royce	11	29
Lamborghini	10	3
De Tomaso	4	6
Maserati	4	3

Por supuesto que Francia también en este capítulo lleva la delantera, pero no tan manifiesta, ya que en este país nuestro, sin duda más pobre, todavía nos permitimos el lujo de matricular 208 coches con más de 25 HP., importados, más otros 27 como matriculación oficial.

(Motor - Press)

LA MITAD, ENTRE LOS 25 Y 44 AÑOS

● Los conductores españoles somos jóvenes

● VENTAJAS E INCONVENIENTES DE LA EDAD

Al igual que la población, el censo de los conductores de automóviles envejece. Y cada año más. De momento, en España, la incorporación de nuevas promociones de jóvenes hacen que, en su conjunto, el censo español sea relativamente joven. Más de la mitad de los conductores (el 55,23 por 100) tienen entre 25 y 44 años. Y entre los 56 y los 64 años, años todavía activos a todos los efectos, los conductores suman el 24,41 por 100. Ello quiere decir que el censo de conductores, en España, en un 80 por 100, se encuentra en esa edad ni de juventud, ni de vejez.

Por otra parte, las expectativas son de momento aceptables, porque el 18,11 por 100 de los conductores no supera los 24 años.

MAYORES DE 65 AÑOS

No vamos a exagerar llamando viejos a los que acaban de cumplir 65 años y han alcanzado la jubilación. Sencillamente, no nos lo perdonarían. Por ello, conviene distinguir dos etapas. Entre los 65 y 74 años, en España hay un censo de conductores que, sobre el total, representa el 2,11. Los mayores de 75 años sólo son una parte insignificante, el 0,14.

Decir cuando es un hombre viejo, a partir de la jubilación, no es tarea fácil. Cada hombre es un caso. Y puede haber viejos prematuros por debajo de los 65 años, gentes excesivamente trabajadas física y psíquicamente. Y puede haberlos que setenta años en plenitud casi de facultades y aún diríamos que con alguna facultad más desarrollada.

El Código de la Circulación es, en este punto, muy sensato. Tiene en cuenta, naturalmente, la edad de los conductores, pero sólo como una advertencia. En realidad sólo limita el permiso de circulación a los mayores de 70 años, pero sólo en las clases C, D y E. Y en cuanto a los demás permisos, tan sólo recorta el tiempo de validez. A partir de los 45 años, el permiso tiene una validez de cinco años. Desde los 70 años, el permiso debe renovarse cada año. Y como condición se establece ésta: "Que el se haya acreditado que conserva

(el titular) las aptitudes físicas o psicofísicas, según los casos, exigidas para obtener el permiso de que se trate".

APTITUDES EN UN VIEJO

Habría que establecer, de nuevo, una premisa ya dicha arriba: no siempre la edad cronológica es un indicador fijo. De hecho, la aptitud para conducir se representa mediante una curva en U, pero nadie puede determinar cuando se produce el cambio, y menos se puede generalizar sobre una edad concreta.

En general podría hablarse de ventajas e inconvenientes de la edad. Entre las primeras, destacaríamos la experiencia, la memoria acumulada; ésta le hace evitar los peligros más frecuentes: las bebidas alcohólicas, la velocidad inadecuada y la temeridad.

Como inconvenientes del conductor en la tercera edad, cabría

recordar los problemas con la visión (más reducida, más sensible a la luz, menos capaz durante la noche). Otros serían: pérdida de la audición, dificultades articulares, debilidad muscular, propensión a la fatiga. En el plano mental, menor capacidad de percepción, dispersión de la atención, lentitud de reflejos. Y quizás lo más grave: que se acentúen los rasgos del carácter: el tímido se torna vacilante; el prudente, se convierte en temeroso; el terco, se hace rígido e intransigente. Salvo estas últimas características, los inconvenientes del hombre mayor pueden compensarse con las ventajas aludidas.

De hecho, las estadísticas no reflejan ningún índice anormal en la conducción de los viejos. Si recogemos los datos sobre accidentes, encontramos este informe que cierra el comentario.

EDAD Y ACCIDENTES (1976-1977)

Edad	Censo de conductores (%)	Porcentaje sobre n.º accidentes
Hasta 24 años	18,11 provocó	28,50
De 25 a 44 años	55,23 provocó	50,42
De 45 a 64 años	24,41 provocó	19,38
De más de 65 años	2,25 provocó	1,70

Como se puede ver, la edad más peligrosa fue, claramente la juventud: hasta los 24 años.

(Motor Pres)

EL MARTES, EN LA CORUÑA, PRESENTACION DEL "SEAT 131 MIRIAFIORI"

El próximo martes, a las nueve de la noche, en el Hotel Finisterre de La Coruña, tendrá lugar la presentación a la prensa gallega de la nueva gama "Seat 131", que adoptará la denominación "Miriafiori", como los Fit.

Este modelo es esperado con impaciencia por los numerosos usuarios de la marca ya que se presentará en versiones gasolina y diesel.

Sobre esta presentación ofreceremos amplia información en nuestro número del próximo domingo.

AUTO LUGO, S.L.

MERCEDES - BENZ

Avda. de La Coruña, Km. 514

Teléfonos: 2116 57 y 2187 44

- Venta y montaje de neumáticos
- Equilibrado estático y dinámico

SERVICIO



Armando Rodríguez Castro

C/. Doctor Casalla, 18 - Teléfono 2168 34 - LUGO



Autolusa

Servicio Oficial SEAT

Exposición, venta y servicios:

Avenida de La Coruña, 402-406

Teléfonos 216120-21-22 • LUGO

TALLERES CANO

REPARACION COMPLETA DEL AUTOMOVIL

Horno de pintura CATRANGLES

RADIADORES ORDOÑEZ

Avda. de La Coruña, 399-401

Tel. 2135 12 y 2112 50

LUGO



GARAJE VILLARES

Servicio Oficial SEAT

Exposición, venta y servicios:

Montero Ríos, 14 - Teléfono 211263 - LUGO



MOSA

VEHICULOS PROCEDENTES DE OPERACION CAMBIO

Germán Alonso, 32

Teléfono 21 75 41

RAIA

PAGINA DEL MOTOR

REALIZADA POR SISO

Para subvencionar otros productos energéticos

LA GASOLINA-AUTO SACRIFICADA

● Los turismos sólo consumen el 11,1% del petróleo importado

Se esperaba que el Consejo de Ministros del pasado día 7 diera luz verde al proyecto de aumento de precio de los combustibles; concretamente, del butano, gas-oil y fuel-oil. Y que se retirarian las subvenciones al butano y al fuel-oil, que suponen unos 90.000 millones de pesetas anuales. Por una vez, no aparecía ninguna alteración del precio de las gasolinas-auto, porque ellas han venido pagando "religiosamente" todos los desgastados del NO PLAN ENERGETICO NACIONAL.

En este país, tradicionalmente, y como si fuera una consigna, se ha desviado la atención del consumo del petróleo hacia el coche privado, como si importara algo tal consumo. Es sabido que los coches consumen moderadamente, al menos en comparación con otros sectores, y que, sin embargo, están pagando tres y más veces lo que vale el litro de gasolina. Probablemente, con esta política, se estaba ayudando a Hacienda a subvencionar el fuel y el gas-oil ya que son, por otra parte, los grandes consumidores. En suma, reciben el producto a precio subvencionado.

CONSUMO DE PETROLEO EN EL TRANSPORTE

Los que culpan al automóvil de desnivelar y arruinar la balanza de pagos, no saben lo que dicen o, probablemente, lo saben y tratan de levantar la conocida cortina de humo.

En la reciente XI Semana de la Carretera se han puesto los puntos sobre las íes, en este tema del consumo de petróleo. De sus ponencias entresacamos algunos aspectos interesantes:

La primera información dice que el consumo se reparte así:

— Transportes ... 32%
— Otros sectores ... 68%

Pero hay que explicar, además, como consumen los transportes su parte alícuota, ese tercio del consumo interior bruto de petróleo. Y para 1976 (no hay variación importante en los años siguientes) en 10 toneladas métricas, fue así:

CONSUMO DE PRODUCTOS PETROLIFEROS EN TRANSPORTES, 1976

Carretera ...	8.668	75,08%	24 %
Ferrocarril ...	249	2,16%	0,7 %
Marina mercante ...	1.778	15,40%	5 %
Aviación ...	845	7,32%	2,3 %
Oleoducto ...	5	0,04%	
Total	11.545	100,00	32,0 %

CONSUMO RELATIVO DEL TRANSPORTE POR CARRETERA

Del consumo total del sector transportes (ese 32 por 100 de que hablamos) el reparto queda así:

Camiones y autocares ...	11,2%
Automóviles privados ...	11,1%
Otros vehículos-gasolina ...	1,7%

En consecuencia, del consumo global de petróleo, los automóviles privados sólo se llevan el 11,1 por 100, es decir, un barril de cada diez. No se comprende como se justifican las lamentaciones y acusaciones de los autófobos. La verdad es que no es para tanto, porque, además...

NO TODO ES CONSUMO PRIVADO, NI NACIONAL

Al consumo privado, en los automóviles, sólo es imputable en un 87 por 100. A los coches particulares —a los turismos de la gente— hay que restarles lo que gastan los coches oficiales, los vehículos comerciales (son casi

medio millón), las motocicletas, la navegación, y otros usos que, con el nombre de "diversos con gasolina", también consumen gasolina auto.

Pero incluso ese 87 por 100 de las gasolinas que se bebe el coche privado no es exclusivamente consumo "nacional", sino que hay que contar con los siete millones de coches extranjeros que por lo menos entra en España, cada año.

En consecuencia, de cada cien toneladas de crudo que se importan, al coche privado (verdaderamente privado) no se pueden imputar, probablemente, más de 6 ó 7. Y, sin embargo, paradójicamente, se está haciendo gravitar sobre los turismos (eso sí, nacionales o extranjeros) todo el "peso" del coste de las importaciones. Y cuando se intenta que cada palo mantenga su vela, no hay forma de razonar con los que consumen el fuel y el gas-oil.

(Motor Press)

1978 se presenta magnífico

Record de ventas, en USA

LOS AMERICANOS DISPONEN DE UN COCHE POR CADA 2 PERSONAS

LAS REPOSICIONES

Cuando existe un parque tan crecido, lo normal es que siempre haya quienes se vean precisados a cambiar de coche. Es quizás esta cadena la que hace mantener los niveles de producción

contra viento y marea. Hubo, sin duda, un mal momento para la industria del automóvil, a raíz de la crisis del petróleo y del embargo árabe. Quizás en el futuro tengan que acomodar sus producciones a una menor demanda

y hacia ese objetivo apunta la Administración de Washington. Pero un país así motorizado no cambia sus costumbres hasta el punto de renunciar al coche particular. Es una conquista conseguida que no van a cambiar por nada. En el peor de los casos tendrán que recurrir a otras fuentes de energía.

Cabría preguntarnos, finalmente, si es que se puede renunciar ya al coche particular, sin gran quebranto, no sólo de la economía, sino incluso de la tan careada ecología que, mira por donde, cabe tener un primer principio en el bienestar, en el confort del hombre.

COCHES DE OCASION

COCHES USADOS LIBRES DE TODA SOSPECHA

Nosotros, hemos sido los primeros en sospechar y por eso los hemos hecho pasar por diecinueve controles diferentes

M. YAÑEZ ARES
CONCESIONARIO CITROEN

Avda. Coruña, 166
Telf 212926 - 214106
LUGO

COCHES USADOS NUEVOS

SEIS MILLONES VENDIDOS

Cuando acabe agosto, los constructores norteamericanos habrán superado la cifra de seis millones de unidades vendidas. Y como no se espera objetivamente ninguna circunstancia desfavorable, 1978 marcará un nuevo record en la historia del automóvil en Estados Unidos.

Como hemos dicho, ni la inflación ni el precio en alza de los automóviles ha frenado la clientela. Pero hay otro aspecto que podría oponerse a este crecimiento, y sin embargo, no ha ocurrido así.

No hay que olvidar que Estados Unidos es el país más motorizado del mundo. Dispone de un vehículo por cada 1,5 personas. Y de un coche particular o turismo por cada 2 personas. Se podría pensar que con tal parque, que supera los cien millones de vehículos, habría problemas de congestión, pero Estados Unidos fue un país previsor. Bastará un dato revelador. En España, con un parque exiguo, comparativamente hablando, hay 44,3 vehículos por kilómetro de carretera. En Estados Unidos, en cambio, la densidad se reduce a 21,5 vehículos por kilómetro. Y, naturalmente, las carreteras no admiten comparación, pero este ya es otro tema.

AUTO-GUIA
PRIMERA ESCUELA DE CONDUCTORES LUCENSE
GARANTIZA UN PERFECTO APRENDIZAJE
c/. Muñoz Grandes, 75 • Teléfono 220242
LUGO

ESCUELA DE CONDUCTORES

San Cristobal
Pl. Cte. Manso, 16 - Telf. 223068
San Marcos, 1 • Telf. 212512 • LUGO

CL COMERCIAL LAMAS
La boutique del automóvil
LAS COSAS DE SU COCHE
Avda. de La Coruña, 93
Teléfono 215726 • LUGO

GESTORIA
S. ALVAREZ REAL-AGUILERA
Ofrece la última matrícula expedida por la Jefatura Provincial de Tráfico
LU-4-D
Avda. La Coruña, 81
Teléfonos 217817 y 217808 • LUGO

Auto-Escuela EUROPA
El mejor aprendizaje para una circulación más segura
Sec. n.º 1
LUGO
Av. Ramón Ferreiro, 1 - Tel. 223360
Sec. n.º 2
PUENTENUEVO
Gral. Franco, 31 - Tel. 342306

FACIL CABALGADA
PEATONES EQUINOS
● CABALLEROS DE LA CARRETERA



En Heilbronn existe un paso de peatones que, como en sus proximidades hay una escuela de equitación, es utilizado frecuentemente por caballos. Los servicios municipales tomaron en cuenta incluso la elevada posición de los jinetes, disponiendo el botón especial para el accionamiento del sistema de semáforos de tal forma, que pudiera ser manejado desde la silla de montar. El conductor, que ha de detener su coche a causa de ellos, contempla con simpatía la imagen de la travesía de los caballos. Sin embargo, su posible reflexión de que es extraño ver a los caballos hacer uso consciente de un paso de peatones, es precipitada, puesto que si se piensa un momento, nos damos cuenta de que, al fin y al cabo, los caballos también son peatones.

DEFINICIONES INDUSTRIALES

Por Rafael YZQUIERDO PERRIN

De siempre he guardado un profundo respeto por la industria y todo lo que en ella podía relacionarse, de ahí que casi nunca me atreviese a confianzas que por otro lado no me fueron dadas.

Y no sé, si debido a esta reverencia, cuando oigo que una empresa está mal, me apresuro a aconsejar su inmediato ingreso en una clínica o centro apropiado. Lo que no llevo a comprender muy bien es la razón por la cual nadie me hace caso, o simplemente esbozan una sonrisa de compasión. Achaquito todo esto a una falta de comprensión o simplemente a una desgana motivada por los tiempos que correremos.

Las empresas están tristes y cabizbajas. Nadie las alegra, nadie las contenta y por eso, me voy a permitir intentar dándole algunas definiciones sobre algunas de sus actividades.

—Si sabe pronunciar de una sola vez ácido acetamidometilsalicílico, ya puede presentarse en cualquier olimpiada. ¡Palabra!

—Cuando los ácidos tienen un festejo, lo celebran con ácido anísico.

—El ácido más tranquilo es el apagado.

—Y el más empleado en Arabia, es el ácido arábico.

—Dentro del mundo de los ácidos, es el más apreciado el áurico, sobre todo en invierno.

—Cuando los ácidos no son buenos, les dan con el ácido azótico.

—Y cuando tienen que limpiarse los zapatos, lo hacen con el ácido betul-orresínico.

—Cuando un ácido es torpe le llaman "ácido Bór-rico".

—El que casi nunca sale de la cárcel es el caco-dílico.

—Cuando no hay ácido áurico, recurren al carbónico para atizar el brasero.

—Hay inviernos tan duros, dentro de los ácidos, que hasta lo tienen nevoso.

—Para restablecerles les dan ácido ce-vitaminico.

—Pero los hay que les hacen "ascó-rbico" ¡Estos crios!

—Para entretenerse se van al ácido cinámico.

—Cuando tienen algo que escribir lo hacen con el "fólico" y a dos espacios y por una sola cara, sin que pueda exceder de los dos "folicos".

—Los ácidos más gordos, son los "grasos".

—Y el más comilón es el "gulónico".

—El más musical, por supuesto, es el "juglándico".

SOBRE LOS ARCOS:

—El más chillón es el arco abocinado.

—Y el que más fuma es el aboquillado.

—El más apreciado por las señoras es el arco de cortina.

—En las noches es cuando mejor se ve el arco estrellado.

—El más pequeño es el de medio punto.

—Y el que da más suerte es el de herradura.

—Indiscutiblemente el más pegajoso es el arábigo.

—El colmo de un arco pequeño es el de ser de medio punto y encima roto.

—El que más sabe de geometría es el arco equilibrado.

—Y los que tienen muy pocas simpatías son los de zigzag, aún cuando no alboroten.

—El más deportista es el de frontón.

—Y el que más luz tiene es el de tudor.

—El más seco, es el secante.

—Sin discusiones, el más humano es el abdomino-torácico.

—El más alegre, sin pensárselo mucho, es el cantante.

—Pero el más machacón es el de círculo.

—Y el amigo de la naturaleza es el arco guardamonte.

—Pero el más espiritual es el de San Martín.

—Y el más victorioso el del triunfo.

—El que puede electrocutar es el eléctrico.

—Y el más coloreado es el arco iris.

—El que se pasa el día picando aquí y allá es el mandibulador.

—El que mejor respira y no fuma es el pulmonar.

—Por último. Cuando un

arco se acatarrá, se trata, con seguridad de un arco nasal.

¿Ven qué fácil es contentar a la industria? —Lo que nos ocurre es que no tenemos ganas de alegrarla con nada, por las razones que sean y así le va a la pobre, al encontrarse tan desamparada,

No sé si me explico.



"Yo creo que nos hemos despistado. Esto, desde luego, no es el Danubio"

LA FUTBOLISTA BIZCA

(RIMAS)

Porque son, niña, tus ojos bizcos como un "tres", te quejas; bizcos los tiene Liboria; bizcos los tiene Lorenza; y bizcos son los faroles de Facunda "La Coneja".

— ★ —
La bizca es imprescindible jugando en la delantera para tirar los penaltis engañando a la portera: si tiras a la derecha, se estira para la izquierda.

— ★ —
Ahora que al fútbol jugáis hollando la verde tierra, el regate de las bizcas hay que tener muy en cuenta. Junta, pues, tus conjuntivas, todo lo juntas que puedas.

— ★ —
Porque son, niña, tus ojos bizcos como un "tres", te quejas.

— ★ —
No me vergas con pamplinas ni me vengas con monsergas: bizquea al chutar a gol y ficha por La Leonesa.

FALETENKO



—¿Que no habéis llegado a un acuerdo el PSP y el PC para las municipales? ¿Es que pensáis que va a haber municipales?

ESPAÑOLERIAS

Por PGARCIA

España debería exportar embutidos. Porque tiene muchos «chorizos».

Militarmente el ambiente se debe haber portado muy mal, porque todos se empeñan en degradarlo.

«Yo soy yo» dijo el presidente Suárez; «y el pacto mi circunstancia».

El futuro siempre es más caro.

Sólo se vive una vez. Y por lo general, mal.

Los ambiciosos no se conforman con la unidad de España; quieren también la decena de España y la centena de España.

El pobre va por el mundo con su cruz; el potentado, en cambio, va con su crucero.

El colmo es pertenecer a la tercera edad en el tercer mundo.

Se emborrachó de consenso.

La solución de los problemas de España no viene en el libro del maestro.

Las ostras ya están en el mercado español al precio de las perlas.

La vaca, a la vista de la cotización de la carne de ternera en el mercado, debería exigir mejor trato y más selecta alimentación por parte del ganadero.

La democracia, al salirnos tan cara, demuestra estar sólo al alcance de países ricos.

LA CARTA CONMINATORIA DE LA SEMANA

Sr. Don Atanasio Sánchez Bragado.

Sección A. Departamento 1.º. Ngdo. de Instancias a Rechazar.

Muy Sr. mío:

Podría llamarle a mi despacho y ponerle a parir, pero me encuentro afónico e hipertenso.

Desde mañana:

a) Cuando yo entre, aparte de levantarse a la velocidad del rayo, me dará los buenos días inclinándose respetuosamente como todo el mundo.

b) Reirá mis chistes el primero y con más ganas que nadie.

c) Durante la jornada de trabajo y en dos ocasiones al menos, hará comentarios elogiosos sobre mi persona y mis virtudes como jefe.

ECO

RESTAURANT



—Presente la cuenta a ese señor. Hace una hora que está comiéndose con los ojos.

HUMOR.

Diario de doña Clotilde

Martes.— ¡Si una pudiera vivir dos veces, desde luego que una no volvía a vivir como ha vivido! ¡Soltera iba yo a estar! Y que esto de mi soltería ya no tiene remedio, porque aunque yo a la gente le digo que tengo treinta y nueve años, estoy segura de que la gente no se lo cree. A decir verdad yo ya he perdido la cuenta de mis años y como no veo ni torta, tampoco puedo leer mi carnet de identidad. Desde luego yo pertenezco a una generación absolutamente estúpida y reprimida. Más bien reprimida por estúpida, o al revés si se prefiere. ¿Que tenías un novio...? Pues como si tuvieras un tío en Granada. Esto lo digo porque los novios duraban mucho tiempo y una se cansaba de meterse mano en las filas de los cines sin aclararse lo de la boda.

MIÉRCOLES.— Ahora los novios en seguida se casan, que es lo que debe ser. ¡Con lo triste que parecen los novios actuales y se las saben todas! Se agarran una botella de whisky y una guitarra y ¡hala!, a preparar la boda que ya viene el nene. En mis tiempos todos éramos idiotas. Ni bebíamos, ni tocábamos la guitarra, y, aunque éramos muy habilidosos para otras cosas, nunca nos pasábamos de la raya, por el qué dirán. Como ahora nadie dice nada, las cosas han cambiado y todo lo que no

esté mal visto, pues duro que es tarde. Total, que aunque dicho así parece que las cosas son semejantes, la realidad es que nosotros hacíamos excursiones en bicicleta y a las diez en casa, y, en cambio, ahora a La Coruña, en coche y "ya volveré". ¡Lo que hace el progreso! Yo recuerdo que antes no podíamos hacer nada. Bueno, como poder, podíamos, pero a escondidas y con una tremenda conciencia.

JUEVES.— Si yo le digo a mi padre, de muchachita, que me dejara ir con mi novio un fin de semana, de la bofetada que me da todavía estoy repliando y malograda para toda mi vida. Y es que como la civilización no hay nada. ¿Por qué no se va a ir una con su novio un fin de semana si le apetece?... Claro que luego, alla películas. Porque eso de venir a casa de papá a pedir ánica, ya no tiene gracia. En esto mis tiempos eran mejores, ya ves, porque si por casualidad meías la pata y te arriesgabas a ir a casa de papá, te eslo-maban de momento, pero luego te llamaban para siempre "la mal casada", que era muy poético.

VIERNES.— A mi me dan una envidia enorme todos los jóvenes. ¿Que por qué? Toma, pues porque son jóvenes. Si yo fuera joven ahora, me iba a hinchar con todo eso de que lo bueno es no ser hipócrita y que hay que vivir la vida y dejarse de monsergas. ¡Pero qué manera de perder el tiempo una! Claro que si a mí se me ocurre ser una avanzada en las costumbres, en seguida me rubieran encasillado como "fresca", por no decir otra cosa más ordinaria. ¡Cuando a una le coje el progreso retrasada, va lista! ¡Y a mí me cogió! Y a ver qué hago yo ahora que los que me gustan son los jovencitos esos de meinas y barbas. Porque los de mi quinta, no es que estén mal, pero siguen teniendo la mentalidad de mis años mozos y todavía no se han hecho el lavado de cerebro necesario como para comprender el progreso.

SABADO.— Las costumbres han cambiado tanto, que ya las mujeres hemos dejado de ser "objetos" para los hombres y hemos alcanzado la cima del "compañerismo". Cada vez que en el metro no me cede el asiento un hombre joven, ¡me da una alegría que ya, ya! ¡Es la civilización y la cultura! Claro que mi mentalidad se revela muchas veces porque yo recuerdo a los hombres de otra manera. Tengo que desechar como mal pensamiento, recordar que a mí me na gustado siempre en el amor la violencia y, naturalmente, por eso no me he casado: porque los hombres han dejado de ser violentos en el amor. Por eso, por eso no me he casado; por eso y porque soy más fea que "Piclo", tartamuda y patizamba.

JUANCHO



LUNES

- 13,45 Carta de ajuste. "Joaquín Achúcarro (piano) interpreta a Schumann".
14,00 Apertura y presentación. Avance telediarario.
14,02 Panorama de Galicia.
14,30 Telediarario. Primera edición.
15,05 Hora 15.
15,20 Novela. (Capítulo I). "Resurrección", de Tolstoi.
15,55 Toros. Desde Zaragoza.
18,00 Despedida y cierre.
18,45 Carta de ajuste. "Imágenes clavecinianas", Miguel Ángel Tallante.
19,00 Apertura y presentación. Avance telediarario.
19,02 Un globo, dos globos, tres globos. "El monstruo de Sanchezstein".
20,00 ¿Conocemos España? Programa concurso.
20,40 Estudio estadio. Actualidad deportiva.
21,30 Telediarario. Segunda edición.
22,05 Baretta. "Camina como hablas".
"Estado de la cuestión" o "Tribuna del parlamento".
23,30 Últimas noticias. Buenas noches. Despedida y cierre.

MARTES

- 13,45 Carta de ajuste. "Canciones camp".
14,00 Apertura y presentación. Avance telediarario.
14,02 Panorama de Galicia.
14,30 Telediarario. Primera edición.
15,05 Hora 15.
15,20 Novela. (Capítulo II). "Resurrección", de Tolstoi.
15,55 Toros. Desde Zaragoza.
18,00 Despedida y cierre.
18,45 Carta de ajuste. "Blood, Sweet and Tears".
19,00 Apertura y presentación. Avance telediarario.
19,02 Un globo, dos globos, tres globos. El mundo de la música.
20,00 Documental. "Afar, el desplazamiento de los continentes".
21,00 Buenas noticias. Programa informativo.
21,30 Telediarario. Segunda edición.
22,05 Mundo noche. "Tokio".
22,30 Un hombre en casa. "La última sesión de cine".
23,30 Últimas noticias. Buenas noches. Despedida y cierre.

MIÉRCOLES

- 13,45 Carta de ajuste. "Fragmentos de zarzuelas" por Ana María Iriarte.
14,00 Apertura y presentación. Avance telediarario.
14,02 Panorama de Galicia.
14,30 Telediarario. Primera edición.
15,05 Hora 15.
15,20 Novela. (Capítulo III). "Resurrección", de Tolstoi.
15,55 Gente hoy.
16,20 Despedida y cierre.
18,45 Carta de ajuste. "Música española contemporánea".
19,00 Apertura y presentación. Avance telediarario.
19,02 Un globo, dos globos, tres globos. "El viaje fantástico: Acertijos".
20,00 Revista de toros.
20,35 Dossier. Programa informativo.
21,30 Telediarario. Segunda edición.
22,05 Starsky y Hutch. "Starsky y Hutch son culpables".
23,00 Escuela de salud.
23,30 Últimas noticias. Buenas noches. Despedida y cierre.

JUEVES

- 10,45 Carta de ajuste. "Ray Conniff".
11,00 Apertura y presentación. Santa misa desde Guadalupe y acto académico con motivo del día de la His-

PROGRAMA DE T.V. PARA LA PRÓXIMA SEMANA

DOMINGO

- 9,15 Carta de ajuste. "Escenas andaluzas", Tomás Bretón.
9,30 Apertura y presentación. Hablamos. Programa informativo dedicado a los sordomudos.
10,00 El día del Señor. Santa Misa.

- 10,45 Concierto de bandas.
11,45 Gente joven.
12,30 Sobre el terreno.
14,00 Siete días.
15,00 Noticias. Primera edición.
15,20 Largometraje. "De bote en bote".
16,15 Mundo en acción.
16,45 La abeja Maya. "Jack, la mariposa nocturna".

- 17,20 Aplauso.
19,00 625 líneas.
20,00 Fútbol. "Sevilla-Gijón".
22,00 Noticias. Segunda edición.
22,20 Estrenos TV. "El coleccionista de cerebros".
24,00 300 millones.
01,00 Últimas noticias. Buenas noches. Despedida y cierre.

2

LUNES

- 19,00 Carta de ajuste. "Los Bravos".
19,30 Presentación y avances. Polideportivo.
20,00 Redacción de noche.
20,35 Revista de cine. "Número 204". Incluye "Revista de TV".
22,30 Panorama musical. Despedida y cierre.

MARTES

- 19,00 Carta de ajuste. "Folklore: Selección de Jotas".
19,30 Presentación y avances. Polideportivo.
20,00 Redacción de noche.
20,35 Cófé-concierto. "Almudena Cano (piano)".
21,15 Orlando furioso. "Segundo episodio".
22,30 Más menos. Buenas noches. Despedida y cierre.

MIÉRCOLES

- 19,00 Carta de ajuste. "Waldo de los Ríos".
19,30 Presentación y avances. Polideportivo.
20,00 Redacción de noche.
20,35 Pop-grama.
21,45 Horizontes.
22,30 Tribuna de la historia. Buenas noches. Despedida y cierre.

JUEVES

- 19,00 Carta de ajuste. "La música de Carl Nielsen".
19,30 Presentación y avances. Polideportivo.
20,00 Redacción de noche.
20,35 Encuentros con las letras.
22,30 Tribuna de la cultura. Buenas noches. Despedida y cierre.

VIERNES

- 19,00 Carta de ajuste. "Allman Brothers".
19,30 Presentación y avances. Polideportivo.
20,00 Redacción de noche.
20,35 Cine club. Ciclo: Frank Capra. "Mujeres ligeras".
22,00 Documental. "Hablando del diablo".
22,40 Opinión pública. Buenas noches. Despedida y cierre.

SABADO

- 18,00 Carta de ajuste. "Zarzuela: La bruja", de Carrión y Chapí.
18,30 Presentación y avances.
18,31 Mundo deporte.
20,00 La clave. "El Papa". Película: "El tormento y el éxtasis".

THOMSON

TV en color GENERAL ELECTRICA
ESPAÑOLA AUTOCONVERGENTE
Con tubo PIL
Distribuidor y Servicio Técnico
RADIO RECORD
Travesía Generalísimo, 6 y José Antonio, 44 — Teléfono 212343

Buenas noches.
Despedida y cierre.

DOMINGO

- 18,00 Carta de ajuste. "Solera".
18,30 Presentación y avances.
18,31 Más allá.

- 19,00 Concierto. "Misa de Réquiem", Verdi.
21,00 Filmoteca TV. Ciclo Ronald Colman. "El paraíso del mal".
22,20 A fondo. Buenas noches. Despedida y cierre.

GLORIA SWANSON, UNA JOVEN OCTOGENARIA



El reciente Festival del Cine Norteamericano de Deauville no sólo ha ofrecido a los franceses la última producción cinematográfica de los Estados Unidos, sino que les ha dado también la oportunidad de comprobar que Gloria Swanson, la diva de "El crepúsculo de los dioses" ha soportado, de forma admirable, el paso de más de 80 años. En la foto, Gloria Swanson a su llegada al aeropuerto de Roissy. (FOTOFIEL)

RADIO LUGO

PROGRAMAS RECOMENDADOS PARA LA PRESENTE SEMANA:

INFORMATIVOS.— Diario: 14,30 y 22,00, Informativo de la SER; Lunes a sábado: 7,45. Matinal Cadena SER: 9,00. Informativo SER: 11,00 y 18,00. La SER informa: 14,15 y 21,30 Radio Noticias (local); 23,30. Hora 25.

COMENTARIO.— Sábado: 13,35. De lunes a sábado (Rivera Manso).

MISCELANIA.— Lunes a viernes: 10,00. Sin espacio ni tiempo (Manolo Sicart).

BOLSA.— Martes a viernes: 13,50.

LOTERIA NACIONAL.— Sábado: 12,15. Sorteo Lotería Nacional.

DEPORTES.— Diario: 23,30. Hora 25; Miércoles: 17,30. Fútbol Yugoslavia - España. Jueves: 12,50. La quiniela de los entendidos; Domingo: 17,00. Carrusel deportivo.

CONCURSOS.— Lunes a sábado: 11,05. Mediodía Cadena SER; 18,05. Mediatarde Cadena SER; sábado: 17,00. Los cuarenta principales.

CULTURAL.— Domingo: 10,30. Fogar de Breogán.

FEMENINOS.— Lunes a vier-

nes: 12,40. Porque eres importante, mujer (Lidia Pérez); Lunes, miércoles y viernes: 17,45. La novia del año; jueves: 18,05. Hablemos de niños.

RADIONOVELAS.— Lunes a viernes: 16,00. Milagros; 17,00. Y creó la familia.

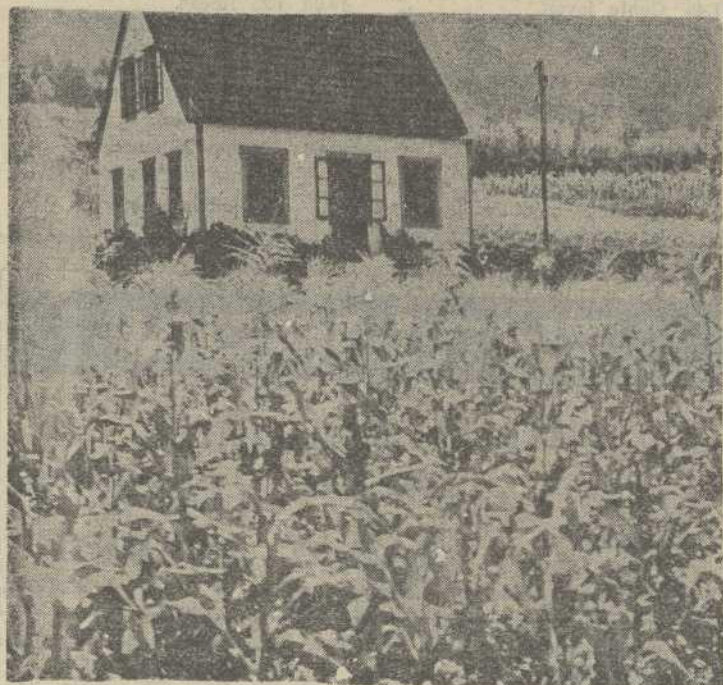
RELIGIOSOS.— Lunes a Sábado: 8,30 y 1,00: Sintonía y pensamiento (padre E. Angulo). Domingo, 8,15: Temas de hoy (padre E. Angulo).

MUSICALES.— Diario. 7,35. Alborada musical; Lunes a viernes.

22,15. Diario Musical SER; Lunes y martes: 20,30. Nuevo mundo musical (música sudamericana); Miércoles, 20,30. Black Feeling; Viernes: 20,30. Jazz en la noche; Sábado. 16,00. El gran musical del sábado; 18,30. Bob Dylan; 20,30. La noche es joven; 21,00. Resumen de los cuarenta principales; 22,15. Los discos de mi vida; Domingo: 8,30. Musicalísimo; 11,00. España en un Seat; 12,00. El Gran musical. 20,00. Discoteca de zarzuelas; 22,15. Canciones de otro tiempo.

COSAS DEL MAIZ

● LAS MULTINACIONALES ESTAN INTERESADAS EN QUE NO CONSIGAMOS EL AUTOABASTECIMIENTO



Desde los años 50 en que se empezó con los maíces híbridos en España y que el aumento de la superficie cultivada fue espectacular, hasta los famosos planes cuatrienales de 1968 para la intensificación de la producción, en que los datos que se daban de esas famosas subvenciones, no eran reales ni mucho menos, a causa de la forma y control en que fueron hechas, la superficie cultivada en los últimos tiempos en vez de aumentar, más bien tendió a disminuir.

DISMINUYE LA SUPERFICIE CULTIVADA

Aparte de lo anteriormente expuesto, surgieron de la manga unas importaciones en gran escala de maíz, para fomentar la ganadería intensiva a base de alimentaciones con piensos, en detrimento de las explotaciones extensivas. Si bien en los últimos años algo se ha cambiado esta mentalidad, por parte de algunos organismos, en cuanto a este tipo de explotaciones aún quedan caminos importantes que recorrer.

La producción en cuanto a cantidad se fue manteniendo, e incluso aumentando gracias al aumento de los rendimientos por diversas mejoras técnicas, pero no por aumento de la superficie cultivada. Este aumento en cuanto al consumo poco significó, pues nuestras importaciones fueron en aumento como fueron en aumento paralelamente a éstos, los grandes ingresos de unas cuantas casas multinacionales, que amparadas por nuestra Administración han estado haciendo su gran negocio y nos han estado introduciendo por nuestros puertos maíces más baratos de lo que nosotros producimos y al no poder competir con ellos nuestra producción irá perdiendo cada vez más importancia.

La actual problemática, o lo que es más importante mirando con vistas al futuro, ciertamente no existe sólo con el cultivo del maíz, sino que también es verdad que otros cultivos están con los mismos problemas, pero el de éstos no es menos grave y su inseguridad está bien patente, si bien en parte todo dependerá de las medidas a tomar, por los organismos competentes respecto a este tema, los cuales tendrán que salvar la difícil barrera de estas empresas

multinacionales que por su propio bien no les interesa lo más mínimo que nosotros consigamos el autoabastecimiento, ni que se realicen investigaciones para obtener variedades apropiadas a cada región, para así seguir dependiendo de ellos.

Así que tendríamos que decidirnos o bien a mejorar nosotros o a seguir dependiendo del capital y para conseguir esto tendríamos que fijarnos unos objetivos concretos que no sean sólo teóricos, como de costumbre, si no prácticos que sería lo ideal de este caso.

INVESTIGACIONES VARIADAS ADECUADAS

Para intentar mejorar nuestras producciones, tendríamos que intentar librarnos de la pesada carga de estas grandes empresas y apoyar la investigación con variedades adaptadas a las distintas comarcas y ver de poder cambiar en algunas raciones la cebada por el maíz, si bien en el sector avícola, por el gusto de nuestros consumidores tendrían que continuar dependiendo de éste. También para estas mejoras tendríamos que aumentar los rendimientos de nuestras cosechas y paralelamente a esto, ir consiguiendo una disminución en los costos de producción. Para lo último en nuestra región que es malicera por excelencia, tendríamos que salvar un problema difícil como es la excesiva repartición de tierras, por lo que la mecanización del cultivo es muy difícil, quizá este problema podríamos solucionarlo con el fomento de las asociaciones entre los agricultores.

En un principio se creía que el híbrido era una variedad de grano amarillo y dentado, lo cual no era así puesto que puede ser de varios colores, formas y textura de grano. Tampoco necesita cuidados de cultivos especiales con respecto a las variedades tradicionales, pero al ser mayor su capacidad productiva también es un poco más exigente y delicado en sus necesidades.

Lo verdaderamente importante de esta semilla es su procedencia de un cruzamiento controlado, razón por la que era para obtener una nueva variedad híbrida son necesarios varios años de estudios y experiencias.

Además debemos de tener en cuenta que no basta que una va-

riedad sea híbrida para ser buena, sino que esto habrá que probarlo en el campo, con ensayos y comparaciones.

DISTINTOS TIPOS DE HÍBRIDOS

Si bien hasta unos años los más conocidos eran los simples y dobles, actualmente existen otros tipos que están pegando muy fuerte en nuestros mercados.

Los simples proceden del cruzamiento de dos líneas puras, que a su vez proceden de autofecundación continuada de unas variedades con los caracteres que más interesan, eliminando cada año las plantas que no reúnan estas condiciones.

Los dobles proceden de cruzamiento de dos simples. Generalmente los simples pueden utilizarse como semilla comercial y puede ser tan productiva o más que los dobles, con la ventaja que las plantas suelen ser más uniformes, si bien la semilla es más cara y su adaptación es más compleja.

Luego tenemos los híbridos de tres líneas que se obtienen cruzando uno simple con una línea pura y presentan unas características intermedias entre los dos anteriores.

También existen los híbridos modificados y los topp-cros, obteniéndose este último del cruzamiento de una variedad con una línea pura, si bien en nuestro país apenas se conocen, parece que van a ser interesantes cuando no se disponga de los normales adaptados a unas determinadas condiciones.

VARIETADES ADECUADAS

Es éste un tema muy interesante y a la vez muy complejo. Así como en los centros de obtención y mejora se pueden obtener infinidad de combinaciones distintas, o lo que es lo mismo, una amplia gama de tipos diferentes de híbridos, también a la hora de sembrar tenemos que intentar elegir la variedad que más nos convenga y podemos asegurar que para cada clase de tierras tenemos una variedad, pero lo problemático es elegir adecuadamente ésta.

Para conseguir una buena cosecha tendremos que ver de antemano a qué fin vamos a destinar ésta y luego factor muy importante es la elección del ciclo vegetativo adecuado. Las casas productoras nos indican estos días aproximados que tienen que transcurrir hasta que la planta llegue a su maduración, si bien éstos varían mucho según la zona y las condiciones.

Si bien siempre es muy interesante hacer pruebas con las nuevas variedades que van saliendo al mercado, debemos procurar utilizar una variedad ya conocida, teniendo en cuenta los propios conocimientos prácticos y de los demás vecinos de nuestra propia zona, teniendo mucho en cuenta las distintas altitudes del terreno, climatología e incluso orientaciones de las diferentes fincas, siendo éstas de la misma comarca, facetas todas ellas a tener en cuenta que nos pueden obligar a utilizar muy distintos tipos de semillas.

Será importantísimo también sembrar lo antes posible, siempre que no tengamos riesgos de heladas tardías y en el ambiente sean las temperaturas lo suficientemente elevadas, que tendrán que ser siempre superiores a los 10° y que la humedad no sea excesiva para que la nascencia sea la adecuada. podríamos citar una lista interminable con muchísimas variedades, las cuales se han vendido en nuestro país en estos años.

Estas variedades, muchas de ellas no eran ni mucho menos las más adecuadas, pero se han permitido comercializar.

Actualmente ya se han variado estos criterios y para vender una determinada variedad el Ministerio le exige a las casas unos años de pruebas, lo cual ya está mejor concebido.

J. R. MOSQUERA

MATADEROS FRIGORIFICOS ESPAÑOLES, S. A.

MAFRIESA

NOTA DE PRECIOS

SUEVOS (La Coruña)

Los precios máximos por Kg. canal que regirán para la semana del 9 al 15 de Octubre de 1978, serán los siguientes:

TERNEROS

PRECIO MAXIMO

entre 126 y 130 kg.	260 Ptas. kg.
entre 131 y 140 kg.	257 Ptas. kg.
entre 141 y 150 kg.	255 Ptas. kg.
entre 151 y 160 kg.	252 Ptas. kg.
entre 161 y 180 kg.	250 Ptas. kg.
entre 181 y 190 kg.	240 Ptas. kg.
más de 190 kg., precio a convenir.	

PRECIO MAXIMO

TOROS	170 Ptas. kg.
NOVILLOS	160 Ptas. kg.
BUEYES	180 Ptas. kg.
VACAS Extra superior 1. ^a	165 Ptas. kg.
Extra superior 2. ^a	156 Ptas. kg.
Extra 1. ^a	145 Ptas. kg.
Extra	140 Ptas. kg.
Primera	130 Ptas. kg.
Segunda	110 Ptas. kg.
Tercera	95 Ptas. kg.
Cuarta	85 Ptas. kg.

CERDOS con canales comprendidas entre los 60 y los 80 kgs.

PRECIOS A CONVENIR

Todo el ganado ha de venir amparado por la correspondiente guía de origen y sanidad.



Consultas a D. Ramón Cabanella

Teléfono 600450 LA CORUÑA

ESPAÑA IMPORTA TANTOS PRODUCTOS LACTEOS COMO LA PRODUCCION LECHERA DE GALICIA

LOS AGRICULTORES FRANCESES NO DEJAN PASAR LOS ARTICULOS ESPAÑOLES

España ha importado en 1977 nada menos que leche fresca, leche en polvo y queso por valor de 3.067 millones de pesetas. Todos esos productos lácteos que España compró en el extranjero equivalen a 1.189 millones de litros de leche. Y para que estimen este dato digamos que Galicia en 1977 produjo 1.189 millones de litros de leche, esto es, un 22 por ciento de la producción española.

Al tiempo que se importan productos lácteos, ya saben lo que ocurre en Galicia: que sobra leche, que no hay a quien venderla, principalmente en los momentos de mayor producción. Muchos campesinos gallegos tienen que tirar la leche, porque no tienen a quien venderla. Otros, encontrándose en esa situación, la destinan a la cría de cerdos. Porque en Galicia hay muy pocas empresas como la Cooperativa Forrajera de Negreira que recogen toda la producción lechera de las vacas de sus socios. Sin embargo, cuando se dan las producciones altas de la primavera, ocurre que "Feiraco" tiene que transformar esa leche en polvo para vender ese excedente en épocas de escasez. Y esto lleva consigo unos grandes gastos financieros y las más de las veces pérdidas, al tener que vender ese producto muy por debajo de su costo. ¿Y todo por qué? Pues, porque la política láctea es pésima, ya que permite importaciones de productos que producimos en exceso. O sea, se compra a países ricos, productos que tenemos.

Estos días están saliendo hacia Europa diversos productos frescos españoles, que por su calidad y precio ventajoso, tienen una gran acogida en los mercados franceses, alemanes, etc. Pues bien, los agricultores franceses no los de-

jan pasar. Un granjero francés explicó así la situación: "No podemos vender nuestros productos y nos preguntamos por qué debemos permitir que los artículos españoles, más baratos, entren en nuestro país".

Esto dicen y hacen los agricultores franceses... Y seguidamente, la información sobre la C.E.E. que iniciamos en nuestro número anterior.

(DE Teiraco)

UN INCENDIO FORESTAL DESHACE UNA ROMERIA

Un incendio forestal, al parecer intencionado, ya que el monte comenzó a arder por cuatro sitios distintos, impidió que se realizase en su totalidad la romería de a Amola, a unos 7 kilómetros de Arzúa (La Coruña).

En el momento en que se inició el incendio se calcula que había más de cinco mil personas en las cercanías de la capilla donde se celebraba la fiesta, de la parroquia de San Esteban do Campo.

El fuego llegó hasta las pistas forestales, originando dificultades a los automóviles que habían llevado gente a la romería.

La Guardia Civil está llevando a cabo pesquisas para esclarecer los hechos.

PIENSOS
farro

- PIENSOS
- HARINAS
- COLONIALES
- VINOS
- PIELES

HERRERO LOBEJÓN e HIJOS, S.L.

Avda. del General Mola * (Estación)

TELEF. 221111 - 220512 - LUGO

página agrícola

La publicación española "Extensión Agraria" publica el siguiente artículo recogido de una revista francesa como especialmente seleccionado por su excepcional interés:

Después del embargo americano de la soja en el año 1973, Europa y, en particular, Francia, se han dado cuenta de su dependencia del extranjero para conseguir las proteínas necesarias para la alimentación de su ganado. Esta dependencia es, sobre todo, de soja, ya que en 1976 la torta de soja constituye los 2/3 de las importaciones francesas de tortas.

En el cultivo de las plantas proteínicas que puedan sustituir a la soja se plantea un doble problema. Uno en cuanto a la producción, que deberá ser competitiva con la de otros cultivos que gozan de la protección comunitaria (cereales, maíz, remolacha, etc.). El otro problema se relaciona con la utilización, ya que los productos de estas plantas proteínicas deberán competir con otras materias primas cuya cotización internacional es inferior en un 30-40 por 100 de sus homólogos europeos.

De hecho, el desarrollo de estos cultivos de plantas proteínicas dependerá prácticamente de la productividad que alcancen, de donde se deducen los grandes esfuerzos que se han de hacer para su selección, técnicas de cultivo, mejora cualitativa, etc.

MEJORA DE PLANTAS

El interés por las leguminosas de grano grueso ha surgido hace poco tiempo, por eso los programas de mejora de plantas se han planteado recientemente (diez años en el caso del habín, cuatro años en el del guisante y dos años en el altramuiz).

Para poder formar parte del abastecimiento francés de proteínas, las especies proteínicas deberán cumplir con ciertas condiciones. Han de asegurar a los agricultores un beneficio suficiente, han de ofrecer una cierta seguridad en los rendimientos y, por último, han de presentar para el consumidor, bien sea directamente, bien después de una transformación tecnológica poco costosa, un buen valor de utilización.

Estas condiciones traducidas en objetivos de una mejora de plantas suponen elevados rendimientos y estabilidad de los mismos, alto contenido en proteínas y calidad de las mismas, ausencia de factores perjudiciales.

Rendimientos

Las investigaciones encaminadas a conseguir mayores rendimientos se dirigen en dos direcciones. La primera es la obtención de tipos invernales más productivos que los de primavera, puesto que tienen una vegetación más larga y pueden cumplir su ciclo vegetativo normal fuera de las épocas de las grandes sequías.

La otra dirección, es la acción directa sobre el rendimiento mediante la selección clásica y de combinación de los factores que favorecen el rendimiento de una variedad, y la utilización del vigor híbrido en el caso del habín. Por otra parte, hay que destacar que la androsterilidad ha planteado muchos problemas. Se está investigando en este campo para mejorar la situación actual.

La inestabilidad de los rendimientos es uno de los principales frenos para el desarrollo de estos cultivos. Incluso dominando satisfactoriamente las técnicas de

EL PROBLEMA DE LAS PROTEÍNAS VEGETALES EN FRANCIA

cultivo se observa una gran irregularidad en los rendimientos. Esto se ha comprobado en el OETA de Chateau-Thierry, campo de producción donde los rendimientos medios son de 30 qm./ha. en diez años, variando los mismos de 6 a 65 qm./ha.

El origen de la inestabilidad de los rendimientos se encuentra ligado a una serie de factores como son: el medio, las plagas y enfermedades, la biología propia de cada especie, etc.

La acción del medio puede manifestarse por las necesidades en agua de la planta, que se mejoraría con la obtención de tipos de invierno y mejora de su precocidad; por las necesidades en elementos minerales, cuya solución podría ser la mejora de la interacción entre el Rhizobium y las variedades y por la acción de la temperatura, que podría concretarse en la mejora de la resistencia al frío, aunque esto parece difícil de conseguir. Por ello, en este momento, la selección se está centrando en tratar de conseguir que el actual nivel de resistencia no se pierda.

Igualmente, las plagas producen una fuerte inestabilidad de los rendimientos, por lo que el trabajo de la selección se concentra en mejorar los niveles de resistencia.

También interviene en los rendimientos la biología y morfología de las plantas. Así, por ejemplo, el habín se reproduce una tercera parte mediante autofecundación y las 2/3 partes restantes por polinización cruzada. Por lo tanto, en este caso, la presencia o la ausencia o, por lo menos, la mayor o menor abundancia de insectos polinizadores puede ocasionar variaciones en los rendimientos.

Incluso existen grandes variaciones en la relación peso del grano/peso de materia seca. Esta relación depende de muchos factores fuera de la planta misma, como son: las técnicas de cultivo, los factores climáticos, los ataques parasitarios, etc. En este campo, no debe olvidarse el propio papel de la planta. Todo lo que favorezca al desarrollo de la vegetación de la planta tiende a perjudicar la relación de transformación grano/materia seca total. Parece que dentro de la planta se establece una competencia entre la fase vegetativa y la fase reproductora. La acción directa del seleccionador sólo puede ejercerse modificando las características de la variedad.

Contenido y calidad de las proteínas

Teniendo en cuenta los actuales conocimientos y sin perjudicar el rendimiento, se puede esperar un aumento de proteína del 2 al 3 por 100 en los guisantes y del 3 por 100 al 5 por 100 en el habín.

También puede mejorarse la calidad de las proteínas, en particular sus aminoácidos, para obtener un mayor rendimiento en la alimentación del ganado.

Componentes perjudiciales

Los granos de leguminosas contienen algunos factores antinutricionales que limitan su utilización en la alimentación del ganado. En la actualidad están haciéndose estudios para conseguir

mejorar este punto.

Los taninos que contienen los tegumentos de los granos de habín, disminuyen el coeficiente de digestibilidad. La solución puede ser el quitar los tegumentos o la selección de habines de flores blancas, siempre y cuando que esto no tenga efectos secundarios.

Los alcaloides, que únicamente se encuentran en los saltramucos, pueden eliminarse mediante la selección de variedades dulces.

Los galactósidos producen una peor asimilación y una disminución de los rendimientos. En este aspecto aún no se ha iniciado ningún camino para solucionarlo y los trabajos actuales están en la fase de concretar cual es la incidencia zootécnica de estos compuestos.

De todas formas hay que señalar que el guisante es la planta que posee menos factores antinutricionales.

En resumen, puede decirse que la selección puede jugar un importante papel en el desarrollo de las plantas proteínicas.

Sin embargo, es conveniente instalar algunos centros experimentales. Estos centros, correctamente repartidos por toda Francia, permitirán conocer los factores de rendimiento, registrar todos los datos técnicos, agronómicos, climáticos, etc., para conseguir un mejor dominio de la producción y luego poder hacer una transportación más fácil para los trabajos de mejora de plantas.

TECNICAS DE CULTIVO

Es importante conocer las fechas de siembra del guisante y del habín. Estos datos están en función de las zonas y del tipo de cultivo. El habín de invierno se siembra, en el Norte de Francia, del 15 de octubre al 1 de noviembre; en la Cuenca de París, del 20 de octubre al 10 de noviembre y en el Sur de Francia del 25 de octubre al 15 de noviembre.

Los guisantes de invierno se siembran de 8 a 10 días más tarde que el habín de invierno.

El habín y el guisante de primavera se siembran lo más pronto posible y siempre antes de finales de marzo.

Para el guisante de invierno no son aconsejables las siembras tempranas. Las efectuadas entre el 25 de octubre y el 10 de noviembre, en la zona de París, producen plantas resistentes al frío y se pueden librar de las infecciones de enfermedades tempranas. Por otra parte, son las que proporcionan una mayor productividad.

Para demostrar la importancia de la época de siembra, algunos autores indican que, para las variedades de primavera, por cada día que se retrase la siembra, a partir del primero de marzo, se produce una pérdida de rendimiento de aproximadamente 0.5 qm./ha.

PLANTAS OLEAGINOSAS

Paralelamente a las especies proteínicas que acabamos de citar, las especies oleaginosas (colza, girasol, soja, lino, etc.), pueden aportar una parte, no despreciable, de las proteínas que Francia necesita para su consumo.

Colza

Entre las especies oleaginosas la colza ocupa un lugar privilegiado y los esfuerzos de la investigación tanto en el aspecto de técnicas de cultivo como en el de la creación de nuevas variedades, han sido muy importantes durante los últimos veinte años.

En Francia existen dos factores que favorecen el nuevo auge que está tomando la producción de colza: uno es que el consumo de tortas aumenta rápidamente, en especial en el ganado vacuno. Las tortas de colza pueden contribuir a este abastecimiento.

El otro factor consiste en que las investigaciones bromatológicas han eliminado las dudas que existían sobre la utilización de aceite de colza y, por lo tanto, empezará a consumirse de nuevo

este aceite.

La solución del cultivo de colza se basará, por una parte, en mejores variedades, y por otra, en el dominio del cultivo y en particular de los problemas de plagas y enfermedades.

Las superficies de siembra son unas 450.000 hectáreas de colza de invierno y unas 20.000-30.000 hectáreas de colza de primavera.

Girasol

El valor del aceite y de la torta de girasol hacen pensar que este cultivo está llamado a jugar un importante papel en el desarrollo de la producción de semillas oleaginosas, aunque con algunas condiciones: que el girasol, realmente, se tenga en cuenta en las alternativas de cultivo, lo que está muy lejos de ser una realidad y que las variedades puestas a disposición de los agricultores tengan una gran estabilidad en su rendimiento o en sus características agronómicas. Se calcula que las superficies de girasol son unas 80.000 hectáreas.

Soja y lino

El desarrollo de estos cultivos dependerá ante todo de la reglamentación económica del Mercado Común en cuanto a garantías de precio para el agricultor. En condiciones óptimas, las superficies podrían estar entre 50.000 y 80.000 hectáreas de soja

y 25.00 a 30.000 hectáreas de lino oleaginoso.

Maíz

No hay que olvidar el papel del maíz en el abastecimiento de proteínas en Francia.

Las nuevas variedades de maíz que acaban de aparecer poseen un 2 por 100 de proteína más que las actuales. Es posible esperar, para finales de 1970, 500.000 qm. de estas variedades y cerca de 35.000.000 qm. para el año 1985.

Este adicional 2 por 100 de proteínas, equivaldría, en dicha fecha a 70.000 tm. suplementarias de proteínas, lo que supondría un equivalente de 70.000 a 100.000 hectáreas de cultivo de plantas proteínicas.

UTILIZACION PARA EL CONSUMO ANIMAL

En este campo todavía quedan por aclarar muchos puntos. Si, para los animales monogástricos, las calidades y los límites de consumo de las especies proteínicas comienzan a estar bien definidos, no ocurre lo mismo para los rumiantes.

Para éstos, parece posible que puedan utilizarse los guisantes y los habines, aunque hay que completar la información para determinar las cantidades que deben incorporarse a las raciones.

Lo mismo ocurre con las tortas de colza y girasol para que los factores limitantes están bastante bien definidos, pero cuyas dosis podrían variar en función de la mejora de la calidad del grano que pueda obtener en el futuro.

Didier GODART

("Cultivar", abril 1978)

INDUSTRIAS ABELLA, S.A.

MATADERO GENERAL FRIGORIFICO

Teléfonos 213340 4 LUGO

Los precios vigentes por Kg. canal para la semana del 8 al 15 de Octubre de 1978, serán los siguientes:

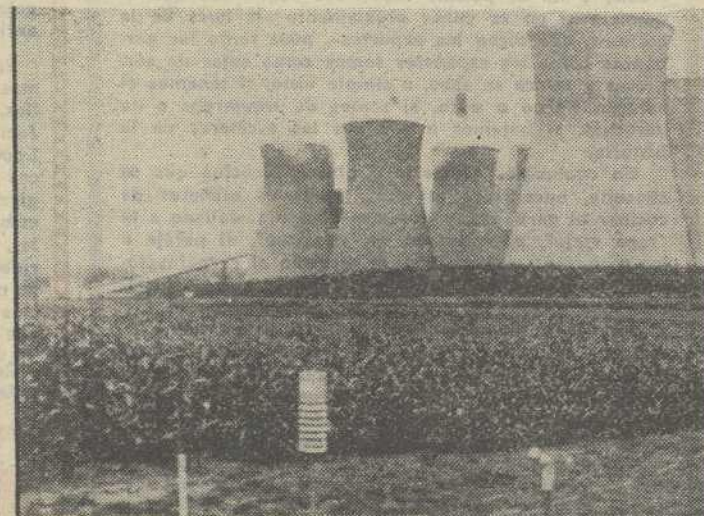
VACUNO

VACAS	Ptas. Kg./c.	TERNEROS	Precio Máx.
Superiores hasta	160,00	Terneros	de 90/125 a 250,00
Extra A	de 125,00 a 135,00	"	de 126/130 a 245,00
Extra B	de 110,00 a 120,00	"	de 131/140 a 243,00
Extra C hasta	105,00	"	de 141/150 a 240,00
Primeras	de 95,00 a 104,00	"	de 151/160 a 235,00
Segundas	de 85,00 a 94,00	"	de 161/180 a 220,00
Terceras	de 72,00 a 84,00	"	de 181/190 a 200,00
TOROS	de 130,00 a 150,00	"	de 191 en adelante
BUEYES	de 125,00 a 150,00		precio a convenir.
NOVILLOS	de 140,00 a 160,00		

SACRIFICIO DE GANADO PORCINO, CONSULTAR PRECIOS

Cerdos madres a 80 Ptas. Kilo canal precio máximo según calidad. Verracos a 70 Ptas. Kilo canal precio máximo según calidad. El ganado ha de venir amparado por Guía de Origen y Sanidad.

Calefacción para las tierras



En los alrededores de esta central eléctrica de Neurath, Alemania, se está llevando a cabo un interesante experimento agrícola que no sólo ha dado cosechas más abundantes y rápidas sino que incluso hace crecer plantas tropicales en ese frío clima continental: mediante una red de tuberías subterráneas, se aprovecha el calor sobrante de la central para calentar los campos.—(FOTOFIEL)

FRIMISA

FRIGORIFICOS DEL MIÑO, S. A.

MATADERO GENERAL FRIGORIFICO, N.º 66

Ortiz Muñoz, s/n. — Telf. (982) 21 38 45 — Apdo. 341 — LUGO

Precios que regirán en la semana del 8 al 15 de Octubre de 1978.

TERNEROS

90 a 130 Kgs.	250 Ptas.
131 a 140 Kgs.	245 Ptas.
141 a 150 Kgs.	240 Ptas.
151 a 160 Kgs.	235 Ptas.
161 a 170 Kgs.	230 Ptas.
171 a 180 Kgs.	225 Ptas.
181 a 200 Kgs.	220 Ptas.

Los que excedan de 200 Kgs., precio convenir

VACAS

Extra sup. sin sebo a 150 Ptas.	145 Ptas.
EXTRAS	145 Ptas.
Primeras	135-140 Ptas.
Segundas	125-130 Ptas.
Terceras A	100-120 Ptas.
Terceras B	80-100 Ptas.

NOVILLOS

de 150 a 160 Ptas. Kg.

TOROS

de 140 a 150 Ptas. Kg.

NOVILLAS

de 150 a 165 Ptas. Kg.

Se recuerda a los vendedores la obligación de que todas las reses han de venir amparadas por la correspondiente Guía de Origen y Sanidad.

La página agrícola

GASTROMANIA

LOS GARBANZOS

Por José Manuel VILABELLA

Ayer comprendí horrorizado que me había convertido en un adicto. En un adicto a los garbanzos. Ustedes dirán que no es para tanto, pues casi todos los españoles somos, de facto, unos comedores de garbanzos desde que venimos al mundo, y ese vicio es como una cruz que tenemos que soportar por ser descendientes de Pulafagórides el cartaginés; pero, sin embargo, estoy desconsoado y triste porque he tenido que abandonar para siempre una de mis caras convulsas: la del odio al garbanzo y al cocido madrileño.

Hoy me siento como un mutante; como uno de esos seres un poco monstruosos y un poco ángeles a los que la naturaleza ha hecho la faena de cambiarse el sexo de la noche a la mañana y los deja en medio de la calle y de la vida sin saber qué hacer; me siento como uno de esos demócratas recién nacidos, que han cambiado de camisa y de canciones, y han pasado de la democracia orgánica a la inorgánica, del dígito a la urna, del fu al fa, y que están todavía parados como unos pasmarotes con los dedos polvicosos convertidos en huéspedes molestos.

Yo, la verdad, me sentía ideológicamente comprometido con mi paisano Julio Camba en la lucha sin cuartel contra los garbanzos. Estaba totalmente identificado con los que echan la culpa del exceso de garbanzos en la dieta secular del español; y si somos bajitos, cabezones y con mala leche, yo siempre decía que era por los garbanzos; porque hay una serie de connotaciones que van desde la literatura a la sociología, pasando por la política, que identifican al garbanzo con todo lo pedestre, basto, poco noble y ordinario que ocurre en el país. A don Benito Pérez Galdós, sin ir más lejos, sus enemigos literarios le llamaban don Benito "el Garbanzoso", y desde tiempos inmemoriales la prosa garbanzosa es la que se hace por el vil metal, de una forma precipitada y un poco a lo loco; es una prosa que no aspira a ese premio que los dioses conceden a los mortales y que algunos llaman gloria. Es una prosa que sólo pretende conseguir unas pesetas para poder comer caliente un día sí y otro no. Es, valga la redundancia, una prosa prosaica para ir tirando.

El garbanzo no es una leguminosa papilonacea corriente. Eso se nota a simple vista. El garbanzo tiene cara de señor bajito; con su calva, su naricilla aguilona y sus moletitos un tanto desprendidos. A un garbanzo cualquiera le pone usted una boina y lo ha convertido en un vaso; le coloca una barretina y es un catalán de toda la vida; y un garbanzo con montera picona es un asturiano el día de las piraguas. Todos los garbanzos se parecen, como nos parecemos todos los españoles.

¿Y los garbanzos negros? ¡Ah, los garbanzos negros! Esos son más garbanzos que los demás, porque son como los españoles de la Guinea, garbanzos solitarios y tristes que se pasan la vida hablando mal de otro garbanzo negro —pero duro y terrible— que también se llama Macías.

Son garbanzos famosos y bien recibidos en todos los cocidos del país los procedentes de la Moraña de Arévalo, del término de Fuentesauco, de la provincia de Zamora, y los que han nacido en el partido segoviano de Santa María Real de Nieva.

El gastrólogo, que tuvo a lo largo de su vida innumerables oficios —más oficios que beneficios— fue durante una temporada vendedor de garbanzos por cuenta ajena.

—Buenos días, don Leandro, le traigo una partida de garbanzos que es cosa exquisita.

Pero don Leandro ni se inmuta, pues si algo caracteriza a los compradores de garbanzos es su escepticismo. No se fían ni de su señor padre, y, como Santo Tomás, necesitan ver para creer, y en vez de la mano en la llaga ponen la mano y el ojo en el garbanzo. Cuando los demócratas, los poetas, los soñadores, los ingenuos y los gobernadores civiles van, los tratantes de garbanzos vienen, pues está legumífera tan española y cañí es absolutamente impensable, y no es posible saber sus cualidades gastronómicas si no se cuece previamente —la hora de la cocura, que dicen los expertos—, pues tanto los garbanzos como los españoles somos como cajas de sorpresas y nunca se sabe, a simple vista, si tenemos el corazón tierno o duro, si somos de izquierdas o de derechas, si bajamos o subimos las escaleras de la historia.

En cualquier recetario o libro de cocina que se consulte, encontrará el lector múltiples maneras de cocinar el garbanzo, y desde el cocido castellano a la "ropa vieja", pasando por el "desarme", el potaje o los garbanzos en ensalada, le servirán al carpetovetónico de espejos para verse reflejado. El vínculo histórico que une a un auxiliar del Catastro con el Cid o con Santa Teresita del Niño Jesús es el que pasa a través del cocido, el que tiene como eje a esta leguminosa tan hispánica y desgarrada. El español es él, su circunstancia y el cocido madrileño, o acaso, su circunstancia sea concretamente ese garbanzo gordo que le acompaña a través de este valle de lágrimas y que configura tanto su cuerpo, al que se han de comer los gusanos, como su alma inmortal y garbanzera.

Como el autor se ha cambiado de chaqueta y ha sufrido eso que ahora se llama una evolución rápida, quiere aportar al conocimiento culinario de las masas una receta que libere al garbanzo de su mala fama; que cree imagen y sea publicitariamente válida. Una receta de relaciones públicas.

Me estoy refiriendo a la tarta de garbanzos, una de las exquisiteces de la repostería tradicional, que es, sin embargo, poco conocida por nuestras cocineras actuales. La copio directamente del libro "La cocina práctica", de don Manuel Puga y Parga, ilustre gallego más conocido por el nombre de "Picadillo". La receta dice así:

"Se cuece una libra de garbanzos, quitándoles la piel cuando estén cocidos y machacándolos luego en el almirez. Al estar reducidos a pasta se coloca ésta

RECUERDO DE RAMON FERREIRO

JACINTO SOLEDAD

Por Francisco Javier MARTIN ABRIL

Hay nombres tan bonitos que parecen seudónimos y seudónimos tan vulgares que parecen nombres de verdad. José Martínez Ruiz, después de firmar así, con su nombre y sus dos apellidos, tanteó varios seudónimos para quedarse al fin con ese cápsula cenida, aguda y limpia, tan de acuerdo con su prosa: Azorín. No lo pongo entre comillas. Queda mejor sin orejeras, sin pendientes. Me molestan las comillas, que estropean a veces la claridad de la grafía.

No sé por qué algunos escritores, teniendo nombres brillantes, utilizaron seudónimos. Emile Herzog, que no está mal, se firmó siempre con el seudónimo de André Maurois. Tampoco era feo ni corriente el nombre de Dino Segre. Pues se acogió al seudónimo de Pitigrilli. Era médico Dino Segre, y se nota en muchas de sus literaturas. Asimismo era médico Georges Duhamel, que firmó sus primeros libros con este seudónimo: Denis Thevenin. Habría que estudiar atentamente la relación entre la medicina y la literatura.

En cierta ocasión me dijeron que uno de los seudónimos más esbeltos de las letras españolas era el de Noel Clarasó. No señor. Noel Clarasó no es seudónimo. Se llama así nuestro buen amigo. Un nombre de arpa en claridad. Y por si fuera poco, su segundo apellido es Daudi. Casi Gaudí. Clarasó, que me escribe unas cartas preciosas, nació por casualidad en Alejandría. No me lo ha dicho él. Qué callado se lo tenía. Nos lo dice don Federico Carlos Sols de Robles, que si que escribiendo con la agilidad y la alacridad de siempre. Ya saben ustedes que los poetas y los escritores no envejecen. A menudo ganan con los años: rejuvenecen, maduran.

Hace ya mucho tiempo, casi medio siglo, recibí un libro de versos de Jacinto Soledad. Vaya un nombre, compañero. El libro se titulaba —se titula— "El piloto perdido", y la edición es refinada, primorosa, despejada, clara. Ya había publicado el poeta otro libro, "Escalera de color", y a los pocos años escribía "La voz del agua". No es muy conocido Jacinto Soledad como poeta lírico. No encontrarán ustedes este nombre en ninguna antología. Pero ahí están sus poemas, en esos libros que él me dedicó, con su proverbial generosidad de gran señor, y que ya tienen ese color amarillento, canela, fofado, de oro viejo, que los días y las noches, las primaveras y los otoños, van dejando caer sobre los libros. Es el color del tiempo. Es el color de la antigüedad, no de la vejez.

En "El piloto perdido" hay pocas melancolías. Todos son sencillos, claros, hermosos, humildes. Jacinto Soledad huía de lo que Lope llamaba peregrinidades, voces nuevas, palabras rebuscadas, giros reforzados. Lo bonito es escribir cosas finas, agudas, originales, luminosas, con sencillez y claridad, sin recurrir a retóricas que ya no se llevan ni a estructuralismos que no han conseguido lo que pretendían.

Qué fresco, qué de agua clara y de aire transparente, aquel poe-

ma: "Mañanita clara —del Señor San Juan; —te busqué en la fuente, —no te pude hallar." Pero el poema que más me hirió de "El piloto perdido" fue el último del libro, una especie de testamento poético. Quería el poeta vivir en un pueblo de veinte casas blancas, "en la ladera de un monte, junto a un pinar y una playa." "Quiero, al llegar a la hora —de rendir mis cuentas claras, —tener la conciencia limpia —y un hijo junto a la cama. —Quiero dejar por herencia —un par de galgos de caza —y, rebuscando tesoro, —el Kempis bajo la almohada. —Quiero partir hacia Dios —cual almirante de España, —en un cajón de caoba —y entre las manos, la espada."

Jacinto Soledad, seudónimo de Ramón Ferreiro, acaba de morir en Madrid. Me comunican la noticia por teléfono y en seguida he buscado sus libros del color del

tiempo, para releerlos ya en el umbral del otoño. Qué firme amigo nuestro era Ramón Ferreiro, hermano de Fernando, también amigo del alma. Siempre encontrábamos al amigo de siempre. Alto, fuerte, de perfil anguloso y noble, parecía un romano o un almirante con espada de invariable cordialidad. Hablaba con voz medida, como a media rienda, con esa elegante suavidad de los hombres de mundo y no mundanos. Nos veíamos de tarde en tarde.

Otra baja, se nos ha perdido el piloto perdido. Otro hueco. Cuántos huecos, este verano, Dios mío. Y nos entra frío por estos huecos. Qué solos nos vamos quedando. Ya tenemos muchos más amigos en la eternidad que aquí y ahora. Voy a rezarte una oración, almirante.

(De "El Norte de Castilla")

UN CHAO LEDO PERDIDO HALLADO EN "LA PAZ", PERIODICO DE LUGO

LA PAZ, como saben todos los eruditos lugueses y algunos que no lo somos, era un periódico, impreso por Soto Freire, que vio la luz en Lugo a finales del infuasto año 1868, para defender los ideales católicos y la ideología carlista —carlista de D. Carlos VII—, aunque tratase de disimular ambas tendencias substituyéndose, cándorosamente, "PERIODICO DE INTERESES GENERALES".

Andaba yo el otro día hojeando y ojeando unos ejemplares de LA PAZ, correspondientes a 1872, olisqueando como un sabueso las huellas del acérrimo carlista villalbés D. Pascual Silveiro Gayoso, abogado, residente por entonces en la calle Miño, número 4, de la capital de nuestra provincia, quien había sido elegido Diputado provincial por el distrito de Villalba en 1866, habiendo ocupado antes los cargos de Promotor Fiscal y Registrador en su villa natal, y de quien se dice que tuvo que huir de Lugo a una de caballo, en el mencionado año 1872, para evitar ser detenido por mor de sus actividades políticas, debiendo para salvarse abandonar a su esposa Simona Esquivel Sanz, navarra, y a sus cinco hijos menores Eusebio, Alberto, José, Asunción y Vicente, yendo a fallecer en Estella, en 1873, después de peregrinar por Francia e Inglaterra, de unas fiebres, probablemente tifoides, cuando se disponía a luchar al servicio de aquel D. Carlos VII del que afirmaba un corresponsal del HERALD de Nueva York que le entrevistó por aquel tiempo que era "de elevada estatura, de hermosas facciones y de rostro expresivo cubierto de barba negra".

Andaba yo, digo, siguiendo el rastro de ese Silveiro que se me antoja un barojano Aviraneta villalbés, cuando hete aquí que en el número 508 de LA PAZ, de fecha sábado 30 de marzo de 1872, año IV del periódico, página dos, descubro un poema que firma José María Chao, fechándolo en Villalba a 26 de marzo de ese año, y al que el autor titula "A JESUS AGONIZANTE". Aquí diré, de paso, algo que aún no se dijo nunca de Chao Ledo: que también era carlista y para probarlo basta la lectura de su poema: "A. S. M. EL REY D. CARLOS VII (q.d.g.)" y en el que, además de otras cosas, dice nada menos que esto:

Si Tú eres Rey, Rey a la antigua usanza,
Camino al sollo te abriré la lanza.

¡Caramba con don José María! ¡Válites! ¡Válites! —exclamaría Valle Inclán si lee eso.

¿E qué, anaco de ferra corrupta? ¿E qué? —dirá mi entrañable incordiante, que es muy "enxebre". Nada, hombre, nada. El hecho es si no tendría excesiva importancia si no ocurriese que en el libro "POESIAS DE D. José María Chao Ledo", editado por el Centro Villalbés de Buenos Aires en 1931, no figura ese poema y, por lo tanto, como tampoco Lence-Santar lo cita en las "Notas Biográficas de don José María Chao Ledo" que cierran el citado libro, podemos deducir fundamentalmente que ni Lence —historiador— ni García Hermida —periodista y poeta—, que fueron los recopiladores de la obra del cura-poeta villalbés, aunque sabían que éste había sido colaborador de "EL ECO MINDONIENSE" en 1882, 1883 y 1893 y de "MENESTRA DE TIPOS POPULARES DE GALICIA"

EL ULTIMO POEMA DE MANUEL FERREIRO

Poco antes de morir, Ramón Ferreiro (o Jacinto Soledad), gobernador civil durante varios años, conferenciante, escritor (autor de "La voz del agua", "La mirada abierta", "Temas vallisoletanos") y persona entrañablemente vinculada a nuestra provincia escribió el siguiente

Recibe, tensa tu visita
repentida de llevarme,
que me alabarte ni quejarme
por ser un ensayo nuestra cita.
Eres, como siempre, exquisita
en esas breves de desarme:
¿Por qué, cuando amago de asfixiarme
si mi alma no estaba escrita?
No fue el dolor de la contienda.
Superas, tu aguijón, tus agravios,
apoyado, fe que todo aguantas.
Puse en agonía como prendas,
pidiéndoslas perdón con vientos labios
y un estómago en la garganta.

Estos son los tres grandes caracteres de la poesía de Chao Ledo: acendrada religiosidad, ternura, sencillez.

JOSE LUIS GARCIA MATO

"París-Berlín 1900-1933": Psicodrama de una nación

✧ POR PRIMERA VEZ, LOS FRANCESES TIENEN OPORTUNIDAD DE CONTEMPLAR UN PANORAMA COMPLETISIMO DE LA CULTURA ALEMANA INMEDIATAMENTE ANTERIOR AL NAZISMO

Por Claudine CANETTI

Una revelación fascinante. Estas son las palabras que vienen a la mente cuando queremos traducir la impresión producida por la exposición "París-Berlín 1900-1933", presentada este verano en el Centro Pompidou, el famoso y discutido "Beaubourg".

Esta es una exposición que no sólo hará época en la historia del Beaubourg, sino de la museografía en general. Exposición enciclopédica o, como la llamó el comisario alemán Werner Spies, "Psicodrama de una nación". Por primera vez en Francia, desfilan ante los ojos del espectador un panorama completísimo de todo lo que produjo la cultura alemana durante los 30 años que precedieron al triunfo del nazismo: pintura, arquitectura, grafismo, urbanismo, arte industrial, fotografía, cine, teatro, música —nada falta y todo es una revelación.

UN ARTE DESCONOCIDO

El arte alemán del siglo XX es casi desconocido en Francia, al menos por el gran público. Del expresionismo recordamos algunos filmes, y para muchos la palabra es sinónimo de extravagancia y locura. Impresión que quizás les confirmen, en este caso, las salas destinadas a la pintura. El "Bauhaus", esa academia de arte y arquitectura moderna que ejerció una influencia revolucionaria en el mundo, es conocida de nombre, pero muy pocos conocen su contenido y significado.

El título de la exposición: "París-Berlín: relaciones y contrastes entre Francia y Alemania de 1900 a 1933", se presta cierta confusión. En primer lugar, porque las relaciones artísticas entre ambos países, antes y más aún después de la primera guerra mundial, fueron siempre en un solo sentido, tanto en pintura como en literatura. Los artistas alemanes iban a Francia y se apasionaban por las experiencias de sus colegas parisinos, mientras que París, convencido de ser el centro del mundo del Arte, tendía a ignorar lo que se hacía en Alemania. Las tensiones políticas no mejoraban precisamente esta incompreensión.

Otro elemento que puede engañar en este paralelismo "París-Berlín", es que, contrariamente a lo que sucedía en Francia, en Alemania existía una verdadera "descentralización" artística y cultural. Junto a la capital, diversas ciudades de provincia desempeñaron un papel esencial en la evolución del arte alemán. En Dresde y en Munich se constituyeron respectivamente los dos grupos en torno a los cuales se polarizarían las dos grandes tendencias del expresionismo alemán: "Die Brücke" ("El Puente") y "Der Blaue Reiter" ("El jinete azul"). El movimiento "Dada" se desarrolló en Colonia y Hannover tanto como en Berlín. El arquitecto Walter Gropius, fundador del "Bauhaus" lo instaló en Dessau. Además, Stuttgart, Darmstadt, Düsseldorf, Frankfurt y Weimar, fueron también importantes centros artísticos.

Pese a todo, Berlín, ciudad perfectamente cosmopolita, fue hasta la llegada de los nazis al poder uno de los grandes centros intelectuales de Europa, al que afluyeron sobre todo los artistas de



Georg Grosz: "Acuérdate del tío Augusto, el inventor desafortunado", una de las obras expuestas en el "Beaubourg" parisino. (Foto EFE - FIEL)

vanguardia de la Europa del Este: rusos, húngaros, rumanos, checos.

UN MUNDO DE VIOLENCIA Y CRUELDAD

El mundo del expresionismo alemán es casi siempre un mundo en el que reinan la violencia, la crueldad, la fealdad y el drama. Buen ejemplo son las obras de pintores como Otto Dix y Georges Grosz, feroces caricaturistas que dibujaban los horrores de la guerra. El expresionismo es el contrario del arte desinteresado por todo lo que no sea el arte mismo. A la búsqueda estética racional propia de los franceses, estos artistas alemanes oponen la expresión casi salvaje de la sustancia de los seres y de las cosas. Ernest Ludwig Kirchner, uno de los fundadores del grupo "El Puente" (que se suicidó en 1938), Emil Nolde u Oskar Kokoschka, pintan personajes aterrados, macabros o satánicos. Su pintura es verdaderamente la expresión de un drama: drama subjetivo o drama social.

Frente a este mundo demente, desmesurado, el "Bauhaus" es una isla de razón y de luz. Arquitectos como Gropius, Hannes Meyer o Mies van der Rohe (que fueron los tres directores sucesivos del "Bauhaus"), pintores como Wassily Kandinsky y Paul Klee, "maestros de taller" de cerámica, tejido, arte del metal, ebanistería, dieron allí unas enseñanzas cuya calidad y novedad tendrían una inmensa influencia en todo el mundo. La mayor parte de la exposición dedicada a esta experiencia es realmente apasionante: descubrimos el nacimiento de un nuevo arte, de un estilo de vida inédito en el que la belleza, la razón de la armonía forman parte de lo cotidiano. La influencia de este movimiento resultó multiplicada por la misma persecución nazi que obligó a emigrar a sus miembros, los cuales continuaron su obra, sobre todo en los Estados Unidos.

UN TRIPTICO SIMBOLICO: "LA PARTIDA"

Otra sección de la exposición permite seguir la evolución del "arte industrial", precursor del arte "design" y la actividad creadora de Peter Behrens, "consejero artístico" de la gran firma industrial AEG, que no sólo dibujó fábricas, sino lámparas eléctricas o ventiladores, "modestos y sobrios", según las palabras de Le Corbusier.

El grafismo también está presente, como los impresionantes carteles políticos de la época de la República de Weimar y luego del periodo ascendente del nazismo. La fotografía presenta interesante sección sobre los contactos literarios franco-alemanes, marcados por el drama de la guerra.

Este panorama colosal del arte alemán de la primera mitad del siglo se cierra con un tríptico de Max Beckmann, "La Partida", prestado por el Museo de Arte Moderno de Nueva York —cuadro pintado en 1932-1933—, inmediatamente antes del triunfo del nazismo. Es un símbolo de toda la exposición, que no es más que una larga y violenta prefiguración de esa pesadilla de la historia alemana contemporánea, que haría caer una noche tenebrosa sobre su cultura.

(Fiel - Servicios Especiales de EFE-APF)

La marcha de la tortuga



Está en pleno apogeo la temporada turística. Avalanchas de personas salen de las ciudades rumbo a los lugares turísticos. Y esta tortuga no quiere ser menos. "Charlie" se llama, nombre que lleva pintado sobre su concha. Parte con su equipaje a cuestas... aunque no quede muy claro para qué le servirá el cepillo de dientes. (FOTOFIEL)

táboa redonda

en un recipiente hondo y se le agregan dieciséis yemas de huevo, dos a dos, rematando la operación con un huevo entero.

"Se le añade finalmente una libra de azúcar blanco reducido a polvo fino, y se trabaja la masa por espacio de unas dos o tres horas, pues cuanto más se mueva más fina resulta la tarta".

"Se coloca luego en un molde de tarta, cubierto de antemano con un papel engrasado y se hace cocer en el horno hasta que esté bien dorada".

"Al sacarla se espolvoreará de azúcar y se adorna". Después de esta confesión, querido lector, me siento más tranquilo y con un nuevo objetivo en la vida: la de portar la bandera garbanzera por el mundo adelante; la de cantar las excelencias de nuestra querida leguminosa. Soy un hombre nuevo que reniega de sus escritos de ayer, y con mi voz recién nacida de fanático de nuevo cuido grito a los cuatro vientos: ¡Vivan los garbanzos de Fuentesauco! ¡Arriba el cocido madrileño!".

Esto es todo lo que queda de la poesía de Chao Ledo: acendrada religiosidad, ternura, sencillez.

JOSE LUIS GARCIA MATO

★ MUSICAL DISCOS ★ MUSICAL DISCOS ★ MUSICAL

Escribe: BALHIGFER

● NUEVOS LP'S ●

- ***** Inmejorable
- **** Muy bueno
- *** Bueno
- ** Aceptable
- * Malo

"JAPAN"/JAPAN (Ariola)***. El grupo Japan suena a Zeppelin, Pistola y puede a Alice Cooper, en ocasiones; pero nunca llega a la altura de ninguno de los citados. Su elepé se deja oír aceptablemente eso sí, mas se nota una línea reiterativa en las canciones. Era de esperar si se tiene en cuenta que el autor de todos los cortes del disco es un solo señor: David Syvian. Resumiendo: disco aprovechable para discotecas mayormente.

"Canciones de amor y de tierra"/Josiana (EDIGSA) ****. Josiana es una de las cantantes más representativas de la canción occitana actual. Este es su tercer L.P., aunque el primero producido aquí. Poetas occitanos son los letristas de las canciones del disco; poetas muy arraigados a su tierra y que son mucho más sensuales que intelectuales. Estamos ante un trabajo digno en el que destacan el buen gusto y la sencillez, que denota un disco hecho con responsabilidad.

"SUPER SOUL"/VARIOS (Hispanavox)****. Esta serie, integrada por 10 LPs, recoge lo más importante de tan interesante parcela de la música negra. Los nombres de Otis Redding, Wilson Pickett, Roberta Flack, Joe Tex, Arthur Conley, Ray Charles y otros pueden darnos una idea del indudable interés de estos discos. No cabe duda de que "Sentado en el muelle de la bahía" de Redding, "Suavemente me mata con su canción" de la Flack o "Rezo una pequeña oración" de Aretha Franklin son obras maestras que siempre gusta escuchar.

"EL SELF-SERVICE DEL ARCO IRIS"/KEVIN AYERS (Harvest-EMI)****. Kevin Ayers no es un supervendedor de discos en nuestro país pero tampoco lo es en el suyo a pesar de los pesares. Le lo que no hay duda es de que es un músico genial de la categoría de un Lou Reed, John Lennon o así. Su último álbum es un "arco iris" de temas de audición muy agradables y nunca cansina. Hay originalidad, comercialidad y calidad a partes iguales. ¿Qué más se puede pedir!

"LA BIONDA" (Baby-Hispanavox)****. La Bionda son dos jóvenes sicilianos que tienen muchas horas de vuelo por los celestes mundillos musicales y que han conseguido vender masivamente este elepé en Italia y Alemania. Música discoteca, folk, rock y pop es un combinado casi, casi infalible. Y por si



PALOMA SAN BASILIO

fuera poco la portada-harem del álbum. En conjunto no es una obra maestra, pero si bien se mira es un disco "supercomercial" sin dejar de ser digno.

"DISCO DARLING"/LUISA FERNANDEZ (WB - Hispanavox)****. Esta joven vaguesa emigrada a Alemania es ya toda una triunfadora gracias a su simpatía y a "Lady love on you" tema conocido de todos los amantes de las discotecas. Su primer álbum reúne un puñado de temas discotequeros más o menos aceptables y una mediocre versión del famoso tema de Agustín Lara, "Granada". Lo importante es que Luisa Fernández nuestra paisana ha triunfado y que no es inferior a Roberta Kelly o a Silver Convention. Es suficiente, ¿no?

"SONGBIRD"/BARBRA STREISAND (CBS)****. Nuevo disco de la Streisand en la línea habitual. Hay tres cortes conocidos en el plástico que destacan del resto: "Mañana", "Carino, ¿puedo ponerme tu ropa?" y "No me traes flores", este último de Neil Diamond, es el mejor.



BARBRA STREISAND

DISCOS MAS INTERESANTES

(LONG PLAYS)

1. "Porque no mundo..." / Quintas-Canella
2. "Some girls" / Rolling Stones
3. "But seriously, folks..." / Joe Walsh
4. "El selfservice del Arco Iris" / Kevin Ayers
5. "Canciones de amor y de tierra" / Josiana
6. "Japan"
7. "La bionda"
8. "Super soul" / Varios
9. "Songbird" / Babra Streisand
10. "Disco Darling" / Luisa Fernández

(SINGLES)

1. "No hay forma de salir de aquí" / David Gilmour
2. "Love killer" / Santarén.
3. "Beso a beso... dulcemente" / Paloma San Basilio
4. "Como un juego" / Olga García
5. "Me amarás todavía mañana?" / Dave Mason
6. "En el mal camino" / Kevin Lamb
7. "La víspera de la guerra"
8. "Dance (Disco Heat)" / Sylvester
9. "Pretty Woman" / Uncle Sam
10. "Han on beautiful dreamer" / Christie Lee

● DISCOLANDIA ●

Los sencillos de calidad que hoy traemos a esta página son cuatro. Uno es tanto movidillo. "En el mal camino" de Kevin Lamb; los otros tres son deliciosas baladas, "No hay forma de salir de aquí" de David Gilmour, "¿Me amarás todavía mañana?" de Dave Mason y "Alguien que se acueste a mi lado" de Karla Bonoff.

Por lo que respecta a singles en castellano tenemos también

cuatro temas que pueden venderse muy bien. El nivel de calidad es aceptable. En un orden de mejor a peor estos son: "Beso a beso... dulcemente" de Paloma San Basilio, "Como un juego" de Olga García, "Lágrimas blancas" de Pablo Abaira y "La llorona loca" de Georgie Dann.

Sencillos discotequeros como siempre, ¡un montón! Para los que gusten esta música o para disc-jockeys no tan al día como debieran ahí van unos títulos: "Dance (Disco Heat)" de Sylvester, "La víspera de la guerra" "Macho" de Celi Bee, "Love killer" de Santarén, "Fuego ahí abajo" de Tina Charles, "Pretty Woman" de Uncle Sam, "Hang on beautiful dreamer" de Christie Lee, "Si mis amigos me pudieran ver ahora" de Linda Clifford, "Baila conmigo" de Peter Brown, "The plumcake's song" de Ivori, "Ojos azules" de Anderson Brothers y "Río de Janeiro" de Gary Criss.

Se ultiman detalles para el lanzamiento de "Mi compañera", el próximo elepé de José María Purón. El sencillo se llamará "Mi sitio".

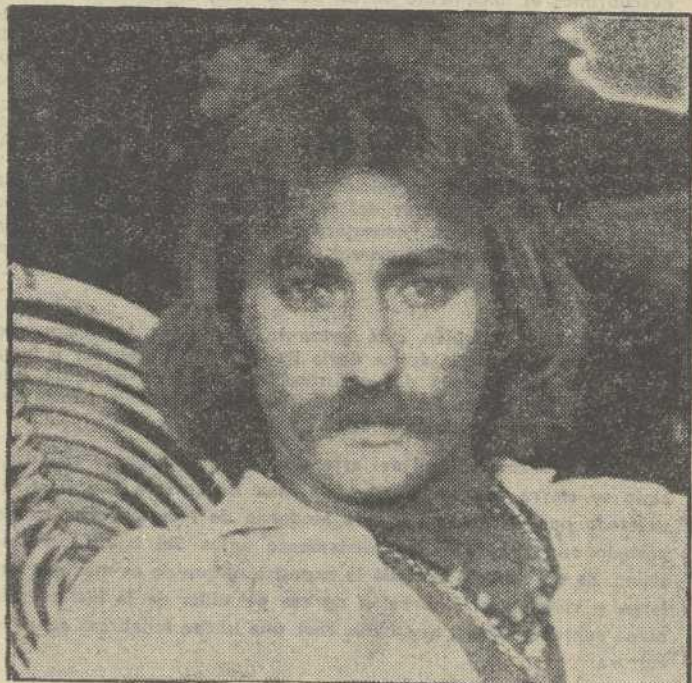
Otro álbum a punto de publicarse es "Fame" de Grace Jones. Aseguran que es superior a "Porfolio". Pronto hablaremos de este nuevo LP de la devoradora de hombres, Grace Jones.

Tres "invasores" amenazan el mercado discográfico hispano: Joe Dassin con "A ti" Franco Simone con "Respiro" y, sobre todo Umberto Tozzi con "Tú".

◆ CANCIONES SIN MUSICA ◆

"EL RIO" (M. Carrière / Josiana)

Está seco
el río
que antes brotaba
entre las piedras blancas.
No ha sido el sol de agosto
que ha bebido su agua
no es el viento de Cers
quien lo ha secado todo.
Está seco
el río...
Es la dureza de los corazones
es la maldad de los hombres
quien ha cambiado su curso
Sin dejar más que musgo y grava.
Está seco el río
que antes lloraba
entre las piedras blancas.



PABLO ABRAIRA



JOE WALSH

Fiestas Patronales de San Froilán

SAN FROILAN EL PRECURSOR

Escribe: NARCISO PEINADO

Nada de interrogar al pasado, de asomarse al borde de los arcanos tratando de descubrir el alma del pasado entre las incertidumbres del presente, preguntando su edad a cada vestigio de lo que fue. Uno de los romeros que quisieron hacerlo, el docto historiador Peladón, no consiguió sino amargarse en sus investigaciones arqueológicas.

Por mi parte, como en otras fechas, como el día del Poverello de Asís, tan próxima a la conmemoración de San Froilán, vemos en este santo cierta similitud con el serafico patriarca, hermano de todas las criaturas, recordando su más antiguo e inmediato biógrafo, Tomás de Celano, sólo tres años después de la muerte de San Francisco conservando todo el perfume y toda la gracia del ideal del hijo de Pedro de Bernardone... ¿Conoceríamos, acaso al verdadero hermano despojado con la Pobreza si dudásemos que hubiese hablado a los peces del Trasimeno, o que el lobo de Gubbio hubiera venido devotamente a presentarle la pata? ¿Le conoceríamos si nos faltase el admirable relato de las Fioretti, refiriendo la conversación con el hermano León, acerca de las dichas perfectas? Para mi San Francisco sigue siendo el pobrecito de Dios cuya vida transcurrió, según expresión de Renán "en un perpetuo transporte de amor divino".

Toda la mística poesía medieval se concentra en este serafico sublime: cuando sale de su húmeda cueva contempla el árbol cargado de gorjeos y trinos y, con la tendencia al soliloquio de los solitarios, predica a las canoras aveciñas que saltan en torno de su inofensiva persona alaba su errante felicidad que no les hace preocuparse, como los hombres, de la comida o del vestido y les da la pureza del que para vivir no necesita el sacrificio de un semejante. Así se compuso su última poesía: El Canto al Sol, y, mientras él ensalzaba el lumínar celeste, sus ardorosos rayos quemaban sus enrojecidos párpados purulentos.

Pero ya, 350 años antes, había nacido en Lugo, el 832, cuando se fundaba la gran mezquita de Jaén y se ampliaba la de Córdoba, un auténtico precursor de sus virtudes ejemplares; cuando reinaba Alfonso el Casto en el trono de Asturias, cuando Abderramán II ocupaba el del Emirato Independiente de Córdoba y poco después de descubrirse el Sepulcro de Santiago en el Campo de la Estrella; extramuros de nuestra augusta ciudad, un santo varón, como más tarde el serafico patriarca de la Umbria, las palomas descendían hasta él, en la noche oscura, llenándola de calor y suavidad, según nos narra su biógrafo Juan Diácono, sólo 15 años después de haber muerto el santo Obispo de León, el 5 de octubre del año 905, en los inicios del siglo del hierro y de la ignorancia. De él también se cuenta cómo un lobo, que había devorado el jumento que llevaba los libros para anunciar la palabra divina, el santo lo sometió a su obediencia siendo portador de las alforjas en lugar del animal devorado, según nos narra el P. Yepes en sus Santos de la Orden de San Benito y Tamayo Salazar, pues nuestro Santo Patrón había profesado en ella en el Monasterio de Moreruela, Zamora, posiblemente fundación suya, proclamándose patrón de esta Diócesis y ciudad muchos después, en 1605.

En sus días se realiza el florecimiento mozárabe de esos heroicos hispanocristianos enquistados en territorio musulmán; es la era de los mártires cordobeses admiración de la Europa entera entonces, floreciendo los grandes escritores como San Eulogio, inductor del heroísmo



martirial, con el noble Alvaro el cordobés, el abad Sansón, Perfecto, el monje Isaac, el obispo Saul, la monja María, Flora la heroica protagonista del "Memorial de los Santos" o Documentum Martyrium, martirizada el 24 de noviembre del 851.

La frontera del reino incipiente astur-leonés estaba en el Duero. En Europa los sucesores de Carlomagno y las invasiones normandas habían creado un estado de zozobra permanente, dando lugar al nacimiento del feudalismo por la debilidad o cobardía de los príncipes carolingios iniciándose la colonización monacal de la que fueron magníficos ejemplares las granjas de Moreruela en Zamora, Curueño

en las altas tierras de León y el retiro de Ruitelán en el valle de Valcárcel entre anacoreta y cenobita.

Son los días de las batallas de Santa Cristina, por tierras de Incio, de Narón y de Clavijo, las incursiones normandas del 844 y el 858, por las costas de Galicia, o las agarenas "razzias" del 867, en que la leyenda y la epopeya se funden y se completan para crear la Historia en su concepción más heroica, en su sentido más ejemplar, para fundar esta Patria esencia y madre de veinte naciones.

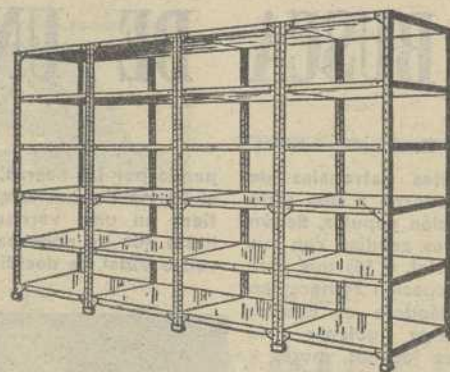
Por eso, San Froilán, en aquel mundo conflictivo y pavoroso, es un precursor de una concepción de amor, de paz, de mansedumbre y de trabajo creador,

MUEBLES DE OFICINA

MAQUINAS DE ESCRIBIR Y CALCULAR

PAPEL PARA CALCULADORAS Y REGISTRADORAS

ESTANTERIAS METALICAS



Exclusivas **JOSMOS**

Ruanueva, 25 • Telf. 21 62 81 • LUGO

ESTAMPA Y LEYENDA DE SAN FROILAN Y EL LOBO SAÑUDO

Como sabéis, San Froilán tenía a su servicio un asnillo peludo, un sosegado asnillo cachazudo, que en la alforja sus libros conducía.

Mas al atravesar el monte un día toparon con un gran lobo sañudo y mató al asno, que el Santo no pudo salvar de tan feroz carnicería.

¿Qué ocurrió luego? Agora yo os lo cuento: —Ven acá, lobo malvado y precito; portarás la alforja que lleva mi asno tu vida entera, ¡oh lobo vil, cruentol, y así por siempre paga tu delito, que has de servirme aunque te lleve el trasno.

E. CORREA CALDERON

Fiestas de San Froilán, 1978.

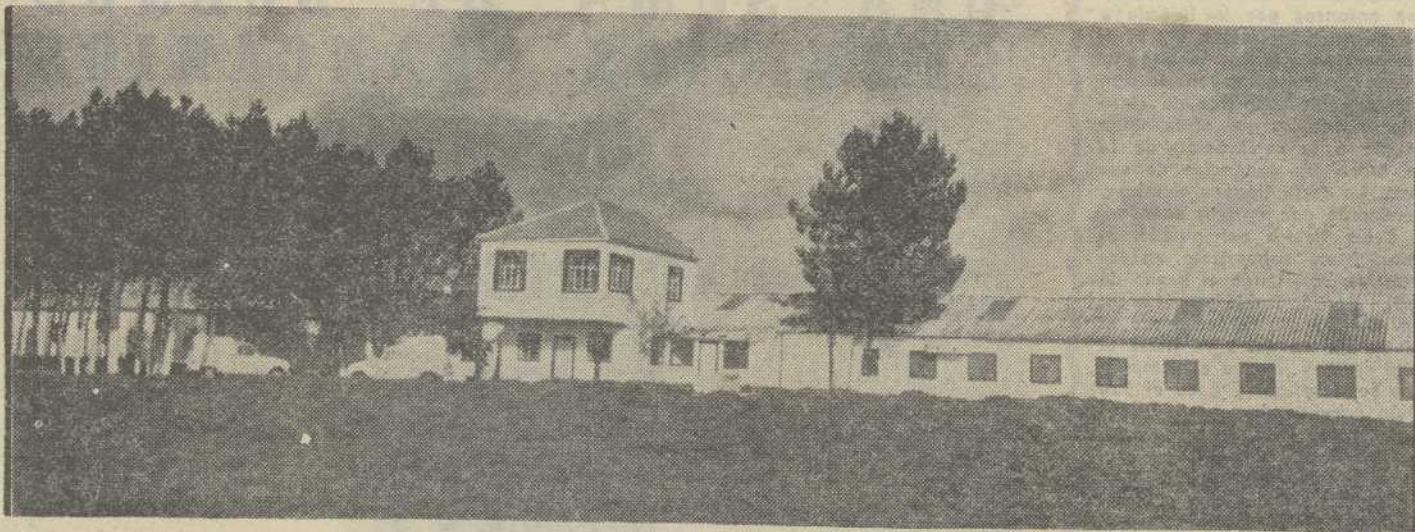
renovador, en una palabra, de las virtudes auténticamente cristianas.

Tan escasas como concisas son las crónicas contemporáneas a nuestro Santo Patrón: la Crónica Albeldense, el Cro-

nicon de Sebastián de Salamanca y el de Sampiro, Obispo de Astorga en el reinado de Alfonso III el Magno, pero en ninguna se hace mención de este santo varón cuyo 1073 aniversario de su muerte conmemoramos en el presente.

LOS PINOS

EMBUTIDOS y SALAZONES



Marcas: "LOS PINOS" - "QUINDOS"

Desea a sus clientes, colaboradores y amigos UNAS FELICES FIESTAS

Castelo, 1 • LUGO • Teléfono 22 15 02

Fiestas Patronales de San Froilán



DECORACIONES HNOS. SANCOSMED

PAPELES PINTADOS - MOQUETAS - PAVIMENTOS - PINTURAS - ARTICULOS DE REGALO - ALFOMBRAS - CORTINAS - JUEGOS DE BAÑO

Vea los nuevos ambientes en papeles pintados, moquetas y pavimentos • Pintamos su piso o local comercial mejor y a menos precio

CONSULTENOS, PIDANOS PRESUPUESTO

C/. Pintora Julia Minguillón, 27 - Teléfono 22 29 62 • LUGO

EN BUSCA DE UN CAMPO PARA LA FERIA (1899-1901)

Por Luis RODRIGUEZ

Que las fiestas patronales de Lugo nacen en torno a una feria lo dice la tradición popular. Según ésta, los paisanos acudían con sus productos al ferial, y los que vendían algo permanecían 24 horas en la ciudad gastándose el dinero; luego, al domingo siguiente a la feria, venían los jóvenes, mozos y mozas, a continuar el derroche.

La tradición es bonita, pero mucho nos tememos que no sea cierta. La feria de San Froilán en poco o nada se diferencia de otras anuales de la provincia (en 1835 se celebraban 24 que cubrían prácticamente todo el año desde el 20 de enero con la de la villa de Fonsagrada, hasta el 10 de noviembre, en que finalizaban las de Mondoñedo) (1). Incluso hay ferias, como las de esta última localidad, la llamada de Quendes que tenía lugar el 1 de mayo y, sobre todo, las que se celebraban desde el 18 de octubre al 10 de noviembre que, aún referidas al citado año de 1835, por su duración, demuestran una mayor importancia que la nuestra de San Froilán, quizás porque con la siembra del centeno se acababan momentáneamente los trabajos del campo.

La situación del campesino y del pueblo bajo de la ciudad fue tan lamentable a lo largo del siglo XIX y primeros años del XX que se hace muy difícil pensar que él mismo genere una fiesta -aparte la de su parroquia- para gastarse un dinero que no era totalmente de él, y mucho menos que se lo dé a sus hijos para despilfarrar el "Domingo das Mozas". El labrador aprovechaba la ocasión -lo mismo que en Meira, Fonsagrada o Mondoñedo- para comprar lo que le hacía falta, enriqueciendo así, generalmente, el comercio en torno al ferial.

Para Lugo, como para cualquier otro pueblo, la feria es una fiesta urbana; un acontecimiento que rompe la monotonía y da lugar a un breve disfrute. Por ello, quien convierte la feria en fiesta no es el campesino, gastándose sus cuartos en frusterías, sino la clase media urbana, y ello por dos razones: sistematizar, por así decirlo, un asueto gozoso, y por disfrutar de unos ingresos extra, adquiridos con las ventas de aquel día. El "Domingo das Mozas" no se caracteriza entonces por la llegada a Lugo de mozas y mozos del campo dispuestos a gastar lo que sus mayores ganaron; sino todo lo contrario, son las señoritas de clase media urbana las que al domingo siguiente a la celebración de la feria lucen las ganancias de sus padres. La feria llega a dominar, simplemente por motivos económicos, a las fiestas del pueblo, al Corpus, hasta convertirse en las patronales, resaltando el hecho de que San Froilán hubiese nacido en Lugo. Corpus muere (en junio el flujo de dinero del agro hacia la ciudad escasea porque el campesino no se desplaza) y nace el San Froilán, perviviendo a pesar de las nevadas y los fríos. Una vez establecida la fiesta, el campesino acude a ella como a cualquier otra. Pero tarde, porque la feria es relativamente reciente, al menos nosotros no encontramos alusiones a ella (tampoco tenemos especial interés por el tema) a lo largo de nuestros trabajos de investigación sobre el siglo XIX.

— x O x —

Lugo, como todas las ciudades gallegas, era mugrienta, con los cerdos y las gallinas por las calles. Los militares paseaban a caballo, e incluso iban a instrucción, galo-

pando por las aceras. Con la feria el barrio de San Roque se convertía en una verdadera pocilga, hasta que un gobernador civil, Lorenzo Vidal, se decidió a poner fin

a esta situación. El 11 de octubre de 1899 dice a la Corporación Municipal que la feria no podía continuar en San Roque por las malas condiciones del lugar en que

se celebraba y por convertir éste en un foco de infección, con "la aglomeración de ganados de todas clases". Su proximidad a la población "hacía temer que en los ac-

tuales momentos que nos encontramos amenazados de la peste levantina pueda ser causa de propagación en caso de invasión la celebración de dicha feria en el lugar expresado". En realidad, ordena buscar otra ubicación urgentemente no por razones estrictamente sanitarias, sino debido a un accidente. Así termina la orden afirmando que "la carrera de caballerías en una carretera no puede tolerarse ya porque interrumpe el tránsito ya porque da lugar a desgracias".

BUSCANDO EMPLAZAMIENTO

El Ayuntamiento designa una comisión integrada por el presidente, Soler, Rodríguez López, Landriz y Alfonso, la cual, junto con el arquitecto municipal Juan Álvarez de Mendoza, recoge en su informe tres lugares como los más idóneos:

CAMPO DE PARADAY: 11.300 metros cuadrados, propiedad de D. Manuel Roca, que pide por ellos 25.000 pesetas, y 2.717 metros cuadrados de solares de edificación, propiedad de las monjas Agustinas, que piden 3.000 pesetas. Total 28.000 pesetas.

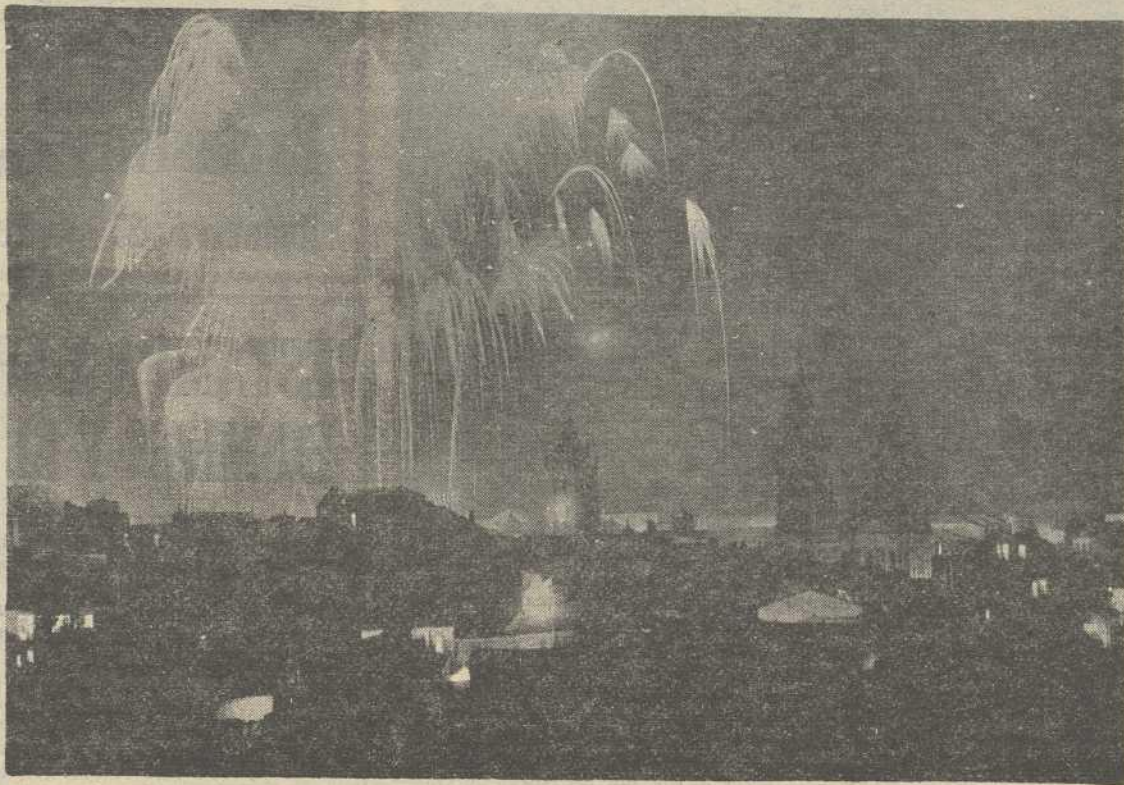
CAMPO DE LA CARRETERA DEL CEMENTERIO: 10.800 metros cuadrados de cortiña, propiedad de don Juan Sollán, de Magoy. Pide 25.000 pesetas.

CAMPO DE LA HORCA: 3.239 metros cuadrados de terreno baldío entre la carretera y las fincas contiguas, y 400 metros cuadrados que miden los 4 cubos de la muralla; ambos eran propiedad municipal. Y 1.593 metros cuadrados de labradío, propiedad de doña Antonia Núñez, con pensión dominial de 30 pesetas que percibe don Sabino González Núñez. Son en total 5.232 metros cuadrados, de los que 1.593 podían adquirirse cargando el Ayuntamiento con la pensión, y si el propietario de la misma se prestaba a redimirla, su importe, al 5 por 100, serían 600 pesetas.

En la sesión del 23 de octubre de 1899, la comisión recomendó dos de estos tres lugares: el de Juan de Magoy, en la intersección de la carretera del cementerio con la proyectada prolongación de la calle del Obispo Aguirre. Sus ventajas consistían en su proximidad a la plaza de la Constitución, fácil acceso por las distintas carreteras y excepcional orientación. El segundo lugar era el Campo de la Horca, ya que con una pequeña expropiación se obtenía un terreno cuatro veces mayor que el de San Roque; tenía buena orientación y fuentes próximas para abreviar el ganado. Insisten en este campo por el estado del erario municipal y porque el otro "reúne inmejorables condiciones para parque o paseo".

Paraday lo desechan por costoso. SURGE LA POLEMICA

Como siempre ocurre en estos casos, y nuestro Ayuntamiento en esto fue modélico, surgen las presiones. Landriz y Alfonso, que vimos formaran parte de la comisión y firmaran por tanto la propuesta, se vuelven atrás, aduciendo que el Ayuntamiento "no puede adquirir cosas inútiles ni tampoco las que llenen a medias las necesidades a que se destinan". El Campo de la Horca es pantanoso y húmedo, y muy costoso el sanearlo. Azofado por el viento norte, "es muy expuesto para la salud de los ganados y las personas que concurren, que aumenta con la sombra que sobre gran parte del mismo proyecta la muralla". Estando casi al (Pasa a la pág. treinta y seis)



BANCO DE MADRID

UNA SUMA DE BUENOS SERVICIOS BANCARIOS

AGILIDAD EFICACIA EXPERIENCIA



BANCO DE MADRID

(Aprobado por el Banco de España con el n.º 9.383)

Fiestas Patronales de San Froilán

Tojeiro Alimentación, S. A.



Casa Central: PUENTES DE GARCIA RODRIGUEZ

Teléfono 45 02 00 (8 líneas)

CASH-MIÑO

LUGO - Teléfono 22 31 99

CASH-VIVERO

Teléfono 56 06 12

LEMBRANZAS DE TRISTURA

Por Antón GRANDE

Estaban xa pra escomenzar as festas do Santo Froilán. Inda estaban os estudantes que alá por Compostela residen. Tamén viñeran os estudantes que escomenzaban o novo curso.

Manoel fixera noiva polas festas de Lugo. ¡Fai xa ben tempol inda me lembro ben cando escomenzaran a mocear. Tiñan todo o esperpento de dous namorados, inda que conservaban unha gracia entre eles.

Paseaban de boa fé polo parque, iban agarimados polas ruas, bicábanse cando un menos o agardaba ou votaban un pé nas romerías inda que con reparos. A Emma aquilo non lle parecía mui serio. Caseque podía decir, era unha "horterada". Mágoa, xa que ó Manoel prestábanlle istas festas.

Pasaran unhos bós tempos. Amábanse de cotío. Craro que, como ben digo, foron unhos tempos. Dempoís, tan de súpeto se berraban e pelexaban corra se agarimaban fortemente.

E rematoulles o romance. Lóxico. A min dérame un pouco de anguria xa que chegara ter unha fonda simpatía polos dous. Cecais polo seu romance. Cecais pola coña que pra min representaba. Bon, tampouco é iso, que lles semellaban unha parexa dos anos corenta. Velahi.

Dila non volvin saber caseque rem. Coido que vive unha grande felicidade cun home moi sesudo e intelixente, alá pola Compostela.

Manoel voltara pra verme. Mandou un telegrama decindo que chegara ó seguinte día.

O tren chegou sospirando fortemente, coma si se afogara, quitandolle a respiración ás persoas que alí agardaban aquela mercancia que lli transportaba. Alí, formando parte da mercancia viña Manoel. Baixóu, e dímonos unha aperta. Moitas veces as apertas

valen mais que calquer verba. Craro que non íbamos seguir apertados toda a vida l, escomenzamos a falar.

Moito engordache —dixenlle— ó tempo que lle axudaba a cargar os petates.

Xa ves, cecais sexa a boa vida. E, ¿coma se presentan as festas iste ano?

Manoel fíxome ista resposta-pregunta surrindo pro, o seu riso non era aquilo que eu coñecía. Tras daquelas longas barbas, os seus dentes brillaban cecais coma espello que ocultara a súa faciana escura, tapano nun brillo de dentes a súa tristura.

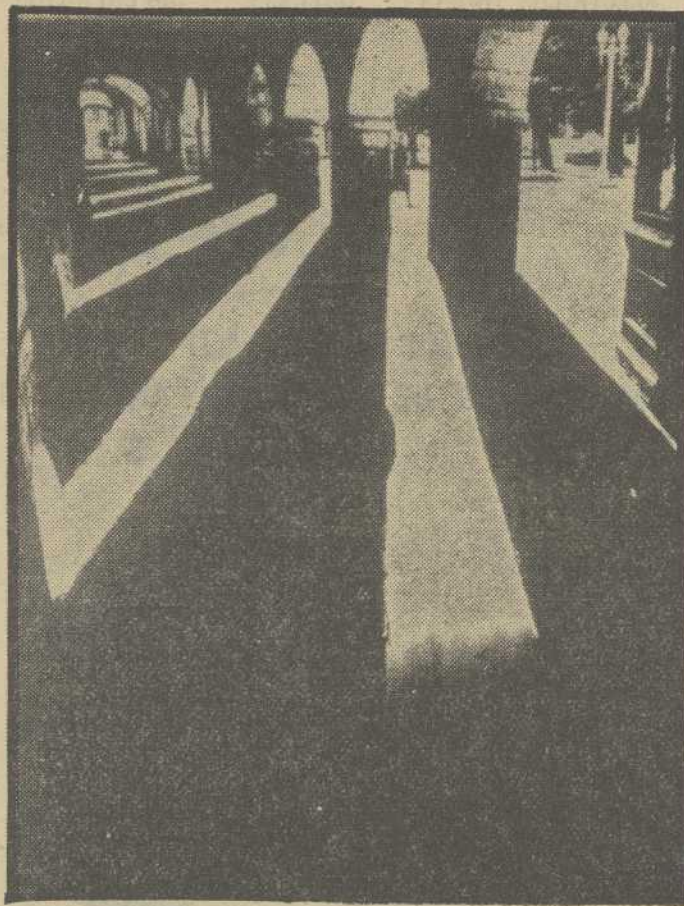
As festas presentanse como os outros anos, —resposteiille mentendonos nun taxi— cada vez van a menos inda que polo menos, poderemos ir votar unhos pés nas verbenas.

O día do Santo Froilán presentouse lucido. Salmos xa ó atardecer. Percorrimos unha chea de bares e fúmonos entonando cada vez mais. A chea foi boa.

Así foron pasando días da festa. O Manoel, cada vez que saímos solo tiña unha idea: entrar nunha tasca, beber unha cunca de golpe e sair pra outro. Parecía que a súa única preocupación era beber.

Unha noite, xa medio cheo, faloume cecais do que era o seu mal. Dixome que lembrabase dunha rapaza de eiquí, que non puidera esquecer.

Eu pensei de inmediato en Emma. Mais, lli xa non quinxo seguir falando, o viño que bebiera non llo permitía.



Xa íban as festas pola metade e saímos un día pola serán. Coñecimos unhas rapazas na caseta do pulpo. Estaban ó noso carón e parecíalles facer gracia cal-

quer cousa. Tiñan ganas de esmorga.

Manoel escomenzou a falar con llas. Rematámolo pulpo e viñéronse con nós. Discorrimos polo

ferial; mercamos churros, tiramos ó tiro (sacamos unha botella de sidra) l eu que sei cantas cousas fíxemos. Nas festas fanse un montón de cousas ó tonto, sin saber ben por qué. Cecais por ser festa.

Cando fumos á berbena, notei co Manoel non paraba de falar con aquela moza de pelo loiro. A súa risa parecíame mais natural, menos anguriada. Incruzo hasta non bebeu moito lse día.

O seguinte día, e días sucesivos, Manoel saíu solo. Dixome que quedara con aquela rapaza que coñecera na caseta do pulpo. Caseque nin aparecía pola casa, nin siquer a dormir.

Quedaban dous días pra rematar a as festas l eu apenas si sabía do Manoel. Xa levaba eu un bon rato na compañía doutros amigos cando, sentado na mesa dunha tasca, vin como entraba a compañeira do Manoel na compañía doutro home. As nosas olladas atopáronse, reflexáronse por unhos intre. Eu quixen erguerme e ir preguntarlle po lli. Non tiven tempo. Apertándose contra do seu acompañante, deume as costas. Saín na procura de Manoel. Caro me costou atopalo, alí, naquela escura taberna, cos ollos brillante polo alcohol e cun sorriso de sorna nos beizos.

O seguinte día Manoel colleu o tren. Non quixo agardar ó remate das festas. Fun con lli á estación e pouco foi o que falou polo camiño.

Xa estaba o tren na estación e cara lli encamiñouse. De súpeto, eu berreiille ¡deica as próximas festas!

llo lou pra min, e aquilo riso, tan inmensamente triste, volveulle aflorar nos beizos. Non dixei mais e montou no tren.

Fiestas Patronales de San Froilán

JUAN PUCHADES QUILIS

Un cuarto de siglo haciendo escultura

♦ SU OBRA SE CONOCE MAS ALLA DE NUESTRAS FRONTERAS

♦ Actualmente expone, con gran éxito, en Suiza

♦ EL HIERRO, SU MATERIAL PREFERIDO

Entrevista: "CHAO DE ZARRIDO"



PUCHADES, el gran escultor valenciano, afincado en Mondoñedo

Creo que es cosa fácil presentar a Juan Puchades Quilis. Y lo es, porque de hecho no necesita presentación alguna en el campo artístico, ya que tanto él como su obra, son de sobra conocidos.

Puchades un escultor valenciano afincado hace bastantes años en Mondoñedo, es ante todo un hombre sencillo por excelencia, como es habitual en las personas de valía.

Puchades, el gran escultor valenciano - mindoniense, trabaja día tras día, en la monumental y sosegada ciudad de Mondoñedo. Su obra aumenta en cantidad y calidad. Tanto es así, que parte de su obra se haya presente en una exposición conjunta que se celebra en una importante capital suiza, donde sus esculturas llaman la atención, tanto a los españoles residentes en la Confederación Helvética, como a los propios suizos.

Sabemos que esa exposición, que se cerrará el próximo día 15 de octubre, tiene una línea positiva, tanto en el plano artístico como en el comercial, ya que son varias las esculturas del amigo Puchades que tienen el cartel de «vendido», y otras, por las que están interesados varios compradores.

Con Juan Puchades Quilis, que con Blas Lourés, Estrada, Pacios, López Guntín y Cancio, formaban aquella agrupación, magnífica agrupación artística luguesa de los años sesenta, hemos tenido la oportunidad de sostener la siguiente entrevista, a la que el artista entrevistado accede, con su habitual amabilidad y simpatía.

—¿Cuántos años hace que esculpe?

—Esculpir en serio diríamos que allá por el año 1953, pero para mí ha sido siempre. Creo que desde que tengo uso de razón, un verdadero placer, dibujar, modelar, tallar la madera, esculpir piedra y ahora últimamente el hierro.

—¿Cuántas exposiciones llevas realizadas?

—Exposiciones individuales dos, colectivas, bastantes y a concursos también han sido varias veces las que me he presentado, tanto internacionales como nacionales y provinciales. El 15 de este mes se inauguró una exposición en Murtten (Suiza), a la cual fui invitado a exponer, allí hay unos trabajos míos que por lo que pude observar han causado una buena impresión, tanto a la crítica periodística como a la televisiva.

—¿Cuál es tu materia preferida? (hierro, piedra, madera o bronce).

—Cada una de las materias ofrecen dificultades diferentes y satisfacciones distintas, todas las materias he trabajado y trabajado, actualmente me inclino por el hierro y acero inoxidable, pienso que con estas materias logro mayor expresividad a mi trabajo, pienso también que tanto el hierro como el acero, tal como yo lo trato, tienen la gran ventaja de poder estudiar el tema hasta el final de la obra.

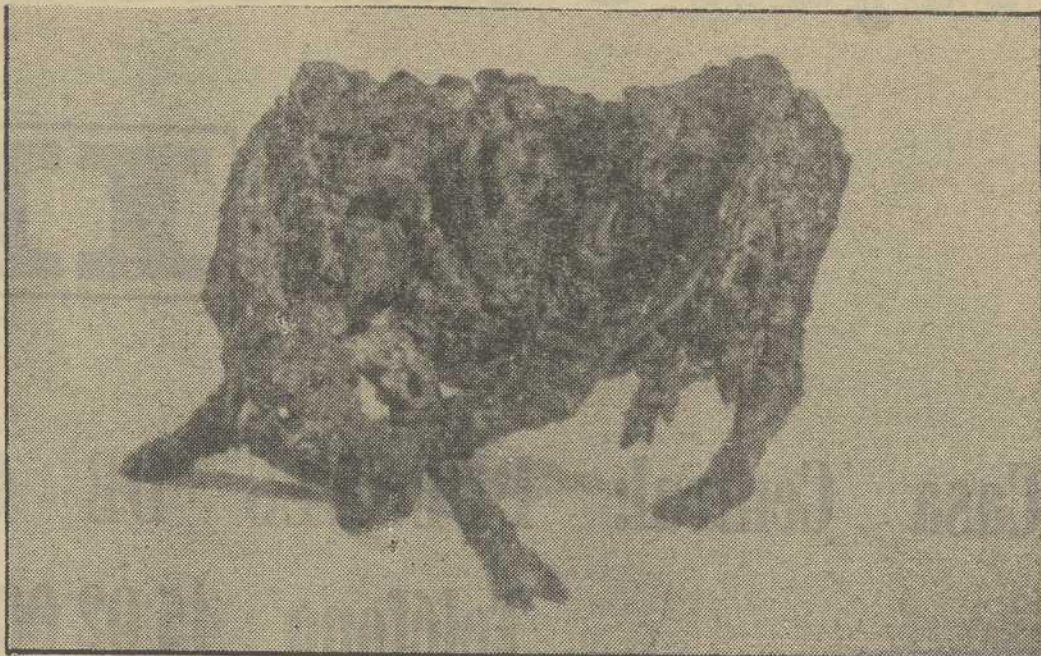
—¿Qué obra te satisfizo más en tu vida artística?

—Eso para una persona que trabaja es difícil de decir porque en todas ellas se pone mucha ilusión en la creación y en la ejecución, unas satisfacen más que otras, pero lo que es cierto es que la del momento es la que más inquieta y de la que se espera cada vez más.

—¿Qué proyectos inmediatos tienes?

—Proyectos que ya estoy llevando a cabo, es hacer trabajo, trabajar lo más intensamente que me sea posible para reunir obra suficiente y poder exponer mis trabajos en diversas ciudades de España.

—¿Se encuentra a gusto un artista en Mondoñedo?



Una pieza importante de su obra, es esta que presentamos, realizada en hierro, a la que el autor, ha dado el expresivo título: "A riqueza do labrego". Puchades, simboliza con toda su realidad los avatares del hombre del campo

—Ciertamente Mondoñedo es un lugar al que le debo muchísimo, aquí he estudiado, he trabajado mucho y puedo decir que me he madurado profesionalmente. Aparte Mondoñedo es de una hospitalidad algo fuera de lo corriente, aquí tengo muy buenos amigos, aunque hay veces que tengo una verdadera necesidad de salir de aquí y de regreso me encuentro con más deseos de trabajar.

—¿Cuántas horas de trabajo diarias dedicas al arte?

—Menos de lo que quisiera, la

enseñanza requiere una dedicación plena y esto hace que no me quede mucho tiempo para dedicarlo al arte, pero no obstante todo el tiempo que tengo libre lo disfruto dibujando y haciendo escultura.

—¿Qué haces al margen de tu trabajo habitual, como profesor y escultor?

—Realmente poco tiempo me queda libre después del trabajo habitual como persona dedicada a la enseñanza y hacer escultura, pero este poco de tiempo lo dedico a la familia y amigos.

—¿Por qué no revive aquella agrupación artística luguesa de «Los Urogallos» de la que tú formabas parte?

—Es muy difícil que la agrupación de «Los Urogallos» vuelva a ponerse en marcha, ya que cada uno de los que formábamos parte de ésta, por circunstancias de la vida, hemos tenido que emprender caminos diferentes, esto ha hecho que se disgregara la agrupación que con tanto cariño el ex gobernador civil de Lugo, don José Luis de Azcárraga y Bustamante había hecho posible por su inquietud a todo lo que fuera arte.

—¿Cómo podrías calificar el momento escultórico y pictórico de Lugo?

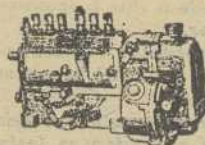
—Pienso que el momento pictórico de Lugo está atravesando por un gran momento, de inquietud y de interés por la pintura. Lugo tiene en la actualidad unos pintores que están con ganas de trabajar, logrando hacer una pintura propia, personal y verdaderamente sobria.

En la escultura no ocurre así, no hay muchos escultores y pienso que de esto se pueden enumerar algunos motivos fundamentales. La escultura ofrece mayores problemas de ejecución que la pintura, se necesita un gran taller, el trabajo es duro, para hacer una exposición individual hay que hacer un desembolso económico que hay que tener en cuenta, el traslado de las obras para exponer supone también una parte de gastos que hay que enumerar y lo peor de todo es que la escultura apenas se vende, la gente tiene predilección por la pintura, cuando creo que la escultura ofrece distinta satisfacción la escultura tiene un volumen, puede tocarse, acariciarse, cambiarse su punto de vista, etc. Resumo diciendo que el momento escultórico, pero no solamente de Lugo, sino en toda España diría que es malo, no porque haya malos escultores, los hay muy buenos. En otros países de Europa se valora muchísimo más la escultura que la pintura.

Talleres Mecánicos "EL MIÑO"

JOSE PIÑEIRO PENA

SERVICIOS OFICIALES: PERKINS - AVIA - COMPRESORES PUSKA - FRENOS ELECTRICOS IRUÑA - ONECASA - SUPERFRENOS Y TURBOS K. K. K.



CONCESIONARIO OFICIAL

PARA LUGO Y PROVINCIA

ESPECIALIDAD EN DIESEL

CON BANCOS DE PRUEBAS PARA BOMBAS DE INYECCION

MAGASA y



22 31 52

Teléfonos 22 33 13

Apartado 217

Carretera General
MADRID - LA CORUÑA
Km. 508

LUGO

HARTTRIDGE

Moisés

El sastre del caballero distinguido.

García Abad, 2
Teléfono 21 52 17

Fiestas Patronales de San Froilán

COMERCIAL



CARRETILLAS ELEVADORAS PGS

MODESTO

Maquinaria Agrícola

CONCESIONARIO PARA LUGO DE:

- ◆ Segadoras, Motocultores y Tractores articulados AGRIA.
- ◆ Remolques autocargadores y Empacadoras ITALO SVIZZERA.
- ◆ Ordeñadoras FULLWOOD y Tanques refrigeradores PACKO.

Y LAS FAMOSAS CISTERNAS SUPER CISKAR

EXPOSICION, VENTA Y TALLERES DE SERVICIO:

Avda. Carlos Azcárraga, 45-47 (Carretera de Castro)

Teléfonos 22 37 92 - 22 13 45

LUGO

LA FERIA

Por Carlos J. CASANOVA



exagerado hacia Pinochet; afirma rotundamente que la Chanson de Roland es superior al Cantar del Mio Cid y califica a Lorca —a mi modo de ver de manera plausible, aquí— como “poeta de tercera fila”.

Pero esta vez le dije que quería ser yo el que oyera su opinión de la feria; que los papeles iban a ser invertidos este año (aquí mi argumento principal, y por cierto decisivo, fue el pleno convencimiento de que nada importaba su falta de visión para una “clara visión de las cosas”).

Y este fue, aproximadamente, lo que B. me contó:

★ GIGANTES Y CABEZUDOS

—Cuando los neointelectuales despiertan, tras un sueño in-

tranquilo, no se encuentran convertidos en ningún monstruoso insecto, como Gregorio Samsa. Todavía no se ha puesto la barba postiza ni las gafas redondas de carey, sin cristales; todavía las golondrinas vuelven de su balcón en los nidos a colgar.

Dios los crea y ellos se juntan: se reunirían hasta con el pretexto de tener el mismo grupo sanguíneo. Revestidos con las palabras “élite” y “vanguardia”, revolotean alrededor de las lámparas de la fama, pesados como moscones ahitos de azúcar.

Y no olvidemos a los mecenas. No olvidemos a esa gente capaz de dar aspecto de verso a la cuenta de Pérdidas y Ganancias, en los libros de Contabili-

dad.

★ EL PULPO

—Un trust... un trust poderosísimo de nombre ciertamente altisonante (Royal Dutch Shell —qué sé yo—) pende del cielo gris en toda su enormidad, esparciendo sus viscosos tentáculos a las cuatro esquinas del ferrial.

★ EL QUIOSCO

—En el centro de la Plaza hay un quiosco en torno al cual la gente se agolpa esperando a que la orquesta interprete una canción. Y la orquesta, formada por una multitud de instrumentos diversos, afina sus instrumentos como si la música perteneciera a una dimensión en la que la unidad de medida fuese el acorde.

¿Cómo es que no saben que la música es ruido tan solo... ruido ordenado, pero ruido al fin?

Así es que la multitud, maravillosamente anárquica y receptiva a cualquier clase de color, se transforma en un enorme animal imbecil y monótono: el público. Entonces surgen nuevos personajes:

★ LAS MARIONETAS. LA MUJER ARANA

—Domine, non sum dignus. Sola y destrozada, en lo más oscuro de una esquina, aún no comprende la vieja prostituta por qué ya nadie se le acerca. En otro tiempo, cargada de escupularios, la gente llegaba a su casa casi con reverencia.

Hoy se sube a la fuente de la Plaza del Campo, como si subiera a un púlpito, y en una parodia que no llega a ser ni siquiera absurda insulta a los ciudadanos que pasan.

(Aquí interrumpí a B. Traté de explicarle algo que intuía: sus personajes, claros y precisos como naipes de una baraja genial, poseían sin embargo una segunda dimensión: eran alegóricos; surgidos merced a una inmensa capacidad de odio, se movían no obstante en coordenadas estrictamente éticas).

Me objetó que era un defecto mío tal interpretación; un “defecto”.

★ LA MANZANA DE CARAMELO

—He aquí que a la manzana se le ha dado un traje de caramelo. Sagrada fruta, sin duda, la que a lo largo de la historia nos ha deparado situaciones tan transcendentales como la expulsión del Paraíso Terrenal, la independencia de Suiza o el descubrimiento de la ley de la gravedad (si Newton, en su momento, no hubiera estado bajo un manzano, aún seguiríamos cayendo hacia arriba).

Ahora se vende. Autorizada para todos los públicos, es adornada con caramelo para mayor atracción.

★ LA NAVAJA

—La navaja es el final lógico de la feria. Quizás no surja; quizás ese rápido y repentino brillo metálico de la navaja surgida del bolsillo (un navajazo traperío y tripero) no abra todo el vientre lleno de serrín.

—¿Qué navaja es esta? —pregunté.

—Es la navaja de Ockam —contestó él— rasurando la barba de Platón.

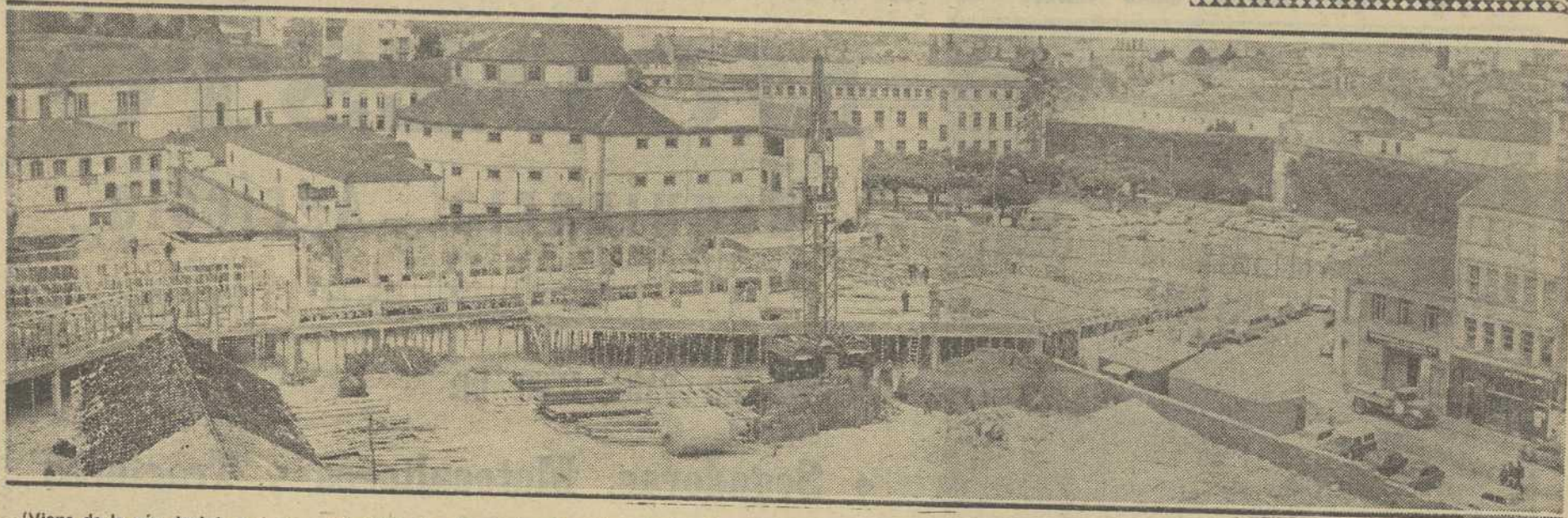
Se encontraba frente a la ventana, en una actitud contemplativa tras los visillos corridos. Como si viera, pues mi amigo es ciego de nacimiento. (Algunos creen que perdió la vista en una biblioteca, pero esto es totalmente falso). Dos gruesos trozos de algodón taponaban además sus oídos.

Me acostumbraba visita al sexto piso del número 22 de la calle Ribadeo me causa particular temor cuando la ciudad está en fiestas y el ferrial acontece en el parque. Cuando esto sucede el carácter de por sí brusco y cáustico de B. se torna absolutamente insoportable por una serie de razones no muy claras, pero resumibles tal vez en estas dos: el fastidio ante cualquier clase de ruido tan solo ligeramente por encima de la palabrería y el deseo oculto de un momento siempre esperado en el que —como sacada de una chistera— obtuviera la visión de los colores (colores que intuía múltiples y desbordados en el ferrial de enfrente, y tal vez coincidentes de una manera imprevista con las fórmulas incoloras que su cabeza poseía con respecto al mundo).

Me pidió, como siempre, una descripción de la feria. En un principio me había dado la impresión de que deseaba mis ojos; de que mis ojos eran suyos en el centro de mis palabras. Poco a poco fui descubriendo que lo que pretendía, más o menos conscientemente, era apuntalar una realidad que se le escapaba por momentos. Al igual que sus declaraciones a la prensa, tan criticadas por quienes nunca llegarán a saber que lo menos importante en su contenido. (Así, manifiesta un exagerado desprecio hacia los negros o un aprecio no menos

Fiestas Patronales de San Froilán

EN BUSCA DE UN CAMPO PARA LA FERIA (1899-1901)



(Viene de la pág. treinta y dos) extremo opuesto de la estación del ferrocarril, "en el que tantos ganados se embarcan para otras poblaciones", dificultaba esta operación, mezclándose los animales con los viajeros a lo largo de la carretera. Carece además de agua potable para el ganado y solamente tiene dos entradas.

Tanto Landriz como Alfonso entienden que todos estos inconvenientes desaparecerían eligiendo Paraday, ya que es seco, esponjoso, con suelo de pizarra, "bañado por el sol naciente y de mediodía", con una fuente y fácil acceso desde la carretera de Castilla, Coruña, Castro y Fonsagrada, "y la gran avenida de la Gándara de Piñeiro". Además, como la estación del ferrocarril estaba situada entre el campo y la ciudad, los animales no tenían que pasar por ésta.

Ambos concejales tenían razón como se demostró después, pero que actuaban defendiendo intereses se deduce porque defendieron una ubicación para la que los propietarios de los terrenos no presentarían propuesta alguna, y los vecinos jamás pidieron este emplazamiento.

Los comerciantes y gentes de San Roque, el 26 de octubre de 1899 envían un escrito al Ayuntamiento expresando su sentimiento por el traslado de la feria "que irrogaría notables perjuicios a los comerciantes de San Roque, San Pedro, Noreas, Castillo y Mosquera", proponiendo este último lugar como sitio idóneo para el ferrial.

El desacuerdo en el seno del Ayuntamiento, unido a esta petición, hace que los ediles pidan una prórroga al gobernador de 30 días para que los propietarios de terrenos puedan ofrecerlos, con la esperanza de alcanzar entonces algún acuerdo.

OFERTAS

Pedro Díaz, el 25 de noviembre, ofrece un prado y cortiña en Garabatos, con frente a la carretera general Madrid - La Coruña. El ofrecimiento es por tiempo indefinido, mas si antes de 30 años el Ayuntamiento acordase trasladar la feria a otro lugar abonaría a Díaz seis mil pesetas, dejando la finca como estaba cuando la ofreció. Al mismo tiempo, el propietario se reservaba el derecho a construir peserbes y a explotarlos.

Cuatro días más tarde, los vecinos del Carmen, Tinería, Puerta Nueva y Ruanueva aconsejan al Ayuntamiento que lleve la feria para el Campo de la Horca, ya que les era más cómodo. Claro que entonces los vecinos de la Puerta Nueva desconocían la oferta de Antonio Mellán Rois, labrador de San Julián de Bocamaos.

Este señor cedía gratuitamente el terreno de su propiedad situado en la parte trasera de las casas de la Ronda de La Coruña (actual de los Caidos), entre la Cañería y la carretera vieja de La Coruña (actual 18 de Julio), "en la denominación de Agro do Hurtado". De todo el campo ofrecía una hectárea que cogía toda la Ronda desde la carretera de La Coruña, excepto una franja de 40 metros de ancho, hasta el 18 de Julio, con frente a

esta calle y a la Ronda. Y ponía como condiciones: el derecho a plantar árboles para dar sombra; por el lado N. el Ayuntamiento habría de construir un cierre que separase la feria del resto de su propiedad; el propietario construiría los cobertizos para su explotación; la concesión era como mínimo por 30 años, y si el Ayuntamiento llevase la feria para otro lugar le abonaría 4.000 pesetas y el coste de las obras que hubiese realizado, y los frutos que tenía el campo

serían abonados a los colonos y llevadores por el Ayuntamiento y Mellán a partes iguales.

Tras una inspección se llega a la conclusión de que éste era el mejor sitio. Pero Landriz y Alfonso, aduciendo la angostura de la entrada al camino viejo de La Coruña y la de la Puerta Nueva, se oponen otra vez. Se solicita nueva prórroga, y el gobernador la concede únicamente hasta el día 1 de abril de 1900.

Las cosas parecen quedar así hasta que a primeros de febrero

los vecinos de Saamasas, Mellán y Aday abogan ante la Corporación por el Agro do Hurtado. El alcalde convoca a los ediles para discutir el voto particular de Landriz y Alfonso. Como no hay acuerdo, se somete a votación y ganan éstos por nueve votos a favor y cinco en contra. Ante esto, la comisión dimite, por lo que hay que nombrar otra nueva, integrada ahora por Landriz, Alfonso y Acevedo, la cual no tiene ocasión de actuar porque el alcalde el 23 de febrero de 1900,

ocho días después de la sesión, suspende el acuerdo. Justifica su decisión en que los propietarios del terreno de Paraday no presentaron propuesta alguna, que el ganado no iba directamente a la estación del ferrocarril, sino que antes se reunía en una "posada" para esperar el día y hora del embarque y que cien metros más o menos no importaban. Por otra parte, tampoco la finca de Paraday tenía acceso directo a la estación, sino que había que hacerlo, y además era muy expuesto porque las bestias se asustaban con el silbato de la locomotora, lo que en la primera feria originaría, sin duda, un desastre.

Aunque los vecinos del Almacén piden que se lleve para Montirón, el gobernador confirma la suspensión del acuerdo municipal del 15 de febrero. Era el 22 de marzo, y el 17 de mayo el Ayuntamiento designa provisionalmente como ferrial el Campo de la Horca, medida que entra en vigor a partir de junio.

El 14 de marzo de 1901, por razones sanitarias -en el Campo de la Horca no se hiciera mejora ninguna- se traslada otra vez, y provisionalmente, a su primitivo lugar de San Roque, donde tiene lugar ya la feria de abril.

— x o x —

Desde entonces hasta hoy pocas fueron las vicisitudes por las que pasó nuestro campo de la feria. Una larga espera, mientras se acondicionaba el Campo de la Horca (el llamado Campo de la Feria hoy desaparecido, junto a la cárcel), fue calmando los impetus lucenses. Al final, como todavía recordarán muchos lucenses, la feria se acercó a la cárcel, quedando en la Mosquera las pulperías y los puestos de venta de algunos productos.

Al final pudo más la fiesta que la feria y ambas compartieron el mismo recinto.

(1) Los datos fueron recogidos en el Archivo Histórico Provincial (B. O. de la Provincia y legajos 114 y, sobre todo, el 866, carpeta "Ferias y Mercados").

APLICACIONES del HORMIGON, S.A.

NAVES Y CUBIERTAS PREFABRICADAS DE HORMIGON

- LA CORUÑA: Zona Industrial de La Grela. Telfs: 253639 - 261287/Apdo. 124
- LUGO: Polígono Industrial de Ceao. Tel. 211095/Apdo. 118
- PUEBLA DE SAN JULIAN: Telf. 18
- VIGO - PORRIÑO: Telfs: 330516 - 330600/Apdo. 26

OFICINAS NUÑEZ - TORRON

Gestoría Administrativa • Agencia Propiedad Inmobiliaria • Agencia libre de Seguros

PROMOCIONES DE VIVIENDAS

LOCALES COMERCIALES CON GRANDES FACILIDADES DE PAÇO

Santo Domingo, 1-1.º - Apartado 7 • LUGO • Teléfonos 211552 - 213957

Fiestas Patronales de San Froilán

LUGO: ¿Para comer?

MAS DE UN CENTENAR DE RESTAURANTES ATIENDEN EN LA CAPITAL A FORASTEROS Y VECINOS

- Los platos típicos al lado de la cocina más exquisita llenan las cartas de nuestros mesones y casas de comidas
- LAS DESAPARECIDAS "SEMANAS GASTRONOMICAS" DIERON UN FUERTE IMPULSO A NUESTRA COCINA

Durante la peste de los slogans, hace ahora alrededor de unos diez años, apareció por las cuatro esquinas de la ciudad de Lugo el cartelito que avisaba a los viajeros: «...Y para comer, Lugo».

A muchos, la verdad, la frasecita nos parecía casi humillante y tremendamente desconsiderada. Lugo, con esa conjunción copulativa, parecía destinado al final de cualquier enumeración: Este sitio para esto, el otro para tal cosa, el de más allá para lo que sea...

«Y para comer Lugo». Por otra parte, la desconsideración hacia la monumentalidad de una ciudad al filo de los dos mil años de existencia, no podía parecer más grave: Ni la Muralla Romana, por muy maltrecha que estuviese, ni la gloria barroca de la capilla de los Ojos Grandes, ni las termas, ni las enigmáticas ruinas de Santa Eulalia de Bóveda, aparecían por ninguna parte, como si todo perdiese su importancia ante las calderas del pulpo y los lacones ro-

deados de grelos humeantes.

Pero, al parecer, la apreciación de quienes pensábamos así, no era exacta. Ese «...Y para comer, Lugo», no era el slogan de la ciudad, sino simplemente el de su sector de hostelería. Alfredo Sánchez Carro, que era el hombre responsable del turismo en la propia cuando ocurrían estas cosas, no los repite, siempre que alguien quiere sacar virtudes de la frase. Y lo cierto es que el sector turístico, y no sólo el sector turístico sino todo el sec-

tor gastronómico lucense, vivió entonces algunas de sus jornadas más gloriosas. E incluso, al parecer, en cierto modo, sigue aún ahora viviendo de las rentas de aquel entonces, aún ahora se repite con frecuencia eso de que «para comer, Lugo», aunque a veces les duela a los enamorados de su campiña, de sus monumentos o de los programas de su tristemente desaparecidas Semanas Musicales.

En el mundo de los lógicos, allá por los tiempos del «Trivium» ya



Alfredo Sánchez Carro
(Foto de archivo)

se decía, para bajar humos a los más espirituales, que «primum vivere, et deinde, filosofare». El latín era ya entonces así de marrónico, y fácilmente entendía cualquiera que hay necesidades imperiosas que se imponen a cualquier disquisición filosófica.

Pero, además, los gallegos, según dice Ramón Canosa en un artículo maravilloso que le mereció el premio Pérez Lugín, tenemos una filosofía propia de la mesa, sobre todo cuando la utilizamos como argumento, y por eso él hablaba en su «Cocina Gallega» de un banquete celebrado a orillas del Landro, mientras la niebla desdibujaba los muros amarillentos del convento de Valdeflores y el invitado sucumbía ante la «columnata» de almendra con que se le forzaba a sacar conclusiones sobre las premisas anteriormente expuestas, haciéndole ver que poseía indulgencias incorporadas, al estar hecha por manos de monja, y que le hacían perdonar, al menos, el pecado de la glotonería de comerse-la.

CASI CIEN ESTABLECIMIENTOS

Lugo capital tiene casi cien establecimientos de comidas. Es decir casi cien encuadrados oficialmente como tales, en los controles de oficinas de Turismo: Un restaurante de primera clase, lo que suele llamarse de «cuatro tenedores»; un único restaurante también, de segunda clase, de «tres tenedores»; diecinueve de tercera clase, «dos tenedores»; y ochenta y uno, de un solo tenedor, de cuarta clase... ¿Sorprendente?... Sí, un tanto sorprendente, no cabe duda. No sólo porque oficialmente no lleguemos a los cien establecimientos, sino por la clasificación de los encuadrados.

Y la sorpresa es explicable, porque cada uno de nosotros, sin atender mucho a los tenedores de notas y cartas —todas las tienen bien claras y visibles— damos una clasificación que no coincide con la citada, burocrática, oficial y fría. ¿Sólo un restaurante de cuatro tenedores, en Lugo?... Imposible... ¿Y sólo uno de tres?... Bueno, hombre, eso es una broma. Cada uno de nosotros conoce, por experiencia propia y por los entusiastas comentarios de los amigos, restaurantes de Lugo con categoría suficiente como para necesitar la mitad de los tenedores de una cybertería para clasificarse. Aunque, claro, también los hay que, con un tenedor de postre, tendrían bastante

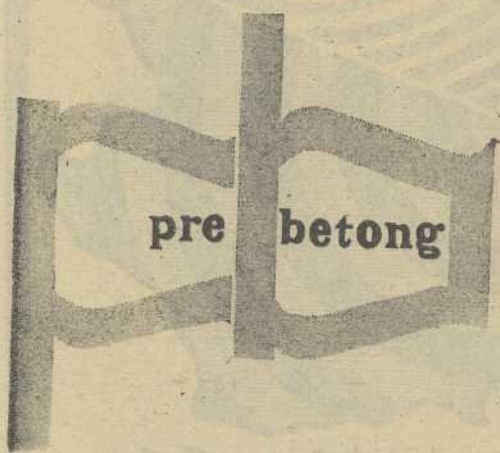
(Pasa a la página siguiente)



sakrete



“HORMIGONES Y MORTEROS SECOS, ENSACADOS”



pre betong lugo, s. a.

HORMIGON PREPARADO

CEMENTO COLA

betongkola

FABRICADO CON LA GARANTIA prebetong

EL CEMENTO GALLEGO, PARA LOS GALLEGOS

PLANTAS EN LUGO

Polígono Industrial del CEAO

Teléfonos 21 29 47 - 21 30 49

EN SAN CIPRIAN

LIEIRO

Fiestas Patronales de San Froilán

MAS DE UN CENTENAR DE RESTAURANTES...

(Viene de la página anterior)

Lo cierto es que en Lugo, con casi cien restaurantes oficiales y más de otro centenar de bares, fogones y mesones en donde se sirven comidas como para chuparse los dedos, vecinos y forasteros tienen en donde elegir de acuerdo con cualquiera de sus gustos, de sus exigencias y de sus posibilidades.

Los platos típicos ocupan en Lugo una lista interminable, a la cabeza de la cual, según la época del año, lo benigno o lo frío de la estación, está el lacón con grelos, los conejos de monte, las perdices, las truchas y hasta los reos y los salmones. Ahora se añade también, a la relación, la lista de los mariscos porque en las mesas lucenses se siente siempre una tremenda nostalgia por esa otra gastronomía, quizá más ligera, de la Costa que marca jalones en las tardes brillantes de los días de verano.

LAS SEMANAS GASTRONOMICAS

La gastronomía lucense recibió un gran impulso hace ahora unos años, cuando Alfredo Sánchez Carro era delegado de Información y Turismo. Sánchez Carro, con ese entusiasmo que él pone siempre en sus cosas, echó a andar las Semanas Gastronómicas, se trajo por aquí a gentes que hablasen de platos y cocinas de otros pueblos, lejanos o no tan lejanos, que por aquí pasaron durante centurias los peregrinos jacobinos, dejando en las cocinas de los pazos y en los fogones de las pallozas y casas de labranza que les daban cobijo, la receta de salsas y adobos. ¿Qué fueron y por qué se crearon aquellas Semanas Gastronómicas?... Vamos a preguntárselo al propio Sánchez Carro que está aquí trabajando, en la mesa de al lado.

—¿Por qué creaste las Semanas Gastronómicas?

—Fundamentalmente por la obligación contraída, al aceptar el cargo de Delegado Provincial de Turismo, de trabajar por el desarrollo turístico de la provincia de Lugo, en la cual estimé que una faceta importantísima era la gastronómica pues todos sabemos que el turismo es, ante todo, posada y camino. Además Lugo es una provincia con excelentes productos agrarios y marítimos y nada mejor que prestigiar los mismos con «Semanas» dedicadas al lacón con grelos, zorza, trucha y salmón, caza, marisco, etc.

—¿Fueron un éxito?

—Estimo que sí, por cuanto la mayor parte de los gastos que ocasionaron los pagaron muy gustosamente los industriales del ramo, sin coacción alguna, pues eran ellos mismos los organizadores a través del Comité Gastronómico Provincial creado al efecto, y los que decidían qué actividades debían organizarse al efecto; las autoridades del Ministerio —desde el propio ministro, nuestro paisano don Manuel Fraga Iribarne— nos hicieron objeto de diversas felicitaciones tanto orales como escritas así como los embajadores de Francia e Ita-



Recuerdo de la antigua campaña hostelera, todavía subsiste en las entradas tradicionales de Lugo, el aviso del viejo "slogan". Este, concretamente, corresponde a la entrada de la carretera de Santiago, antes de las obras de los actuales accesos.—(Foto ALVEZ)

lia, que presidieron las Semanas dedicadas a las cocinas de sus respectivos países.

Y no podemos olvidar que la Prensa, la Radio y la Televisión de España mantuvieron una constante atención hacia tales actividades turísticas, ni que los folletos, a to-

do color, editados con tal motivo se distribuían de manera periódica y amplia por toda la geografía española, hasta el punto que aún son hoy muchos los que en cualquier parte de España al saber que somos de Lugo alaban lo bien que aquí se come.

VICENTE PEREZ CHAO:

"LOS EXTRANJEROS E INCLUSO LOS FORASTEROS Y VERANEANTES PIDEN CON MUCHA FRECUENCIA PLATOS TIPICOS. SI, EL PUBLICO ES MUY AMABLE Y CORRECTO"

—¿Crees que la idea tendría validez actual?

—Por supuesto que sí. Y no haría falta más que seguir la línea ya marcada y que estimamos que había hecho diana en toda España hasta el punto de que luego fueron imitadas dichas «Semanas» en otras provincias. Y recordará que dichas semanas constaban de un pregón inicial —a cargo de personalidades de la talla de Alvaro Cunqueiro, Castroviejo, Maruja Callaved, Pedro Barceló, Enrique Mariñas, Amando Losada, Busca Isusi, los consejeros culturales de las embajadas de Francia e Italia, etc., de la actuación de una polifónica y grupo de danzas, de exposición de productos en la Plaza del Campo, mesas redondas sobre temas gastronómicos y bien cuidados platos propios de la «Semanas», que se celebraba en todos los principales restaurantes de Lugo y su provincia,



Vicente Pérez Chao (Foto Carlos)

que se iniciaba con un almuerzo de confraternidad —al que asistían gentes de las cuatro provincias gallegas y en el que cada cual, desde el Delegado de Turismo hasta el último asistente, se pagaba su cubierto al final del cual al propietario del establecimiento donde se celebraba se le hacía entrega del título Mesonero.

Por último permítame aprovechar este recuerdo que tienes para las Temporadas Gastronómicas Lucenses para reconocer públicamente el alto sentido responsable y de colaboración que siempre encontré en todos y cada uno de los propietarios de restaurantes de la provincia de Lugo, a quienes en definitiva se debe el éxito de tales actividades.

LA COCINA POR DENTRO

Pero el éxito de la gastronomía está dentro de la cocina. ¿Qué se come en Lugo?, ¿cómo se cocina en Lugo? y ¿quiénes comen en Lugo? Y mejor que nadie nos lo pueden decir quienes viven en este mundo desde hace muchos años.

Cándido Real Arias es propietario de un acreditado restaurante lucense que incluso ganó una Placa Turística durante una de esas Semanas Gastronómicas de las que ya hemos hablado. Cándido hace veintisiete años que trabaja en este negocio y lo conoce, por tanto, a la perfección, por eso le hemos elegido para nuestras preguntas.

—Cándido, ¿se come ahora mejor que antes?

—Sí, mejor. Mucho mejor.

—¿Han variado, entonces, los gustos del público?

—Pues hasta cierto punto, sí. Ahora la gente suele pedir con mayor frecuencia mariscos, pero no cualquier tipo de mariscos, si no el mejor, aunque sea el más caro: Cigalas vivas, centollos del día, almejas que todavía se abran...

—¿Y se gana mucho en los restaurantes, son un negocio con amplio margen?

—Mira, hoy se vende lo doble que hace unos cuantos años, y se gana la mitad. El kilo de merluza de buena merluza, de esa que le llaman en la lonja coruñesa del Muro «de escaparaté», cuesta alrededor de las mil pesetas. Y, ¿a ver como la vendes luego?

—¿Cuánto cuesta un plato de merluza en la carta de su restaurante?

—Sobre trescientas y trescientas cincuenta pesetas.

—Pues casi pierde usted.

—No lo dudes. Alguna vez me ocurre.

—¿Y la clientela de los restaurantes es fija?

—Sí y no. La gente de Lugo ciudad, anda un poco de un lado para el otro. El lacón con grelos, aquí, las perdices, allá, y las truchas en el otro lado. Pero la gente de paso no, aquí viene gente que pasa un año tras otro, cada vez que va y vuelve de vacaciones o que regresa de trabajar por Europa adelante. Hasta de América, tengo clientes, «fijos».

(Pasa a la página siguiente)



**NOS TAMEN
TRABALLAMOS PRA
QUE GALICIA SEÑA
MAIS RICA**

M. DIAZ y PRIETO, S. A.

MAQUINARIA AGRICOLA Y DE O. PUBLICAS

CASA CENTRAL: **LUGO** - Avda. Coruña, 3-9
SUCURSALES: La Coruña • Pontevedra • Vigo
Orense • Santiago • Monforte
Lalín • Ginzo de Limia • Villalba



Cándido Real Arias (Foto de archivo)

Fiestas Patronales de San Froilán

MAS DE UN CENTENAR DE RESTAURANTES...

(Viene de la página anterior)
LA GASTRONOMIA TIPI-
CA

Pero lo cierto es que cada lugar tiene un poco su propia gastronomía. Espárragos con mayonesa, tortilla de jamón o entrecot con champiñones se lo sirven a uno igual aquí que en la otra esquina de España, salvo este toque divino que a veces le ponen las cocineras. En cambio esa otra gastronomía típica difícilmente se encuentra fuera de la propia región en donde ha nacido. Y eso es lo que ocurre a nuestro lacón con grelos, a las sardinas cabezudas o al pulpo con cachelos.

Pulpo y callos es la especialidad del bar que regenta Manuel Longarela Cabado en una típica plazoleta lucense. Hasta allí llegan cada día una peregrinación de incondicionales que aseguran que los callos son uno de los platos más a propósito para los vinos tintos de la tierra, como los que Longarela despacha en unas tazas de barro oscuro.

—¿Cuánto hace que se dedican ustedes a esto de los callos, Longarela?

—Cerca de ocho años. Antes teníamos otro bar y ya nos dedicábamos a esto.

—¿Por qué se dedica usted especialmente a los callos?

—Porque es lo que prefiere la gente que viene por aquí. Sobre todo los forasteros. Los madrileños, por ejemplo, se sientan y comen un plato tras otro, hasta quedar hartos, porque dicen que luego, allá en su tierra, solamente los pueden comer a secas, sin garbanzos.

—¿Suele hacer la gente una comida con callos como único plato?

—Sí. Ya te dije antes, los de fuera, sobre todo.

—Los callos, ¿son un plato caro o barato?

—A mí me parece caro. No sólo por los materiales que se emplean, sino porque suponen mucho trabajo de preparación, si se hacen bien. Y, si no se hacen bien, la verdad, no suelen tener muchos simpatizantes.

¿QUIEN COME EN LUGO?

Pero, quizá se pregunten ustedes, quién llena esos ciento y pico de restaurantes y casas de comidas que hay en Lugo. Vicente Pérez Chao es el jefe de comedor de un conocido restaurante lucense. A Vicente le ha salido el bigote, sino los dientes, enfrentándose con el público.

—¿A cuánta gente tienes que preguntarle su menú durante el día, Vicente?

—Hombre, depende. Los días muy apretados, pueden llegar a las trescientas personas o doscientas cincuenta. Y, los días flojos, sobre ciento veinticinco o ciento cincuenta.

—¿El público es amable en general?

—Sí, muy amable y muy correcto. Hay excepciones pero muy escasas, muy raras.

—¿Qué prefiere la gente, comer bien o comer barato?

—Comer bien. Del precio se suele ocupar quizá una tercera parte de la gente que viene por aquí. Vamos, me refiero a situaciones normales. Si un precio se dispara, por ejemplo, sería distinto.

—Y el público, ¿busca la rapidez?



La venta del pulpo es siempre una estampa típica de las ferias y fiestas luguesas. (Foto de archivo)

—Sí, hombre. Mucho. En donde yo trabajo quizá más. Pero es una condición que se tiene siempre mucho en cuenta.

—Y, ¿qué pide el público preferentemente, platos típicos o cocina normal?

—Los extranjeros e incluso los

forasteros y veraneantes piden con mucha frecuencia platos típicos. La gente de Lugo capital, comida de cocina normal.

—¿Platos raros?

—No. Platos buenos, bien condimentados y servidos a punto.

Y ¿QUE SE COME EN LUGO?

Pero, ¿qué tal se come en Lugo?... ¿Bien o mal? Bien, es de suponer, cuando se le recomienda decididamente. Y cada uno puede aportar su opinión. Sin embargo de sí se come bien o mal, quien mejor nos podrá hablar, por aquello de «zapatero a tus zapatos», es un cocinero. Y con un cocinero nos las vamos a ver ahora, para terminar.

Juan Fernández Carbball, trabaja de cocinero desde hace unos veinticinco años. Hizo su «noviciado» allá por tierras de Bilbao, tierras de cocina fuerte y de gran calidad, y, desde hace unos diez años, lo trabaja en Lugo. Y, en diez años, se aprende mucho sobre lo que se suele comer por acá.

—¿Qué se come por Lugo, Juan?

—Preferentemente, comida casera. Suele ser lo más habitual, pero también hay clientes que prefieren una cocina más exquisita.

—En esa cocina más exquisita, ¿qué utilizan más, carne o pescado?

—Pescado. Pescado con salsas holandesas y americanas. Sí, son salsas que resaltan el sabor del pescado, sin variarlo ni desvirtuarlo. En casi todas se emplean otros pescados o mariscos, incluso la langosta, para su confección.



Juan Fernández Carbball
(Foto de archivo)

—¿Qué prefieres tú, concretamente, la carne o el pescado?

—Personalmente, el pescado.

—Y aquí, ¿qué se come más?

—Pues varía: En invierno, se come más carne, más cerdo concretamente. Y, en cambio, en verano, más asados de cordero y otras carnes, y pescado.

—Los extranjeros, ¿son muy exigentes?

—¿Los extranjeros?... Ni comen ni gastan. La gente de por aquí es la mejor, incomparablemente mejor. Sí, sí, pues claro que también solicitan cocina poco frecuente, exquisita y complicada. Unos más y, otros, meno.

—¿Qué comidas prefieres tú, cuáles recomendarías para un buen menú?

—Bueno, los pescados, como ya te dije. Y la caza mayor, el corzo, el jabalí, el venado. Sí, aquí se utiliza muy poco. Aquí es más frecuente la caza menor, el conejo, la perdiz o la liebre.

—¿Tu afición al pescado viene de tu estancia en Bilbao?

—Creo que no, aunque la cocina vasca sí tiene mucha tendencia al uso de los pescados. No, no sólo el bacalao, la merluza, por ejemplo, juega un gran papel.

—¿Los mariscos son un gran plato?

—Los mariscos son un plato muy apetitoso, pero no un gran plato de cocina. En general se hierven, y, a la mesa. Sí, se hacen también buenos platos con ellos, pero se piden poco. La langosta a la americana sí, como tú dices, pero casi no se pide nunca.

PUES, BUEN PROVECHO

En fin, que vamos a poner término a nuestro viaje por las cocinas y chimeneas de Lugo, como diríamos calcando el título del conocido libro de Cunqueiro y Castroviejo.

Ya saben ustedes que en Lugo hay mucho en donde elegir, más de un centenar de establecimientos además de bares y fogones, que su cocina cuenta con el respaldo de las viejas Semanas Gastronómicas, que hay una cocina típica, hogareña, y otra más sofisticada de los grandes restaurantes, y que hay profesionales que llevan años y años tanto al frente de esos negocios como revolviendo sus puñeros.

Ahora, la cuestión es que ustedes se pregunten si Lugo es parada y camino adecuado como diría Sánchez Carro, para comer. Si deciden que sí, buen provecho.

N. D.

Le ofrecemos Alta mecánica hecha estilo.



Renault 18 GTS: cuando la alta mecánica se hace estilo. El nuevo y último modelo que Renault lanza en España responde a las exigencias de un público cada día más conocedor. Por eso, el nuevo Renault ofrece categoría y prestigio internacional.

Alta mecánica

Su mecánica posee las tradicionales virtudes de Renault. El Renault 18 GTS es hoy el único coche fabricado en España equipado con un motor 1.647 cm³ de aleación ligera, 79 CV DIN, 59 Kw. Un motor que rinde sin fatiga.

Economía actual

Al alto rendimiento mecánico se une el excelente coeficiente de penetración en el aire, debido al perfil aerodinámico del Renault 18 GTS y la relación peso/potencia favorable que permite un consumo muy reducido.

Estilo elegante

Un coche clásico y una estética moderna que pueden resumirse en una sola palabra: elegancia. Tal es la personalidad de un conjunto bien acabado: El Renault 18 GTS.

Seguridad probada

Para que usted pueda disfrutar seriamente en cualquier carretera del mundo de la pasión de conducir el Renault 18 GTS tiene una vía ancha y un centro de gravedad bajo, tracción delantera y un equilibrio de masas que le garantiza una excelente estabilidad. Su concepción y sus experimentadas soluciones ofrecen una óptima seguridad activa y pasiva.

Amplio equipamiento

Numerosos adelantos técnicos, entre otros: elevaventa, eléctrico, retrovisor exterior graduable desde dentro, sistema electromagnético de cierre de puertas, limpiavientos, equipo preinstalado para radio con antena exterior, pensados todos para unir, al placer de conducir, el placer de viajar.

Gran confort

El confort de Renault 18 GTS ha sido pensado en función de su vocación de gran rutero. Sus acogedores asientos sujetan bien el cuerpo, tanto los delanteros como los traseros son anchos y cómodos. La nobleza de los materiales, la visibilidad panorámica, la flexibilidad de la suspensión y la suavidad de su dirección hacen del Renault 18 GTS un coche de magnífico comportamiento en carretera, en definitiva, un coche para sentirse satisfecho.

RENAULT 18

Así es el Renault 18. Venga a verlo en:

LUGO

ABELLEIRA
Ctra. Santiago, 346

MONDOÑEDO

TALLERES LEIVAS
Molinos de Arriba, 39

RIBADEO

ANGEL JUSTO RIVAS
San Roque, 56

SARRIA

ALVARO LOPEZ TOIRAN
C/ Pacios Farbán

VILLALBA

CESAR NOCHE FRAGA
C/. Gral. Franco, 112

VIVERO

TALLERES BLANFER
MAGAZOS



Manuel Longarela Cabado
(Foto Carlos)

Sanatorio Santo Angel

Especialidad: Huesos Articulaciones
Reumatismos

Jorge Piteira Fernández

Montero Rios, 57 Teléfono 211200
(Chalet Vega Barrera) LUGO

C. S. P. 65

Fiestas Patronales de San Froilán

EL HOMENAJE A TINO GRANDIO, UNA INICIATIVA AMPLIABLE

Por Juan SOTO

En principio, el homenaje oficial que se prepara a Tino Grandio nos parece bien. Habrá que ver, eso sí, en qué acaban unos optimamente intencionados propósitos en los que alternan una misa cantada y la edición de un folleto divulgador. Si la misa no se convierte en una romería y el folleto se queda en algo más que en un repertorio de tópicos, todos nos daremos por satisfechos.

De cualquier manera, un homenaje a Grandio lo admite casi todo, manos excesivos convencionalismos. Nuestro paisano no era precisamente una persona devota de esos procedimientos de convivencia social que se tienen por incuestionables y que, casi siempre, rozan el piso de la estupidez. La máscara era, desde luego, el atavío inseparable de Tino Grandio. Lo era porque le permitía ejercer su más querida vocación, la de **boutadista**, y afirmar, por ejemplo, que había dejado de hacer retratos "porque sentía complejo de costurera" y, más taxativamente, por narices: "a unos les parecían pequeñas y a otros grandes".

La pintura de Grandio se ha quedado diluida, muchas veces, en la anécdota. "El pintor de los grises" es uno de esas definiciones topiográficas que casi nadie sabe muy bien qué significa. Luis Trabazo dijo alguna vez que el color de Grandio era el color de Lugo. Es una observación lúcida, que confirma una vieja copla popular:

Lugo de coor de aceiro...

A lo mejor lo que confiere personalidad a su obra (una obra que hay que tratarla durante mucho tiempo —como a casi todas las personas interesantes— para llegar a estimarla) es esa identificación con su tierra, virtud que caracteriza, precisamente, al arte más universal. En efecto, Tino se murió siendo "un pintor húmedo del Norte, que había llegado a Madrid para poderse secar".

* UN HOMENAJE AMPLIABLE

Tino Grandio fue un pintor cuya valía fue reconocida en vida, incluso por sus propios paisanos. Que ahora se le prepare un homenaje no debe sorprender a nadie. Pero hay algunos pintores lucenses que, mereciéndolo, no tuvieron ni homenaje en vida ni honores póstumos. Y aún hay otros, afortunadamente entre nosotros, que llevan idéntico camino. A éstos y a aquéllos, podría ampliarse el acto oficial que se prepara para la primera quincena de diciembre.

¿Qué nombres podrían acompañar al de Grandio? No hacen falta grandes esfuerzos de memoria para citar a media docena de ellos. Los de Xesús Corredoira, Julia Minguillón y Castro Gil se le ocurrirían hasta al más lego en el asunto. Pero no son los únicos.

* MANUEL BUJADOS

Bujados, por ejemplo. Manuel Bujados tiene una pared en el Museo de Lugo. Algo es algo. ¿Pero quién se acuerda de este vivariense que llenó de ilustraciones muchas páginas de *La Esfera*?

Bujados era un dibujante espléndido y maldito, sometido a la bohemia madrileña de los años de la guerra europea, desordenado embebido en fantasía. Un buen día



TINO GRANDIO

retrató —es un decir— a Nuestra Señora de la leve sonrisa y va don Tomás Borrás y le dedica un artículo en *La Tribuna*. Así empezó todo. Ahora, los pocos que recuerdan a Bujados lo identifican con la especialidad de su última época: los retratos de mujeres. El año que viene se cumplirán los veinticinco de su muerte, allá, en la Argentina.

En Madrid viven dos sobrinas de Manuel Bujados: Isabelita, restauradora en el Museo del Prado, y María del Carmen.

* ANXEL XOHAN

Para ver dibujos y grabados de Anxel Xohán hay que irse a Sada, al Museo "Carlos Masilde".

Nació en Lugo, se casó en Las Palmas y fue a morir a Madrid, un día del invierno de 1965. En *Yunque*, en *Ronsel*, en todas las empresas culturales del Lugo liberal y republicano, hay cosas suyas. Dibujos, grabados y poemas, inspirados casi siempre por la musa del "humano dolor", como dijera Vicente Aleixandre tras la lectura del opusculo *La agonía junta*, escrito por Anxel Xohán poco tiempo después de su salida de la cárcel.

Anxel Xohán podría ser otro nombre merecedor de homenaje. Tal vez su obra no sea excesivamente brillante, pero su labor como excitador de proyectos culturales —*Xistral*, *A gadaña*— es sencillamente impagable.

* SUAREZ COUTO

Suárez Couto tiene ahora 84 años y vive en Ribadeo, donde nació. Hay dos cuadros suyos en el Museo de Lugo, que dan una medida falsa de la verdadera dimensión de este pintor. Para ver a Suárez Couto es mejor irse al Museo de Pontevedra o seguirle por las envidiables colecciones particulares que tienen obras suyas adquiridas en las lejanas exposiciones de los salones Bernheim Jeune, de París, en la galería Witcob, de Buenos Aires, o en el Ateneo madrileño.

Aquí expuso una vez, hace más de medio siglo, en la Diputación; y luego otra, en el Circulo, cuando ya pensaba retirarse definitivamente a su casa ribadense en la Torre de los Moreno.

Don Amando Sáez Couto, dispone, por lo menos, del consuelo de estar ya en un cierto escalafón de inmortales: su nombre aparece en el *Espasa*; en el tomo 57, por más señas.

* MARUJA MALLO

Maruja Mallo (o Ana María Gómez González Mallo, en los papeles) es de Viveiro y debe de andar ahora por los setenta y cinco años. En 1926, la Diputación le concedió una beca y la chica estuvo estudiando en Madrid. Vivía, por aquella época, en la calle del Reloj, donde, con el tiempo, "sentarían

su hospedaje Jorge Semprún (cuando era Federico Sánchez) y un paisano de la pintora, Carlos Oroza.

Por el año treinta y tantos, cuando Maruja ya ha expuesto en los salones de la "Revista de Occidente" y ha dibujado la juvenil "Guía postal de Lugo" (su única obra en el Museo de su provincia), ella y Miguel Hernández se encuentran en la madrileña Casa de las Flores, la de los recuerdos de Neruda. María de Gracia Ifach ha contado en su extensa biografía del poeta orciletano que la atracción entre ambos surgió desde el primer momento, pero no pasó a mayores.

En Lugo, entonces igual que ahora: ni dios se enteró de quién es esta mujer, que ha expuesto ya —estamos hablando de los años de la segunda República— en la Galería Pierre, de París, su serie *Cloacas y campanarios*, entre admiración de Breton, de Eluard y de Paul Rosenberg.

Maruja Mallo, en el exilio bonaerense hasta 1963, vive en Madrid y no ha vuelto por Lugo.

* GONZALEZ PRIETO

De Viveiro, como Bujados y como Maruja Mallo, es también Fermín González Prieto. Y como ambos vivió durante mucho tiempo en América. Ahora está instalado en Madrid, en un estudio de la calle Peligros del que se mudará, un día de estos, a otro de la calle Gravina.

Hace cuatro o cinco años, la Diputación de Lugo, accediendo a la petición de un grupo de lucenses de esos que las gacetas adjetivan indefectiblemente de *lustrés*, concedió una subvención de medio millón de pesetas para la edición de un libro-homenaje a don Fermín, es decir, a su pintura. Nadie ha vuelto a reclamar esas quinientas mil pesetas, lo cual demuestra que las comisiones peti-

cionarias (el primer firmante del escrito solicitante era Juan José Rosón, el actual gobernador civil de Madrid), tienen, a veces, bastante más suerte que diligencia. ¿Qué habrá pasado con el dinero? Sería interesante saberlo. La De-

legación de Cultura, parte principalísima en el homenaje a Grandio, podría hacer una averiguación al respecto e intentar que esos cien mil duros se aplicasen a la publicación del libro que Lugo debe al gran paisajista. Insistimos: la Delegación de Cultura debería indagar acerca de la posibilidad de recuperar un dinero generosamente concedido y que nadie ha reclamado... Pero, tal vez, la Delegación de Cultura debería realizar un esfuerzo mayor: enterarse de quién es Maruja Mallo, quién es Fermín González Prieto, quién fue Manuel Bujados. Y eso, seguramente, es demasiado pedir.



FERMIN GONZALEZ PRIETO



JOYERIA MODESTO

Presenta para estas fiestas en exclusiva para Vd.

Los más bellos relojes:

VACHERON-CONSTANTIN
CORUM
CARTIER
BULOVA
ETERNA
UNIVERSAL
PULSAR
SEIKO

Los mejores encendedores:

DUNHILL
CARTIER
CHRISTIAN DIOR

Las más hermosas joyas, con la colección:

DIAMANTE 78



JULIA MINGUILLON

Fiestas Patronales de San Froilán

CON 2.800 EJEMPLARES SEMANALES EN LUGO CAPITAL

INTERVIU ES LA REVISTA MAS LEIDA POR LOS LUCENSES

• **Lecturas, Pronto, Semana y Hola le siguen en la lista de ventas**

• **CAMBIO 16 OSTENTA LA PRIMACIA DE LAS PUBLICACIONES POLITICAS**

Por ERNESTO S. POMBO

Interviú ocupa el primer lugar de las ventas de semanarios en nuestra provincia, con una difusión media de 3.827 ejemplares. Tras ella se colocan Lecturas con 2.973; Semana, con 2.433 y Te-leprograma con 2.141. Algo más alejadas se mantienen Hola -1.749-, Pronto -2.341- y Diez Minutos -1.137-. Cambio 16 se lleva la primacía de las publicaciones políticas. 939 son los ejemplares que se adquieren en nuestra provincia semanalmente. Sin embargo, y aunque en líneas generales la escala es prácticamente la misma, en Lugo capital estas cifras sufren algunas variaciones.

Desde la etapa semiliberalizadora de Pío Cabanillas al frente del Ministerio de Información y Turismo, la Prensa española inició una apresurada carrera en busca de potenciales lectores. Con la llegada al Departamento de Andrés Reguera desapareció parcialmente la "congelación administrativa" que pesaba sobre las publicaciones, y se concedieron permisos para editar cabeceras que sólo eran proyectos hasta entonces. Pero la acumulación de semanarios políticos no llegó acompañada de un aumento del espectro de lectores. La proliferación de tales publicaciones motivó la suspensión de pagos, la reestructuración de plantillas, el cambio de contenidos y, en definitiva, el cierre de muchas empresas.

A raíz de la muerte del general Franco, en noviembre del 75, de nuevo las editoriales de Prensa periódica volvieron a lanzarse en busca de lectores que esta vez prestaron mayor atención a la información escrita. Realmente fue desorbitante y abrumador el número de Prensa periódica que comenzó a editarse a partir de entonces. Desde diarios como "El Imparcial", "Avui", Cataluña Express" o "Diario 16", hasta semanarios como "Opinión", "Climax" o "Lib", buscaron al lector rezagado tratando de atraerlo a través de sus diversos contenidos. Comenzaba la guerra de la información.

Más de quinientas publicaciones fueron inscritas durante 1976 en el Registro de Empresas Periodísticas del Ministerio de Información y Turismo. Con este medio millar de nuevos diarios, semanarios y boletines de todo tipo, el número de títulos registrados llegó a elevarse a 6.123, en marzo del 77, de los que 184 correspondían a diario y 829 a semanarios de información general.

Todo este movimiento febril y la semilibertad ofrecida tanto para sacar una publicación a la calle como para completar su contenido, repercutió en los lectores españoles que se decidieron a hacer frente a las costosas adquisiciones. Además, la Prensa se convirtió en la "vedette" de la política y las informaciones tratadas con una mayor libertad, incidieron en el ánimo de los lectores hispanos que —equivocadamente—, pensaron adquirir grandes conocimientos de la noche a la mañana. Si el Cuarto poder lo es simbólicamente la Prensa diaria, el Quinto Poder lo constituyen las revistas.

★ **LA "GUERRA" EN LUGO**
Lugo vivió, igual que el resto de España, este proceso de convertir descaradamente la información en producto de consumo. Y los lucenses aceptaron de buen grado la enorme cantidad de publicaciones que salieron a la calle desde entonces. Hace tan sólo tres años resultaba difícil imaginar que en nuestra provincia se llegasen a vender más de treinta mil ejemplares por semana de revistas de diversa temática como ocurre en la actualidad. Resulta-

ba difícil imaginar que los lucenses llegásemos a gastarnos más

de un millón ochocientos mil pesetas en semanarios. Claro que, también resultaba difícil —casi imposible—, vaticinar que en Lugo se jugarían veinticinco millones de pesetas mensualmente en el bingo.

Si bien es cierto que los lucenses adquirimos una inusitada afición a la lectura de las publicaciones periódicas, también lo es que elegimos para esa lectura algunos de los medios que brillaron por su fortaleza durante el fran-



Algunas de nuestras predilectas. (Foto ALVEZ)

quismo, a la vez que apoyamos a otros recién nacidos que se nos

ofrecieron adornados con temas e ilustraciones eróticas. Hubo semanarios que lograron introducirse en nuestras casas con gran facilidad, desbancando a otras publicaciones de siempre que se mantuvieron en primera línea durante muchos años. Esto ocurrió principalmente en las revistas de matiz político.

Pero era previsible que en esta guerra de la información unos tenían que ganar y otros que perder. Siempre ocurre. Si algunas publicaciones lograron incrementar su tirada en un 141,51 por 100 —como es el caso de Interviú—, otras se vieron obligadas a abandonar.

Fueron muchas las cabeceras que dejaron el mercado con pocas semanas de vida. Otras, por más que trataron de resistir, lo hicieron después de bastante tiempo. Barrabás, Cinestudio, Mata Ratos, Stop, Tele Día, Miss, ¿Qué tal? El Cocodrilo Leopoldo, Doblón, Hermano Lobo, El Indiscreto Semanal, Siesta, Primera Plana, ¡Eh!, Guadiana, Meridiano 2.000 y las gallegas Teima y Vagalume tuvieron que desistir en su empeño ante la inflación de cabeceras. A ellas, junto con otras muchas, les correspondió la peor parte.

Puede extrañar el hecho de que fracasara la primera experiencia de una publicación galleguista como fue Teima. Sin embargo su historia se reduce a poco más de una veintena de números.

★ EL FENOMENO INTERVIU

Interviú es la revista más leída por los lucenses. Es nuestra predilecta. Desde su primer número supo encontrar el contenido adecuado para colocarse a la cabeza de las ventas. Con su despegue por encima de todos los techos de ventas habituales se ha convertido en un extraño fenómeno del mundo de las publicaciones, alcanzando tiradas que no habían sido conseguidas hasta ahora.

No resulta difícil adivinar su éxito. Se debe en parte al sensacionalismo y al duro tratamiento de temas que han vuelto a la actualidad tras la muerte de Franco. Interviú no hubiera podido salir a la calle en vida del dictador. Y en esto basó su contenido. Desde desenmascarar a los que manejan los hilos de sucios negocios, hasta recordar tristes pasajes de la guerra civil, pasando por otros grandes "boom" que ella misma descubrió, la publicación que dirige Álvarez Solís, ha captado a un extraño lector que es fácilmente encajable en cualquier estrato social.

Según su director, el éxito puede deberse a la composición de la información. Veinticinco por ciento erótica, veinticinco por ciento política, veinticinco por ciento de sucesos, e igual porcentaje de sensacionalismo. Pero al lado de esto y, por supuesto, de su sensacionalismo, hay que apuntar ese erotismo, a veces burdo, que recoge en sus páginas. Si la tirada actual de Interviú se sitúa nada menos que en 302.887 ejemplares —según la OJD—, 3.827

(Pasa a la página siguiente)

yute
Confecciones

CREACIONES MASCULINAS

Ruanueva, 43

Le viste a Vd. de pies a cabeza

UN ESTABLECIMIENTO EXCLUSIVAMENTE AL SERVICIO DEL HOMBRE
EN DONDE PODRA VESTIR ELEGANTES PRENDAS DE LA MAXIMA CALIDAD

Visite en Ruanueva, 43 **YUTE CONFECCIONES**

GRAN SURTIDO EN ARTICULOS DE TEMPORADA

Saluda a sus clientes, forasteros y amigos en estas Fiestas Patronales

YUTE CONFECCIONES en Ruanueva, 43 LUGO

ESTACION DE SERVICIO O' CARQUEIXO

Distribuidor para Galicia

RECAUCHUTADOS HINTES RENOVADOS

Seguridad ♦ Calidad ♦ Economía

DEPOSITO:

Carretera de Fonsagrada

CASTELO ♦ Teléfono 22 27 88

Fiestas Patronales de San Froilán

INTERVIU ES LA REVISTA MAS LEIDA POR LOS...

(Viene de la página anterior)

vienen para nuestra provincia y 2.800 para la capital.

Interviú manda con firmeza y notoria diferencia en las ventas semanales de publicaciones pese a que muchos la califican de pornográfica, la siguen adquiriendo y goza de las preferencias del lector español y lucense.

* PRENSA DEL CORAZON Y FRIVOLA

Existe un tipo de publicaciones que, por su contenido, se les ha dado en llamar "revistas de peluquería" o "prensa del corazón". Y cualquiera de los dos calificativos tienen su razón de ser. En ellas se recoge, generalmente, los cotilleos de la alta sociedad española, así como todo tipo de noticias del mundo del espectáculo que tanto parecen interesar a un determinado y amplio sector de lectores. Lecturas se coloca en la cabeza de este apartado con una venta en Lugo capital que sobrepasa los dos mil quinientos ejemplares semanalmente. Tras ella, Pronto, con 1.900 y Semana con 1.823. Hola, el semanario elitista por excelencia que edita números extraordinarios coincidiendo con algún acontecimiento de la alta burguesía española y que durante muchos años fue el de mayor tirada, se mantiene un poco más alejado ya que no sobrepasa los 1.500 números. Ama y Diez Minutos se adquieren por un igual. Ochocientos son los ejemplares leídos en Lugo. Y Garbo, que también se encuentra en este apartado, cierra la lista con menos de doscientos.

Junto a ellos hay que contar Telve, Teleprograma, Tele Radio y alguna otra de menor importancia en la actualidad, pero que siguen formando parte de ese elevado número de publicaciones que semanalmente se adquieren en nuestros kioscos y librerías.

También de peluquería, podríamos calificar otras revistas que si bien su contenido difiere notablemente de las antes enunciadas no podrían encajar en ningún otro apartado ya que el tratamiento de su temática carece de toda seriedad. Son las de contenido frívolo para unos y erótico para otros, pero que en ningún momento tratan los temas con rigor y si superficialmente.

Los lucenses adquirimos seiscientos Lib; quizás, muchos de ellos vayan a parar a manos del lector medio que antes de comenzar esta guerra de la información no adquiría ningún tipo de publicación. Igual ocurre con Play-Lady, Lui, Yes o Bazar. Son productos que han logrado alcanzar un notable éxito, entre otras cosas, porque han conseguido enseñar a los lucenses a las grandes señoras de la sociedad española —desde María José Cantudo a Carmen Sevilla— completamente desnudas. Y que quede claro que lo han hecho sin pensar ni mínimamente en la calidad fotográfica, teniendo como único fin una mayor venta de su publicación.



Las revistas de mayor venta sirven de reclamo para los lectores. (Foto (RIANO))

Los lucenses, atraídos por este "boom" del erotismo y del destape adquirimos otras publicaciones frívolas con contenido netamente pornográfico. Aunque su venta no tiene gran importancia, se colocan en kioscos y librerías como "reclamo".

* LOS POLITICOS

Decíamos que a raíz de la muerte del dictador, los semanarios políticos adquirieron un gran realce. Es cierto que muchas empresas, viendo un buen negocio, sacaron al mercado nuevos títulos que al poco tiempo tuvieron que abandonar. Era previsible. También es cierto que a base de secuestros y suspensiones otros, lograron hacerse con un importante puesto. Pero en realidad quien sigue mandando es Cambio 16. Igual que ocurrió en los últimos años del franquismo. Noventa y tres y nueve ejemplares llegan semanalmente a nuestra provincia, de ellos, 525, son para la capital.

Resulta difícil saber cual es el segundo semanario político predilecto por los lucenses. Las cifras de venta señalan a Sábado Gráfico con 225 ejemplares, quizás alguna otra publicación se coloque entre Cambio y ésta. Por ejemplo podría ser La Calle que pese al poco tiempo de vida logra vender semanalmente más de doscientos números. Es probable que en un futuro próximo supere con creces esta difusión.

Triunfo, una de las revistas que más dura batalla planteó al franquismo, descendió notablemente. Hoy su venta en Lugo se cifra en torno a los 180 ejemplares. Un número insignificante si tenemos en cuenta el apogeo y el prestigio que tuvo hace dos o tres años. Gaceta Ilustrada —algo también

sorprendente— logra introducir en los hogares lucenses 175 de sus publicaciones.

Aparte de estos semanarios y a falta de uno que marque un nuevo hito, el resto de las cabeceras apenas logran tener una difusión aceptable; mucho menos si comparamos sus cifras con las que hemos dado en el apartado anterior de Prensa "frívola" o "del corazón". Así tenemos que de Cuadernos para el Diálogo —que la semana pasada lanzó un SOS a sus amigos y accionistas para su continuidad— vende 100 números; Historia 16, 80; Blanco y Negro, 75; Historia y Vida, algunos menos, lo mismo que Tiempo de Historia, mientras que Nueva Historia logra colocarse por encima de ellos con 92.

No tenemos cifras de otras publicaciones periódicas que se encuentran en el mercado. Sabemos que se adquieren 30 ejemplares del Viejo Topo, pero desconocemos lo que ocurre con Andán, Posible, Actualidad Económica, Fuerza Nueva y Opinión que también descendió considerablemente su difusión.

* LAS DEPORTIVAS

No podían faltar las publicaciones deportivas. Diciendo que diariamente se adquieren en la ciudad 500 As y 239 Marca, es fácil adivinar la atención que los aficionados al deporte le prestan a esta especialidad.

Ocupa el primer puesto As Color con 600 semanarios. Tras el Deporte 2.000 —que se edita mensualmente— vende 100 ejemplares. Y volviendo a los semanarios, la escala la completan Autopista con 90, Velocidad con 40 y Trofeo con 10. Las del mundo del motor parecen las predilectas. De Sólo Moto se compran 32 números, de Don Balón 46 y de Fórmula menos de 10. Otras que no logran entrar en la escala de ventas pueden ser Caza y Pesca, Criterium, Motociclismo, Biela y Real Madrid.

* LAS OTRAS..

Resulta obligado hacer otro apartado para las publicaciones de diversa índole que también gozan de nuestra preferencia. Sería interminable la enumeración de todas ellas y la gran mayoría resultaría desconocida para el lector medio.

Mil doscientos ejemplares se adquieren en Lugo de Labores del Hogar, 1.522 en toda la provincia.

Por su parte El Mueble logra introducir 425 en la capital; 125, Cocina y Hogar; 140, Belleza y Moda, y 40, Casa y Jardín.

A su lado, las revistas de sucesos siempre han resultado atractivas para el lector. Y entre ellas, lógicamente. El Caso es la que manda. El solo vende 500 números en la ciudad. Los macabros

reportajes, buscando siempre la cara sentimental del suceso, de Margarita Landi y Sebastián Fernández Rivas —Seferi—, muy vinculado a nuestra ciudad, callan fuertemente entre los lucenses. Prueba del éxito obtenido por este tipo de publicaciones queda patente en la reciente salida a la calle de una nueva cabecera, "El 093".

También la pequeña libertad concedida a los medios de comunicación tuvo gran influencia en las revistas humoristas que dieron rienda suelta a la imaginación de sus colaboradores. 152 Papus, 102 Codorniz y 91 Jueves se leen en nuestra ciudad; además, claro está, de Por Favor que superaba a todas éstas hasta su reciente cierre. Igual suerte corrió Hermano Lobo.

El mercado de las publicaciones periódicas está renovándose constantemente. Nacen unas y desaparecen otras. Y muchas consiguen mantenerse pese a la poca acogida que el lector les presta. Mundo Cristiano, Vida Nueva, Brújula, Familia Cristiana, Elites, Granja, Faro del Silencio, Mensajero, Tanit, Perspectivas Económicas, Mundo, El Clervo, Comunicación, Phildar Punto, Via Libre, Karma-7 y Boutique bien pueden servir de ejemplo. Nuevos Fotogramas y Selecciones del Reader's Digest, con 50 y 30 ejemplares de venta en Lugo, respectivamente, se encuentran en mejor situación, lo mismo que Ser Padres, Vibraciones, Ozono, Estafeta Literaria, Cuadernos de Cultura y Nueva Empresa.

Lo cierto de toda esta guerra de la información que a diario y semanalmente se lleva a cabo en los puestos de venta de nuestra ciudad es que mientras unas gozan de la predilección de los lectores lucenses, otras se ven olvidadas y relegadas a un plano inferior. El "boom" Interviú sigue mandando en nuestro mercado y todo porque goza de nuestra predilección.



RADIO RECORD

ILUMINACION
SONIDO
TELEFONIA
REDES DE
DISTRIBUCION

AIRE ACONDICIONADO
INTERCOMUNICACION
C. TRANSFORMACION
MONTAJES INDUSTRIALES
MONTAJES ELECTRICOS

OFICINA TECNICA:

Avenida 18 de Julio, 115 • Teléfonos 2118 48 - 2133 48 • LUGO

T. V.

THOMSON

AUTO

EN COLOR

GENERAL ELECTRIC
ESPAÑOLA

CONVERGENTE

CON TUBO PIL

DISTRIBUIDOR Y SERVICIO TECNICO

RADIO RECORD

ELECTRODOMESTICOS • ELECTRONICA

Travesía Generalísimo, 6 y José Antonio, 44 - Telf. 2123 43

Lea HOJA DEL LUNES

HERNIADO

El aparato "ODRAP" es suave, cómodo, ligero, sin flejes metálicos y lavable. Se puede dormir con él y bañarse. A medida bajo prescripción facultativa. Consulte a su médico. Ministerio de Sanidad.

Visado Comisión Central 20-345. "ODRAP"
Travesera de Gracia, 10 (Barcelona-21)

VISITA EN LUGO.—La casa "ODRAP" atenderá a los herniados el próximo día 14 de octubre (sábado); en el consultorio médico de la Avda. de La Coruña, número 26-28-2.º piso de LUGO
Horario de visita de 10 a 1

Fiestas Patronales de San Froilán

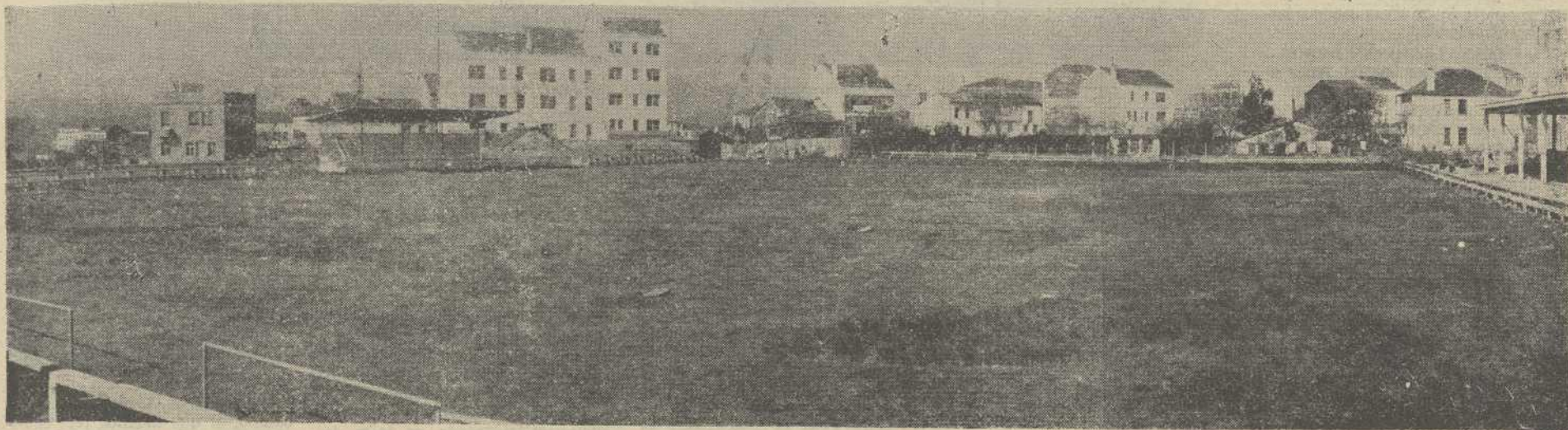
LA DEMOCRACIA, ¿SIRVE PARA ALGO?

La situación del deporte lucense es cada vez más deprimente

El más grave problema se centra en la falta de instalaciones

DOSCIENTAS BALONMANISTAS LUCENSES QUEDARON LA PASADA TEMPORADA SIN PODER COMPETIR

Y más de seiscientos futbolistas tienen que conformarse con el viejo y destartado campo del Polvorín



CAMPO DE FUTBOL DEL POLVORIN

Podría resumirse en dos palabras: el estado del deporte lucense "es deprimente". Es deprimente si lo analizamos a nivel general y partiendo de la desatención de que es objeto por parte de los máximos responsables en este caso de los rectores del Consejo Superior del Deporte, donde recae prácticamente toda

la responsabilidad en descargo de quienes lo rigen a nivel provincial que no tienen más remedio que atenerse a lo que se les dicta. Ya no hay milagros, y las realidades no surgen sin medios que son la piedra angular de todo este tinglado que está a punto de desmoronarse, de derrumbarse, porque no se puede esperar otra

cosa de una cimentación que falla.

El ascenso del C.D. Lugo no vino a suavizar la situación. Se trata de un caso aislado y de un éxito que hay que otorgar a la directiva de la sociedad que, contra viento y marea, superando todos los obstáculos, ha sido capaz de situarse muy encima del bajo

nivel que define al deporte lucense.

El descenso del Breogán, ese descenso tan peculiar si ya es consecuencia de un cúmulo de desaciertos que se identifican precisamente con la pésima política deportiva que nos atañe. Claro que en este caso también han sido y son culpables los afi-

cionados al baloncesto, que sólo supieron ayudar al Breogán en sus momentos más brillantes, para retirarle el apoyo cuando de verdad lo necesitaba.

Y pese a todo ello, pues Lugo todavía, de vez en cuando, es noticia por los triunfos que obtienen algunos de sus deportistas a



Embutidos "CEIDE"

Nuestros productos son de calidad, por tradición

Desea a sus clientes, colaboradores y amigos, felices fiestas de SAN FROILAN

Embutidos "CEIDE", TRADICION EN SABOR Y CALIDAD

Avda. L. Ortiz Muñoz, 111

Teléfono 21 63 81

Fiestas Patronales de San Froilán

La situación del deporte lucense es cada vez más...

nivel nacional e internacional. Pero nos vale el argumento que exponíamos cuando nos hemos referido al C.D. Lugo. ¿O alguien hizo capaz el éxito de nuestro pirguismo, o de nuestro atletismo, como no fuesen los propios clubs y los mismos deportistas?

Son muy loables los triunfos de Luis Gregorio Ramos M'loné, pero para conseguirlo está entregando a cambio su juventud y sacrificando la oportunidad de vivir habitualmente con su familia como cualquier hijo de vecino, permaneciendo casi siempre apartado en esas necesarias concentraciones.

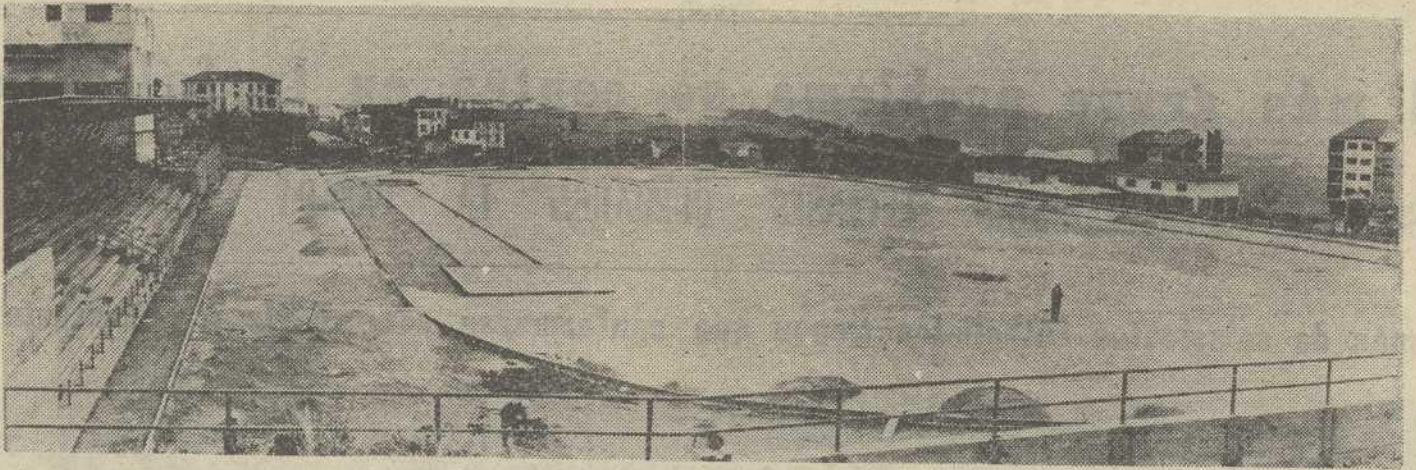
★ INSTALACIONES DEPORTIVAS: EL QUID DE LA CUESTION

Indudablemente, el quid del asunto se centra en la falta de instalaciones deportivas, que es donde más se acusa el abandono a que se nos tiene sometidos por parte del Consejo Superior del Deporte, en contra de lo que sucede en otras ciudades y provincias que siguen gozando de prerrogativas como en los mejores tiempos del franquismo.

La democracia, a nivel deportivo, no vino en absoluto a solventarnos ningún problema. Los había y sigue habiéndolos, quizá más acusados.

¿Qué me dicen ustedes del campo de modestos? Pues que están paralizadas las obras porque la Federación Española de Fútbol, a través de la Gallega, alega que no hay dinero. ¿Y el que se derrocha sin ton ni son en otras instalaciones? Claro que aquí, en el campo de modestos de Lugo, también se ha "malgastado" el presupuesto sin ton ni son. Los trabajos de desmonte, de movimiento de tierra, se ha llevado unos dineros muy difíciles de justificar.

El mismo C.D. Lugo no tuvo más remedio que reparar el terreno de juego del "Angel Carro"



UNA PANORAMICA DEL NUEVO ESTADIO "ANGEL CARRO"

que pertenece al Consejo Superior, porque este organismo negó toda posibilidad de ayuda.

En otras disciplinas pasa lo mismo. Doscientos bolonmanistas lucenses no han podido organizar su competición en absolutos y juveniles al no disponer de instalaciones. ¿Qué pueden pensar esas chicas? Pues que todavía se les relega, pero no por culpa de la desigualdad de derechos, sino porque un Palacio de los Deportes no llega para una ciudad que ya sobrepasa los setenta mil habitantes.

Y es que cada día hay más actividades. Sin ir más lejos, y por citar un deporte concreto, dentro del balonmano se registra un gran movimiento competitivo, pues to que en el Campeonato Provincial de Absolutos intervinieron la temporada pasada la U.D. Lucense, Milagrosa-Alvarez Real, Telefónica, San Antonio, La Paz y la Caja de Ahorros de Galicia. En el de Absolutos, segunda categoría provincial, G. E. Abella, Oleiros, Saamasas, Los Julas, Residencia y E.U.I.T.A., y en el campeonato provincial juvenil, los

equipos de los Maristas, Lucense, Milagrosa-Alvarez Real, Calasancio de Monforte, Olímpico Mixto, Alonso Vega y Club Imperio. Y aparte los dos equipos que intervinieron en la Primera División: U.D. Lucense y Milagrosa-Alvarez Real.

Ustedes comprenderán que si cada disciplina deportiva desarrolla una actividad similar —que de momento no sucede, por desgracia—, los partidos tendrán necesariamente que disputarse al aire libre, aún contando con la colaboración de los pabellones del Instituto y de la Delegación de la Juventud.

¿Y los atletas? Pues los atletas sufren desalentos a todas horas también por no disponer de unas instalaciones adecuadas. A las pistas de la Ciudad Cultural no se las sabe aprovechar como es debido.

★ SE PROMOCIONARON LAS INSTALACIONES PRIVADAS

Ojo, que alguien puede salir a la palestra diciendo que en Lugo sobran instalaciones deportivas, como ya ocurrió. Que hay pistas, canchas, pabellones y piscinas. ¡Claro, pero son las privadas! Unas instalaciones privadas

construidas en su mayor parte con subvenciones aportadas por la entonces Delegación Nacional de Deportes, que no tuvo inconveniente en ayudar descaradamente a sociedades privadas, que ahora las utilizan única y exclusivamente para sus socios, que para eso pagan las cuotas correspondientes.

Un ejemplo: el Club Fluvial de Lugo recibió en su día sus buenos millones. ¿Quiénes pueden utilizar la piscina y las demás instalaciones? Los socios. Y el dinero, que se sepa, era del presupuesto del Estado, es decir, de todos los españoles.

Habría que haber promocionado y hecho instalaciones públicas. Pero no se han hecho.

★ EL POLVORIN UTILIZA DO POR MAS DE 600 FUTBOLISTAS

En Lugo capital hay ahora más de seiscientos futbolistas federados, que pertenecen a los once equipos de aficionados y a los quince de juveniles. Los primeros son: Estudiantes, San Lázaro, Residencia, Iris, Sagrado Corazón, Saamasas, Comercial, Chanca, Ferroviaria, Sant-Yago,

San Roque, San Vicente y Sporting Nueva Rúa. Y los segundos: Milagrosa, Estudiantes, San Lázaro, Residencia, Iris, Sagrado Corazón, Saamasas, Comercial, Chanca, Sant-Yago y Deportivo Lugo.

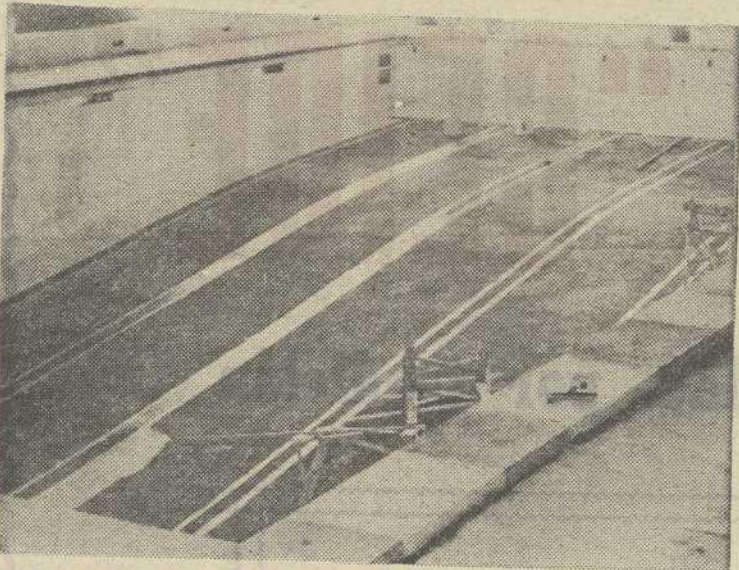
Pues bien, estos seiscientos y pico de futbolistas tan solo disponen del campo del Polvorín, insuficiente a todas luces y por otra parte sin reunir unas condiciones necesarias para los tiempos actuales.

Y mientras tanto, el nuevo campo, al que hicimos referencia anteriormente, muerto de risa.

★ NO SIGAMOS...

Si, para qué seguir. Todo lo que hemos denunciado está dicho y redicho y, por las trazas, nadie hace caso. Y nadie hace caso porque estamos en Lugo. De coincidir esta situación en otras determinadas provincias, ya habrían saltado algunos de los jerifaltes que contemplan la situación desde sus poltronas con absoluta tranquilidad, pensando sólo en mantenerse en el cargo, que al fin y al cabo es a lo que han ido. ¿Creen que no?

MALOCA



¿Ha visitado Vd. el MARUX?

¿Sabe que está en LUGO, en la calle Río Eo, 48, 2.ª travesía bajando por la calle Pilar Primo de Rivera?

En el descanso a su trabajo bien se merece beber un Whisky

¿Y en donde mejor que en MARUX? Que presume de la autenticidad de sus marcas

NUEVA WHISQUERIA

MARUX

De lunes a sábado a su servicio a partir de las ocho de la tarde

EMILIO CARBALLIDO ARGEREY

EXCLUSIVAS MAQUINARIA DE HOSTELERIA

DELEGADO PARA LUGO Y PROVINCIA DE

CAFETERAS

BALANZAS

REGISTRADORAS

ASTER

BALANZAS AUTOMATICAS DE CABECERA GIRATORIA • COR-TADORAS DE FIAMBRES • BASCULAS INDUSTRIALES DE TODAS CAPACIDADES • VITRINAS - MOSTRADORES FRIGORIFICOS PARA CAFETERIAS • ARCONES DE CONGELADOS

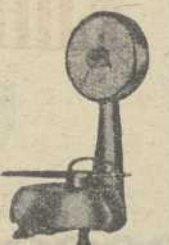
Han sido instaladas en el MERCADO DE FINGOY por

Emilio Carballido Argerey

Gral. Sanjurjo, 62 -- Telf. 22 07 18

Ruanueva, 109 -- Telf. 21 47 31

LUGO



● Petición de socialistas y comunistas

Simón Sánchez, secretario general del "Mundo Obrero":

"Ante la grave situación que vive España, tanto en el terreno económico como en el político y social, nuestro partido ha expuesto con entera claridad su posición: debe continuar la política de consenso democrático, poniendo los intereses generales del país y de la democracia por encima de los particulares de cada partido. Es preciso elaborar un amplio acuerdo político y económico para unos tres años de duración, entre el Gobierno, partidos políticos, sindicatos y patronal, con plenas garantías de su cumplimiento; y la primera condición de ese acuerdo debe ser la realización de lo que falta por cumplir del pacto de la Moncloa. El acuerdo sólo puede ser firmado con un Gobierno estable, una vez clarificada la situación política. Las elecciones municipales deben ser convocadas, como se determina en la ley de Elecciones Municipales, una vez aprobada la Constitución. Después, las elecciones a diputados.

La posición del PSOE es diferente: Los compañeros socialistas no están dispuestos a discutir ni a firmar nuevos acuerdos políticos. Puede haber acuerdo económico —dicen— entre el Gobierno, sindicatos y patronal. Aprobada la Constitución, se acabó la política de consenso; hay que ir inmediatamente a elecciones generales. Las instituciones democráticas deben jugar plenamente su papel, como sucede en cualquier país democrático, y cada partido debe exponer claramente su programa y luchar abiertamente por él.

Es legítima la aspiración de todo partido a gobernar, a realizar su programa; con mayor razón cuando se tienen 120 diputados, como el PSOE. Pero el problema consiste en ver si esa legítima aspiración partidista está de acuerdo con el interés general del país y de la democracia, o, por el contrario, el juego partidista puede perjudicar a la democracia y al país y de forma especial a los trabajadores.

España no es "cualquier país democrático"; el "libre juego de las instituciones democráticas" no podemos verlo aquí asegurado como en Francia, Italia, Inglaterra, etc. La democracia en España es todavía débil.

Una política realmente, democrática, de izquierda, tiene que plantearse hoy un primer y fundamental objetivo: consolidar la democracia.

Pero la consolidación de la democracia exige superar la crisis económica, lo cual sólo es posible con un plan económico democrático de varios años de duración y dar rápida solución al gravísimo problema del paro, que afecta sobre todo a la juventud; dismantlar los restos de la dictadura que aún queda en pie en el aparato del Estado; resolver los más graves y acuciantes problemas que tienen los trabajadores: carestía de la vida, enseñanza, vivienda, sanidad, transportes urbanos, etc. Esa es una tarea que sobrepasa a las posibilidades de cualquier partido político aislado, lo mismo UCD que el PSOE, lo mismo en este momento que después de la aprobación de la Constitución y de las elecciones legislativas.

Por eso, en este momento concreto, la verdadera política de izquierda es la política de consenso democrático de entendimiento de todas las fuerzas democráticas, incluida UCD; la política cuyo objetivo fundamental es la consolidación de la democracia.

Es urgente la realización del acuerdo político y económico entre el Gobierno, partidos políticos, sindicatos y patronal.

Y, por otro lado, si el acuerdo político-económico no se realiza pronto, la si-

tuación del país corre el peligro de deteriorarse, favoreciendo así los propósitos involucionistas de los enemigos de la democracia.

La política partidista del PSOE sería legítima en una

democracia consolidada, en un país democrático normal. Pero me parece que no corresponde a la situación concreta de nuestro país y al interés de los trabajadores y de la democracia".

VENTA MAQUINARIA DE CARPINTERIA

Ventanal Albor, S. A. vende, por ampliación de negocio, las siguientes máquinas en perfecto uso COMO NUEVAS

- Moldurera automática 7 ejes de trabajo.
- Tupi - escuadradora L'Invincible.
- Sierra cortes múltiples Giuntini.

Facilidades de pago. Verlas en n.º Taller de ALVEDRO (La Coruña) Teléfono 66 00 16

El transporte público en Barcelona

● Pretenden que el déficit de 4.200 millones corra a cargo de los presupuestos del Estado

BARCELONA, 7.— (EFE).— El Estado debe asumir los déficits acumulados en "Transportes de Barcelona", y si el futuro Ayuntamiento democrático debe heredar hipotecas tan pesadas como ésta, difícilmente podrá actuar eficazmente", dice un informe elaborado por Convergencia Democrática de Catalunya y que ha facilitado a "Efe".

"A nuestro entender —añade—, la participación del Estado no debería limitarse a la cantidad que en estos momentos se baraja, de unos 4.200 millones de pesetas, sino que debe abarcar al déficit total que pudiera existir en el mo-

mento de la puesta en marcha de la amplia organización que precisa "Transportes de Barcelona".

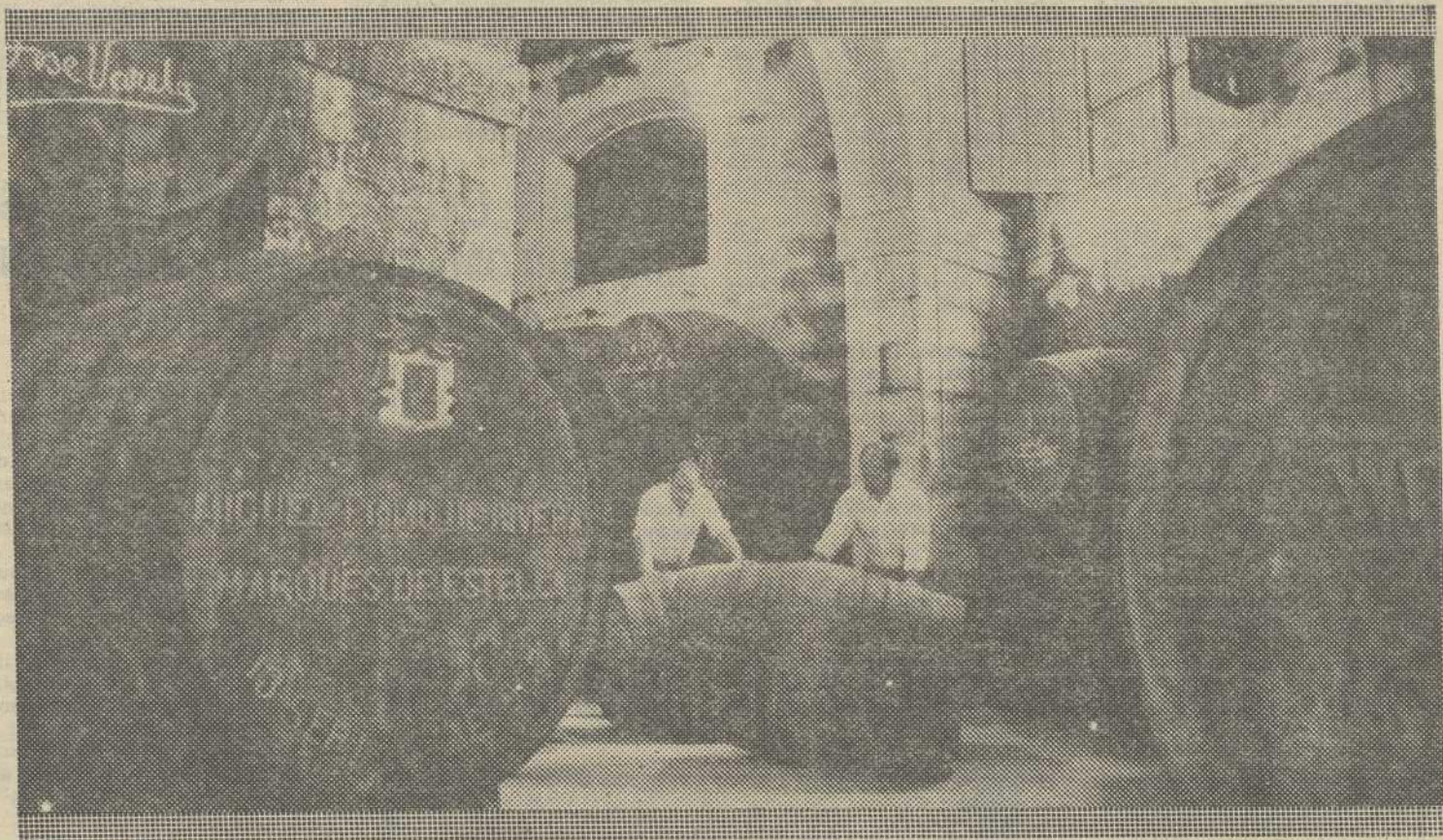
Añade el informe de CDC que los déficits de la compañía no pueden cancelarse a través de un crédito del Banco de Crédito Local, sino que deben serlo a cargo de los presupuestos generales del Estado.

"Comprendemos —dice más adelante— que habrá que proceder a un aumento de tarifas, pero no debe vincularse a la cancelación de unas pérdidas, fruto en parte de una gestión que hasta el presente no pudo ser debidamente controlada".

HERMANDAD DONANTES DE SANGRE S. S.
"DAR SANGRE A TIEMPO ES DARLA AHORA".

Ningún otro brandy español puede enorgullecerse de tener más de cien años de historia.

Estos son los poderes de Fundador: Más de cien años de lealtad a los bebedores de brandy.



El Molino, antigua bodega de Domecq, en Jerez.
Aquí se crió la primera solera de Fundador hace más de cien años.

Estos son los poderes de Fundador: El único brandy español que puede enorgullecerse de tener más de cien años de historia.

Y esos cien años significan algo: La aceptación de miles de conocedores del auténtico brandy que, a través del tiempo, han hecho de Fundador su marca.

La honestidad y el bien hacer nos dieron desde el primer momento la confianza de los catadores.

La permanencia en ese bien hacer, con la experiencia que dan cien años de tradición, ha hecho de Fundador un brandy único.

Ese es el secreto de Fundador: Vejez, artesanía y solera. Todo el secreto del auténtico brandy. Lo demás, es beber misterios.



Hoy, como hace **100** años, Fundador el brandy, brandy

Las fuerzas cristianas libanesas acusan a Estados Unidos de traición

PESE AL LLAMAMIENTO DE LAS N. U., LOS COMBATES CONTINUAN

TEL AVIV, 7. — (EFE-UPI). — El comandante de las fuerzas cristianas a lo largo de la frontera acusó hoy a Estados Unidos de traicionar a los cristianos libaneses al forzar a Israel a mantenerse al margen de los combates.

"Han vendido los cristianos libaneses al diablo, ya hicieron el mismo tipo de cosas en Vietnam", el comandante Sa'ad Hadad declaró en el curso de una entrevista radiofónica en la que hizo un llamamiento a Israel para que intervenga y termine con los ataques sirios, dirigidos al parecer a romper la fuerza de los cristianos en la capital libanesa.

BEIRUT, HACIA EL ALTO EL FUEGO

BEIRUT, 7. — (EFE-UPI). — El mando de la fuerza árabe de disuasión en El Líbano —en su mayoría siria—, ha ordenado hoy un alto el fuego destinado a detener los sangrientos combates que se están librando últimamente en la capital libanesa.

El mando de la fuerza señaló que "en respuesta a un deseo conjunto de los presidentes Assad (de Siria) y Sarkis (del Líbano), se han recibido órdenes para que todas las unidades (de la fuerza) observen un alto el fuego a partir de las ocho de esta noche, y no respondan a las provocaciones ejerciendo el máximo de auto-restricción".

NUEVOS COMBATES

NICOSIA, 7. — (EFE-AP). — Nuevamente se han registrado

combates entre las fuerzas sirias y cristianas a pesar del llamamiento hecho por el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas para que se imponga el alto el fuego y de las gestiones realizadas por Estados Unidos para poner fin al derramamiento de sangre y de que Israel suspenda su ayuda a sus aliados cristianos.

Egipto ha pedido también a los

israelíes que "inmediatamente" dejen de apoyar a los cristianos y ha pedido la retirada de las tropas sirias.

La radio oficial libanesa, captada en Nicosia, informó que "la situación ha empeorado nuevamente y la emisora "La Voz del Líbano", de las fuerzas cristianas dijo que "todos los frentes están sometidos a intensos bombardeos".

Cerradas nueve escuelas en Río de Janeiro por un brote de meningitis

RIO DE JANEIRO, 7. — (EFE). — Nueve escuelas de Río de Janeiro han cerrado sus puertas al acen- tuarse el brote de meningitis que obligó a la hospitalización de 191 niños en la última semana, se reveló hoy en fuentes educacionales.

Agrega la información que ocho de las escuelas son privadas y una del Estado y se encuentran ubicadas en la zona sur de la ciudad, donde vive la clase media y alta.

Mientras tanto las autoridades sanitarias desmienten la existencia de una epidemia destacando que los casos producidos, por su número, representan "un estado de endemia".

En Río de Janeiro se registró

hace tres años una grave epidemia de meningitis que obligó a la ins-

talación del mayor centro latinoamericano para la curación de dicho mal.

Yuri Dubinin, nuevo embajador de la URSS en España

MOSCU, 7. — (EFE). — El nombramiento de Yuri Dubinin como embajador de la Unión Soviética en España fue hecho público oficialmente hoy por un decreto del Presidium del Soviet Supremo de la U.R.S.S.

La agencia soviética "Tass" publicó el nombramiento, así como el cese de Serguei Bogomolov, ex-embajador en Madrid, "quien pasará a desempeñar otro cargo".

Yuri Dubinin, nacido en 1930, trabaja en el servicio diplomático soviético desde 1955. Fue consejero de la embajada de la U.R.S.S. en Francia, de 1946 a 1968, y posteriormente ocupó la jefatura del primer departamento de Europa en el Ministerio de Asuntos Exteriores en Moscú.

El nuevo embajador soviético en España no quiso hacer ningún tipo de declaraciones antes de incorporarse a su nuevo puesto en Madrid.

LA URSS EXIGE LA LIBERTAD DE LOS DIPLOMATICOS DETENIDOS EN LOS ESTADOS UNIDOS

MOSCU, 7. — (EFE). — La Unión Soviética ha exigido hoy que se pongan en libertad y puedan volver a su país a los dos diplomáticos soviéticos detenidos en los Estados Unidos bajo acusación de espionaje.

R. Cherniayev y V. Enger, funcionarios soviéticos del secretariado de las Naciones Unidas, fueron detenidos por el FBI a me-

Guatemala vive una ola de violencia con la "protesta de cacerolas vacías"

En la última semana el número de muertos es de veinticinco y el de heridos llega a trescientos

GUATEMALA, 7. — (EFE). — Disturbios en las calles, asaltos a casas de particulares, quema de autobuses, destrucción de negocios, ataques a puestos de policía y una ola de violencia general que produjo doce muertes, siguió anoche en Guatemala a una "protesta de cacerolas vacías".

Los muertos son, en su mayoría, jóvenes y aún niños. Se estima que los heridos son unos cincuenta.

Ello eleva el número de muertos en esta semana trágica de Guatemala a veinticinco, mientras que los heridos llegarían ya a unos trescientos.

La cuenta exacta se ve entorpecida por la huelga de los trabajadores hospitalarios, que sólo mantienen una atención de emergencias, sin que funcionen las dependencias administrativas.

La violencia se inició ayer en Fraijanes, municipio del departamento de Guatemala, unos treinta kilómetros al este de la capital.

Allí, unos quince guerrilleros del "Ejército de los Pobres" (izquierdistas) tomaron por asalto el retén de la policía e incendiaron el edificio de la municipalidad local.

En el ataque murieron dos de los policías a cargo del puesto y tres más resultaron gravemente heridos por el fuego de metralla.

Al término del tiroteo, se localizaron dos civiles muertos y uno más herido, pero se ignora si forman parte de la facción guerrillera.

La población de Fraijanes quedó saturada de leyendas pintadas en las paredes de las casas, en donde la guerrilla llama al pueblo a "una guerra popular contra un Gobierno fascista".

En la capital, entre tanto, conforme al llamado del "Movimiento Nacional de Pobladores", que aglutina a millares de habitantes del área marginal, a partir de las veinte horas locales, comenzó la protesta de las cacerolas.

Desde el perímetro de Guatemala se elevó el acompasado sonar de utensilios de cocina y objetos de lata.

Inmediatamente después, millares de personas de esas barriadas salieron a las calles para protagonizar incidentes, en lo que constituyó la peor noche vivida aquí desde que el lunes se iniciaran las protestas por el alza en el precio del transporte por autobuses.

Violentas turbamultas incendiaron el quinto establecimiento de la cadena "Pollo Campero", que consideran propiedad de Somoza, no obstante que sus propietarios han demostrado lo contrario.

Además, las muchedumbres atacaron cercanas residencias de clase media, sobre todo en el sector nor-oriental, en donde vapulearon a sus moradores tras destruir puertas y ventanas, aparte de robar cantidad de objetos.

Se reportó también el ataque por pedrea a automóviles particulares, y la quema de dos autobuses.

ANULAN EL ALZA QUE CAUSO LOS DISTURBIOS

El concejo municipal de Guatemala capital, acordó en la madrugada de hoy dejar sin efecto el aumento del precio del pasaje en autobuses, alza que provocó graves disturbios en los que murieron más de veinte personas.

El aumento, de cinco a diez centavos de dólar, había sido adoptado por el mismo cuerpo colegiado hace diez días buscando solucionar un paro patronal del transporte urbano, pero resultó ser el detonante de una grave oleada de violencia.

Durante toda la semana que concluye, desde el lunes, obreros, estudiantes y amas de casa se manifestaron y chocaron con la policía, con saldo de más de veinte muertos, trescientos heridos y un número indeterminado de lesionados y detenidos.

La rebaja del pasaje en autobús fue acordada por diez de los quince miembros del concejo, en una sesión que ellos mismos califican de "histórica" y que fue realizada en un hospital, junto al lecho de enfermo de uno de los concejales, cuyo voto era indispensable para lograr el mínimo legal.

Tanto el concejo como dirigentes obreros y estudiantes han calificado la revocatoria como "el primer paso" para lograr el retorno a la tranquilidad.

Pero no hay seguridad de que la calma retorne de inmediato por la anulación del alza en la madrugada de este sábado.

La agencia soviética de noticias subrayó que el caso de los funcionarios soviéticos es "una provocación de los servicios especiales norteamericanos", la misma frase utilizada por Moscú para calificar la desertión del más alto funcionario soviético en la ONU, Schevchenko.

Los cosmonautas soviéticos lograron fotografiar la cara oculta de la Luna

MOSCU, 7. — (EFE-UPI). — Los dos cosmonautas soviéticos que están orbitando alrededor de la Tierra a bordo del laboratorio espacial Salyut 6 han conseguido fotografiar la cara oculta de la Luna, informa hoy el diario soviético "Sovetskaya Rossiya".

El diario dice que los cosmonautas del Soyuz 29 Vladimir Kovalenok y Alexandr Ivanchenkov tomaron la fotografía con ayuda de un telescopio que cuenta con un reflector de 1,5 metros de diámetro el mayor que se haya lanzado al espacio hasta la fecha.

"Sovetskaya Rossiya" dice que esta es la primera fotografía de la cara oculta de la Luna tomada por cosmonautas en órbita alrededor de la Tierra, las anteriores fotografías han sido tomadas por cápsulas espaciales no tripuladas en órbita lunar.

La llamada cara oculta de la Luna no gira jamás hacia la Tie-

rra cuando se encuentra iluminada por los rayos solares y cuando mira a la Tierra está envuelta en la oscuridad, lo que la hace invisible.

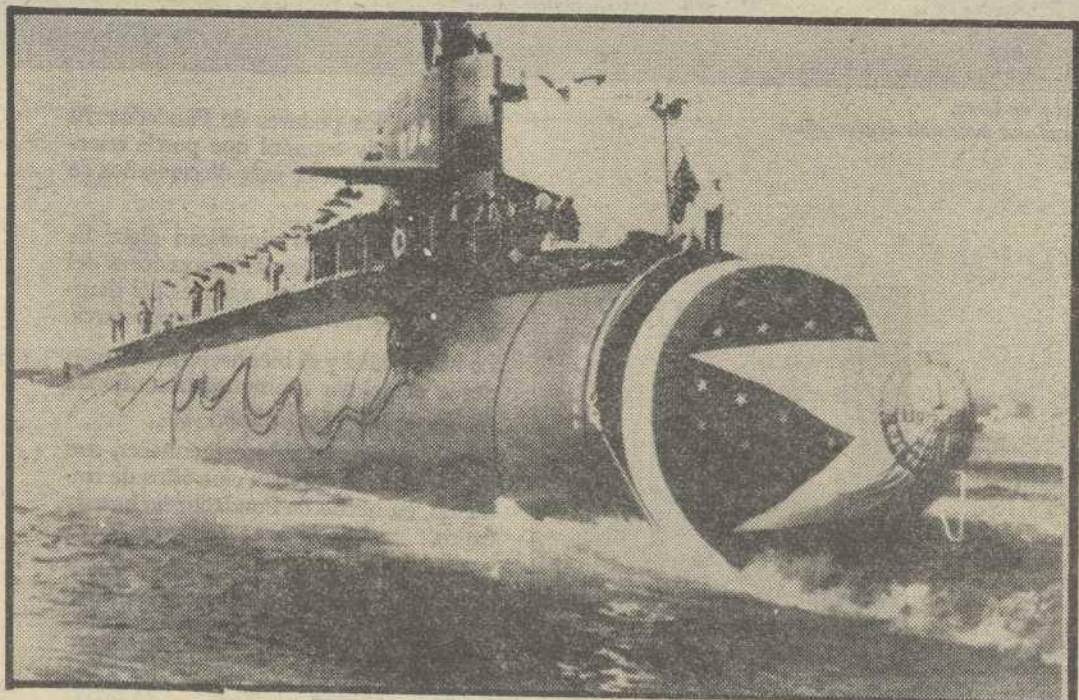
Kovalenok e Ivanchenkov tomaron la fotografía durante un eclipse total del Sol por interposición de la Luna.

Según comenta la agencia Tass la fotografía servirá para aportar información sobre la Naturaleza de la propia luminiscencia de la Luna.

El telescopio utilizado por los cosmonautas es capaz de detectar objetos que no aparecen en la esfera visible del espectro electromagnético por medio de un cristal especial. Este cristal se enfía en un baño de helio líquido reduciendo sus temperaturas a 269 grados centígrados bajo cero.

El telescopio es lo suficientemente sensible como para registrar la presencia de una nube lejana en la galaxia.

SUBMARINO NUCLEAR POLEMICO



Dos hombres fueron detenidos en San Luis y un tercero es buscado por la policía en relación a lo que el FBI ha calificado como complot para robar un submarino nuclear de la Armada del país. La policía cree que posiblemente intentasen lanzar un misil nuclear contra una ciudad de la costa Este para cubrir su huida. El submarino, aparece engalanado en la foto, el día de su botadura en 1969. — (Foto EFE-UPI)

SUCESOS

(Viene de la página siguiente)
gos presenciales, "se desmoronó como un castillo de naipes".

El siniestro se produjo en una casa de alquiler ubicada en pleno centro de Montevideo, y cuya construcción data de un siglo.

La mitad de los 16 pisos se encontraban vacíos, ya que el precario estado de la edificación alejó a inquilinos temerosos de un derrumbamiento.

Los testigos indican que éste se produjo a las 5,10 y sorprendió a sus habitantes durmiendo.

En la noche anterior los habitantes de la finca escucharon un ruido sordo y vieron que se desprendía polvillo de los techos, por lo que la abandonaron al temer un desastre.

Luego de algunas horas volvieron a sus habitaciones, decisión que sería fatal.

REPRESENTANTE

A comisión precisa Empresa de ámbito nacional radicada en Gulpúzcoa para la zona de LUGO

- Residencia en la capital.
- Introducido en toda clase de establecimientos.
- Para la venta de géneros de punto de prendas infantiles.

Dirigirse al Apartado de Correos 131 de San Sebastián

SUCESOS

Detenido en Carballo (La Coruña) un presunto asesino fugado de la prisión de Alava

Las Palmas: Roban joyas por valor de catorce millones de pesetas

MAS DE SEISCIENTOS MUERTOS A CAUSA DE LAS INUNDACIONES QUE AZOTAN LA REGION DE BENGALA EN LA INDIA

nacional

CARBALLO (La Coruña), 7.— (EFE). — Jesús Suárez Sendé, acusado de dos asesinatos cometidos el día 21 de abril de 1977, en Bilbao, en las personas del taxista Asterio Villante Orive y su acompañante Cruz Emeterio Ordenana, ha sido detenido por Fuerzas de la Guardia Civil de Carballo.

Jesús Suárez, de 19 años, natural de Angeriz-Tordoya, en esta provincia coruñesa, se había fugado días pasados de la prisión de Monclares de la Oca, en Alava, en compañía de otro individuo llamado Jesús Goy Lobell, natural de Elbar. El primero está acusado de dos asesinatos y el segundo de cinco delitos de robo.

Al tener conocimiento de la fuga de Jesús Suárez de la prisión alavesa, la Guardia Civil de Carballo montó un servicio de vigilancia, habida cuenta que dentro de su jurisdicción residen los familiares de Jesús. El servicio dio resultados positivos en la tarde de ayer, al ser localizado y detenido Jesús Suárez en la calle Coruña de esta villa.

Esta mañana Jesús Suárez presentó declaración ante el Juzgado de Instrucción y posteriormente fue trasladado a la prisión provincial de La Coruña.

ROBO DE JOYAS POR VALOR DE CATORCE MILLONES

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 7.— (EFE). — Joyas por valor de catorce millones de pesetas han sido robadas de una de las joyerías de la Playa de San Agustín, en la zona turística del sur de Gran Canaria.

Los ladrones aprovecharon la ausencia de los empleados a la hora del almuerzo. Se sabe que la Policía ha efectuado al respecto algunas detenciones al menos de tres individuos que fueron, al parecer, los que planearon el atraco o robo. Lo único que sí se sabe es que por la pericia al efectuar el robo, los autores materiales son profesionales.

ROBO DE MAS DE 700.000 PESETAS

TORREMOLINOS (Málaga), 7.— (EFE). — Un súbito noruego, accidentalmente en Torremolinos, hospedado en los apartamentos "Núcleo Cristal", ha sido víctima del robo de más de 700.000 pesetas.

Se trata de Jhon Alf Roynf, que salió a cenar fuera y dar un paseo, pero cuando regresó de madrugada al apartamento se encontró que el interior del mismo se hallaba todo revuelto, faltándole un sobre que contenía 10.000 dólares y que guardaba en uno de los cajones del armario.

Acudió a Comisaría para presentar la oportuna denuncia, habiendo iniciado la Policía las investigaciones pertinentes.

DELINCUENTE HERIDO POR DISPARO DE UN POLICIA ARMADA

CADIZ, 7.— (EFE). — Un joven ha resultado herido por arma de fuego cuando en unión de otro muchacho intentaba huir sin hacer caso a los avisos policiales.

Los hechos han ocurrido durante la madrugada última en la avenida gaditana de Ramón de Carranza, donde la pareja de la Policía Armada, que hacía servicio de vigilancia, descubrió a un par de jóvenes que le infundieron sospechas.

Inmediatamente les dieron el alto para proceder a su identificación, pero los dos jóvenes, en vez de detenerse, se lanzaron a la carretera intentando huir.

En vista de ello uno de los policías hizo uso de su arma reglamentaria, disparando al aire primero y al suelo después, rebotando uno de los disparos, que hirió levemente a uno de los fugitivos.

Fue identificado como Raimundo Francisco Fernández Alvarado, de 18 años de edad, vecino de Cádiz, al que se trasladó al hospital provincial Mora para ser sometido a observación, aunque su estado no reviste gravedad.

El otro fugitivo, Leonardo Bearo Florido, de 19 años, fue detenido y conducido a la Comisaría, donde se pudo comprobar que las bolsas y paquetes que los dos jóvenes llevaban (y que fueron las que infundieron sospechas a la policía) contenían diversos objetos y piezas procedentes de robos en algunas motocicletas a las que se las habían arrancado.

ROBO EN UNA ARMERIA CIUDAD REAL, 7.— (EFE). — Tres escopetas de caza, municiones y una tienda de campaña fueron sustraídas esta mañana por unos desconocidos en una armería situada en el número 6 de la calle Alfonso X el Sabio, en pleno centro de la ciudad.

Los asaltantes, que al parecer eran tres, utilizaron cerillas para alumbrarse mientras efectuaban el robo.

TRES MUERTOS EN ACCIDENTE DE TRAFICO

ZARAUZ (Guipúzcoa), 7.— (EFE). — Tres personas resultaron muertas, y otras dos heridas graves, en un accidente ocurrido hoy a la salida de la autopista Bilbao - Behobia, en el término municipal de Zarauz.

Sin que se conozcan las causas del accidente, un autobús y un turismo "Mini" colisionaron al tomar uno de ellos la carretera nacional San Sebastián - Bilbao, a la salida de la autopista.

Como consecuencia del accidente, resultaron muertos el conductor del turismo, Miguel Angel Ruiz de Illa, de 20 años de edad, natural de Espejo (Alava), Roberto Uriarte Pérez de Guereña, de 17 años, natural de Vitoria, y un niño de 2 años de edad, natural de Zarauz. Hay además dos heridos graves.

El niño de dos años, que falleció viajaba en el autobús, mientras que las restantes víctimas iban en el turismo.

extranjero

INUNDACIONES

CALCUTA, 7.— (EFE-AFP). — Seiscientos diecisiete personas han muerto y varios millones se encuentran en peligro a consecuencia de las inundaciones sin precedentes que azotan la región de Bengala Occidental, en el noroeste de la India, afirma hoy un comunicado oficial.

Jyotil Basu, primer ministro del Estado de Bengala, anunció que la situación se ha agravado, principalmente en los distritos de Burdwan y Mushidabad, al norte de Calcuta, dado que las lluvias siguen siendo persistentes y los pantanos están hasta el máximo de su capacidad.

Por otra parte se grande el riesgo de que se produzcan epidemias.

Basu anunció que el domingo llegarán a Calcuta 15 barcos procedentes de Estados Unidos y se va a proceder a la distribución de tiendas de campaña dado que "innumerables personas viven a la intemperie".

INUNDACIONES

BANGKOK, 7.— (EFE-REUTER). Las inundaciones que han obligado a abandonar sus hogares a cientos de miles de personas y dejado devastadas enormes áreas de terreno de cultivo en Tailandia y tres países vecinos alcanzaron hoy los barrios periféricos de Bangkok.

En zonas arroceras del norte y centro de Tailandia, donde más de 90 personas han perecido en las inundaciones y medio millón han sido evacuadas, se continúa con los trabajos de socorro mientras en el norte las aguas están comenzando a retroceder y cunde la esperanza de que si no comienza a llover de nuevo la situación mejorará durante los próximos días.

Pero en la vecina Vietnam, Radio Hanoi anunció hoy que se esperan nuevas inundaciones en el sur del país durante los próximos días y se está evacuando a los residentes de zonas de mayor riesgo.

Ayer, la emisora de radio reveló que varios soldados perecieron en los esfuerzos por salvar residentes y propiedades en las zonas afectadas por las lluvias.

Tanto Vietnam como Laos, han solicitado ayuda internacional para contrarrestar sus pérdidas en alimentos y daños ocasionados a la propiedad. Camboya, sin embargo, no ha solicitado asistencia alguna y ha declarado que las inundaciones han dado la oportunidad a sus colectivos de comprobar la eficacia con que la población puede trabajar conjuntamente para superar dificultades.

SE DESPENA UN CAMION

MANILA, 7.— (EFE-UPI). — Un camión, de los empleados para el transporte de troncos de árboles, que había recogido a numerosos auto-stopistas, en una carretera del sur de Filipinas, cayó por un barranco, causando la muerte a 24 personas y heridas otras quince.

El camión intentó penetrar en una curva en una carretera de montaña, cerca de la localidad de Lebak, en la provincia de Cotabaco, a 885 kilómetros al sur de Manila, cuando toda la banda derecha de la carretera se hundió, a consecuencia de las torrenciales lluvias caídas en la región.

El vehículo cayó por un barranco de 45 metros, y mientras rodaba hacia el fondo, los que viajaban en él salían despedidos, y muchos de ellos eran aplastados por el propio camión.

SE SUICIDA UN PISTOLERO

NUOVA YORK, 7.— (EFE). — Después de retener durante varias horas a ocho mujeres y un policía, un pistolero que quería robar en un establecimiento de Nueva York se suicidó hoy en esta capital cuando se le escapó su último rehén.

Fuentes policiales señalaron que un hombre de aproximadamente treinta años y de ascendencia posiblemente haitiana, secuestró a dichas personas tras ver frustrado su atraco a mano armada a un comercio de ropa femenina.

Entre las secuestradas figuraba la cajera del establecimiento, Elsa Darbouze, a quien el delincuente permitió recibir atención médica por encontrarse embarazada.

Cuando la cajera logró desprenderse del secuestrador, éste

Lugo: Sustraen una moto de la Plaza de Santa María valorada en cien mil pesetas

Continúan los incendios forestales en la provincia

José Rodríguez Pazos, de 26 años de edad, con domicilio en la calle General Mola, número 13, presentó denuncia en la Comisaría de Policía, por la desaparición de una moto, marca BMW, matrícula LU-0092-A, que tenía aparcada en la Plaza de Santa María.

El valor de la moto lo ha estimado en cien mil pesetas.

SUSTRACCION DE OBJETOS

José Manuel Suárez Mosquera, de 27 años, denunció que de una habitación de la «Fonda Española» de la calle General Mola, 58, le desaparecieron una cámara fotográfica, marca «Petrin», diez monedas de cobre de distintos valores y efigies, un bolígrafo «Parker», chapado en oro y doscientas pesetas en metálico. Valora todo lo sustraído en doce mil pesetas.

AGRESION MUTUA

Darío Melón Rodríguez, de 41 años de edad, vecino de la calle Rof Codina, 58, y Antonio González López, de 28 años, con domicilio en la calle Río Narla, 10, resultaron con lesiones de pronóstico leve a causa de una agresión mutua, originada en la calle Río Narla, frente a Panadería Illán.

Parece ser que el motivo de la reyerta fue una discusión sobre el lugar de aparcamiento de un vehículo. Tras una acalorada discusión se produjo la mutua agresión.

CICLOMOTOR RECUPERADO

En la calle Hermanos Carro, apareció el ciclomotor, marca Ducatti 76337, propiedad de Miguel Angel Cancio García - Prenso que había denunciado su desaparición de una zona inmediata a la calle General Franco.

El ciclomotor no presentaba daño alguno, en el momento de ser recuperado.

TRES HERIDOS LEVES

En el kilómetro 29,200 de la carretera comarcal 535 de Becerreá a Ventas de Narón, colisionaron el tractor LU-01316-VE, conducido por José López López, de 28 años de edad, natural y vecino de Villarrío (Sarria) y el turismo «Ford», matrícula LU-1679-D, conducido por Antonio Díaz Díaz, de 23 años, vecino de Lámara.

En el segundo vehículo viajaban también, José López Abella, de 24 años, natural y vecino de Paradelá, y José María Paz Fernández, de 23 años de edad, con domicilio en la calle Padre Severino 11, de Sarria.

A causa del encontronazo resultaron con heridas leves los tres ocupantes del turismo. El conductor del tractor salió ileso.

se disparó un tiro en la cabeza presa del pánico.

Dos horas antes, el pistolero accedió a liberar a sus demás rehenes, mientras policías protegidos con chalecos blindados cercaban el sitio.

SOLO DIECISEIS MUERTOS EN UN ACCIDENTE DE AVIACION

SANTAGO DE CHILE, 7.— (EFE). — La fuerza de tarea número 138 de Estados Unidos participante en la operación Unitas-19, informó que cree que sólo 16 personas, todas norteamericanas, perecieron en el accidente del avión naval que chocó contra un cerro en las cercanías de esta capital.

La información fue proporcionada luego de una minuciosa investigación de todo el personal que compone la fuerza de tarea. No obstante el plan de vuelo entregado por el comandante del aparato siniestrado en el aeropuerto de Concepción, señalaba que había 18 personas a bordo, sin indicar nombres.

Añade el comunicado que la diferencia entre 18 y las 16 comprobadas, no se explica en este momento, ya que tampoco había integrantes de la Armada chilena en el avión.

Mañana, llegará a Santiago un equipo de investigación de la Armada de Estados Unidos proveniente de Nueva Orleans para realizar la investigación del accidente y sus causas.

INCENDIOS FORESTALES

Continúan los incendios forestales en nuestra provincia. Durante el día de ayer se produjeron los siguientes:

—Monte «Marzán» en Monterroso. De momento han ardido 45 hectáreas.

—Monte «Valdepechoso». Han ardido 30 hectáreas de monte repoblado y mil de raso.

—Monte «Lodeiro», en Sarria. Van ardiendo cinco hectáreas. Sigue el fuego.

—«Pico do Alto», en Friol. Se desconocen, por el momento, los daños ocasionados por el fuego.

—«Serra de Montouto», Guitiriz. A última hora de la tarde continuaba el fuego.

—Monte «Rosedo», en Palas de Rey. La intensidad del fuego era fuerte, corriendo peligro algunas casas por la aproximación de las llamas.

—Monte de «Biscobis», en Quiroga. El fuego ha sido controlado, pero se desconocen las pérdidas ocasionadas.

—«Mar de Carballal», en Baleira, continúa ardiendo.

—«Monte Faro» (Chantada). El incendio estaba controlado, pero en la tarde de ayer comenzó de nuevo el fuego. Se desconocen los daños.

—Monte «Febreiró», en Incio. Está controlado y se desconocen los daños.

—Monte «Hospital», en Fonsagrada. Continuaba ardiendo en la tarde de ayer. Estaban siendo arrasados por las llamas pinos silvestres de veinte años.

—«Gándaras de Candaire», en Friol; continúa el fuego. Se desconocen también los daños.

—«Costa del Páramo», en Páramo. Sigue el fuego.

—«Bacaloural» en Monterroso. A última hora de la tarde de ayer continuaba el fuego.

—«Sierra de Ligonde», en Monterroso. Continúan las llamas.

—«Pena do Rei», en Portomarín. Sigue ardiendo.

—Monte de «Viluedo», en Quiroga, también continuaba el fuego.

En la extinción de todos ellos trabaja personal del ICONA, Guardia Civil, vecinos de los lugares próximos, así como grupos de Pronto Auxilio.

MOTO ROBADA

Angel Francisco Mera Pumariño, de 17 años de edad, con domicilio en Fervedora número 29, denunció en la Comisaría de Policía la sustracción de una moto, marca Montesa, matrícula LU-5066-D, que tenía estacionada en la calle Gil Yuste.

La valora en noventa mil pesetas.

Las víctimas del suceso, serán trasladadas esta tarde a Panamá.

MATA A SUS TRES HIJOS Y SE SUICIDA

JACINTO CITY (Tejas, Estados Unidos), 7.— (EFE). — Una mujer dijo a sus tres hijos que se tendieran boca abajo en la cama, y metódicamente les fue disparando un tiro en la cabeza a cada uno antes de suicidarse. Una de las víctimas, una niña de ocho años, era retrasada mental.

El jefe de la Policía local, capitán Iván Janak, informó que cuando Howard West regresó a su casa después del trabajo, encontró a su esposa, Lucy, muerta en la cama, con una pistola a su lado. Junto a ella yacía también la pequeña retrasada.

Además de ésta, murieron Howard, de once años y James, de nueve.

El marido de Lucy dijo que no comprendía lo ocurrido, ya que nunca habían existido disgustos en el matrimonio.

VEINTE MUERTOS EN UN HUNDIMIENTO

MONTEVIDEO, 7.— (EFE). — La Prensa uruguaya define como una de las peores catástrofes sufridas por esta ciudad, el hundimiento de una casa de cuatro pisos, que costó hoy la vida por lo menos a veinte personas.

Policías y bomberos trabajan activamente entre los escombros en busca de cadáveres, pero la tarea es lenta y difícil ya que el edificio, como señalaron testigos, estaba muy deteriorado.

(Pasa a la página anterior)

Momentos después de cerrarse la inscripción de participantes en el "I Rallye San Froilán", prueba automovilística organizada por la Escudería Miño, charlamos con José Trigo Pérez (Piño), que ha sido designado director de carrera.

—¿Cómo han ido las cosas, Piño?

—Creo que, hasta el momento, todo ha sido perfecto. Si el tiempo sigue ayudándonos este rallye puede resultar un rotundo éxito.

—Definitivamente, ¿cuántos participarán?

—Los inscriptos, como puedes comprobar por la relación de participantes, son treinta y tres.

—¿En qué consiste el rallye?

—Sobre un recorrido de 220 kilómetros, dividido en siete sectores, en los que están incluidos seis tramos de velocidad, para lo cual estarán cerrados para el tráfico normal. Al principio de cada sector se le dará la salida cronometrada a cada participante, y un tiempo determinado para llegar al próximo control, que estará situado cien metros antes del comienzo del próximo tramo de velocidad. El control de llegada de meta estará situado en la Ronda del General Sanjurjo, a la altura de la Puerta de Obispo Aguirre. El parque cerrado se establece en la calle aneja a la Estación de Autobuses y la Prisión, en el cual se situarán los vehículos hasta una hora después de la publicación de los resultados, que serán hechos públicos a las seis y media de la tarde, en el "Portón del Recanto".

—¿Qué media horaria se ha establecido para los tramos de regularidad?

—Cincuenta por hora, debiendo ser respetadas todas las normas que establece el vigente Código de la Circulación.

—¿Favoritos?

—Todos tienen aspiraciones y, por supuesto, opción al triunfo; ahora bien, si la lógica existe, entre los primeros puestos debe estar el orensano Ventura, Pío Alonso, los ferrolanos Oanes y Sueiras, los coruñeses Carlos Arrojo y Piñeiro, o los lucenses Abelleira, Tarsicio, Iñiguez, etc.

—¿Damas?

—Una solamente: Belinda Lage.

—¿Esperas, de verdad, el éxito?

DEPORTES



AUTOMOVILISMO

A las nueve y cuarto de la mañana se inicia el "I Rallye San Froilán" con participación de treinta y tres vehículos

LOS TRAMOS DE VELOCIDAD QUEDARAN CERRADOS A LA CIRCULACION NORMAL

—Rotundo. No puede haber ningún fallo.

—¿Comisarios deportivos?

—En número y calidad: treinta y siete estarán situados al principio y final de cada sector.

—¿Orden público?

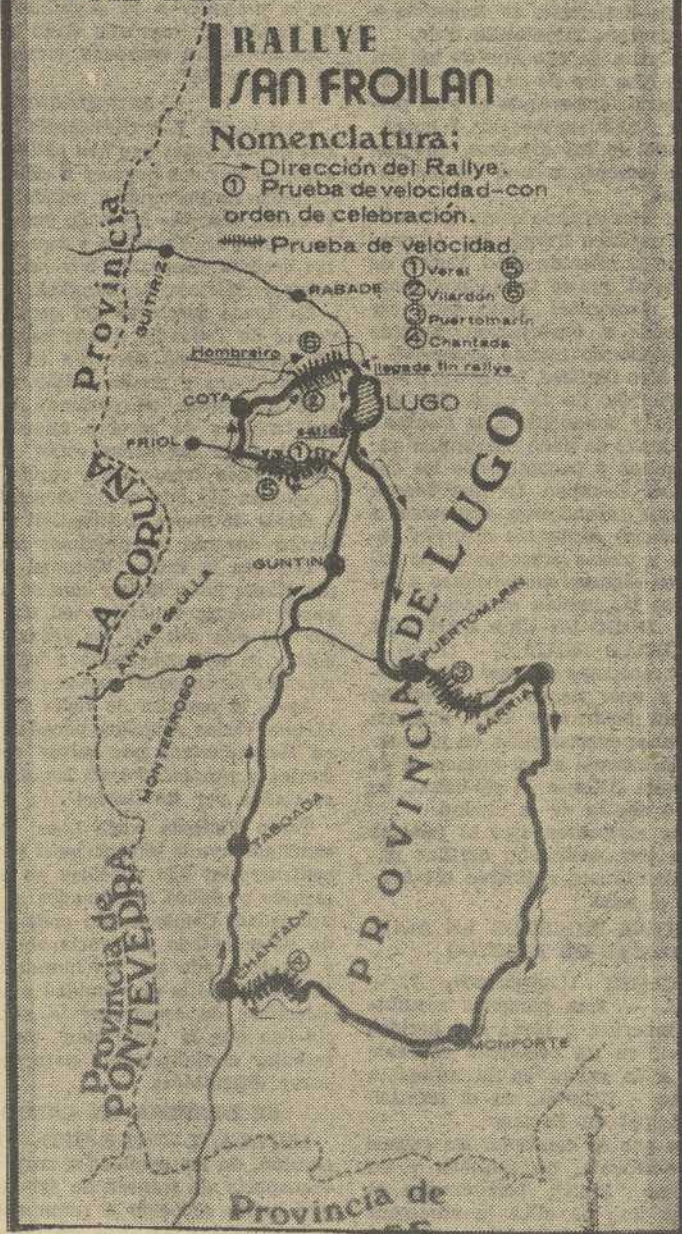
—Contamos con la máxima colaboración de las fuerzas del Subsector de la Guardia Civil de Tráfico, cuyo capitán se nos ha brindado para un apoyo total, las de la Policía Municipal, siempre dispuestas a colaborar, e incluso quiero hacer notar que se nos ha brindado para apoyarnos fuerzas del Ejército con un equipo de transmisiones, Cruz Roja, los Exploradores, etc.

—¿Has tenido mucha colaboración de entidades, organismos y casas comerciales?

—Pues sí, todos se han portado muy bien con la Escudería, pero de un modo especial, que deseo resaltar, la colaboración de la prestigiosa firma lucense, "Viuda de Ponciano Parga", a quien hacemos un especial reconocimiento.

Todo a punto, dispuesto para la salida. Rutómetros, carnets de ruta, cronos... Falta el banderazo de salida para el primer participante que será, Dios mediante, hoy a las nueve y cuarto en punto de la mañana. Lugar de partida: Plaza de España. Allí tiene una cita, amigo lector. —SISO.

RUTOMETRO GRAFICO DE LAS PRUEBAS DE VELOCIDAD DEL



TENIS

A las 11,30, finales del "San Froilán-78"
En semifinales se jugaron partidos muy brillantes

Ayer por la tarde, los graderíos del Club Fluvial estaban llenos de espectadores para presenciar los partidos de las semifinales del "San Froilán-78" que desde hace muchos días se vino jugando en su fase previa. Primeramente se jugó el encuentro entre Antonio Prado y José M. Díaz que resultó favorable a José Manuel por un apretado 7-6 y 7-5 en un partido en que A. Prado jugó magníficamente y tuvo en el primer set 5-2 a su favor y en el 2.º 5-2 y 40-15. José Manuel entonces aguantó la bola y así pudo remontar un resultado totalmente adverso que bien pudo haberle costado el punto a poco que A. Prado se viera acompañado de una "pizca" de suerte. Digamos en honor a la verdad que el primero que felicitó a Prado fue, precisamente, su contrario, José Manuel.

En el doble que enfrentó a José Manuel y Cayetano con Argimiro y Prado ganaron los primeros por 6-3 y 6-0, con lo cual se clasificaban para la final el equipo José Manuel Díaz-Cayetano Burrieza.

En la otra semifinal también hubo un partido muy duro y era el que enfrentaba a Antonio Gandoy con Castro Fouz. El primer set lo ganó claramente C. Fouz por 6-2, en el segundo set Gandoy tuvo una ventaja creemos recordar que de 5-2, pero Castro Fouz la remontó hasta un 6 iguales y en la repentina Gandoy se anotó el triunfo, con lo que ganó el set por 7-6. El tercer set fue de Gandoy por 6-3.

J. Sánchez ganó a Fernando Losada por 6-1 y 6-1, en un partido más nivelado que lo que dice el resultado, pues Chucho tuvo rachas de muy buen juego.

El doble entre Sánchez y C. Fouz contra Gandoy y Chucho lo ganaron los primeros por 6-1 y 6-4, con lo que pasan a la final.

HORARIO DE LAS FINALES

El orden de partidos para las finales es el siguiente:
A las once y media. — José Manuel Díaz - Jesús Sánchez, pista uno.
Carlos Castro Fouz - Cayetano Burrieza, pista dos.
A continuación, si hubiera empate a victorias, se disputaría el doble.

RELACION INSCRIPTOS

CONCURSANTE	CONDUCTOR	VEHICULO	GRUPO
1 Esc. Orense	Antonio Freire	Ford Scort	IV
2 Esc. Ferrol	Carlos Piñeiro	FU-1800	V
3 Esc. Orense	Pío Alonso	Ford Fiesta	II
4 Esc. Ferrol	J. M. Oanes	Alpine 1600	IV
5 Esc. Ferrol	Carlos Arrojo	FU-1854-1854	V
6 Esc. Ferrol	Ramón Sueiras	Alpine 1800	IV
7 Esc. Rías Bajas	Carlos Gulias	FU-1800	V
8 Esc. Rías Bajas	Culebra	FU-1800	V
9 Esc. Miño	Jesús Abelleira	FU-1800	II
10 Esc. Miño	Tarsicio Fernández	R-5 Copa	II
11 Esc. Ferrol	Eugenio Eiranova	Alpine 1600	IV
12 Esc. MAC	Monchu	Alpine 1600	IV
13 Esc. Miño	J. L. Vilanova	R-5 Copa	II
14 Esc. Ferrol	C. Cao Varela	1430-1800	V
15 Esc. MAC	Balduno	FU-1800	V
16 Esc. Orense	J. Bergantiño	FU-1800	II
17 Esc. Orense	Delfos	Ford Scort	II
18 Esc. Orense	M. Vázquez Castelos	FU-1800	II
19 Esc. Ferrol	Fernández Varela Pla	BMW 2002 TIP	I
20 Esc. Orense	Peitos	FU-1800	I
21 Esc. Ferrol	A. Pardo Corral	R-5 Copa	I
22 Esc. Orense	Paradela	FU-1800	I
23 Esc. Rías Bajas	Toni Díaz	FU-1800	I
24 Esc. Carballino	Quinzán	FU-1800	I
25 Esc. Orense	Cleherch	Alpine 13000S	IV
26 Esc. Ferrol	C. Pardo Corral	FU-1800	I
27 Esc. Miño	Carlos Iñiguez	Seat 127	II
28 Esc. Miño	Indalecio García	Simva Rallye	II
29 Esc. Ferrol	Bel Lage	Seat 127	I
30 Esc. Rías Bajas	Albino García	Simca 1000	II
31 Esc. Miguel	Miguel Alvarez	FU-1800	II
32 Esc. Carballino	J. Martínez Magdaleno	FU-1800	I

Horarios de los tramos cronometrados y cierres de carreteras

	Control	Salida	Cierre
Veral...	9,35	9,40	9,00
Vilardón...	10,07	10,12	9,30
Puertomarín...	11,02	11,07	10,30
Chantada...	12,24	12,29	11,45
Veral 2.ª...	13,43	13,48	13,10
Vilardón 2.ª...	14,15	14,20	13,45

Publicación de resultados a las dieciocho quince en el Portón del Recanto.

Entrega de trofeos a las veinte horas en el Portón del Recanto.

VENTA DE "EL PROGRESO" EN TABOADA

Este Diario que habitualmente se vende en CASA MACIAS, los DOMINGOS y demás días FESTIVOS se puede adquirir en el BAR ALAMEDA

BOLSOS
recién recibidos en tobaris



BOLSO PLEX 450



BOLSO MINI POLI-ANTE 475



BOLSO PLEX 545



BOLSO PLEX 550



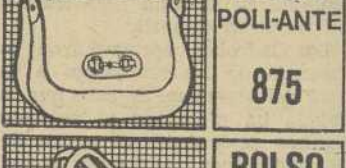
BOLSO PLEX 750



BOLSO PLEX 775



BOLSO PIEL 995



BOLSO POLI-ANTE 875



BOLSO PLEX 845



CARTERA POLI-ANTE 640



CARTERA PLEX 850



CARTERA PLEX 1350

tobaris
Dr. Castro, 13
Conde Pallares
LUGO

Hoy, a las cinco en "Las Gaunas"

EL LOGROÑES, SIN ALINEACION DECIDIDA PARA RECIBIR AL LUGO

Los rojiblancos viajan con la esperanza de traer algún positivo

A las dos de la tarde de ayer, partió el C.D. Lugo con dirección a Logroño, a donde llegó pasadas las diez de la noche, para pernoctar ya en dicha localidad.

Hoy, a las cinco de la tarde, se enfrentará al C.D. Logroñés en el campo de "Las Gaunas". La expedición llegó muy ilusionada a la localidad riojana, a donde han viajado con la esperanza de traer algo positivo.

Juan Manuel mantiene en un principio la intención de sacar el once inicial que ayer les anunciábamos y que es: Dosi; Fariña, Bertúa, Álvarez, Tapia; Camuel II, Copa, Keita; Juan Fermín, Hidalgo y Varela. Para el banquillo cuenta con Oliveros (como portero reserva), Mouriz, Charly y Quique.

EL LOGROÑES CONFIADO

Ayer daba el preparador del equipo riojano, Luis Aloy, unas declaraciones a Nueva Rioja, donde decía que el Lugo era un equipo más del grupo y que posiblemente fuese a "Las Gaunas" a cerrarse.

A la pregunta sobre el último resultado de su equipo el pasado jueves ante el Alavés donde perdió por 4-0, respondió que no tenía la menor importancia, por tratarse de un encuentro amistoso, aunque para este encuentro tiene una importante baja, la de su interior izquierdo Hugo, para el que todavía no ha definido al sustituto, aunque bien pudiera ser el actual extremo del mismo lado Muñoz. Esto puede hacerle modificar algunas líneas, por lo que no ha dado a conocer el once inicial, siendo los convocados: Castell y Vicente como portero, Pita, Arriola, Valderrama, Sanz, Maneiro, Irizar, Eraso, Ameyugo, Fermín, Lotina, Iglesias Tomás y Muñoz.

CORDIDO

Hoy, debe cambiar de rumbo la Sarriana

SE ENFRENTA EN AS INSUAS AL ESTEIRANA

SARRIA.— (De nuestro corresponsal, VILLARABID).

Aunque falten algunos aficionados esta tarde al encuentro Sarriana-Esteirana, que debe servir para que el equipo de Barrientos cambie de rumbo, inicie la recuperación del terreno perdido, cara a la consecución de esos primeros puestos

que debe y pensamos puede conseguir al final. La verdad es que el encuentro despertó mucha expectación y se está muy pendiente de lo que, «a la tercera», hagan los sarrianos.

Decimos que faltarán algunos aficionados por eso de que «El Domingo das Mozas» pesa lo suyo.

Creemos que el equipo no variará gran cosa del presentado el pasado domingo en San Tirso, salvo la inclusión de Félix, quien junto a Lajosa y Gallego, son tres hombres que se pueden amoldar perfectamente a llevar el eje del ataque y que tienen unas características muy similares, especialmente Félix y Gallego, que son auténticos «caza balones». Lajosa, como los dos anteriores, sabe sudar la camiseta y dar siempre la cara.

Destacamos este hecho, por ser algo que nos llama poderosamente la atención. ¿Cómo colocará Barrientos este trío, hoy por hoy imprescindible en el cuadro inicial...?

En la media, verán los aficionados que Trabuco, Seara y Cabanelas... Puede que esté totalmente equivocado, pero hoy por hoy soy de los convencidos de que realizará este año el equipo sarriano una gran temporada, ya que en la línea zaguera hay gente como Piñeiro, Rojo, Tatá, Castellano, que este último ya podrá ser alta hoy, que desde los primeros minutos del encuentro del Miño, que se lesionó, no ha vuelto a jugar...

Bueno, creemos que hay equipo. Hoy se podrá acercar el aficionado un poco más a la realidad. ¿Podrán estos jóvenes jugadores amoldarse a esta difícil competición...? Esperemos que sí.

JUVENILES

Hoy, los juveniles viajan a Monforte, para vérselas con el Cabe Juvenil. Empresa muy difícil para que regresen con algo positivo. Pero también la era en Taboada.

Esperemos a ver si nos dan la sorpresa de nuevo.

Hoy, domingo, a las cinco, se celebra en el "Angel Carro", el partido Milagrosa - San Martín, de Regional Preferente. Un encuentro decisivo, por decirlo de alguna forma para el equipo local, que de ceder algún punto se vería relegado a las últimas posiciones.

OSCAR

Hemos entrevistado a un joven jugador de esta plantilla remozada, Oscar, que resumiendo brevemente fue un jugador que comenzó jugando en el equipo infantil de los H.H. Maristas, pasando a los juveniles del Milagrosa y de aquí al Comercial, para volver ahora a su anterior equipo.

—Primero Milagrosa, luego Comercial y ahora de nuevo el Milagrosa. ¿Por qué?

—Cuando todavía era juvenil, y viendo que no me necesitaban para el equipo de aficionados, intercedió la Comercial y me fui para jugar en la Liga de la Montaña y ahora en Modestos.

Sabemos que en el último torneo de Modestos destacaste sobremediana. ¿Este fue el motivo de tu vuelta?

—Supongo que sí.

—Los resultados no parecen muy satisfactorios, ¿podrías explicarnos las causas?

—No soy la persona ideal para enjuiciar este punto, aunque pienso que al formar un equipo demasiado joven, estamos pagando un poco la novatada.

Ajedrez Mundial

SUSPENDIDA LA 29 PARTIDA ENTRE KARPOV Y KORCHNOI

BAGUIO (Filipinas), 7.— (EFE).— En una posición que no admite pronósticos, por las complicaciones que presenta, ha sido suspendida la vigésimo novena partida del match por el título máximo del ajedrez, que se está disputando en Baguio desde el 13 de julio pasado.

La opinión de los expertos, reunidos en Baguio para informar del campeonato a periódicos de Europa y de Estados Unidos, es contradictoria. Mientras unos consideran que la posición conducirá a un empate, otros sostienen que Korchnoi (con las blancas) tiene interesantes posibilidades a su favor pese a la desventaja.

El campeón mundial, Anatoly Karpov (soviético), supera por cinco a tres al aspirante, Victor Korchnoi (disidente soviético con residencia en Suiza). El encuentro, sin límite de partidas, finalizará cuando uno de los jugadores logre seis victorias.

TIRO AL PLATO

Llegó la fecha y todo está preparado en Oural para que se viva, en el campo de tiro «O Cotarelo», la gran jornada de tiro al plato que con tanto interés se vino preparando en las últimas semanas.

DEPORTES

PARTIDO CLAVE PARA LOS LOCALES

El Milagrosa, recibirá esta tarde a las cinco al San Martín en el «Angel Carro»



OSCAR

—¿Ya la desmoralización?
—No, ya que tenemos puestas muchas esperanzas en este torneo y aunque llevamos un sólo punto, la verdad es que perdimos los tres partidos restantes por la mínima.

—Dos de ellos en casa.
—Aunque parezca extraño, jugamos mejor fuera que en casa. Aquí salimos más nerviosos, con más responsabilidad.

—¿Qué te parece la afición?
—Si he de decir la verdad, un poco fría.

—Ahora el San Martín, ¿qué puede pasar?

—Es un equipo que según tengo entendido la pasada temporada sacó muchos puntos fuera, y esto le califica como un rival peligroso.

so, aunque confiamos en la victoria, ya que se trata de un partido de suma importancia, dado nuestra situación en la tabla.

ALINEACION DECIDIDA, CON EL ALTA DE OTERO

Ayer charlamos con Vico, quien nos dio a conocer el once inicial, que será el siguiente: Croas en la portería; Sibori, Pablo, Otero y Salvador en la defensa; Oscar, Manolito y Tóñito para el medio campo, y Abeledo, Nando y Manolo Núñez para la delantera. Luego estarán dispuestos para salir, Puente como portero suplente, Rey, Carlos Casanova y Puente.

La gran novedad en esta confrontación es la incorporación de Otero, así como de Manolo Núñez como extremo izquierdo, y Nando como delantero centro, aunque no se descarta la posibilidad de que pueda haber alguna variación, como puede ser la inclusión de Carlos Casanova y Rubio, en el equipo inicial.

MONCHO FERNANDEZ Y FERNANDO, BAJAS

Serán baja en esta ocasión Moncho Fernández, que no ha entrenado esta semana y Fernando que parece resentirse de una lesión.

CORDIDO

EL SAN MARTIN

VILLAGARCIA DE AROSA, 7. (EFE).— El San Martín de Villajuan se enfrentará mañana en Lugo a la S. D. Milagrosa, en partido del Campeonato de Regional Preferente.

El entrenador Martín, convocó para este desplazamiento a Miñán, Ramón, Lema, Vidal, Bugía, Castro, Pouquín, Briones, López, Pereira, Félix, Serafín, Severino, Tonio y Ferreiro. La alineación la decidirá en los propios vestuarios del "Angel Carro".

EL LEMOS JUEGA HOY EN RIBADEO

Por' OTERVALD

de Ribadeo registrará una gran concurrencia.

Ribadeo y Lemos, dos equipos a los que podemos calificar de históricos dentro del fútbol provincial y en los cuales militaron siempre excelentes jugadores, se enfrentarán esta tarde en partido de la mayor trascendencia en este torneo de la Regional Preferente.

Que monfortinos y ribadenses brinden a los aficionados un buen encuentro y que en noble y deportiva rivalidad provincial, gane el mejor, es lo que nosotros deseamos.

El equipo que el Club Lemos desplaza a Ribadeo según nos han informado es el siguiente:

Vales, Siso, Lozano, Morandeira, Kubala, Quico, Pita, Meji, Miguel, Codesido y Benigno. Pocholo, Varela, Gallardo y Claudio.

Todós hemos de colaborar para cortar la cadena de accidentes laborales que se producen cada día cada peseta gastada en instrumentos de prevención, cada minuto perdido en utilizarlos, pueden valer luego miles de duros y de horas.

VIVIENDAS EN

PUENTE DE UME

DE 70 A 106
M.2 UTILES

DESDE
1.700.000 PTS.
SIN ENTRADA

GRANDES
FACILIDADES
HASTA 10 AÑOS

A 3 MINUTOS
DE LA
PLAYA

INFORMESE:

g
f. FINCAS
GALICIA

LINARES RIVAS, 43
TELF.: 239986-236006
LA CORUÑA

RECLAM

L. REBOLO

DECORACION

PROYECTO Y DECORACION DE LA FERIA EXPOSICION SAN FROILAN - 78



El Sevilla, si gana en Balaídos, sentenciaría a un Celta tambaleante

• Nuestro C.D. Lugo tiene una salida de la que puede sacar provecho

Nueva actuación para el Celta, en su cancha de Balaídos, y nueva oportunidad para ponerse a temblar, jugadores, técnico y aficionados vigüeses, ya que el visitante de turno, es el Sevilla, dirigido por ese técnico orensano apellidado Cid Carriega. Tiene el Sevilla, hombres de la calidad y capacidad goleadora de los Scotta, Bertoni, que ponen a prueba a cualquier línea de cobertura. Por otra parte, el equipo vigüés, según nuestras noticias, tiene que seguir afrontando la Liga con esos nobles, que con muy buena voluntad, no aciertan, porque culminar esas jugadas que llevan les falta oficio y serenidad para dentro. Malos vientos, pues para el equipo de Laureano Ruiz, al que estamos viendo en la cuerda floja si el Celta, como no sería nada extraño, cediera uno o dos puntos esta tarde frente a un Sevilla, superior en todo al bisoño conjunto "celeste".

RACING DE FERROL Y DEPORTIVO DE LA CORUÑA PROTAGONIZARAN UN CHOQUE DE MAXIMA RIVALIDAD

Deportivo de La Coruña y Racing de Ferrol, ambos con una clasificación poco boyante por debajo del ecuador de la tabla, dirimirán esta tarde, en el departamental estadio "Manuel Rivera" un partido de la máxima rivalidad. Un partido que a buen seguro habrá de llevar a miles de espectadores al recinto ferrolano, donde habrá emoción, incertidumbre y pasión, no sólo en el terreno de juego, sino en los graderíos, donde ambas aficiones

animarán a sus equipos para sacar adelante los puntos. En el Deportivo, hay las reapariciones de Castro y Cantudo, dos jugadores, especialmente el ferrolano, dignos de tener en cuenta por los defensores del Racing, ya que se trata de dos hombres-gol, que reforzarán notablemente la línea de ataque blanquiazul. En cuanto al pronóstico, creo que no existe, tal y como suele pasar en este tipo de partidos, en los que el equipo de casa, por aquello de que tiene mucho más que perder, suele salir más inseguro, sin embargo habrá que esperar al resultado final, que repito, no se presenta nada claro.

EL C.D. LUGO PUEDE CELEBRAR EL "DOMINGO DAS MOZAS" PUNTUANDO EN LOGROÑO

Creo que ya lo he comentado en más ocasiones, y es que el C.D. Lugo ha tenido, sin la menor duda, auténtica mala suerte en sus desplazamientos. Cabe esperar que las cosas cambien de una vez, porque la fuerza, el estilo y el afán de lucha de nuestros jóvenes jugadores merecen mucho mejor premio que esos tres puntos reales y un negativo que tienen acreditados en la tabla clasificatoria. Estoy convencido de que si la suerte no le vuelve la espalda, y el equipo de Juan Manuel, repite una de sus clásicas actuaciones, el C.D. Lugo puede celebrar, muy sin novedad, el "Domingo das Mozas" en tierras riojanas, sobre todo si tenemos en cuenta que el Logroñés, por el momento, no es ningún divo. Claro que esto supone la consabida

arma de doble filo, por aquello de que los riojanos querrán mejorar su posición actual. De todas formas, la afición lucense, espera --con bastante fundamento-- unas gratas noticias en la tarde del domingo. A ver si se consuman.

NO HALLARA FACILIDAD DES EL PONTEVEDRA EN MIERES

Nuevo desplazamiento del Pontevedra, tras haber recibido el equipo de Negrillo tres goles, en partido de Copa del Rey, celebrado el pasado miércoles, en el estadio de Riazor, de La Coruña. Ciertamente, que aún sin ser el Caudal un equipo temible --cientemente lo hemos visto aquí, en Lugo-- de donde ha salido con una fuerte derrota. A pesar de ello, no encontrará facilidades el conjunto "granate" en la cuenca minera del Caudal, donde la afición arropará como suele ser tradicional, a su equipo. De cualquier manera, si es cierto que el Pontevedra aspira a inquietar a los clubs que marchan en cabeza de la tabla, no le queda más remedio que intentar sacar puntos en sus desplazamientos, y este de Mieres debe ser el primer objetivo "granate".

MUCHO HABRA DE Luchar EL ORENSE, PARA PODER PUNTUAR EN MIRANDA DE EBRO

Si el Pontevedra lo tiene difícil, o al menos, no lo tiene fácil, en su desplazamiento a Mieres, otro tanto le ocurrirá, al menos en teoría, al Orense, en su viaje a tierras burgalesas, donde habrá de contener frente al titular de Miranda de Ebro. Y es que el Mirandés que ocupa el sexto puesto en la tabla, a dos puntos del líder, tratará por todos los medios a su alcance, que no se le escapen los puntos en este lance contra un equipo siempre peligroso y temido, como es el

caso del experimentado Orense. Un equipo que por mal que esté, resulta siempre pegajoso e incómodo. Sin embargo, al menos sobre el papel, quien tiene mayores posibilidades para alzarse con la victoria, teniendo en cuenta los factores ambiente y terreno, es sin duda el equipo de Miranda, a pesar de que para ello habrá de atar muy de cerca a los jugadores "rojillos", como antes de ser señalado, siempre dignos de tener en cuenta, tanto a la hora de defender como a la de atacar.

RIVALIDAD PROVINCIAL Y PASION, EN RIBADEO

Esta tarde, rendirá visita al fenomenal césped del estadio municipal de Ribadeo, un veterano equipo de nuestra provincia, el Lemos de Monforte. El partido, hay que suponer así, encierra matices de gran rivalidad y de emoción, ya que se trata de un importante encuentro para ambos protagonistas. Importante para el Lemos, ya que de no puntuar en Ribadeo, las cosas se le pondrían francamente difíciles para intentar el asalto a los primeros puestos de la tabla, en un plazo prudencial. Importante, tanto o más, para el Ribadeo, porque, nuevos puntos que pudieran volar esta tarde de su alfombrado rectángulo, pondría las cosas francamente mal al nuevo regional costero, que ya arrastra el lastre de dos negativos. Cabe pensar por ello que se trate de un partido muy disputado, con mucha pasión en los graderíos, presidiendo siempre por esa noble deportividad que exigen los encuentros de rivalidad.

ANTE LA VISITA DEL SAN MARTIN, LA UNICA SOLUCION PARA LA MILAGROSA, ES GANAR

Si las cosas no están muy bien que digamos para el Ribadeo, en lo que se refiere a la tabla cla-

sificatoria, ¡qué decir del Milagrosa! Los lucenses, bajo la batuta del entusiasta Vico, técnico coruñés al servicio de los destinos milagrosistas, vienen ocupando el último peldaño de la tabla, cosa preocupante, aunque no desesperante para un futuro a muy lejano. De todas maneras, al equipo milagrosista no le queda más alternativa que batir al San Martín, y esta empresa, la verdad sea dicha no será tan fácil como algunos puedan creer, pero tampoco imposible, porque en fútbol todo es factible, y la verdad sea dicha el San Martín, tampoco es el Real Madrid. Por eso, con la afición a su lado la S.C.D. Milagrosa, debe salir airoso en el choque de esta tarde, y tratar de abandonar ese "farolillo rojo" que la verdad sea dicha siempre preocupa y desagrada.

NO DEBE TENER PROBLEMAS EL SEGURO CHANTADA PARA VENCER AL OUTOMURO

Mientras que los otros tres representantes provinciales, en categoría Regional Preferente, no andan muy entonados, ahí está un Chantada, recién ascendido, que está afianzándose cada jornada más en la Liga. Los chantadinos, con cinco puntos reales y uno positivo, sólo están a tres enteros del líder, y con la posibilidad de reducir distancias al primer fallo del At. Ribeira. Por ello, hay que entender que en el partido a disputar esta tarde, en el chantadino recinto de Sanguñedo, el "once" local, no debe tener problemas para dar cuenta del Outomuro, que llega de tierras orensanas a Chantada, dicho sea de paso, para someterse a una fuerte prueba, ya que como hemos dicho al principio, el Chantada, está dando una demostración de hallarse en plena forma y de no haber extrañado en nada el cambio de categoría.

PRIMERA DIVISION

El Español venció al Zaragoza por 1-0

BARCELONA, 7.- (EFE).— El Español ha derrotado al Real Zaragoza por un gol a cero en partido disputado esta noche en Sarriá y correspondiente a la primera vuelta del Campeonato Nacional de Liga de Primera División.

El primer tiempo se cerró con ventaja española por un gol a cero, que posteriormente sería el resultado definitivo del encuentro.

El único tanto del partido, decisivo para la obtención de los dos puntos, llegó en un momento crucial del match. Justamente a los 44 minutos del primer período, cuando todo parecía suponer que se llegaría al término del período reglamentario con empate a cero. Díez efectuó una internada por la derecha, se llevó el balón a trancas y barrancas hasta la línea de fondo y desde allí centró muy pasado, permitiendo a Marañón, desde una posición inverosímil, sorprender al meta Nieves con un oportuno y ajustadísimo remate de cabeza que se coló junto a la base del poste derecho del portal aragonés.

Sobre los 20 minutos de la primera parte se produjo una de las jugadas más conflictivas del encuentro, cuando Canito y Marañón más tarde fueron derribados dentro del área, a nuestro entender en claro penalty. El árbitro ignoró la falta y los graderíos se poblaron de pañuelos. A partir de este minuto y hasta el gol de Marañón, asistimos a una serie de violencias en el terreno de juego motivadas la mayoría de ellas por un Zaragoza que no daba su brazo a torcer, quizá por darse cuenta de que tenía el partido al alcance de su mano.

Díez, víctima de un tirón, tuvo que ser asistido en los vestuarios y aunque reapareció minutos más tarde dejó en inferioridad numérica al Español. Por si fuera poco a continuación se produjo la lesión del portero local Urrutí a causa de una fea entrada de la

delantera aragonesa. Como el Español había efectuado los dos cambios reglamentarios Marañón tuvo que colocarse debajo de los palos en los seis minutos largos que el árbitro, en calidad de descuento alargó el partido. Entre el natural nerviosismo tanto del público como de los 22 jugadores.

Ficha técnica:
A las órdenes del colegiado asturiano Acebal Pezón los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

ESPAÑOL: Urruticoechea; Molinos, Canito, Verdugo; Lanchas Longhi; José Manuel, Fernández Amado, Díez, Flores y Pavón.

En la segunda parte Huertas sustituyó a Verdugo al parecer lesionado en su pierna izquierda.

ZARAGOZA: Nieves; Lasa, Camus (Arrúa), Antic; India, Oñavederra; Pérez Aguerri, Víctor Alonso, Amorrotu y Juanjo.

Arrúa sustituyó a Camus en la segunda mitad y Mendieta a Alonso, también en este segundo período.

SEGUNDA DIVISION «A»
Castilla, 2; Baracaldo, 0.

SEGUNDA DIVISION «B»
Grupo primero

Ensidesa, 1; Atl. Madrileño, 0
Tenerife, 1; Langreo, 1.

Grupo segundo

Gerona, 1; Badajoz, 0.
Córdoba, 1; Tarragona, 1.
Barcelona At. 3; Linares, 1.
Díter Zafra, 1; Calvo Sotelo, 1.
Levante, 3; Lérida, 0.

TERCERA DIVISION

Grupo primero

Arosa, 1; Compostela, 0.
Fábril, 2; Gran Peña, 1.

REGIONAL PREFERENTE
At. Pontevedrés, 1; Arsenal, 1.

OTROS ENCUENTROS
Copa de Europa de Naciones:
Luxemburgo, 1; Francia, 3.

Mujer: Si eres el timón de hogar, preocúpate de tu formación humana. Acude al Centro de Formación Familiar y Social.

MUEBLES DE IMPORTACION

Estilo INGLES - ITALIANO - FRANCES y otros

GRANDES EXISTENCIAS

MUEBLES EL CASTILLO

CAMPO CASTILLO, 10 y 13 (dos establecimientos)

5 plantas en Ciudad de Vigo, 25 (frente a la Estación de Autobuses)
y 2.500 m.2 en Avda. de Madrid, 25 - Terminal Avda. Ramón Ferreiro

Visítenos sin compromiso

DISTRIBUIDOR DE FLEX

El "I Memorial Gregorio Pérez Rivera", justo reconocimiento al forjador de atletas

Para hoy, a las once de la mañana, en las pistas de la Ciudad Cultural, se anuncia la celebración de una importante reunión atlética: El "I Memorial Gregorio Pérez Rivera" en homenaje y reconocimiento al que fue padrón del rey de los deportes, al forjador de atletas, de hombres... al "viejo", como cariñosamente le denominábamos los que seguimos sus provechosas enseñanzas.

No cabe duda de que la Federación Lucense de Atletismo ha confeccionado un magnífico programa en el que la prueba de lanzamiento de martillo será, en esta ocasión, reina en la reunión. Los Alcántara, Álvarez, Cardesín, Otero, González, García Cabanas, Ares, Hermida, Almudi, etc. son todo un plato fuerte para dar interés al concurso en el que Alcántara viene dispuesto a superar la barrera de los 67 metros y establecer una plusmarca nacional. Nada nos extrañaría que lo alcanzase porque Alcántara está en forma y porque, si-

cológicamente, está preparado para alcanzarlo ya que sería como un especial homenaje póstumo al que fue gran maestro de lanzadores.

Sirva estas breves líneas para destacar la importancia de la jornada atlética y, sobre todo, para recordar al llorado don Gregorio, un recuerdo que se mantendrá vivo entre nosotros y que, a partir de esta edición, tendrá periodicidad anual con este memorial que servirá para mantener el homenaje constante que los atletas, los deportistas todos, le debemos.

Nuestra bienvenida a los participantes, a los familiares de Gregorio Pérez Rivera que hoy estarán en Lugo procedentes de distantes lugares para ser testigos de este homenaje al caballero, al amigo, al forjador de hombres, que hoy, más que nunca, estará en nuestro recuerdo, en nuestro corazón.

SISO

HORARIO DE LAS PRUEBAS

A última hora de la tarde de ayer, comenzaron a llegar a nuestra capital, la mayoría de los que hoy tomarán parte en esta importante prueba atlética, que se desarrollará con el siguiente horario:

A las 11, salto de pértiga y lanzamiento de jabalina seniors.

A las 11.30, 1.500 metros lisos féminas.

A las 11.45, salto de longitud seniors y 3.000 m., juveniles.

A las 12, lanzamiento de martillo y 200 metros lisos, seniors.

A las 12.15, 3.000 metros lisos, seniors.

A las 12.30, 1.500 metros lisos, seniors.

Como se puede observar al comienzo de las pruebas, hay un intermedio de media hora, que en realidad se cubrirá, caso de existir un número elevado de participantes, con una semifinal de 200 metros lisos, la cual no se prevé celebrar, por lo que luego se procuraría celebrar, en este intervalo, la prueba de fondo de 5.000 metros para piragüistas, que también tomarán parte en esta importante competición como muestra de su solidaridad, hacia un hombre que lo fue todo en el deporte y por el deporte.

GRAN PARTICIPACION Y MUCHA COLABORACION

Ayer ya fueron muchos los que se inscribieron para estas pruebas, y se espera que hoy lo hagan todavía más, atletas de renombrada categoría, como José Alcántara, que viene dispuesto a batir un nuevo record nacional de martillo contándose también con el concurso de martillistas de categoría como Álvarez Jimeno Cardesín, Almudi, García Cabanas, etc.

Los saltadores también tendrán su competencia. En pértiga por el momento destaca la presencia de Rodríguez Rico, aunque se espera la confirmación de algún otro, así como en longitud a Miguel A. Navarro, Zapata, Bermúdez, etc.

Por su parte en las pruebas lisas, tenemos en 200, a Ornillos y Granjero, en 1.500 a Estanislao Durán y a Serafín Carballo Carballeira, y en 3.000 a Antonio Carballeira, y en 5.000, a Prieto, Christian Sanjurjo, Carlos Pacios, etc.

Este resumen es una buena muestra del gran realce que es perán tener estas pruebas que a buen seguro pasarán a la historia del atletismo lucense. Por tratarse de la primera edición, muchos son los trofeos que los organizadores han conseguido de diferentes organismos oficiales y establecimientos comerciales y que a buen seguro serán el más grato recuerdo de los participantes.

CORDIDO

División de Honor de la Liga Nacional de Baloncesto

MADRID, 7. — (EFE). — Resultados de los partidos jugados hoy, correspondientes a la primera jornada del Campeonato de Liga Nacional de Baloncesto: Juventud, 93; Estudiantes, 74; Askatuak, 82; Mollet, 89; Granollers, 93; Manresa, 86; Barcelona, 102; Cotonificio, 84; Real Madrid, 132; Basconia, 70.

El Progreso

DEPORTES



BOXEO

EN EL COMBATE VALEDERO PARA EL CAMPEONATO DE ESPAÑA DE LOS PESOS MOSCAS, MARIANO GARCIA DERROTO A RODRIGUEZ LOZANO POR K. O. TECNICO EN EL SEXTO ASALTO

Bastante público en el Pabellón Municipal para presenciar la anunciada velada de boxeo, en el curso de la cual el madrileño Mariano García Doña ponía voluntariamente su título de los moscas en juego, frente a nuestro Rodríguez Lozano. Y apresurémonos a decir, para desconsuelo de los aficionados al deporte de las doce cuerdas, que Lozano perdió por K.O. técnico en el sexto asalto, decisión tardía a nuestro juicio por parte del árbitro santanderino señor Zabala, porque Lozano estaba sufriendo un duro e innecesario castigo, sin tener la menor oportunidad de que el rumbo de la pelea pudiera cambiar.

Efectivamente, tras de un primer asalto de tanteo, Mariano García cazó bien a Lozano dentro del segundo, con una contra de derecha de efectos fulminantes, debiendo sufrir el boxeador lucense la cuenta de protección de ocho segundos, para caer de nuevo por un derecho al rostro, cuando aún no se había recuperado de los efectos del golpe anterior.

Nueva cuenta de protección en el tercer período, con Lozano desahogado en las cuerdas y otra más en el cuarto, para tomarnos todos un respiro en el siguiente «round» pero en el sexto García apuró las acciones y luego de otras dos cuentas de protección, el árbitro suspendió el desigual combate, en el que Lozano mostró una gran bravura, a todas luces insuficiente para decantar el resultado a su favor y ya que quedó muy sentido desde la terrible contra que produjo su primera caída.

Completaron la reunión otras cuatro peleas de profesionales, en las que se registraron los siguientes resultados:

Pesos plumas, a seis asaltos de tres minutos, Kiko García fue declarado vencedor por puntos ante Juan Barros, cuando a nuestro jui-

cio el resultado correcto debiera ser combate nulo.

En pesos welters, el vigués Tobío derrotó a los puntos a Morales Ortega, de Navarra, en otro resultado poco claro, porque según nuestras anotaciones la superioridad del pamplonica parecía clara.

Por su parte, Carreira, en la mejor actuación de la noche venció bien por puntos al marroquí Ben Aisa y finalmente, Raúl Afón se impuso por abandono del lusitano Carlos Almeida en el segundo período, que viendo las cosas malparadas alegó una lesión, al parecer contractura, en el brazo derecho.

Y como la velada merece un próximo comentario técnico más amplio que esta apresurada reseña, emplazamos pues a nuestros lectores para una próxima edición.

GORDILLO

TIRO OLIMPICO

EL TIRO DE PRECISION Y SUS DISTINTAS MODALIDADES (Pistola Libre)

Por Rafael Iglesias Cimadevilla

Después de ir dando a conocer a través de anteriores artículos las diversas modalidades de tiro con arma de fuego, llegamos hoy a la especialidad reina y olímpica por excelencia: La pistola libre.

Sin ningún género de dudas es la tirada que requiere para su completo dominio unas facultades extraordinarias, hasta tal extremo que son poquísimos los tiradores que destacan en tan difícil prueba.

La competición consta de 60 disparos sobre un blanco cuya zona del diez mide 5 centímetros situado a la distancia de 50 metros, teniendo que efectuar los 60 disparos en un tiempo máximo de dos horas y treinta minutos.

Se permite todas las pistolas y revólveres de 5,6 mm. (calibre 22), siempre que no exceda de las siguientes limitaciones:

No hay restricciones de peso en el arma, sin embargo la pistola deberá ser sostenida con una mano en posición de tiro, sin apoyo.

La empuñadura o cualquier otra parte del arma no podrá ser construida en forma alguna que pueda suponer apoyo más

allá de la mano que sostiene la pistola.

La presión del disparador es libre y debe ser accionado con la mano que sostiene la pistola.

El record nacional los ostenta el ya retirado y mejor tirador español de todos los tiempos Ángel León González desde 1957 que consiguió en el Campeonato Nacional celebrado en Santander la fabulosa puntuación de 573 puntos de 600 posibles. Este record nacional no pudo ser considerado como record mundial por no haber sido establecido en una competición internacional. Una verdadera pena para el tiro olímpico español, que gracias al mencionado tirador consiguió la única medalla de plata individual olímpica con que cuenta el deporte nacional.

Actualmente se ha proclamado campeón del mundo en los campeonatos que se están celebrando en Seúl (Corea del Sur) el suizo Moritz Minder que realizó un total de 576 puntos y ha mejorado el record anterior que lo ostentaba el alemán del Este U. Potteck con 573. Hay que hacer constar que no participó en Seúl ningún tirador del Este.

FOTOGRAFADO



ATHLETIC-BARCELONA POR TV.

MADRID, 6. — (EFE). — Radiotelevisión Española transmitirá en directo el domingo, día 22 de octubre, el encuentro que disputarán los equipos del Athletic de Bilbao y el Club de Fútbol Barcelona, en el estadio San Mamés, correspondiente a la Primera División española.

Autolusa

y GARAJE VILLARES



SEAT 131

Avda. Coruña, 402

SERVICIO OFICIAL



- MECANICA
- PINTURA
- CHAPA
- ELECTRICIDAD
- LAVADO Y ENGRASE

LUGO



SEAT 132

C/. Montero Ríos, 14

DEPORTES



Hoy comienza la Liga Nacional de Primera División de Balonmano

EL GRUPO I, EN EL QUE INTERVIENE EL U. D. LUCENSE, ESTA CONSTITUIDO POR SOLO DIEZ EQUIPOS, Y NINGUNO DE ELLOS DESCENDERÁ DE CATEGORIA

Si no hay nada nuevo en las últimas horas —que a tenor de como funciona la Federación Española de Balonmano—, todo, absolutamente todo es posible, mañana domingo dará comienzo la Liga Nacional de Primera División en cada uno de sus cuatro grupos, centrándonos nosotros a continuación un poquito en el que nos concierne, que es precisamente el Grupo I, en el que estaremos representados por el U. D. Lucense.

Pues bien, en él, en el Grupo I, en contra de lo que estaba previsto, no habrá doce equipos como en la pasada campaña, y como habrá en todos los demás grupos, ya que así estaba planificado, pero la "docta" Federación Española de Balonmano —que muy competente debe de ser, ya que los Premios Nacionales de Balonmano, ellos se los han asignado personalmente a sí mismos—, no han previsto la forma de reemplazar a los equipos de Primera División que lograsen ascender de categoría, ni incluso a los que de ella descendiesen, y como quiera que en el Grupo I, dos equipos de la pasada temporada no militarán en Primera División, uno de ellos, el Milagrosa-Alvarez Real, por haber descendido de categoría, y el otro, el Michelin de Valladolid, por haber ascendido a la División de Honor, este Grupo I se quedará configurado con sólo diez equipos, lo que es igual a que sus veintidós jornadas de competición, se verán reducidas a sólo dieciocho, si bien en un principio se había hecho un calendario con once Clubs participantes, pero a última hora al renunciar a competir en Primera División el Maristas de Málaga, perteneciente al Grupo Sur, el Bofarull madrileño, concretamente de Alcalá de Henares, que había sido incrustado por "arte de gracia" en nuestro Grupo I, ahora fue trasladado al antes citado Grupo Sur, con lo que en el nuestro hemos quedado "sin novia y encima descompuestos".

Así las cosas, y como quiera que el comienzo de la Liga está previsto para mañana, por lo que al Grupo I respecta, se jugarán las dos primeras jornadas el día 8 y el día 15, de los corrientes, de

acuerdo con el antiguo calendario, y luego se procederá a confeccionar un nuevo calendario para el resto de la competición, o bien a hacer una rectificación oficial del mismo.

De esta manera, los partidos que se disputarán hoy en este grupo, serán los siguientes; siendo estos diez los equipos participantes, aunque sólo ocho actuarán: Academia Octavio de Vigo, S. D. Teucro de Pontevedra, S. D. Chapela de Redondela, Hispánico OJE de León, ADEMAR de León, Real Sporting de Gijón, Escuela de Máquinas de la Armada de Ferrol, O.A.R. Ciudad de La Coruña, Universitario de Santiago, y nuestros representantes, el U. D. Lucense, siendo un total de siete los equipos gallegos, que conjuntamente con los dos leoneses y un asturiano, constituyen este diminuto grupo, en el que trató e intentó participar entre otros el Alondras de Cangas de Morrazo, conjunto que había hecho méritos sobrados para ascender de categoría, ya que con el S.A.R. vigués quedó empatado a puntos con el cuadro vasco que ascendió a Primera División en la Fase de Ascenso. Otro conjunto que podía muy bien haber cubierto la plaza, o una de las dos plazas vacantes, es el Avilesina asturiano, cuadro decano del balonmano en la región hermana, y que también lo solicitó, incluso ya en la pasada temporada, y que por una cacicada de la Federación Asturiana, en aquella ocasión se había quedado en tierra, y fue nuevamente desoido ahora, aunque en este caso por la Española. Por tanto, hoy sólo se jugarán cuatro partidos, en lugar de los seis que habitualmente venían celebrándose en esta competición, y que serán los siguientes:

S. D. Chapela — ADEMAR
E. Máquinas — U. D. Lucense
Hispánico OJE — A. Octavio
Teucro — OAR Ciudad

Como es fácil deducir, descansará en esta primera jornada el Universitario, y el Real Sporting de Gijón

FERREIRO PARECE SER QUE CONTINUARÁ ARBITRANDO

El árbitro Sr. Ferreiro, que verbalmente había presentado su di-

misión ante la Federación Lucense de Balonmano, y que se había negado en un principio a dirigir por esta razón, el "I Trofeo Caja Rural Provincial de Lugo", en el partido que se le había asignado, según nuestras noticias, extraoficiales por supuesto, parece ser que una vez más —ya había hecho lo mismo en la pasada temporada, y luego retiró su postura, volviendo a arbitrar— reconsiderará su postura, y casi nos atreveríamos a afirmar que no colgará el silbato a pesar de lo que en un principio afirmó, ya que según nuestras noticias el próximo domingo dirigirá ya un partido de Primera División, correspondiente al Primer Grupo.

OTE-PER

FUTBOL-SALA

Mesón D'Alberto y Calzados Yolanda de La Coruña, disputan hoy el "I Trofeo de la Amistad"

Hoy, domingo, a las once de la mañana, en el Pabellón de los Deportes, se disputa el I Trofeo de la Amistad de Fútbol Sala, entre los equipos de Mesón D'Alberto y Calzados Yolanda, de La Coruña.

En un partido anterior disputado en la ciudad herculina, el equipo lucense del Mesón D'Alberto venció a Calzados Yolanda por cinco goles a cuatro. Es de

esperar, por tanto que el encuentro de esta mañana, se vea rodeado de un gran ambiente por cuando los dos equipos que disputarán este "I Trofeo de la Amistad", tienen auténtica categoría y la igualdad entre ambos conjuntos, dará mayor interés al encuentro.

La entrada para presenciar esta final será libre.

Fútbol Juvenil Zona Sur

EN MONFORTE CUATRO PARTIDOS

Este domingo, en Monforte, se celebran cuatro encuentros del Campeonato Regional de Fútbol Juvenil de la Zona Sur, pertenecientes a la última jornada de la primera vuelta.

Los partidos programados son: A las 12, en el campo de los Padres Escolapios, partido de rivalidad local, en donde el actual líder, el Calasancio recibe la visita del Arenas.

A las 4,30, también en el campo de los Padres Escolapios, el Cabe Juvenil, se enfrentará a la Sarriana.

En el campo Luis Bodegas, el Lemos, lo hará con el Chantada y el Independiente se enfrenta al Taboada, desconociendo por el momento el horario de dichos encuentros.

MOURELO

OTE-PER

MONFORTE

TROFEO CLUB FLUVIAL DE FUTBOL SALA

Organizado por el Club Fluvial de Monforte, próximamente va a dar comienzo en la Pista Municipal un campeonato de fútbol sala, en el que pueden tomar parte todos los mayores de 18 años que lo deseen.

Hasta el momento ya son dos los equipos inscriptos para participar, los conjuntos del Angarri-Mowempik y del Arboleda.

Se recuerda que todos los equipos que quieran inscribirse deben realizarlo en el Club Fluvial, o bien hablando con el encargado de la sección de deportes de esta sociedad.



EL SEÑOR

D. JOSE RAMON PARGA PEINADOR

(Director-Gerente de Prebetong Lugo, S. A.)

Falleció el día 28 de septiembre de 1978

D. E. P.

El Consejo y personal de "Prebetong Lugo, S. A.",

AGRADECEN una oración por el alma del finado y la asistencia al funeral que por su eterno descanso se celebrará el próximo martes, día 10, a las DIEZ Y MEDIA de la mañana, en la iglesia parroquial de San Froilán.

Lugo, 8 de octubre de 1978

EL SEÑOR

+ DON RAFAEL PULPEIRO FERNANDEZ

(Ingeniero Técnico de la Delegación Provincial del Ministerio de Industria y Energía de La Coruña)

Falleció, el día 7 de los corrientes, confortado con los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

SU ESPOSA, ALICIA DOCOBO FERNANDEZ; SUS HERMANAS, ANTONIA (VDA. DE GARCIA), MANOLITA Y MARIA CLOTILDE; SUS HERMANOS POLITICOS, SOBRINOS, PRIMOS Y DEMAS FAMILIA,

RUEGAN a sus amistades y personas piadosas una oración por el eterno descanso del finado y la asistencia a la conducción del cadáver hoy, domingo, día 8, a las CINCO de la tarde, desde la casa mortuoria, calle San Roque, número 26, al cementerio municipal de Ribadeo, participando las más expresivas gracias.

NOTA.—Los funerales por su eterno descanso tendrá lugar en la iglesia parroquial de Ribadeo mañana, lunes, día 9, a las cuatro de la tarde.

COTIZACIONES DE BOLSA FACILITADAS POR EL BANCO DE BILBAO

Nominal	Acciones	BOLSA DE MADRID		BOLSA DE BARCELONA		BOLSA DE BILBAO	
		Ultima Cotización	Diferencia Semanal	Ultima Cotización	Diferencia Semanal	Ultima Cotización	Diferencia Semanal
Bancos y Seguros							
500	Bilbao	293	— 2	294	+ 2	290	=
500	Central	304	=	302	=	303	— 1
250	Banesto	295	— 4	295	=	295	+ 6
500	Exterior	269	+ 2	265	— 2	—	—
500	Fomento	237	— 3	230	— 3	—	—
500	Guipuzcoano	—	—	—	—	266	— 6
500	Hispano	248	— 2	249	+ 2	246	=
1.000	I. de Cataluña	—	—	185	=	185	— 2
150	López Quesada	243	— 4	241	— 1	240	— 2
500	Popular	252	+ 2	252	+ 5	254	+ 5
250	Santander	339	=	332	=	332	— 2
1.000	Urquijo	284	+ 10	283	+ 12	279	+ 8
500	Vizcaya	253	+ 2	252	=	250	+ 1
500	Bankiunión	150	=	150	+ 4	149	— 1
500	Seguros Aurora	—	—	—	—	450	— 30
500	Unión y Fénix Seg.	302	=	—	—	—	—
500	Herrero	—	—	—	—	—	—
1.000	Pastor	342	+ 2	330	— 5	—	—
1.000	Noroeste	—	—	—	—	—	—
1.000	Bankisur	—	—	—	—	—	—
Inversión Mobiliaria							
500	Cartimbao	82	— 2	82	— 2	84	=
500	Cartisa	160	— 3	—	—	—	—
250	Fibansa	81	— 1	—	—	—	—
500	Figuranvisa	—	—	—	—	40	=
1.000	Finsa	—	—	—	—	68	— 5
500	Gral. Inversiones	70	— 10	69	— 6	—	—
500	Popularins	130	+ 5	130	+ 4	—	—
Electricidad, Gas y Aguas							
500	Electra de Viesgo	64,25	— 0,75	—	—	64,50	— 1
500	Reunidas Zaragoza	47	+ 2	44	— 0,25	45	=
5.000	Fecsa (G)	65	—	65	—	—	—
1.000	Fecsa (P)	64,75	— 0,50	65,50	+ 0,25	—	—
1.000	Fenosa	62	— 1	—	—	63	=
500	Hid. Cantábrico	72	— 3	—	—	—	—
500	Hid. Cataluña	60	=	61	=	—	—
500	Hidroila	71,25	— 2	72	— 1	72,50	— 0,50
500	Iberduero	81	+ 0,75	80,50	=	81	=
500	Sevillana	65	— 10,25	65,50	— 8,75	66	— 9
500	U. Eléctrica	66,50	— 2,50	67,50	— 2	67	— 1
Sider. y Mineras							
500	Altos Hornos	27,50	— 2,75	28	— 2,50	27	— 4
500	Duro-Felguera	77,50	+ 2,50	73	+ 2	70	— 2
1.000	Echevarría	—	—	—	—	37	=
1.000	Fasa-Renault	88	+ 3	—	—	—	—
500	Santa Bárbara	—	—	—	—	45	—
500	Mat. y Construc.	57	=	55	=	—	—
500	Santa Ana	70,25	+ 0,25	71	+ 1	—	—
150	Ponferrada	42	— 4	—	—	—	—
500	Motor Ibérica	—	—	163	+ 3	—	—
500	Nueva M. Quijano	89	— 4	—	—	—	—
500	Olarra	90	+ 5	—	—	90	— 1
1.000	Seat	79	—	74	— 4	—	—
Transportes							
500	Metro	—	—	—	—	—	—
500	Naviera Aznar	—	—	—	—	39	=
500	Transmediterránea ..	—	—	—	—	—	—
Químicas y Textiles							
500	Cros	50	— 5	51,50	— 2,50	—	—
500	E. e. I. Aragonesas ...	48	— 2	49,50	+ 0,50	49	— 1
500	Cepsa	193	— 0,25	193	— 1	191	=
500	Firestone Hispania ..	—	—	—	—	60	=
500	Papelera Española ...	37,50	=	—	—	37	— 2
500	Papelera de Leiza ...	—	—	—	—	—	—
500	Papeleras Reunidas ..	47	+ 3,75	44	— 0,50	44	+ 1
500	Petroliber	124	—	—	—	—	—
500	Sniaze	45	— 1	45	—	45	—
500	U. E. Río Tinto	62	— 5	61,75	— 6,25	61	— 5,50
1.000	U. Resinera Española	—	—	—	—	—	—
Inmobiliarias y Auxilia- res de la Construcción							
500	Asland	—	—	125	=	—	—
500	Cementos Leona	—	—	—	—	165	— 9
1.000	Cristalería Española ..	415	— 5	—	—	—	—
500	Dragados	253	— 17	253	— 19	251	— 21
500	I. Colonial	—	—	134	+ 3	—	—
500	I. Metropolitana	108	+ 1	—	—	—	—
500	Urbis	88	— 2	—	—	—	—
500	Valdeirivas	129	+ 3	—	—	—	—
500	Vallehermoso	127,50	+ 0,50	—	—	—	—
Monopolios							
500	Campsa	217,50	— 21,50	218	— 22	228	— 20
500	Tabacalera	143	+ 2	140	—	142	+ 1
500	Telefónica	79,50	— 0,25	80	=	80	=
Alimentación y Varios							
500	Corp. Bancobao	63	— 1	63	— 1	64	=
500	"El Águila"	59	+ 3	—	—	—	—
500	Ebro	316	—	—	—	312	— 1
500	Finanzauto	134	+ 2	132	=	128	— 1
1.000	Finanz y Servicios ...	122	— 3	123	=	122	— 1
500	Galerías Preciados ...	75	—	—	—	—	—
500	Gral. Azucarera	76	+ 1,50	77,50	+ 1	76	+ 1
1.000	Koipe	—	—	—	—	125	— 2
1.000	Savin	—	—	—	—	98	—
500	Tabacos Filipinas	—	—	185	+ 5	—	—
1.000	Rumasa	—	—	—	—	—	—
Fondos de Inversión							
500	Planinver	62,63	— 0,13	62,63	— 0,13	62,63	— 0,13
500	Planinver 2	58,37	+ 0,20	58,37	+ 0,20	58,37	+ 0,20
Derechos de Suscripción							
1 x 5	Camosa	103	+ 1,50	103	— 1	101	+ 1
1 x 6	Sevillana	8,75	—	8	—	8,25	—

NOTA:
D. = dinero. P. = papel.
Ex = ex dvdo. / ex dcho.

Cambios del día, (Bolsa y moneda Extr.) desde las 15h. (tres tarde)
llamando al teléfono nº 212148

SERVICIO TOTAL



31 DE OCTUBRE
54º DIA UNIVERSAL DEL AHORRO

MAS DE 12
MILLONES
DE PESETAS
EN
PREMIOS



SOLICITE FOLLETO INFORMATIVO
EN CUALQUIERA DE NUESTRAS OFICINAS

CAJA DE AHORROS
DE GALICIA

Porque somos mayores, podemos ayudar más

OPOSICIONES

40 plazas Subalternos Universidad de Santiago (No se precisa Título) — GRADUADO ESCOLAR preparación intensiva — Ministerios — Banca — Cajas de Ahorro — Enseñanza Administrativa — POLICIA ARMADA — Contabilidad — Taquigrafía — Mecanografía — Cultura General — Secretariado — Enseñanza General Básica

ACADEMIA «CELTA»

Juan Montes, 7 — Teléfono 21 19 21 — LUGO

SE TRASPASA

RESTAURANTE CAFE-BAR CENTRICO POR NO PODER ATENDER
PRECIO INTERESANTE. RENTA MINIMA

INFORMES: TELEFONO 21-69-59 DE 9 A 11,30 DE LA MAÑANA

FRIGOLOURO

MATADERO GENERAL FRIGORIFICO
Teléfonos 33 01 00-04-08. PORRIÑO

PRECIOS MAXIMOS DE COMPRA POR KILO CANAL PARA
GANADO VACUNO QUE REGIRAN PARA LA SEMANA:

Del 8 al 14 de Octubre de 1978

	mas. Kg. canal	Ptas./Kg canal
VACAS		
Extra sup. (sin sebo)	de 137 a 165	
Extras	de 108 a 136	
Extra regular	de 103 a 107	De 80/100 a 270
Primera	de 97 a 102	De 101/125 a 265
Primera regular	de 93 a 96	De 126/140 a 260
Segunda	de 78 a 92	De 141/160 a 255
Segunda regular	de 72 a 77	De 161/180 a 235
Terceras	de 65 a 71	De 181/219 a 225
BUEYES:	162 máximo s/c.	De 220/arriba a 220
TOROS:	160 " "	
NOVILLOS:	162 " "	

HEMBRAS CON SEBO EL PRECIO SERA A CONVENIR
PARA CERDOS CEBADOS PRECOSES

CONSULTAR PRECIOS

Estos precios se entienden para ganado puesto en Mata-
dero y provisto de Guia de Origen y Sanidad

SOLUCION A LOS PASATIEMPOS

VERBAS CRUCILLADAS
(SOLUCION HORIZONTALS).~ 1: BB. 2: Door. 3: Acerto. 4: áP.
Nosco. 5: Chouta. Eñe. 6: Acuse. Alar. 7: Asa. aroN. 8: Axiles. 9: Erba.
10: A.

JEROGLIFICO
—A MATA CABALLO—
(a, mata; caballo)

anuncios por palabras

Automóviles

ACADEMIA AUTO GUIA Aprendizaje garantizado en ciudad, en carretera. Muñoz Grandes, 75. Teléfono 22-02-42

AUTOS RALLY, compra - venta - cambio automóviles usados. General Mola, 19. Lugo Teléfono 21-84-26 Concepción Arenal, 34. Monforte de Lemos Teléfono 40-29-31 Urbanización Cantarrana, Vivero. Teléfono 56-06-11.

AUTOS HERMANOS VAZQUEZ. Compra, venta, cambio automóviles. Plaza Obispo Odoario. Teléfono 21-44-26.

DE PARTICULAR a particular. Se vende 850 Especial de Lujo, 4 puertas. Informes: Teléfono 21-74-66.

AUTOS BERNARDO Compra-venta - cambio vehículos usados. Avenida Coruña 69 Teléfono 21-87-61 y Serrano Suárez, 22-24. Teléfono 21-66-93

AUTOS NINE. Compra - venta. Alquiler sin conductor. Cedrón del Valle, 33. Teléfono 22-07-58.

AUTOS GENARO. Vehículos ocasión. Avenida Coruña, 120-122. Teléfono 21-83-87.

ABUIN: Mercedes Diesel y gasolina. Estreno todos los modelos.

ABUIN: 127 LS.

AUTOS CABARCOS, compra, venta, cambio automóviles. Avda. Tierrallana, 16. Teléfono 51-05-80 Villalba.

LAND-ROVER, 88 Tm., 109 Tm., 88 Esp., 109 Esp. Jeifer. Río Navia, 18. Teléfono 21-48-82.

COMERCIAL RAFAEL, vende Sava J-4, Land-Rover LU-B, Renault 4-F, LU-B; Avia 3.500. propio para muebles o ganado, maquinaria agrícola e industrial, turismo. Grandes facilidades. Teléfono 21-20-68.

SE VENDE furgoneta Tempo - Barreiros, 1,5 Tm. Telf. 21-10-07.

SPORT-AUTO, Mercedes 350 SE, nuevo, Full Equip., maravilloso.

SPORT-AUTO, Simca 1200 S, 1200 GL, Simca 1300, Simca 1000. Elegir precios.

SPORT-AUTO, facilidades de verdad, hasta 3 años para pagar su vehículo.

SPORT-AUTO, Mercedes 350 SL, nuevo, deportivo, impresionante.

SPORT-AUTO, Opel Manta Rallye 1900, semiestreno, deportivo, extras.

SPORT-AUTO, Renault 12-SLE, 12 Familiar, R-6 TL y Normal, R-5 TL, R-4 TL, R-8 y R-10.

SPORT-AUTO, Mercedes 250, impecable, muchísimos extras.

SPORT-AUTO, Seat 131-1430 y 131-1600, 5 velocidades, maravillosos.

SPORT-AUTO, Mercedes 240-D, nuevo, a matricular, extras.

SPORT-AUTO, Mercedes 220-D, semiestreno, muchos extras, fabuloso.

SPORT-AUTO, Mercedes 200-D, varios, elegir color, y con extras.

SPORT-AUTO, Seat 1430, 124, 124-F, 127, 2 y 3 puertas 133, 850 y 600 a elegir. 124 Sport.

SEAT todos modelos avalados nuestra seriedad-garantía. Alvauro Calle Chantada, 7.

ALVAUTO, compra, ALVAUTO, vende facilidades, todas marcas. Seriedad. Teléfono 21-89-14.

SPORT-AUTO, Seat 132 - motor Mercedes, como nuevo.

SPORT-AUTO, Renault R-17 TL, como nuevo, maravilloso.

SPORT-AUTO, DKW, Mercedes, matrícula reciente, toda prueba.

SPORT-AUTO, Citroën GS Familiar, Dyane-6, C-8, todos impecables. AKS-400 Furgoneta.

SPORT-AUTO, visítenos sin compromiso en 18 Julio, 139 y Avenida Coruña, 83.

AUTOS PABLO: Compra-venta-cambio. Automóviles nacionales e importación. Calle Santiago, 5.

AUTOS PABLO: Automóviles seminuevos. Totalmente revisados. Todas marcas y modelos. Facilidades.

PARTICULAR vende 1500 bifaro Familiar Diesel. Teléfono 21-39-17, a partir 10 noche.

PEREIRA, Arrese, 23. Volkswagen K-70, 12.000 kilómetros. Chrysler automático, 19.000 kilómetros. Opel Kadette LU-D, 140.000 pesetas. Vaushall de Luxe, 150.000 pesetas. Fiat 124 LU-D, 165.000 pesetas. Fiat 1100 propio cazadores LU-D. Ford Taunus, seminuevo LU-D. Furgón Mercedes Gas-Oil, importación. Ford doble perfil. Furgoneta Bedford, para panaderías, garantía absoluta repuestos.

OCASION, vendemos Furgón Avia 2.500 y Avia 4.000 Botellero o Butano. Fácil reforma de Caja. Seminuevos, muy pocos kilómetros. Informes: Teléfono 21-35-12.

OCASION, En Mino, venta de pisos. Informes: Teléfono 78-28-52.

VENDO casa de un piso, libre, en calle San Lorenzo, 16. Informes: En la misma, Ramón Montero. Teléfono 21-48-34.

SE VENDE SOLAR 160 m2. calle Islas Canarias. Informes: Teléfonos 21-65-07 y 22-10-53.

VENDENSE pisos acogidos, buena situación, todos los servicios, terminados y en construcción bajos comerciales, todos los tamaños. Un sótano de 800 metros cuadrados, propio sala de fiestas, discoteca o similar. Ventilación directa y salida a 2 calles y garajes. Informes: 22-17-79.

VENDO piso 2.º, casa número 10. Avda. General Mola. Informes: Teléfonos 21-10-83 y 21-51-47.

SE VENDE casa número 11, Plaza de España Lugo, tres pisos libres mas de cien años antigüedad. Informes: Coruña Teléfono 22-89-15.

SE VENDE piso, Ramón Ferreiro. Cinco habitaciones, garaje, calefacción, ascensor, todo exterior. Llave en mano. Teléfono 22-32-96.

SE VENDE casa número 42, sita en la Plaza de Obispo Odoario. Informes: Teléfono: 22-22-16, de 11 a 2.

SE VENDE bajo y entresuelo en Avda. Coruña 208. Informes: 1.º

SE VENDEN fincas, zona de Nareda. Teléfono 22-27-09.

SE VENDE casa número 42, sita en la Plaza de Obispo Odoario. Informes: Teléfono: 22-22-16, de 11 a 2.

SE VENDE casa número 42, sita en la Plaza de Obispo Odoario. Informes: Teléfono: 22-22-16, de 11 a 2.

SE VENDE casa número 42, sita en la Plaza de Obispo Odoario. Informes: Teléfono: 22-22-16, de 11 a 2.

SE VENDE casa número 42, sita en la Plaza de Obispo Odoario. Informes: Teléfono: 22-22-16, de 11 a 2.

SE VENDE casa número 42, sita en la Plaza de Obispo Odoario. Informes: Teléfono: 22-22-16, de 11 a 2.

SE VENDE casa número 42, sita en la Plaza de Obispo Odoario. Informes: Teléfono: 22-22-16, de 11 a 2.

SE VENDE casa número 42, sita en la Plaza de Obispo Odoario. Informes: Teléfono: 22-22-16, de 11 a 2.

SE VENDE casa número 42, sita en la Plaza de Obispo Odoario. Informes: Teléfono: 22-22-16, de 11 a 2.

SE VENDE casa número 42, sita en la Plaza de Obispo Odoario. Informes: Teléfono: 22-22-16, de 11 a 2.

Alquileres

SE ALQUILAN pisos, zona Parque, calefacción central. Informes: Armando Durán, 14 - Entresuelo.

PISO amueblado, céntrico, teléfono, electrodomésticos, calefacción. Informes: Teléfono 21-43-96. Tardes.

ALQUILO piso amueblado, sólo estudiantes, calefacción. Teléfono 21-40-58. (De 2 a 4).

"DIAZ Paz". Alquila bajo calle Ruiz de Alda. Informes: José Ant.º 21-1.º. Telf. 21-46-06

ALQUILASE piso céntrico para oficinas. Teléfono 21-22-97

SE ALQUILAN habitaciones para estudiantes. Teléfono 21-52-55.

ALQUILO habitaciones amuebladas, para matrimonios y chicas. Teléfono 21-11-99.

ALQUILO piso pequeño, céntrico. Informes: Plaza de España, 8-2.º.

ALQUILASE piso y habitaciones amuebladas. Calle Dinan, 9-5.º. Izquierda.

SE ALQUILA vivienda pequeña, amueblada, para estudiantes. Zona Carmen. Razón: 22-12-60.

ALQUILANSE habitaciones para dormir. Telfs. 21-23-14 ó 21-14-46.

SE ALQUILA amplio local, propio negocio. Informes: Dr. Casares, 86. Monforte de Lemos.

En FOZ

Alquilo apartamento amueblado. Edificio Promonosa. Informes: Teléfono 21-35-05 LUGO

ALQUILANSE pisos nuevos, en Avenida de La Coruña, 279-281. Informes, en el bajo (Tapicerías Meilán).

ALQUILO barato, segundo piso. Informes: Calle Primavera, 32-1.º - Derecha.

NECESITO piso pequeño en alquiler con o sin muebles. Teléfono 21-53-65. (Horas de oficina).

Fincas y Solares

OCASION: En Mino, venta de pisos. Informes: Teléfono 78-28-52.

VENDO casa de un piso, libre, en calle San Lorenzo, 16. Informes: En la misma, Ramón Montero. Teléfono 21-48-34.

SE VENDE SOLAR 160 m2. calle Islas Canarias. Informes: Teléfonos 21-65-07 y 22-10-53.

VENDENSE pisos acogidos, buena situación, todos los servicios, terminados y en construcción bajos comerciales, todos los tamaños. Un sótano de 800 metros cuadrados, propio sala de fiestas, discoteca o similar. Ventilación directa y salida a 2 calles y garajes. Informes: 22-17-79.

VENDO piso 2.º, casa número 10. Avda. General Mola. Informes: Teléfonos 21-10-83 y 21-51-47.

SE VENDE PAZO

con finca. Precio interesante. Teléfono 22-00-06 (3 a 4 tarde - 10 a 11 noche)

"DIAZ PAZ". Vende terreno sobre 5.000 m2, zona Gándaras, próximo nueva Residencia Ancianos. Informes: José Antonio, 21-1.º. Telf. 21-46-06.

SE VENDEN:

MUY BARATAS: Viviendas unifamiliares en "Polígono de La Fervedoira", con 63 m2. de jardín, 27 m2. de terraza, 11 m2. de balcón; garage para 2 turismos estar-comedor, cocina amueblada, lavavajillas y demás; cuatro dormitorios y baño; con calefacción individual, doble ventanal etc. (Terminadas).

CHALETES: En "Polígono de La Tolda". (En construcción).

VIVIENDAS: En calle de Cervantes, 13. Acogidas a beneficios. Grupo primero. (Terminadas).

BAJO-ENTRESUELO Y PISO PRIMERO de la casa número 7 de la calle de Manuel Castro Gil. (Terminada).

INFORMA: Manuel Castro Gil, calle de Pontevedra, 1. Teléfonos: 21-16-46 y 21-29-75.

NAVE INDUSTRIAL: Con 7.000 m2. de terreno y 3.000 m2. cubiertos. (En construcción).

PARCELAS: Para chalets, con todos los servicios; en "Polígono de La Tolda".

SE VENDE casa Barrio Feljoo, 34. (Calle San Lorenzo). Informes, de 9 a 12. Teléfono 21-35-51. Preguntar señor Roibás.

VENDENSE bajos y pisos Informes: Construcciones Jaime López. Teléfono 21-31-99 y 22-20-81.

A ESCASOS metros de la carretera de Madrid, y a diez kilómetros de Lugo, se venden fincas. Zona de gran porvenir. Precio módico. Telf. 22-28-93 y 22-29-25.

SE VENDEN pisos y locales comerciales en Puerta Santiago. Informes: Calle Vivero, 2-bajo

PISOS. ¡Atención! Nos quedan tres, céntricos, de 100 metros, tres habitaciones, salón, cocina, plaza de garaje, roche, calefacción, dos baños. Precio muy interesante por ser los últimos. Montero Ríos, 73. Informes: De 11 a 1 y de 5 a 7.

SE VENDE piso en José Luis de Arrese, 26-3.º-C. Informes: Mismo.

ORTEIN vende bajo comercial, calle Conde, válido para cualquier negocio, 240 m2. Informes: San Pedro, 7 - 1.º.

ORTEIN vende bajo con entresuelo, 350 m2, Avenida Coruña. Facilidades pago. Informes: San Pedro, 7 - 1.º.

ORTEIN vende piso todos los servicios, calle Primavera. Magnífica construcción. San Pedro, 7-1.º.

ORTEIN vende pisos en construcción, calle Dinan. Distintos precios y superficies. Informes: San Pedro, 7 - 1.º.

ORTEIN vende piso terminado, calle Ruiz de Alda, garaje y calefacción. Informes: San Pedro 7 - 1.º.

VENDO pisos, bajos comerciales, solares, fincas. Agencia Faro. Calvo Sotelo, 24-bajo.

LOCAL en venta, 700 m2, apto para exposición y almacén, pago a convenir. Informes: Plaza Comandante Manso, 11 - 1.º - Decha. Teléfono 22-22-12.

SE VENDE bajo y entresuelo en Avda. Coruña 208. Informes: 1.º

SE VENDEN fincas, zona de Nareda. Teléfono 22-27-09.

VENDO piso en construcción primera calidad, 116 metros cuadrados útiles. Todos los servicios. Teléfono. 21-13-26.

PISOS 2. Ronda Paraday

PROLONGACION C/. RIO SIL

Todos exteriores
4 dormitorios, 2 baños, cocina, recibidor, garage, terrazas, calefacción

Entrega 8 meses

Razón en obra, de 11 a 2

Teléfono 22-22-12

Precio 1.800.000 + Hipoteca

VENDO propiedad a 8 kilómetros de Lugo, praderío todo en una pieza, con dos granjas de 13.000 pollos y granja de vacas. Informes: Ronda Caidos, 46 bajo.

PARTICULAR vende piso céntrico. Interesados: Llamar 22-35-93.

A NUESTROS ANUNCIANTES

Los anuncios para esta Sección sólo se recibirán en nuestras oficinas hasta las ocho de la tarde.

VENDESE solar en calle San Isidro Labrador. Informes: Teléfono 22-10-16.

EN SARRIA vendese piso económico 104 metros, a estrenar. Informes: Teléfono 54-60-55. (De once a dos).

SE VENDE finca, próxima a Lugo, bien comunicada. Telf. 21-49-71.

SE VENDE piso en calle Montevideo. Teléfono 21-52-55.

VENTA casa número 15, García Abad. Dos pisos libres. Informa: Núñez Torrán.

NO COMPRE piso: sin visitar a Rodríguez Loido, quien le ofrece pisos a su medida, también solares edificables, fincas industriales y recreo todos tamaños y carreteras. Plaza Ramón Montenegro. Agencia. Teléfono 22-04-92.

VENDESE finca en Cota, 8 hectáreas, 15 kilómetros Lugo. Teléfono 21-88-92.

DE PARTICULAR a particular. Se vende piso a estrenar en Avenida Coruña, 87 - 2.º. Inmejorable construcción. Cuatro dormitorios, salón comedor, cocina, un baño, servicio, tendero, calefacción individual, ventanal doble aluminio, parquet clavado, armarios empotrados, portero automático. Todo exterior. Ascensor. Precio 3.300.000. Teléfonos 21-16-22 y 21-24-49.

VENDO bajo 520 m2., fachada 16 metros. Entreplanta 50 m2. entrada camiones. Calle Ric Navia, 23.

SOYUVE vende pisos, fincas y propiedades. Calle Noreas 15-2. Teléfono 21-13-26

VENDENSE casa número 11, Plaza de España Lugo, tres pisos libres mas de cien años antigüedad. Informes: Coruña Teléfono 22-89-15.

SE VENDE piso, Ramón Ferreiro. Cinco habitaciones, garaje, calefacción, ascensor, todo exterior. Llave en mano. Teléfono 22-32-96.

SE VENDE casa número 42, sita en la Plaza de Obispo Odoario. Informes: Teléfono: 22-22-16, de 11 a 2.

SE VENDE casa número 42, sita en la Plaza de Obispo Odoario. Informes: Teléfono: 22-22-16, de 11 a 2.

SE VENDE casa número 42, sita en la Plaza de Obispo Odoario. Informes: Teléfono: 22-22-16, de 11 a 2.

SE VENDE casa número 42, sita en la Plaza de Obispo Odoario. Informes: Teléfono: 22-22-16, de 11 a 2.

SE VENDE casa número 42, sita en la Plaza de Obispo Odoario. Informes: Teléfono: 22-22-16, de 11 a 2.

SE VENDE casa número 42, sita en la Plaza de Obispo Odoario. Informes: Teléfono: 22-22-16, de 11 a 2.

SE VENDE casa número 42, sita en la Plaza de Obispo Odoario. Informes: Teléfono: 22-22-16, de 11 a 2.

SE VENDE casa número 42, sita en la Plaza de Obispo Odoario. Informes: Teléfono: 22-22-16, de 11 a 2.

mercado nacional de ocasión



Coches de segunda mano que merecen confianza

ABELLEIRA
R. Caidos, 64-LUGO

VENDO Gordini, recién reparado, cuatro marchas, precio económico. Teléfono 22-02-90.

TALLERES DOMINGUEZ. Venden: Seat 124 (moderno), 127, 850 y 600-L y E. Renault 12-S y Familiar, 6, 5, 4-L y 4-F. Dyane 6, 2 CV-6, C-8 Familiar y furgoneta AKS-400. Furgonetas mixtas: Ebro F-108 y Sava J-4. Avias: 2.500, 3.500 y Furgón (todos ellos carnet 2.º). Teléfono 33-01-53. Meira.

Bolsa de la Propiedad

En esta sección únicamente podrán publicar sus anuncios los agentes colegiados de la Propiedad Inmobiliaria y los propietarios de fincas

anuncios por palabras

VENDO o cambio por piso en Lugo finca 2.000 metros cuadrados, propia chalet a 2 kilómetros Puente Pasaje (Coruña). Informes: Montaña. Teléfono 36-00-72. Becerreá.

DOS PARCELAS urbanizadas en Vendrell - Tarragona. Informes: Montaña. Teléfono 36-00-72. Becerreá.

VENDESE solar de 160 de frente, 105 de fondo, 100 metros N-VI. Teléfono 21-15-52.

OTECOA Oficina Técnica Agrícola. Mediciones particiones, informes judiciales, administración de fincas. General Franco, 7-4.ª derecha. Teléfono 21-20-99.

SE VENDEN bajos, 350 m.2, gran altura, ampliable 250 m.2. mas. Situación inmejorable. Informes: Teléfono 21-35-12.

SE VENDE casa Calle Reina, 13. Informes: Teléfono, 21-57-47. Plaza del Ferrol, 6.

VENDO piso primero, 150 metros cuadrados útiles; azotea 56 metros cuadrados, armarios empotrados calefacción, garaje y demás servicios. Vendo entreplanta comercial 160 metros cuadrados y bajo 370 metros cuadrados. Situación: Muñoz Grandes, 57, frente a terminal Avenida Ramón Ferreiro. Informes: Rey. Teléfonos 22-17-46 y 22-16-57.

VENDESE terreno 5.400 metros cuadrados inmediaciones Puente Nuevo río Miño. Informes teléfono 22-05-72.

OPORTUNIDAD. Véndese 162 áreas, con agua, luz, pista a 2 kilómetros Rábade. Otras, en Santa Mariña, a 2 kilómetros Rábade, lindan río Miño y pista Cela. Informes: Eliseo. Telégrafos. Orense.

VENDO, alquiler piso, bajos, garaje un coche en Plaza del Campo, 9 - 2.ª.

VENDO piso terminado zona San Roque, a cien metros Muralla, muchos extras. Auténticas facilidades pago. Telf. 21-82-25.

VENDESE lugar acasado, varias hectáreas, 20 kilómetros Lugo. Teléfono 21-12-45.

EN VIVERO, se vende la casa número 37 de la Avenida de Lourdes. Informan sus propietarios señor Cora Reixa, Tui 44-2.ª derecha. Lugo, o María Manuela de Cora de R. Delgado, Dr. Gómez Ulla, 4 Madrid (28).

PISO usado, véndese, todo exterior. Informes: Río Eo, 4 - 4.ª - Izqda.

VENDO casa con solar. Informes: Almirante Carrero Blanco, 7 - 1.ª.

SE VENDE buena propiedad a 15 kilómetros de Lugo, con agua y luz, al lado carretera. Informes: Teléfono 21-58-72.

SE VENDE o se alquila chalet amueblado, seis dormitorios, en San Cosme de Barreiros. Teléfono 53-02-92.

PAZ GONZALEZ vende buenos pisos en construcción. Entrada mínima. Teléfono 21-42-70.

VENDO pisos, terminación septiembre. Plaza Ejército Español. Informes calle Quiroga, 13-1.ª.

POR AUSENCIA vendo maravilloso piso exterior, céntrico, calefacción y garaje. Teléfono 21-42-70.

FINCA se vende, 26.000 metros cuadrados a 5 kilómetros de Lugo, carretera Friol. Informes: Teléfono 22-35-08. (De 11 a 2).

VENDO bajos comerciales, pisos modernos, céntricos. Facilidades. Informes: Río Neira, 21, entre-suelo. Telfs. 22-23-83 y 22-08-78.

NUNEZ TORRON vende casas, solares, fincas, pisos. Santo Domingo, 1-1.ª.

SE VENDE piso amplio, zona San Roque. Informes: Telf. 22-12-82.

SE VENDE piso, Doctor Gasalla, esquina calle Tuy, 115 m.2, con 80 m.2 de terraza. Amueblado o sin amueblar. Música estereofónica en todas las habitaciones. Calefacción central, ascensor, trastero y plaza garaje. Informes: Teléfono 21-46-98.

PAZ GONZALEZ vende solar bien situado. Teléfono 21-42-70.

RIVAS. Agencia Propiedad Inmobiliaria, tiene todo lo que usted busca y necesita, pisos terminados y en construcción diferentes situaciones y precios, fincas industriales y de recreo, traspasos de locales negocio, alquileres de pisos, etc. Visitenos sin compromiso en nuestras oficinas, Campo Castillo, 18-1.ª. C. Teléfono 21-59-98.

Traspasos

SE TRASPASA local en Avenida Generalísimo, de Foz. 150 m.2. Informes: Teléfono 21-69-41.

SE TRASPASA por no poder atenderla hamburguesería, lugar céntrico. Informes: Inés de Castro, 12. Monforte de Lemos.

TRASPASO tintorería, en Oviedo, céntrica, sin personal, poca renta. Beneficios demostrables. Se amortiza en tres años. Llamar teléfono 21-15-38 o escribir al Apartado de Correos, 939, de Oviedo.

DIAZ PAZ. Traspasa bajo comercial, 240 m.2, en calle Boleño Rivadenera. Informes: José Antonio, 21-1.ª. Lugo.

DIAZ PAZ. Traspasa bajo comercial, 430 m.2, en calle de San Marcos. Informes: José Antonio, 21-1.ª. Lugo.

TRASPASASE Café - Bar. Avenida Coruña, 99. Mucha clientela. Teléfono, 21-64-38.

Colocaciones

ECONOMISTA o licenciado. Empresariales, con experiencia en Administración de empresas. Llamar teléfonos 21-84-47 y 21-41-80. De cuatro a siete tardes.

IMPORTANTE empresa de esta provincia, necesita: Ebanistas. Sueldo a convenir. Informes: Oficina de Empleo del SEAF/PPO. Calle General Mola, 65. Lugo. Oferta n.º 4.228 Telf. 33-40-44.

SE NECESITA peluquera oficial. Informes: Teléfono 21-19-95 y Oficina de Empleo. Calle General Mola, 65. (Oferta 4.533).

Compras

SE COMPRA toda clase de papel y cartón usado. Llamar teléfono 39-00-30. Rábade Se recoge a domicilio.

SE COMPRA MANZANA

para sidra, (camión completo), cualquier cantidad. garantía en precio que se fije pago contado. Informa: Teléfonos 22-07-66 - 22-07-62, cualquier hora del día y noche Lugo

COMPRO muebles de oficina. Teléfono 21-20-96.

DUROS de plata. Compramos lotes importantes, pagamos más que nadie. Máxima discreción. Dirigir ofertas muy detalladas a: Numismática Belén, S. L. Apartado 842, de León.

Demandas

SE NECESITA señora todo el día. Llamar. Teléfono 21-49-47.

SE NECESITAN dos chicas fijas. Cocinera y niñera. Calle Conde, 2 - 1.ª - B.

SE NECESITA sirvienta fija, con buenos informes. Para casa dos personas. Razón: Ronda Castilla, 54 - Bajo.

EN SAN CIPRIAN, se traspasan conjuntamente o por separado Restaurante y Cafetería, céntricamente situados, a pleno rendimiento. Para informes Hostal Buenavista, en San Ciprián. Teléfono número 7.

FABRICA de punto, da trabajo para tejer y rematar en casa. Informes: Conde Pallares, 1-3.ª.

SE NECESITA chica fija. San Pedro, 23. (Farmacia).

SE NECESITA aprendiz de peluquería. Teléfono 21-22-48.

NECESITASE chica todo el día. Informes: Pilar P. de Rivera. 81 - 1.ª. De siete a ocho tardes.

SE NECESITA chica fija. Informes Gestoría Mosteirín. (Estación de Autobuses, 2.ª planta).

NECESITASE chica. Calle Pintor Corredoira, 9 - 1.ª. Teléfono 22-37-02.

TRABAJOS caseros, direcciones hasta 30.000 mensuales. Promorienta. Apartado 2.069. Sevilla.

NECESITASE empleada de hogar, fija, con informes. Telf. 21-12-45.

30.000 PESETAS mensuales trabajando en casa. Pagamos al contado. Escribir Alba. Enamorados, 23. Barcelona - 13.

NECESITAMOS agentes visiten Empresas, Comerciales, Industriales y Servicios en Lugo y Provincia. Dirigirse: Francisco Centeno. Avenida José Antonio, 57. 247-23-71. Madrid-13.

SE NECESITA chica para todo el día. Presentarse en Campo Castillo, 1 - 3.ª.

Enseñanza

OPOSICIONES a Bancos, Previsión e Instituciones Sanitarias. Contabilidad y Cálculo. Empresariales. C/. García Abad, 18. Teléfono 21-55-51.

C. I. L. Inglés, francés, alemán Ruanueva. 25. Teléfono 21-89-31.

Huéspedes

ADMITENSE señoritas estudiantes, zona Milagrosa. Teléfono 22-03-69.

COMER y dormir. Fonda San Froilán, 15 - 1.ª. Telf. 21-21-28.

SE ADMITEN señoritas estudiantes. Casa particular, pensión completa, con calefacción. Calvo Sotelo, 13 - 1.ª.

ADMITENSE estudiantes, próximo Institutos. Teléfono 22-33-46.

Motos

VENDO Mobelett, como nueva. Teléfono 39-03-68.

VENDO Ducati 350. Telf. 21-43-96. Tardes.

Ofertas

OFRECESE contable, jornada tarde. Escribir al Apartado de Correos, 311. Lugo.

40.000 MENSUALES. Ofrecemos veinticinco trabajos caseros. Escribanos. Apartado 1.339. Vigo.

Varios

PINTURAS. Pidan presupuesto. Teléfono 21-64-15. Decoraciones Galicia.

JOSE VAZQUEZ ARES. Especialidad en empapelados y sintasol. Teléfono 21-40-78.

MOQUETAS. Desde 225 pesetas metro cuadrado. Decoraciones Galicia.

PAPELES pintados. Todos los muestrarios nacionales. 40% de descuento en Decoraciones Galicia. José Antonio, 5.

PINTURAS en general. Alfonso Vazquez Ares. Calle Portugal, 31. Teléfono 21-55-97.

DETECTIVES ALMI número 2, conductas matrimoniales, prematrimoniales, laborales, etc. Teléfono 21-78-16. Tardes.

DELEGACION PROVINCIAL DEL P.A.M.D.B. Relación de los sellos anulados en la 6.ª jornada, según las normas: De 2 apuestas números 542.009 y 416.009; de 8 número 327.299; de 16 número Z-4.202.652; de 32 número 9.004.727 y de 36 número 940.115. El Delegado.

Ventas

CEPILLADORA universal, compresor, lijadora con galera y marquetería. Teléfono 21-44-51.

PAPEL impreso para envolver, comercio todos ramos. Solicite tarifa y muestrario Telf. 21-26-79.

SE VENDE nave, 1.100 m.2 a 300 metros Los Claveles. Teléfono 22-12-54.

VENDO maquinaria obras públicas. Pala Recto Jonder 660, Bul-12, Jonder 450 y rodillos vibrantes, hormigoneras, grúas torre Pin-gón y Canduela y diversa maquinaria más. Informes: Montaña. Teléfono 36-00-72. Becerreá.

OPORTUNIDAD: Véndese comedor completo. Avenida Ramón Ferreiro, 37 - 2.ª - B. (De 2.30 a 4.30 tardes).

SE VENDE dormitorio. Informes: Montero Ríos, 78 - 3.ª. (Tardes).

POR CAMBIO a equipo mayor, vendemos una facturadora electrónica "Adler", perfecto estado y una contabilizadora "Triumph" electrónica muy buena. Razón: Almacenes Herrero. Teléfono 22-11-11.

SE VENDE taquillón y mesa de entrada, seminuevos. Informes: Teléfono 22-16-02.

VENDO paja especial totalmente trillada, paquetes de 24 kilos, aproximadamente, con tres atados, se sirven a domicilio, o sobre mi almacén, como prefieran. Francisco Hernández Sánchez. Barrio San José, 1.ª Fase. Teléfono (923) 21-84-15. Salamanca.

SEGUNDO ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

DOÑA REGINA LOPEZ ESTEYRE

Y QUINTO DE SU ESPOSO

DON MANUEL LOPEZ FERNANDEZ

(Policia Armada, retirado)

Que fallecieron el día 7 de octubre de 1976, y el 29 de enero de 1973, respectivamente, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su hijo, Paulino López López-Esteyre (Industrial Sastre); hija política, Estrella Piñero Valín, y demás familia;

RUEGAN una oración por el alma de los finados y la asistencia al funeral de aniversario, acto que tendrá lugar el día 9 de octubre, a las CINCO de la tarde, en la iglesia parroquial de San Antonio; favor que agradecerán.

Lugo, 8 de octubre de 1978

EL SEÑOR

+ DON MANUEL GOMEZ LOPEZ

Falleció en su casa de Vilar de Insua (Taboada), el día 7 de los corrientes, habiendo recibido los auxilios espirituales y la bendición de su Santidad

D. E. P.

Su esposa, María Mosquera Ulloa; hijos, Pilar y Luis Gómez Mosquera, hijo político, José-Luis Díaz-Castroverde Lodeiro; hermanos, José-Ramón (ausente), Remedios, Bernardino y Laura Gómez López; hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familia,

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y agradecen la asistencia a la conducción del cadáver y funerales, actos que se celebrarán hoy, domingo, día 8, a las CUATRO Y MEDIA de la tarde, en la iglesia parroquial de San Julián de Insua; favores que agradecerán.

Casa mortuoria: Casa Macías, de Vilar

Vilar de Insua (Taboada), 8 de octubre de 1978

NOTA. — De Chantada saldrán ómnibus a las TRES Y MEDIA de la tarde, pasando por Vilela y Taboada, para conducir a las personas que deseen asistir a dichos actos.

El Progreso

DIARIO DE GALICIA EDITADO EN LUGO

SOL A SOL

TRIUNFALISMO

Lo siento, pero no me gustan nada los triunfalismos. Nunca me gustaron. Y con respecto a los Reyes, no considero triunfalismo mostrarlos por la tele entre el afecto del pueblo, que se aprieta para saludarlos. Está bien. Pero no me gustaron ni la exhibición, ni el estilo lucidos en la inauguración de un enorme centro de la Seguridad Social en Zamora para atención de enfermos. Mejor hubiera sido silenciarlo.

¿Cómo se puede tolerar ese espectáculo cuando estamos cansados de saber --nosotros; los Reyes quizás lo ignoren-- que la realidad es completamente distinta, y que en muchísimas ciudades los enfermos no pueden ser recibidos, o son colocados en los pasillos de cualquier residencia para recibir una atención forzosamente insatisfactoria?

No es así como debe trabajarse si se pretende defender la imagen simpática de los monarcas. Realidades es lo que queremos, por dolorosas que sean, y no potencilismos anacrónicos que ya no engañan a nadie. ¿Cuándo se comprenderá que aspiramos a una España en la que nadie pueda repetir ante una crítica veraz aquello de...

--Lea usted más la Prensa, joven, y déjese de observaciones personales...

Pretendemos que si se lee la Prensa, se encuentre en ella simplemente la verdad.

DIALOGO IMPOSIBLE

Seamos lógicos: Una central sindical está tratando de obtener para los suyos las máximas ventajas en un convenio colectivo. Me refiero a Transportes. Desde el primer momento, se realizan actos de coacción: varios camiones son quemados o pinchados. Por último, trece transportistas reciben llamadas telefónicas anónimas en las que se les amenaza de muerte, así como a sus familiares, si no se pliegan a las demandas laborales. El sindicato niega que tenga algo que ver con las agresiones a los vehículos y las amenazas personales.

Parece razonable que sea así. Si yo trato de llegar a un acuerdo con alguien, no empiezo provocándolo con amenazas, a no ser que lo que busque sea la ruptura, y no el entendimiento. A nadie, y los empresarios no son excepciones, le gusta ceder ante la coacción. Y supongo que lo que el sindicato desea es el entendimiento, y no la ruptura.

¿A quien le importa que no se llegue a un acuerdo? No lo sé. El caso es que las negociaciones ya no podrán realizarse en un ambiente de concordia, con suspicacias por ambas partes. El entendimiento, pues, será por lo menos incómodo. Se ha creado sin duda una situación de la que difícilmente podrá derivarse beneficio alguno: ni para los patronos, ni para los obreros.

Me pregunto que interés puede haber en que unas negociaciones importantes, que pueden desarrollarse cordialmente, adquieran un carácter agresivo del que no puede esperarse nada bueno para nadie. Obreros, empresarios y público.

Porque el público también cuenta a la hora de padecer las consecuencias.

BOCELO

Madrid-78

LA OLA DE MORBO

Ha negado la ola de las revistas de sucesos. "Inter-viú" siempre se quedó con las ganas de ser una revista de sucesos, y ahora ya es demasiado tarde. Primero, ¿recuerdan?, estaba "La Actualidad Española", y renació "Blanco y Negro" y otras muchas gráficas. Después era "La Codorniz" la única en el género de humor, pero la codorniz puso muchos huevos y nacieron lobos, cocodrilos y papus. Más tarde fue la política, la economía, los marginales, el porno... y ahora le toca al morbo.

Lo porno, lo erótico venía respaldado por autores respetados, como Shakespeare cuando decía que el amor de los jóvenes no tiene su verdadera morada en el corazón, sino en los ojos. Los ojos, puesto, bastaban para justificar el trabajo de confeccionar objetos agradables a ellos. Pero, ¿qué pasa con las revistas de sucesos? ¿A quien tenemos que justificar el morbo? Los hay, sin duda, pero distan todavía mucho trecho de ser considerados autores respetables. La contemplación del morbo que las nuevas revistas "Galería", "093" o "Culpables", sin olvidarnos del decano "El Caso", nos proporcionará satisfacer nuestra capacidad de sorpresa, permite mitigar desgracias personales al compararnos con desgracias ajenas y halaga a nuestro particular Aríman. Viene, en parte, a matar el gusanillo de perversidad que anida en cada hombre. Perversidad que con las prisas, el tráfico y las letras, apenas podemos satisfacer, como hacen los ricos californianos comprándose látigos, cilicios y demás suplicios.

En países donde las revistas eróticas llevan más de tres lustros implantadas se experimentó un descenso considerable en las ventas de ese material y un aumento espectacular de la demanda en revistas donde las perversiones y el sufrimiento fueron notas dominantes. La mecanización a que había sido sometido el hombre exigía otro tipo de liberaciones. De ahí la defensa del porno y el morbo tantas veces formulada sobre la cantidad de posibles delinquentes que evita. Si, también es cierto que puede originarlos. Nadie es perfecto.

La perversidad humana no tiene límites; algunos la sacian pinchando con una aguja a sus compañeros del Metro otros se recrean en los calcinados cuerpos de los Alfaques y otros tienen que llegar al millón de muertos. ¿Y por qué? La Bruyère, que no conoció las consecuencias de la masificación, aventuró una teoría que, con los debidos respetos, nos parece ajustada a la realidad. Todo nuestro mal, dijo La Bruyère, procede de no poder estar solos.

José DE CORA



E PELUDEZ DIXO...

"XA NIN A NOITE FAI FALLA"

Viña a familia Pelúdez da Muralla. Dixome a Filomena: --¡Pode ir al díaño el amaño que fíxeron por enriba! Traigo areas en los pieses para poder encher los furcos que hay nalgunas aceras de Lugo. ¡Cuasi era mejor que la pusieran de loito como el Cantón!

--A Muralla --dixo Peludecino-- non poden poñela así, e xa que fóra está que todos a ademiran, hai que cuidala por derriba e ver modo de que as casas que dan vista a ela non esteñan, como algunhas, cacarañadas, esfundidas e cos vidros rotos. ¡Agora ise monumento xa non apetece coma antes pra pasear!

--¡Home xa! --dixo Pelúdez-- Agora hai outros sitios pra ir de noite. ¡E xa nin a noite fai falla... je ben me entendes!, porque inda que hai quen dí que baixou a infracción, pode que seña a dos cartos; pro outras infraccións van a máis cada día... je non tén a culpa a Muralla!

Nesto pasou unha rapaza sacudindose como unha peneira axirando o trigo. Peludecino mirouna... como un rapaz mira a unha rapaza guapa. Dixolle o pai: --¡Tente! Que non é unha berza... E non te afaagues, que tamén eu lle botei unha ollada, e si ela fora berza, eu podía ser burro.

--¡Ya lo eres abondo! --dixo Filomena-- ¡Vaya puñesquera adución que le das al hijo! No es milagre que algú salgan as-travesados cuando hai pais que no rixen ben. Dixolle Peludecino: --Miña mai, agora non son un neno que son un home. Meu pai non me bota a perder como botan a perder as fachadas en Lugo subíndolles sober dos pisos de canteria unhos de cemento.

--¡Mirade para iste sapo inchón, que ya se bota de home! Ago-llá lo fora en el siso, pero cando el lobo oubea ¿qué les queda a los lobiños más que oubera? Meu neno, no andes con presumición por tener edá, porque edá tamén la tienen, los burros y no se erguen a couces por eso...

--Morra o conto --dixo o pai-- Pechade a porta por onde entra o pulpo que eu vou á Memoria de don Girgorio Pérez, que foi bon amigo meu. ¡Muita xente tén feito correr! Lástima que non vivira hoxe pra escorrentar a moitos que nos están sobrando.

--¿Qué --preguntelle á Filomena-- ¿adivírtese no San Froilán? Contestou: --¡Así asá! No me divirto como adoitaba hacerlo au-tros años, porque me quitan las alegrías lo que custan las cousas. Y me inrito al venirme a la memoria unos señores muy pinchos que salen por la tele padricando que van frenar el custe de la vida. ¡A los que había que poñerles freno y cincha seño yo bien!

--Non esquezades --dixo Pelúdez-- que hoxe é o "Día dos Nenos", inda que haberá quen se adivirta a costa dos nenos. E encarándose conmigo, díxolle: --Párceme que te agardan na casa pra cenar. Así que fuxe, porque se agardas que te convidemos pra cenar, estás perdendo o tempo, como o perden algú que coidan que cando haxa aleuciós os vamos a votar. E eso ¡cacaracá e co-corocó!

Con aquela indireuta tan direuta deixéinos quedar. Pro volvin a batir con eles na verbena. ¡Muito me rin! Pelúdez, subido a un banco da Alameda, co pucho na mau, braceaba e berraba cunha voz que parecía a dun xato que agarda pola vaca: --¡Filomena ¿ónde estás? ¿Te arricuerdas de autros San Freilás? Filomena ¿ónde estás? Ven pra acá y beilemos un vals!

A Filomena tapaba a cara por non velo e díxolle ao fillo: --¡Me cai la cara de vergenza. ¡Vaite y trailo para acá! O fillo, ríndose, díxolle: --¡Está tan bebido comá min! O que quere é que o vexan e que se fale dél. ¡Fai coma moitos que nunca nadia foron ninos conócía naide e agora remexen i argallan pra que se seipa que os hai. Así que ¡déixeo, que xa calará como calarán os outros cando vexan que naide lles da creto!

Funme eu a buscar a Pelúdez, e ao decirlle: --¡Télas boas coa muller! Non sei si te zurrará, díxome: --¡Non hai medo! Pra calmar ás mulleres hai que alouminarllas a cara e decirlles: --¡Miña prendiñal!, e amansan deseguida... Así é todo, hoxe nona levo ao bouseo, non seña o díaño que se contaxie e coa forza que tén, da pirmeira labazada déixame cu-ó... Ti dílle que siga na verbena, que eu vou pró Pabellón.

E anicándose por entre a xente pra que a muller i o fillo nono visen, foise pró Palacio des Deportes. ¡Dame a alma que mañá vai aparcer con un ollo mouro! E non de pelexar no boxeo.

¡Bien se verá!

TRAPACERO

Tintorerías "LA EMPERATRIZ"

SUPER-SECO en 30 MINUTOS - LAVANDERÍA
LIMPIEZA Y CONSERVACION ALFOMBRAS Y TAPICERÍA
Servicio a domicilio

Campo Castillo y Plaza de la Milagrosa

Teléfonos 21 25 17

21 42 22

LUGO

¡ALABORDABE!

Por FORGES

